Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC

10000/105/340

0-201

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10000/105/340

MISCELLANEOUS MATTERS
JULY 1941; MAY - OCT. 1946
(1 OF 2)

0202

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Office of the Executive Commissioner

(64)

Ref: 3.16/1/MC

28th October, 1946.

SUBJECT: Works of Art.

TO : Maggiore Lucio E. Aurelio,
Corso Indipendenza 20,
MILAN.

Reference is made to your letter of 6th October, 1946.

I have to inform you that Monuments and Fine Arts Sub Commission closed down in April this year.

For the Chief Commissioner:

Brigadier.
Executive Commissioner.

0203

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Milan October 8th, 1946.

TO THE FINE ARTS COMMISSION
ALLIED COMMISSION
R O M A.

OCT 26 1946

The Superior School of Christian Art "Beato Angelico", in Milan, owner of many valuable works of art, has resolved upon selling some of these works, if, of course, an amateur of this kind of works could be found.

I know that you are interested in finding and buying in Italy ancient works of art, so I send you the list of the paintings which the above mentioned school is willing to sell, pointing out the value of these pieces of art relating to their antiquity.

I will appreciate very much if you would let me know if you are concerned in the matter and, in this case, send a representative of yours to examine the paintings.

Yours truly

Maj. Lucio E. AURELIO
PRESSO VALSESCHINI
Corso Indipendenza 20
MILANO
tel. 268051

Maj Lucio Aurelio

ENCLOSED LIST.

(CRAT √)

L I S T O F T H E P A I N T I N G S .

1)- Fresco (m.2;49 X 5,10),detached and transferred onto canvas, representing:

-above: an ornamental strip;
-in the centre:a circle,like a medallion,containing the Holy Cross;
-at the left:the Trinity,represented as three equal persons before a table;
at the right:a "Pietà",consisting in a Christ in His grave with Our Lady and St.John at His sides;
-below:a country with fleeing animals and a working peasant.It is the Wild-boar Chase of the Desiderio's son,Agilulfo,who is belived to have founded the S. Pietro in Monte Monastery,near Civate.-

2)- Fresco (m.1,13 X 1,96),detached and transferred onto canvas,representing an ornamental strip with an heraldic coat of arms of the Sforza.-

3)- Fresco (m.1,20 X 1,38),detached and transferred onto canvas,representing the Blessed Virgin on Her Throne,with the Child on Her lap.-

4)- Fresco (m.0,83 X 0,83),detached and transferred onto canvas,representing an heraldic coat of arms;

These four frescos come from an old building in Civate,are of the Lombardy's School of the fifteenth century and are in state of preservation of 50 per cent.-

5)- Painting representing the "Christ's Deposition"-School of Giotto -in good conditions.=

---------oOo---------

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0203

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SUBJECT : Welfare Enquiry. 2640

GHQ. CMF.

6174/31/A4.

12 Oct.46.

HQ Allied Commission
APO 794

Aparech CHANDRA LAHIRI

Reference your 3/16 1/CA dated 9 July 46.

1. This matter has been referred to GHQ India who state that, as the man has been released from the Army, they have no control over him, and in any case he cannot be forced to make any payment to maintain the child.

2. Article 261 of the Civil Code is not applicable in India.

3. GHQ India are however prepared to approach the man and ask him to make a voluntary allotment in favour of the child.

The man's address, however, given in the letter, does not appear to be correct, and it is requested that you will forward the correct address on the following lines :-

Rank

Name

Post Office

Village

Tehsil or Police Station

Distt.

ALLIED COMMISSION HEADQ ARTERS 3207

/NM.

C.H. Manning
Major
for J.E. ROBERTSON
Col. 'A'

0206

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CIV-DFF

1801

64

3/16 1/14

INDORSEMENT ROUTING SLIP

Log: 2521

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

SEP.

File

Suspense:

SUBJECT: Letter from Antonio Molara, dated 12 September 1946.

No.	From	Phone	To	Date	
1.	AG Ops. (Trans)	227	Allied Commission	19 Sep 46	Translation furnished for appropriate disposition.

Incl:
1 ltr/trans

M. Frances Aman

M. FRANCES AMAN
Captain, AGD
Asst Adjutant General

N. H.
File
Thornbrough
Capt

3056

0207

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

(64A)

Licata, 12 September 1946

To: The Allied Force Headquarters - Caserta

I, the undersigned, Antonio Molara, born in 1915, a veteran of the Greek campaign, in June 1943 was given a military furlough in order to contract marriage. But some days later and exactly on 20 July 1943, following the landing of the Allies in Sicily, I was taken prisoner by the Allies and assigned as mechanic to the locomotive Depot of Licata, where I worked up until 15 November.

On that day I forwarded an application to the Direction of Palermo to be given a 2 month leave as I had to assist my wife who was about to undergo a surgical operation. Due to the urgency of the operation I did not request the due authorization from the direction of Palermo, and was therefore fired.

I have forwarded an application to be rehired but they rejected it. Therefore I am applying to you in the hope that you will do your best in order to help me.

Accept my best regards.

s/ Antonio Molara
Via Gela N. 99
Licata

9 3056

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(640)

On.le Comando Generale

Alleato Americano

Caserta

Io sottoscritto Molara Antonio della classe 915 combattente in Grecia in servizio dell'autocentro, a fine Giugno 943 trovavasi in licenza per contrarre matrimonio, e che all'atto dell'emergenza circa il 20 Luglio 1943 venne preso prigioniero in parola dal Governo Alleato Americano, e subito collocato in servizio al Deposito Locomotive di codesto Deposito di Licata.

Fu cooperatore con massimo zelo fino al 15 Novembre dello stesso anno in qualità di operaio aggiustatore.

Lo stesso giorno 15 Novembre presentai istanza alla Sezione Materiale e Trazione di Palermo per accordarmi due mesi di aspettativo per urgente bisogno di mia moglie dovendola accompagnare ed assisterla durante una operazione chirurgica.

Data l'urgenza mi assentai senza aspettare la conferma dell'aspettativa e che per tale motivo venni licenziato dal servizio.

Feci istanza nell'anno successivo 1944 per essere riammesso e mi fu negata la riassunzione.

On= Comando Generale

Alleato Americano

Caserta

Io sottoscritto Molara Antonio della classe 915 combattente in Grecia in servizio dell'autocentro, a fine Giugno 943 trovavasi in licenza per contrarre matrimonio,e che all'atto dell'emergenza circa il 20 Luglio I943 venne preso prigioniero in parola dal Governo Alleato Americano,e subito collocato in servizio al Deposito Locomotive di codesto Deposito di Licata.

Fu cooperatore con massimo zelo fino al I5 Novembre dello stesso anno in qualità di operaio aggiustatore.

Lo stesso giorno I5 Novembre presentai istanza alla Sezione Materiale e Trazione di Palermo per accordarmi due mesi di aspettativo per urgente bisogno di mia moglie dovendola accompagnare ed assisterla durante una operazione chirurgica.

Data l'urgenza mi assentai senza aspettare la conferma dell'aspettativa e che per tale motivo venni licenziato dal servizio.

Feci istanza nell'anno successivo I944 per essere riammesso e mi fu negata la riassunzione.

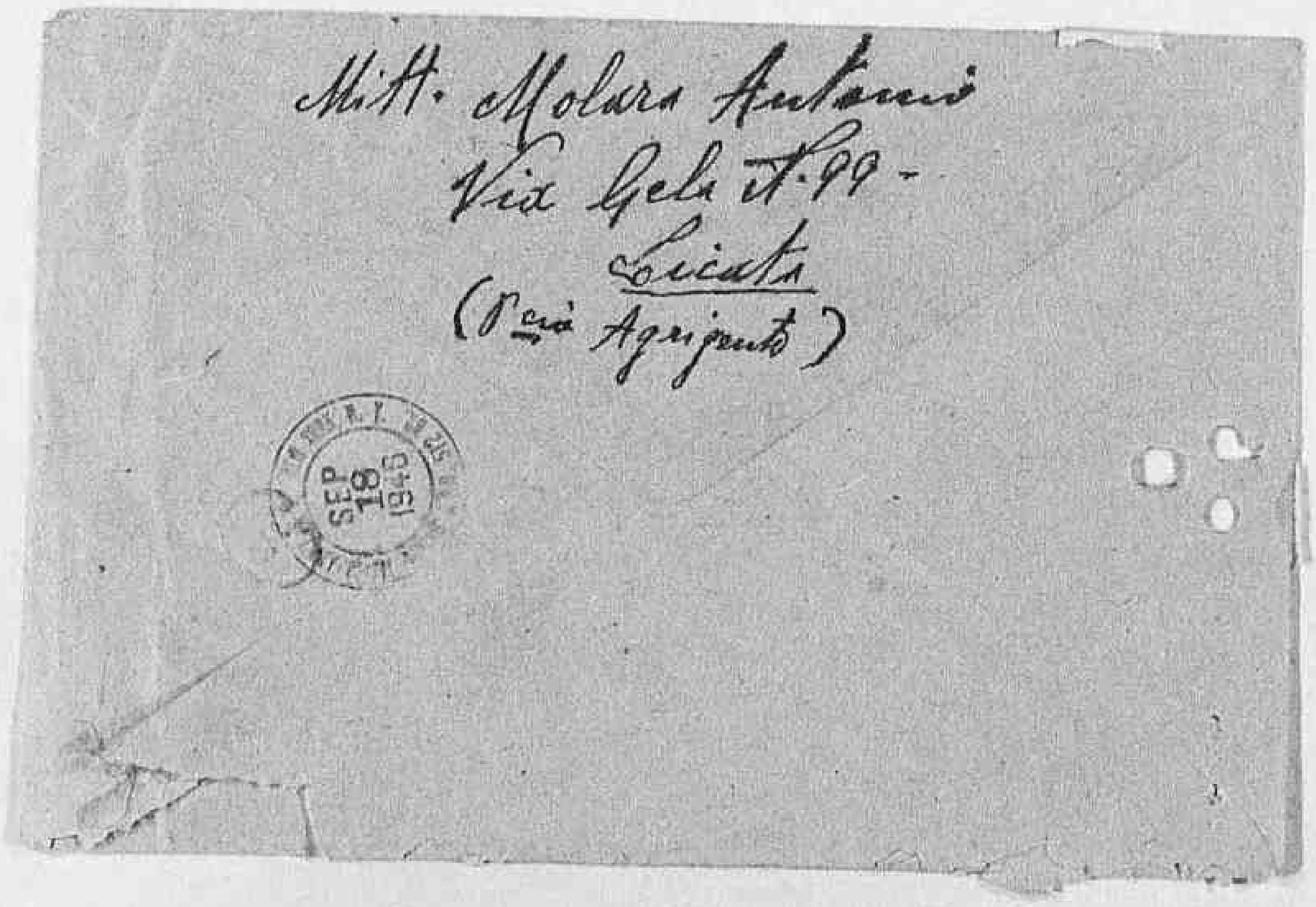
Si prega quindi codesto Comando a volere dare parere favorevole se del caso allo detta Sezione

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0216

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



0212

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. 23-A (Ediz. VIII).

Amministrazione delle Poste e dei Telegrafi

DEL REGNO D'ITALIA

SERVIZIO POSTALE

AVVISO DI RICEVIMENTO

N. (1) 687 (2)

di un oggetto (3) Racc. Lucata

dall'Ufficio di Ala

il 1/5/9

spedito dal Sig. Dott. Ara Antonio

ed indirizzato al Sig. Comando Generale Arma

a Caserta

Il sottoscritto dichiara che l'oggetto (3) .....

..... *sopra indicato, gli è stato regolarmente*

consegnato il ..... 19.....

IL DESTINATARIO

(4)

Visto: L'Ufficiale di Posta

0213

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CIVAFF
1800

INFORMAL ROUTING SLIP

Log: 2497

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

23 SEP 1946

Suspense: (63)

File

SUBJECT: Letter from Aurelio Lauro, dated 11 September 1946.

No.	From	Phone	To	Date	
1	AG Ops (Trans)	227	Allied Commission	16 Sep 46	Translation furnished for appropriate disposition.

Incl:
1 ltr/trans

M. Frances Aman
M. FRANCES AMAN
Captain, AGD
Asst Adjutant General

2055

0214

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

63 A

11 September 1946

To: The Allied Force Headquarters - Caserta

I, the undersigned, Aurelio LAURO, a resident of Montoro Inferiore per S.Felice (Avellino), am applying to your Headquarters for the following:

My son, Carmelo LAURO, a volunteer of the class 1924, presently on duty as a 2nd gunner aboard the Italian ship "Eritrea", has made two voyages to India. Throughout this time I have received the due allowances; now I am not receiving anything.

I am certain that your high authority will order that I be again granted the due allowance.

Yours truly

s/ Aurelio Lauro

ALLIED FORCE HEADQUARTERS 3055

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0216

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Al Sig.le Ornarole
Comando Generale Arbeit
Fut Ben Dejitald Caserta
Per la Vostra Alta
Personalità con Rispetto
Di quanto segue.
Il mio figlio Lauro Cer-
meso di Florato Commoppia
imbarcato nella R. dove
Esibisce il volontario della
Classe 1924 ha fatto due
viaggi nelle Indie ed
ai Giapponesi il Rispetto,
perch adesso che lo Rotto
tolto? All'augurio de
la V. Alta Personalità di
Dire Se Vuole Ritorno
Il Padre - Lauro Cerchio
Il 3 - 1946.

0217

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0218

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1

Request for transportation. Either a car or female truck to be given him as a gift. as he cannot afford to pay. He enclosed a sample of his work as an artist.

3/16/07

0219

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Giordano Parolini
Via F. M. Prati 14
Castelfranco Veneto (Treviso)

Castelfranco Veneto 13/9/46

20 SET. 1946

(62)

Illustrissimo Sig. Generale,

è un artigiano che le scrive, un artigiano che fabbrica [illegible] a mano.

Mi permetto di chiederLe un poco di gentile materiale che, se lo potrete, mi vorrete di gran giovamento per il mio mestiere.

Desidererei poter avere un apparecchio di trasporto efficiente - per esempio uno di quelle piccole autovetture - Studebaker - di cui vedo pieni i campi di concentramento di materiale bellico di guerra - (compreso gli italiani)

Io non ho attualmente la forza di poterla acquistare data il certo elevato, per il fatto anche che insistenti disgrazie di famiglia mi hanno tolto le ultime forze.

Voi potrete aiutarmi; ed io in cambio le offro operante amicizia ancora.

V.

0220

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ch' caro Vi offro aperta fraschetta oleg
del '500 di seconda Veneziana e di Fiore
Valore.

Ho inteso che siete amatore di
questa nobile arte e per questo mi sono
permesso di scrivervi con la speranza
che qualche cosa faccia.

Vi prego Signor Generale di
scusarmi se sono divenuto importuno,
ma Vi sarò molto grato se vorrete accogliermi.

Vi ringrazio con rispetto e simpatia.

S. Gardini

Allegato 1 fotografia

N.A.F
VVV
C.A.
28/9

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16 CA

CAS

INFORMAL ROUTING SLIP

Log: 2096

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

9895

1 AUG 1946

(61)

File

Suspense:

SUBJECT: Letter from Angelo Mancuso, dated 22 July 1946.

No.	From	Phone	To	Date	
1	AG Ops (Trans)	227	Allied Commission	29 Jul 1946	Translation furnished for appropriate disposition.

Incl:
1 ltr/trans

M. FRANCES AMAN
Captain AGD
Asst Adjutant General

NH

JVV cys CAS
2/8

ALLIED COMMISSION
2610
HEADQUARTERS

0222

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

Licata, 22 July 1946

TO: The American General Command - Caserta - (GIA)

Sir,

In the first days of the Allied landing in Sicily we cooperated with the Allied Forces working in the Railroad Locomotive Depot at Licata.

We performed our duty in the certainty that the American Command would not let us be dependent on the Italians. Yet, while all those who served for so long a time the fascist regime have been replaced in their former positions and have been even paid for the period of confinement, we have been fired.

Indeed, although several other employees are benefiting from promotions suggested by the Allies, we have been laid off for one reason or another. For instance, I, the undersigned, Angelo Mancuso, son of the late Gennaro, hired as foreman by the American Command on 4 August 1945, have been fired on 30 November 1945 because of physical unfitness.

I state that during 28 months of service I never had any sick-call and was never subject to any disciplinary action. The truth is that temporary agents, physically more unfit than myself, are being hired just because they belong to the same political gang.

Sir, should we be allowed to resume our work, our children will bless you because, at least, they will not crave for a piece of bread.

Accept my best wishes for a better future of the United States,

yours truly

s/ Angelo Mancuso
Via Aamara No 1
Licata

ALLIED COMMISSION 9610 HEADQUARTERS

Al Comando Generale Americano

Catania

(61c)

Ill. Generale fin dai primi giorni dello sbarco alleato in Sicilia alcuni volontari abbiamo collaborato con le truppe sbarcate, prestando servizio nelle Ferrovie presso il Deposito Locomotive di Licata.
Abbiamo fatto tutto il nostro dovere essendo sicuri che il Comando Americano non ci avrebbe abbandonati alla mercè degl'Italiani. Ma ahimè; è stato un sogno breve, mentre coloro che servirono per tanti anni un regime per qui tanta sciagura a portato all'umanità, dopo essere stati confinati sono ritornati ai loro posti e intensificati anche per i periodi di esilio; altri si sono fregiati delle promozioni date dal Comando Alleato; promozioni che non meritano affatto. Inoltre a noi assunti direttamente dal Comando Americano non hanno voluto riconoscere la qualifica di assunzione anzi dopo poco tempo ci anno licenziato, chi per un motivo chi per un'altro ci anno gettato sul lastrico senza alcuna considerazione.
Il sottoscritto Mancuso Angelo fu Gennaro assunto dal Comando Americano il 4-8-1943 con la qualifica di capo squadra Carbonai, non ha avuto riconosciuta tale qualifica e il 30-11-45 è stato licenziato per inidoneità fisica.
Il sottoscritto dichiara. che durante 28 mesi di servizio non ha accusato un giorno di malattia, mai una punizione e nemmeno un richiamo al dovere. Anche oggi sono stati inquadrati a sorvegliare agenti fascisti inidonei peggio di noi, ed forse fortunatamente sono della loro compiacenza.
Ill. Generale se noi saremo riassunti in servizio i nostri bambini di Canicattini forse non gli mancherà un pezzo di pane.

ALLIED COMMISSION
SECTION
7610
C.C. ARTS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

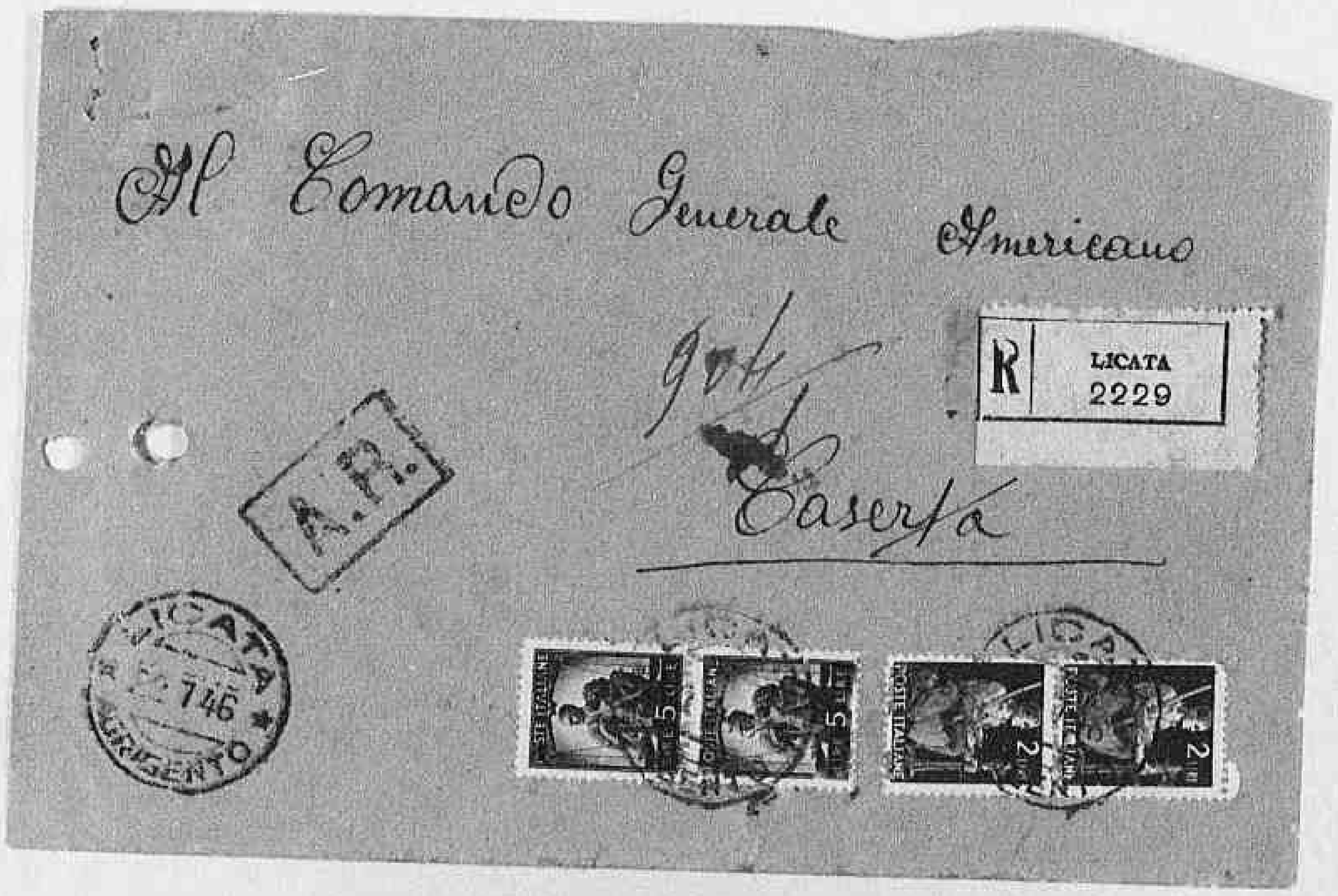
Lucia

Mr. Generale fin dai primi giorni dello sbarco Alleato
in Sicilia alcuni volontari abbiamo collaborato con le truppe
sbarcate, prestando servizio nelle Ferrovie presso il Deposito
Locomotive di Licata.
Abbiamo fatto tutto il nostro dovere essendo sicuri che il
Comando Americano non ci avrebbe abbandonati alla mercè
degli Italiani. Ma ainè; è stato un sogno breve, mentre
coloro che servirono per tanti anni un regime per cui
tanta sciagura a portato all'umanità, dopo essere stati
confinati sono ritornati ai loro posti e intemeriti anche
per i periodi di esilio; altri si sono fregiati delle
promozioni date dal Comando Alleato; promozioni che nessuno
mai ci ano offerto. Inoltre a noi assunti Direttamente dal Comando
Americano non hanno voluto riconoscere la qualifica di assunzione,
anzi dopo poco tempo ci anno licenziato, chi per un motivo chi
per un'altro ci anno gettato sul lastrico senza alcuna considerazione.
Il sottoscritto Mancuso Angelo fu Gennaro assunto dal Comando
Americano il 4-8-1943 con la qualifica di capo squadra Carbonai,
non ha avuto riconosciuta tale qualifica e il 30-11-45 è stato
licenziato per inidoneità fisica.
Il sottoscritto dichiara: che durante 28 mesi di servizio non ha accusato
un giorno di malattia, mai una punizione e nemmeno un richiamo al dovere.
Molte oggi sono stati inquadrati a nuovi agenti giovanotti inadatti peggio
di noi, sol perchè forse politicamente sono della loro confraternita.
Mr. Generale se noi saremo riassunti in servizio i nostri bambini di
tenderanno perchè non gli mancherà un pezzo di pane.
Per un più luminoso avvenire degli Stati Uniti
invio rispettosi saluti.
Mancuso Angelo fu Gennaro N.1 Licata
Licata, 22/7/1946

ALLIED COMMISSION
SECTION
2610
HEADQUARTERS

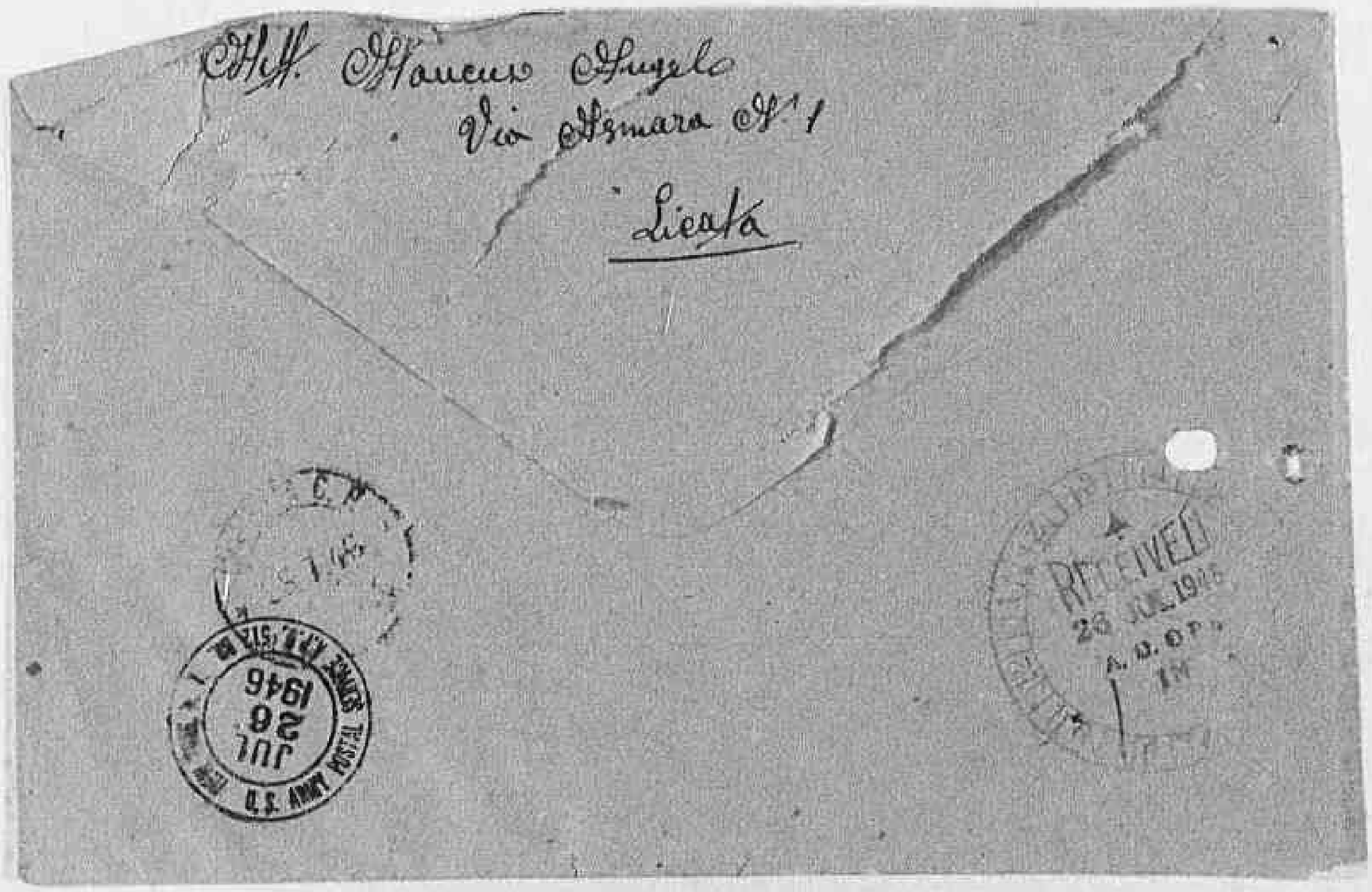
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



0226

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0224

Cir. Affari Civ.

3/1 Ba-1/Ct.

29 LUG 1946

(60)

Favara, 20 luglio 1946

Al comando alleato americano

Io sottoscritto Santamaria Giuseppe di Giuseppe, prego al la signoria vostra di pensare a questi signori del municipio di Favara che comandano, che io vi farò sapere quello che fanno, che tengo 4 bambini tutti minori di età, che anche sono 3 scolari, e non ci hanno dato nulla, soltanto prima di Pasqua che i maestri scrivevano a tutti scolari poveri, ci hanno dato una ramina, e basta, e cioè l'altra bambina scritta all'alle ngo che ci pettava la razione e ci l'hanno levata? perche ci avevano ~~dati~~ dato una razione prima di pasqua al fratello ci hanno levata alla bambina. Che forse questo latteffarina e composti lo devono dare una

Favara, 20 luglio 1946

Al comando alleato americano

Io sottoscritto Santamaria Giuseppe di Giuseppe, prego al la signoria vostra di pensare a questi signori del municipio di Favara che comandano, che io vi farò sapere quello che fanno, che tengo 4 bambini tutti minori di età, che anche sono 3 scolari, e non gli hanno dato nulla, soltanto prima di Pasqua che i maestri scrivevano a tutti scolari poveri, gli hanno dato una ramina, e basta, e ciera l'altra bambina scritta all'albergo che ci pettava la ramina e gli l'hanno levata? perche ci avevano dato una ramina prima di pasqua al fratello e ci hanno levata alla bambina. Che forse questo latteffarina e composta lo devono dare una volta all'anno, ma una volta al mese ma no per tutti 4

ALLIED COMMISSION
SECTION
HEADQUARTERS
9506

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0229

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/1C81/CHV

OCAS

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
APO 512

29 LUG 1946

59

AG 383.7 GEG-O

26 July 1946

SUBJECT: Administrative Procedure - SACMED/UNRRA Displaced Persons Transfer Agreement.

TO : President, Allied Commission, APO 794
Chief, UNRRA, Italy Mission, APO 794

1. This letter rescinds the provisions of letter, this headquarters, file as above, dated 25 February 1946, subject: "Transfer from ALCOM to UNRRA of Administrative Responsibility for Care and Repatriation of Displaced Persons in Italy", and amendment thereto dated 24 March 1946.

2. The instructions contained in this letter, implementing the SACMED/UNRRA Agreement, will be carried out through the Allied Commission in coordination with UNRRA to effect the efficient and expeditious transfer to UNRRA of responsibility for the care of eligible, non-Italian, displaced persons in Italy effective 1 August 1946.

3. Complete responsibility and the administrative control for camps and other installations maintaining displaced persons eligible for UNRRA care will pass to UNRRA on 1 August 1946. On that date the Supreme Allied Commander declares an end to the period of military responsibility with respect to such displaced persons. Minimum Allied Commission personnel will remain with UNRRA in a liaison role until the transfer of property has been completed.

4. a. UNRRA has selected displaced persons camps and installations for the maintenance of displaced persons eligible for its care:

BARI TR.	- IT 31	MILAN	- IT 77
DI BAGNI	- IT 34	TURIN	- IT 17
DI LEUCA	- IT 35	GENOA	- IT 71
TRICASE	- IT 39	CREMONA	- IT 82
S. CESAREA	- IT 39	CINECITTA	- IT 83

ALLIED COMMISSION ITALY 2593 LEAD ARTS

b. Allied Commission will retain and operate the minimum number of camps required to accommodate those displaced persons not eligible for UNRRA care. As repatriation progresses and consolidation is practicable, the number of these camps will be consistently reduced.

5. The initial exchange of acceptable and non-acceptable displaced persons between UNRRA Camps and camps retained by the Allied Commission has been completed.

0230

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

6. The transfer of camps and other facilities will include all movable and immovable property, premises, stores, supplies, vehicles and other equipment surplus to military requirements. Appropriate arrangements for the transfer will be worked out between the Allied Commission and UNRRA, specifically:

a. Premises required by UNRRA under requisition for the Allied Commission will be de-requisitioned only at UNRRA's request and immediately reoccupied by UNRRA in cooperation with the Italian Government. De-requisitioning and reoccupation will take place simultaneously.

b. UNRRA will take over only such movable and immovable equipment and supplies, surplus to military requirements, as it may elect. Excesses will be disposed of by the Allied Commission as provided in:

(1) Letter, CHQ CMF, file 1903/1/Q1, dated 13 June 1946, subject: "Transfer of Military Responsibility for Displaced Persons' Camps to UNRRA";

(2) MTOUSA Letter, dated 26 July 1946, subject: "Procedure to be Applied for Turn-over of Property in Displaced Persons' Camps from ALCOM to UNRRA";

(3) MTOUSA Circulars 111 and 121, 1945;

(4) MTOUSA Circular 7, 1946.

c. United States or British military property turned over to UNRRA will be listed separately and signed receipts delivered to the Allied Commission. The signed receipts referred to in the preceding sentence will include classification as to condition of items appearing thereon. The items on these receipts, which are declared surplus by military authorities and which UNRRA elects to purchase, will be priced by appropriate property disposal authorities. Eventual payment for this property will be made by UNRRA in accordance with standard procedures for the procurement of military surpluses from the governments concerned.

d. Until such time as ownership of the military property turned over to UNRRA passes to UNRRA, it shall not be altered or remodeled without the approval of the Allied Commission or appropriate military authorities, except for proper maintenance and repair. The cost of avoidable damage will be paid by UNRRA.

e. On 1 August, the balance of expendable supplies such as rations, medicines, and sanitary supplies found in the camps and other displaced persons' installations taken over by UNRRA will be transferred to UNRRA without payment.

f. It is anticipated that effective 1 August 1946, UNRRA will make rations available for displaced persons maintained by UNRRA. However, should SACMED for administrative convenience provide rations to UNRRA after the effective date of the SACMED/UNRRA Agreement, it is agreed that:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(1) When reimbursement is to be made in sterling or dollars, priced invoices will intimate which currency is required.

(2) Payment in dollars will be requested only for such rations as the Government claiming reimbursement can show that it incurred disbursement in dollar exchange.

(3) UNRRA shall receive priced receipts for any reimbursement made in kind.

7. After 1 August 1946, should it be necessary for UNRRA to use military transport or militarily controlled transport, approved requests shall include a definite charge therefor.

8. With the assumption of complete responsibility for eligible displaced persons by UNRRA, the Supreme Allied Commander relinquishes control except for:

a. The supervision of such displaced persons as are not eligible for UNRRA care.

b. The necessary action to insure reimbursement for military supplies and services supplied to UNRRA for displaced persons.

FOR THE SUPREME ALLIED COMMANDER, MEDITERRANEAN THEATER:

Ralph C. Tilley

RALPH C. TILLEY
Colonel, AGD
Adjutant General

DISTRIBUTION:

"C" plus
10 - Each addressee
10 - G-5

0232

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(58)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref : 3/16.3/CA

25th July 1946

SUBJECT : Restitution of scientific material from Germany.

TO : The Observatory in Monte Mario,
ROME.
(attn: Prof ARMELLINI)

1. Reference is made to your verbal request to Lt. Col. WASHBURNE, to seek information as to the whereabouts of the two domes removed by the Germans from the Observatory in Monte Mario, Rome, in April 1944.

2. This Headquarters has been instructed to forward to you the following information:

From the Memoranda received from USFET it appears that one dome was removed to JENA (in the Russian Zone) and the other to FREIBURG (in the French Zone).

3. Any claims for the restitution of these domes should be made through diplomatic channels.

4. It should however be borne in mind that quadripartite agreements of the occupying powers in Germany have not as yet extended authority for restitution from the French and Russian Zones to former Allies of Germany.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER.

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

688

0233

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

7181

CA Sec
for
Education Br

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 916.11

12 July 1946

SUBJECT: Restitution of Scientific Material from Germany.

TO : Chief Commissioner
Allied Commission
APO 794.

1. Reference MTOUSA letter AG 000.5/836 E-O dated 21 December 1945, (copy attached for easy reference) in which information was sought as to the whereabouts of the two domes removed by the Germans from the Royal Observatory in MONTE MARIO, ROME in April 1944.

2. Memoranda received from USFET are attached in reply. From these it would appear that one dome was removed to JENA (in the Russian Zone) and the other to FREIBURG (in the French Zone).

3. The Italian Government should be given this information and informed that, should they feel justified in filing a claim for the restitution of these domes, they should do so through diplomatic channels. It should be made clear to them, however, that quadripartite agreements of the occupying powers in Germany have not as yet extended authority for restitution from the French and Russian Zones to former Allies of Germany.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A. L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Incls:
AG 007(ED), OMGUS, 23 April 46.
AG 007 GBI-AGO, USFET
AG 000.5/836 E-O), 21 Dec, 46.

ALLIED COMMISSION SECTION 2423 HEADQ

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Recovery of Scientific Material
AG 007 (ED), OMGUS, 23 April 1946

AG 007 (ED) 2nd Ind
Office of Military Government for Germany (U.S), APO 742,
U.S. Army, 18 June 1946

TO: Commanding General, Headquarters, Mediterranean Theater of Operations, U.S. Army, APO 512, U.S. Army

1. Forwarded for your information and such action as you may deem necessary.

2. Present quadripartite agreements do not authorize restitution to former allies of Germany. It is therefore suggested that the filing of a formal claim for restitution of this material out of the French or Russian Zone of Germany be delayed pending the establisment of such a policy.

FOR THE COMMANDING GENERAL:

1 Incl: Ltr, subj as above, Hq MTO, AG 000.5/ 836 E-O, 21 Dec 45, w/2 Inds. (dup)

G.H. GARDE
Lieutenant Colonel, AGD
Adjutant General

Telephone BERLIN 43255

PLEASE RETURN TO DOCUMENTS CENTER ... MFAOG

0 2 3 5

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Basic Ltr, Office of Military Government for Germany (US), Office of the Commanding General, APO 742, file AG 007 (ED), Subject: "Recovery of Scientific Meterial", dated 23 April 1946.

AG 007 GBI-AGO 1st Ind
Hq, US Forces, European Theater, APO 757 - 3 June 1946

TO: Commanding General, Office of Military Government for Germany (US)

1. This correspondence was sent to Military Government Detachment at Heidenheim where the Zeiss-Jena Group was interrogated and the following information was received:

a. The observatory was given to Mussolini as a gift of Hitler in 1938. The order was placed by the Reichskanzlei. It comprised three cupolas of 14.5m, 11.5m and 7.5m diameter respectively, also 2 elevators and the following instruments:

1-Refractor 650mm
1-Mirror-Telescope, free of coma
1-Double Astrograph 400mm

b. When Italy surrendered the cupolas and elevators had partly been delivered and mounted. No instruments had been delivered by that time. In late 1943 or 1944 the "Organization Todt" assisted by the Jena technician Mr. Woizan, removed and shipped to Freiburg, (Observatory Schauinsland) one large cupola and one elevator. The remaining cupola and elevator parts were sent to Jena about the same time. Upon Russian request the observatory is now being completed at Jena.

2. This information was forwarded through Military Government channels.

BY COMMAND OF GENERAL McNARNEY:

ROBERT F. SHEARER
Major AGD
Assistant Adjutant General

1 Incl: w/d

Telephone: Frankfurt 2-1418.

2523

0236

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(5RE)

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATRE OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

PJS/kda

In reply
refer to

AG 000.5/836 E-O

SUBJECT: Recovery of Scientific Material

TO : Commanding Officer
Office of Military Government
United States Delegation, Germany

1. The Director of the Royal Observatory at Monte Mario, Rome, has reported that in April, 1944, the domes of the astronomical observatory at Tusculo (Monte Porzio) were dismantled and removed by German forces under the supervision of a technical expert from the Zeiss works in Jena, Saxe Weimar.

2. It would be appreciated if any information obtainable relative to the present situation of these domes were forwarded to this headquarters.

FOR THE THEATER COMMANDER:

PAUL J. SULLIVAN
Captain, Infantry
Acting Asst Adjutant General

COPY FURNISHED:
AFCOM

2423

0237

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

57

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref : 3/16.1/CA V 25th July 1946

SUBJECT : Villa Papinisano.

TO : The War Office CA 2(b)
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
LONDON, WC 2

1. Your letter C.A. 2 (D)/D/Misc, of 17th July is acknowledged.

2. The matter has been passed to the appropriate Military Authorities concerned, for investigation.

3. You will be informed of the result as soon as a reply on the subject is received by this Headquarters.

For the Chief Commissioner:

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

587

3/16.1/ V

(56)

Tel No: ROME 489081, Ext 573

Subject: [illegible] d Families

Headquarters,
Allied Commission (ITALY),
C.M.F.

Ref: G-1(B)/259/0

18 Jul 46

Distribution below

1. In view of several recent enquiries, the following decisions made by the War Office are notified for information of all concerned.

2. Families who proceed to CMF otherwise than as sponsored passengers of the War Office.

All families who may proceed overseas "under their own steam" to join husbands, or who, having been granted entitlement to passage, become impatient and prefer to make their own arrangements instead of waiting their turn under official arrangements will penalise the family as a whole.

Para 11 of ACI 375/46 is thus intended to be a deterrent to those who may try to travel "illegally". Strictly from the Movements point of view, it is essential that the progression of families overseas must be orderly. It would be wrong in principle for those who manage to travel unbeknown to the War Office, without going through the "drill" of the ACI, to obtain the benefits prescribed for those who have travelled as sponsored passengers of the War Office.
Authority:- War Office letter 13/Gen/A/821(Q(M)1(a)) dated 11 Oct 1945.

3. Certificates of deferment not to be conditional.

No one is allowed to defer his release or relinquish his Python rights on the condition that his family should be sent out to join him. To allow such conditional deferment or relinquishment might be to imply a promise of high priority for the family's passage which could be implemented only at the expense of other more deserving cases. Specimen copy is attached as Appendix "A".
Authority:- War Office letter 13/Gen A 821 (AG 3D) dated 7 Jan 1946.

4. Correct application form to be used.

Application must be made in accordance with the Appendix to ACI [illegible]. Applications made on the old Appendix to ACI 1175/45 will NOT be entertained.
Authority:- War Office letter 13/Gen/[illegible]235(AG3D) dated 11 March 1946.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

R. A. Saville Major.

R. A. SAVILL, Major,
D.A.G,
for Brigadier,
Executive Commissioner.

/Dist

P.T.O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Distribution below

1. In view of several recent enquiries, the following decisions made by the War Office are notified for information of all concerned.

2. Families who proceed to CMF otherwise than as sponsored passengers of the War Office.

All families who may proceed overseas "under their own steam" to join husbands, or who, having been granted entitlement to passage, become impatient and prefer to make their own arrangements instead of waiting their turn under official arrangements will penalise the family as a whole.

Para 11 of ACI 375/46 is thus intended to be a deterrent to those who may try to travel "illegally". Strictly from the Movements point of view, it is essential that the progression of families overseas must be orderly. It would be wrong in principle for those who manage to travel unbeknown to the War Office, without going through the "drill" of the ACI, to obtain the benefits prescribed for those who have travelled as sponsored passengers of the War Office. Authority:- War Office letter 13/Gen/A/821(Q(M)1(a)) dated 11 Oct 1945.

3. Certificates of deferment not to be conditional.

No one is allowed to defer his release or relinquish his Python rights on the condition that his family should be sent out to join him. To allow such conditional deferment or relinquishment might be to imply a promise of high priority for the family's passage which could be implemented only at the expense of other more deserving cases. Specimen copy is attached as Appendix "A". Authority:- War Office letter 13/Gen A 821 (AG 3D) dated 7 Jan 1946.

4. Correct application form to be used.

Application must be made in accordance with the Appendix to ACI 375/46. Applications made on the old Appendix to ACI 1175/45 will NOT be entertained.
Authority:- War Office letter 13/Gen/A235(AG3D) dated 11 March 1946.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

P. A. Savill Major.

R. A. SAVILL, Major,
D.A.G,
for Brigadier,
Executive Commissioner.

/Att

P.T.O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DISTRIBUTION

Executive Commissioner
Fin Offr (B).
V.P. Economic Section
V.P. Civil Affairs Section
H.Q. Naples Liaison Group, A.C.
H.Q. Bologna Liaison Group A.C.
H.Q. Liguria Liaison Group A.C.
H.Q. Piemonte Liaison Group A.C.
H.Q. Lombardia Liaison Group A.C.
H.Q. Bolzano Liaison Group A.C.
H.Q. Venezia Liaison Group A.C.
S.C.A.O. A.M.G. Venezia Giulia
Provincial Commissioner A.M.G. Udine
H.Q. Cond.
C.C. British Detachment
D.P. & R. Sub-Commission
G-1( )/259/1/O
G-1( )/259/2/O

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/04 V

20 AUG

Ref: EA/5.06

5th July 1946

55

SUBJECT: Requisition Policy

TO : G-5 Section, Allied Force Headquarters

Reference your letter G/S 926.11.P, dated 8 July 1946

1. It was the intention of the Executive Commissioner in his proposal to you of 14th June to provide for an independent body which would be able dispassionately to adjudge the merits of the complaints made by persons subjected to requisitions and the contentions of the military authorities occupying the premises.

2. Presently there is no machinery to insure objective judgment. In the past some assistance has been given by A.C. liaison Officers in the field. With the withdrawal of these representatives this useful means of contact with the military authorities will be lost.

3. The procedure of referring the complaints to the unit to which the military occupant belongs is neither effective nor satisfactory. Complaints require a more objective consideration, and for this reason I endorsed the Executive Commissioner's proposal for an independent organization to deal with the complaints.

4. Referring the complaints to the Genio Militare, as suggested in A.F.H.Q.'s letter A/16 of 15 April 1946, has been tried, but has not proved satisfactory. The Genio Militare lacks influence with Allied Military Authorities and is not equipped to handle such complaints. As a result, inquiries continue to come in to this Headquarters.

5. With the disappearance of Allied Commission, it will become even more imperative to have a more effective machinery and procedure. I feel, therefore, that the problem might be given further consideration, and would appreciate having your views.

ALLIED COMMISSION AUSTRIA 2454 HEADQUARTERS

/s/ Ellery W. Stone

ELLERY W. STONE
Rear Admiral, USN
Chief Commissioner

cc: Ex. Comm.
Civil Affairs Section
POLAD, American
POLAD, British
H., RAAC

0242

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

54

TRANSLATION

3/16.1/07

TELEGRAM

TO: Capt. Vella - A.C. HQ. Rome

Naples, 18 July
21:00 hrs.

With the next Conference ISS at Cambridge will partake as representor of the Naples University the ~~student~~ Universitary Student Schioppa Lucio born in 1927, T P 729412. STOP . The regular visa obtained from London has not yet been transmitted to the British Consulate in Naples. STOP . Therefore the passaport is still held by the Questura . STOP . We beg your authoritative interventention. STOP . We ask too for a ride in the airplane for Milan this Wednsday, while we entusiastically accept your air-bookink to London for us. STOP . Thanks. Answer: Colonnetti - Istituto Chimica-Napoli. STOP . Yours : Laura Colonnetti.

File

Note to translator
N.A. Copy
It
[illegible]

2451

0243

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MODELLO N. 150 - 6

CAMBRIDGE

Mod. 30 - (1944)

4 D ROMA NAPOLI 45264 71/72 18 21 =

= PROSSIMA CONFERENZA ISS CAMBRIDGE DOVRA
PARTECIPARE PER UNIVERSITA NAPOLI STUDENTE
UNIVERSITARIO SCHIOPPA LUCIO CLASSE 1927
T P 729412 STOP VISTO OTTENUTO DA LONDRA NON
ANCORA CENTIFICATO CONSOLATO BRITANNICO NAPOLI
STOP PASSAPORTO TRATTENUTO TUTTORA QUESTURA STOP
CHIEDIAMO VOSTRO AUTOREVOLE INTERVENTO STOP
CHIEDIAMO SUPPLICHEVOLI POSTO AEREO PER MILANO

548

0244

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED COMMISSION ITALY

135 TELEGRAMMA

di ricapito Rimesso a fattorino al'e ore 16

D CAPITANO VELLA

ALLIED COMMISSION ROMA

CAS

0245

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MOD. 33 - (1968)

MODULARIO
L. - 21 (rist. - 0)

Il ricevente non assume alcuna responsabilità civile in conseguenza del servizio reso a
Le tasse riscosse [illegible] sono per errore od in seguito a rifiuto o irreperibilità del
devono essere immediatamente rimborsate all'ufficio.
Il destinatario è invitato a firmare la ricevuta presentata dal fattorino e a segnarvi
e l'ora della consegna del telegramma. In mancanza di tali indicazioni il destinatario
perde il diritto a reclamare in caso di ritardo della consegna.

INDICAZIONE DI URGENZA

Ricevuto il ... ore ...
Ricevente
Pat stradale N. ...

Le ore si contano sul meridiano corrispondente al fuso orario dell'Europa centrale e per telegrammi interni e con altri paesi vigenti di seguito da una mezzanotte all'altra.
Nei telegrammi cifrati e numerici a caratteri romani, il primo numero dopo il numero del bollo di ordine rappresenta quello del telegramma, il secondo quello delle parole, gli altri la data, l'ora e i minuti della ricezione.

QUALIFICA	DESTINAZIONE	PROVENIENZA	NUM.	PAROLE	DATA DELLA PRESENTAZIONE		VIA E INDICAZIONI EVENTUALI D'UFFICIO
					Giorno e ore	Ore e minuti	

(21000) Roma, 1944 - Istituto Poligrafico dello Stato - G. C.

MERCOLEDI PROSSIMO ACCETTANDO ENTUSIASTI POSTO-
AEREO DIRETTO LONDRA STOP GRAZIE RISPONDERE
COLONNETTI ISTITUTO CHIMICA NAPOLI STOP OSSEQUI =
LAURA COLONNETTI === =

510

Farevi correntisti postali
MEDIANTE FOSTAGIRO SONO ESEGUITI SENZA LI... PAGAMENTI E RISCOSSIONI IN TUTTE LE LOCALITÀ DEL ...EGNO - FRA CORRENTISTI I PAGAMENTI E LE RISCOSSIONI ...MMA ED IN ESENZIONE DA QUALSIASI TASSA

0246

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED COMMUNICATION ... HEADQUARTERS

0247

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(53)

3/16.1/CA.

18 July 1946.

Dear Dr. Arpesani:

I have received your letter of 13 July which referred to my letter of the 11th instant.

I should be grateful if you would advise me if I am to assume that the answers to both of the questions contained in the last paragraph of my letter of 11 July are in the affirmative.

Very truly yours,

/s/ Ellery W. Stone

ELLERY W. STONE
Rear Admiral, USNR
Chief Commissioner

Dr. G. Arpesani,
Undersecretary of State,
Presidency of the Council of Ministers,
Italian Government,
Rome.

EX Comm
Polcon (17)
Polcon (18)
VICA Secy
SCON Sec

ALLIED COMMISSION
2433

0248

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Central Files Section

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

AG 200.4/044 P-O

12 July 1946

18 LUG

SUBJECT: Travel Clearance Into Greece

TO: Commanders of all Major Commands, Separate Units and Installations, MTOUSA

3/16.1/A

1. The extract quoted below is taken from letter, Office of the Military Attache, Athens, Greece, dated 6 June 1946, subject: "Travel Clearance into Greece".

"1. During the past months, there has been a steady flow of American Military personnel, practically all Greek-Americans, taking leave in Greece for the purpose of visiting relations. This office has noted that the average person coming into this area has overstayed his leave from 30 to 60 days. There are a multitude of factors which have caused this.

"a. Local commanders have granted inadequate leave to personnel visiting remote portions of the country, especially locations on inaccessible islands.

"b. No cognizance has been taken of the difficulties in traveling from Athens back to the respective theater.

"c. Personnel have arrived in Athens with inadequate funds and with the high cost of living, particularly in the Athens area, have exhausted their funds and have been left stranded with no way of returning to their units. This is clearly exemplified with the cessation of scheduled military air transport facilities.

"2. A typical example is the case of Nicholas Piteris, Tec 5, C.E., who left Camp Russell B. Huckstep, Egypt, for 7 days temporary duty in Greece. His ultimate destination being Enousa Chios, one of the islands. Travel by military aircraft, rail or Government transport was directed. He left Cairo on April 30, arrived in Rome May 1; from May 1 to 5, he was in Rome waiting transportation to Athens. On the 5th he caught an ATC special flight into Athens. Upon arrival in Athens, he inquired in this office, the means available of reaching Chios. He was advised that there was a monthly boat out of Athens, but investigation showed that at that particular time of the month travel by caique would save time. On the 9th he left Athens, arrived in Chios the 14th. From Chios he took another caique the same day and arrived at his destination, Enousa, on the 16th. Thus, after 17 days of travel, he reached his destination. He spent 7 days at Enousa, leaving there the 23d by means of the monthly boat, and arrived in Athens the 29th. He reported to this office without funds for return passage to Egypt. There being no Government billet or messing facilities presented an initial problem, plus the fact that no Government means of transportation exist between

0249

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ltr, Hq MTOUSA, file AG 200.4/044 P-O, 12 July 1946 (Cont'd)

Athens and Cairo other than occasional special flights. On the 5th of June he was advised that he could book passage on a BOAC plane which departs the 8th. However, his orders do not permit travel by commercial aircraft, and so it was necessary to wire his station requesting telegraphic amendment for travel by commercial aircraft. Even though this is approved, it is extremely doubtful whether he will be able to depart by the plane leaving June 8, and it is quite possible that he may be detained here for another 7 to 14 days, until a future booking can be arranged or a special flight makes its appearance.

"3. In the opinion of this office, all personnel requesting leave into Greece should be carefully screened to determine:

"a. Whether the trip is essential or not.

"b. Whether the man has adequate funds to defray his expenses, which will average $10.00 a day or higher for room and meals.

"c. Whether his destination is in one of the more remote outposts of the country, in which case, from 2 to 4 weeks must be allowed for travel time in Greece.

In addition to the difficulties of traveling to the islands, there are no regular lines of communication inside of Greece; such as rail or scheduled motor transport."

2. Requests for leave or furlough involving travel into Greece will be forwarded to this headquarters for approval and will state:

a. The trip is essential.

b. The traveler has sufficient funds to defray all expenses.

c. The exact locality or localities to be visited and whether or not they are located in remote sections of the country.

d. The amount of leave or furlough to be granted (which is to be inclusive of travel time and chargeable to leave or furlough).

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL LEE:

Ralph C. Tilley

RALPH C. TILLEY
Colonel, AGD
Adjutant General

DISTRIBUTION:
"Z"

0250

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394

Suspense _____ 3/16.1/17 Date 12 July 46

FROM		TO	FROM		TO
	Staff Officer to CC			Political Advisers	
	Executive Commissioner			Establishment Section	
	Message Center			Executive Officer (A)	
	Liaison Division			Executive Officer (B)	
	Civil Affairs Section	X	X	G-1 (A)	
	Dis Per & Repat			G-1 (A) Civilian Emp.	
	Local Govt			G-1 (B)	
	Patriots Branch			G-4 (A)	
X	Public Safety (1. c. AW)			G-4 (B)	
	Security Division			2675th Regt	
	Public Health			Headquarters Commandant	
	Legal			Allied Civ. Pers. Director	
	Education			Adjutant Allied Commission	
	Monuments & Fine Arts			Navy	
	Economic Section			Land Forces (MMIA)	
	Requisition Branch			Air	
	Agriculture			Communications	
	Commerce			Civil Censorship Group	
	Coal Div			WMD	
	Finance			I.P.W.	
	Property Control Div			Public Relations Branch	
	Food			Information Division	
	Industry			Archivist	
	Mining Division				
	Labor				
	Public Works & Utilities				
	Shipping				
	Transportation				

Signature A.B.
Remarks & Recommendations
Information X
Approval/Disposal
Appropriate Action
Investigation & Report
Dispatch

Remarks: _____

0251

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(51)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
Travel Control Division
APO.794, U.S. Army.

3/16.1/Ca

17 LUG 1946

GBI.389-506/18-J

12 JUL 1946

SUBJECT : Travel between Italy and Austria.

TO : See Distribution.

1. With effect 1 June 1946 the system whereby persons desiring to travel between Austria and Italy had to obtain an Allied Force permit has been slightly altered.

2. Travel from Italy to Austria.

All persons desiring to go to Austria with the exception of the following two categories should make application to the Austrian Consulate, Via Bruno Buozzi, 113, Roma, for an Austrian visa.

(a) American, British, French and Russian nationals.
(b) Any national sponsored by one of the four occupying powers to go into its own zone.

Applicants in (a) and (b) above are still dealt with by this office, or G-2 (C.I.3.) A.F.H.Q.

3. Travel from Austria to Italy.

All applicants other than American or British service personnel, have to make application to the Italian Consulate in Vienna, or his representative in Klagenfurt, for an Italian entry visa. American and British service personnel are the only exceptions from Italian visas and may enter Italy on valid travel orders.

It is pointed out that before it is possible to leave Austria an exit permit is required by all nationals except American British, French or Russian; this is obtained by making application to the local Austrian Police Headquarters.

ALLIED COMMISSION
2/412
HEADQUARTERS

0252

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

4. The above is passed for information, though it is pointed out that it does not mean that there is any change in the policy of categories of travel which are at present permitted.

E.J. BYE,
Colonel,
Acting Director.

Distribution.

P.C. A.M.G., Udine Province, (Attn S.C.A.P.O.).
S.C.A.O. A.M.G., Venezia Giulia, (Attn. S.C.A.P.O).
H.Q. Venezia Giulia Police Force,(Security Division).
C.L.Os. (Attention P.S.L.Os.).

Naples	Liaison Group,	Naples.
Ligurian	Liaison Group,	Genoa.
Piedmonte	Liaison Group,	Turin.
Bolzano,	Liaison Group,	Bolzano.
Venezia	Liaison Group,	Treviso.
Lombardia	Liaison Group,	Milan.
Bologna	Liaison Group,	Bologna.

0253

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED [redacted] COMMISSION (50)

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: 3/16.1/69 FILE No.

TO : Legal Sub-Commission. 9th July 1946

The following point was raised at the Executive Commissioner's meeting this morning.

The Commercial Minister with the British Embassy, Sir Quintin Hill, had made enquiries as to whether translations of Italian Government Decrees were available. He was referring mainly to financial and commercial Decrees and not only to current ones, but also to the past.

I am unaware to what extent we translate Italian Government Decrees, but please inform me what the situation is and whether we have translations of old Italian Decrees.

H. CARR, Brigadier.
VP. CA. Section.

Ack. N.79. 12/July

0254

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

50A

HEDAQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
LEGAL SUB-COMMISSION

AP/mda.

AC/4010/4/L.

11 July 1946.

11 LUG 1946

INTER OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT : Translation of Italian Decrees.

TO : C.A. Section

1. Ref. your memo of 9 July 1946.

2. Main Italian decrees are translated by each Sub-Commission concerned.

3. It is suggested, therefore, that Finance and Commerce Sub-Commission's (AFA) be contacted for the decrees covering their field.

G.G. HANNAFORD,
Lt.Colonel,
Deputy Chief Legal Advisor.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2372

0255

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/14 C/eA ✓

INFORMAL ROUTING SLIP 8 Log: 1921 9069

C A Ser

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

Suspense: 19

File

SUBJECT Letter from Maria Malaspina. 10 LUG 1946

No.	From	To	Date	
1.	AG Ops (Trans)	Allied Commission	8 July 46	Translation furnished for appropriate disposition.

B. Frances Aman
M. FRANCES AMAN
Colonel, AGD
Asst. Adjutant General

Incl:
1 ltr/trans

I do not know who the first letter is from. There is no action which can be taken by this H.Q.

N7A

11/7.

File
12/7/46

To Yank & Baker for info as in the original letter it is said that two prisoners were evacuated with the same condition.

Call file please.

Send to
Ch of P.W.C.

For whatever action they can take.

ALLIED COMMISSION
FOR AUSTRIA
RECEIVED
20 JUN 1950
HEADQUARTERS

02537

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

49a

TO: The Honorable Allied Command - Caserta -

Three months have elapsed since I forwarded a registered letter to your Command and, as yet, I have not received any reply.

The letter contained two copies of diplomas issued by a Major Commanding the 92nd Inf. Div. to two sons of mine who fought with the Allies on the Garfagnana and Massa front-line.

As I am widowed and own no property, while my unemployed sons can not be of any help to me, I live in very destitute conditions.

Therefore I am respectfully begging of your Command some kind of help as a reward for the two diplomas.

While awaiting for a benevolent reply, I thank you and beg you to accept my regards.

s/ Maria Malaspina
widow of Bertacca
Via Castellaccio No 2
Massarosa (Province of
Lucca, Toscana).

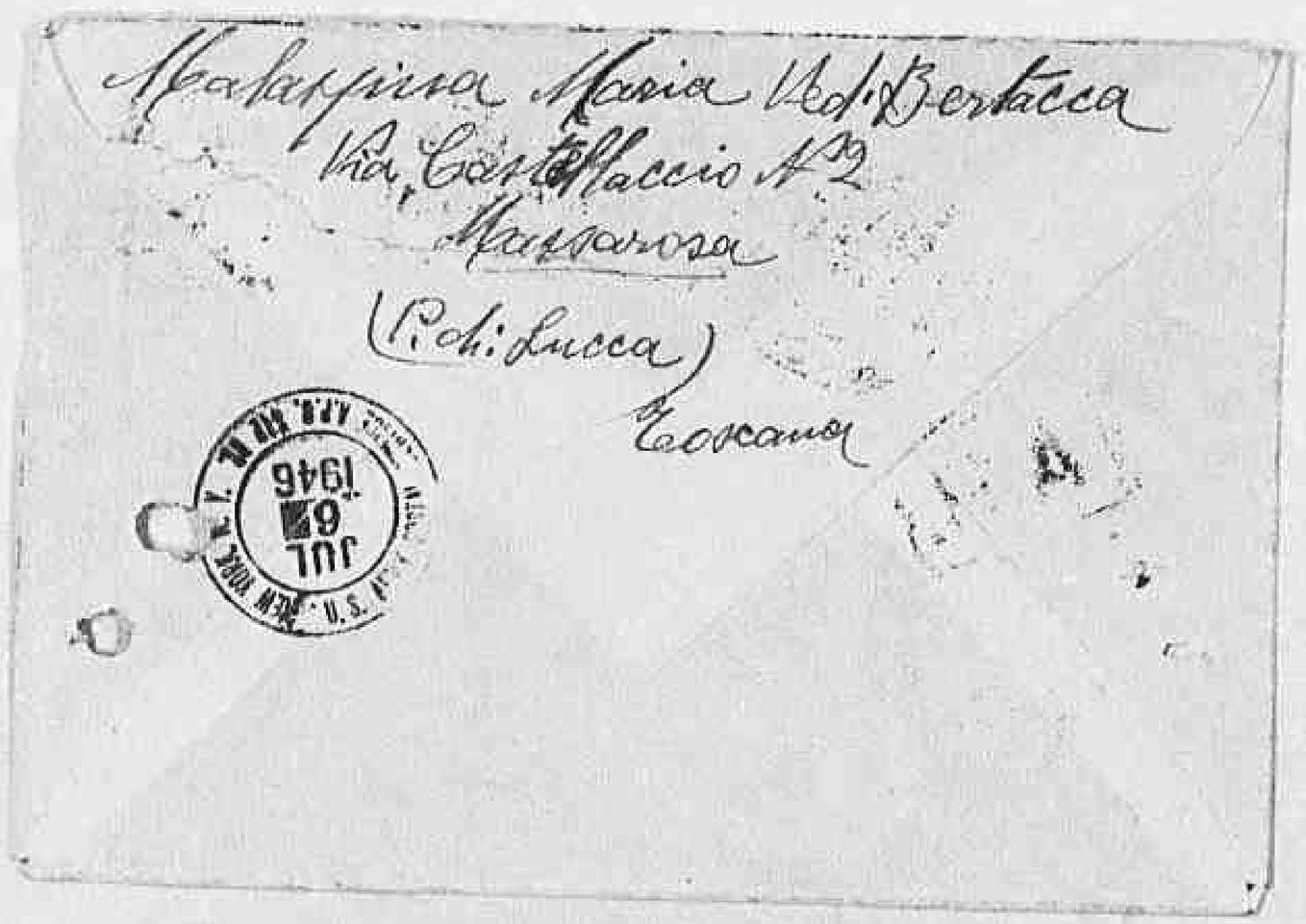
ALLIED COMMISSION
9356
HEADQUARTERS

0257

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0 2 5 8

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



0259

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible]

No. 2 Claims Commission
and
No. 2 Directorate of Hirings and Disposals (Mixed Annexe)

A.P.O. 5551

C. M. F.

48

AD Claims and Hirings,
45 Claims and Hirings,
APO S.592, CMF.

CCHD/3&3/1

17 July 1946.

19 LUG 1946

Subject :- Mlle Re. CC3/42/636/CAM.

1. Reference the enclosed file and letter from Longiovanni Vito dated 20 May 46 addressed to the British Prime Minister.

2. This matter was fully investigated at the time, and on the basis of the report made by the Investigating Officer, AMGOT, 54 Area regularised the acquisition of 100 qnls of charcoal and 15 qnls of firewood.

3. From the evidence on the file it would seem that no great reliance can be placed upon the claimant's various statements, and it is considered that the claimant should be informed that it is not agreed that any quantities of charcoal and firewood in excess of the quantities already paid for were removed by Canadian or New Zealand troops, and that no further payment can therefore be recommended. It can also be pointed out that the official prices at the time were 195 lire per quintal for the charcoal and 49 lire per quintal for the firewood and he was paid on these prices.

S.I. Basken

S.I. BASKEN,
Major,
for Colonel,
V.P.C.C. and D. of Hgs & Disposals.

11/MR.
Tel : Rome 66335
Site Address :
No. 2 Claims & Hirings, ROME.

ALLIED COMMISSION
9435
HEADQ. ARTS

Copy to : HQ, Allied Commission
Civil Affairs Section,
APO 394.
(Your 3/16.1/CA dated 12 July 46 refers).

41

0260

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

9182 3/16.1/CH1

HEADQUARTERS

No. 2 Claims Commission
and
No. 2 Directorates of Hirings and Disposals (Fixed Assets)

A.P.O. 3.551

C. M. F.

13 LUG 1946

CCHD/307/2/6.

10 Jul 46.

M.G.A.,
G.H.Q.,
C.M.F.

Subject: Transfer of Bridges other than Bailey and Flambo to Italian Civil Agencies.

1. Reference your 6752/10/Q2 dated 27 Jun 46.

2. We have to report that the disposal of the bridges listed on Appendix "A" to your letter under reference was completed on 4 July 46 and we enclose - for information - a copy of the receipt which has been signed by A.M.A.R.

J.A. WATSON
Colonel,
D.D. Claims, Hirings & Disposals.

6/RM
Tel: ROME 66285.
Sigs. Address: No. 2 Claims & Hirings,
ROME.

Copy to: H.Q. Allied Commission.
H.Q. 3 District.
G-5, G.H.Q., C.M.F.
D. of Works, G.H.Q., C.M.F.
F.A. (Br), G.H.Q., C.M.F.

With copy of receipt.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2390

0261

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

47B

RECEIPT FOR BRIDGES, OTHER THAN
BAILEY AND FLAIBO,
TRANSFERRED TO THE ITALIAN GOVERNMENT.

On behalf of the Italian Government

1. I acknowledge receipt of the Bridges detailed in the attached inventory, forwarded to me under cover of D. of Disposals CCHD/307/2/6 dated 2 July 46, which have been left by the British Forces in situ in Italian territory. For purposes of identification each page of the inventory has been initialled by the undersigned.

2. I know that the value of the British element of these Bridges will be notified to the Italian Government at a later date and will be taken into account in any ultimate overall financial settlement with ITALY.

Azienda Rilievo Alienazione Residuati
(A.R.A.R.)
Il Direttore Generale
Signed: Ing. Giovanni Battista SOLARI
On behalf of the Italian Govt.

Date: 4 July 1946

John A. Watson, Col.
Witnessed on behalf of
D. of Hirings, GHQ, CMF.

A.R.A.R. having pointed out that they are signing for the bridges "in toto", without checking, it has been agreed that if any discrepancies between the situation on the ground and that described in the schedules are discovered by the Italian Government details will be forwarded to the Director of Disposals by 31 August 46 at the latest and that if these are agreed by the appropriate Branch of the British Army the inventory will be amended accordingly.

2390

G.B.S.

J.A.W.

0262

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Milan, 5.7.194

3/B.1/CA V (116)

TO THE ALLIED COMMAND

The undersigned MOTTA Cristina widow PARMA, mother of Corporal Maj. PARMA Pierino son of the late Pasquale, born in 1918, who belonged to the Executive Depot F.F.A.A. who died on the 16.13.1944 in the It.Red Cross Hospital of Rome, following an automobile accident begs your Command for financial aid as she is very poor and having lost her only son, has no-one to take care of her. The undersigned is also a refugee and has spent all she had to obtain a home and bed. The accident happened over a year ago and up to date she has not received a centime of indemnity.

signed/ MOTTA Cristina widow PARMA

VII
15/17 Aug

ALLIED COMMISSION
2380
HEADQ ARTERS

0263

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Milan, 5.7.1945

46A

TO THE ALLIED COMMAND

The undersigned MOTTA Cristina widow PARMA, mother of Corporal Maj. PARMA Pierino son of the late Pasquale, born in 1918, who belonged to the Executive Depot F.F.A.A. who died on the 16.12.1944 in the It.Red Cross Hospital of Rome, following an automobile accident begs your Command for financial aid as she is very poor and having lost her only son, has no-one to take care of her. The undersigned is also a refugee and has spent all she had to obtain a home and bed. The accident happened over a year ago and up to date she has not received a centime of indemnity.

signed/ MOTTA Cristina widow PARMA

ALLIED COMMISSION
2380

0/264

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Milan, 5.7.194(illegible)

46B

TO THE ALLIED COMMAND

The undersigned MOTTA Cristina widow PARMA, mother of Corporal Maj. PARMA Pierino son of the late Pasquale, born in 1918, who belonged to the Executive Depot F.F.A.A. who died on the 16.13.1944 in the It.Red Cross Hospital of Rome, following an automobile accident begs your Command for financial aid as she is very poor and having lost her only son, has no-one to take care of her. The undersigned is also a refugee and has spent all she had to obtain a home and bed. The accident happened over a year ago and up to date she has not received a centime of indemnity.

signed/ MOTTA Cristina widow PARMA .

ALLIED COMMISSION
2380

46e

Moirano 5/7=1946

Spettabile Comando

12 LUG 1946

La Serviente Motta Cristina ved. Parma madre del Cap. magg. Parma Pierino fu Pasquale classe 1918; appartenente al Deposito addestramento comp. tà = F.F. A.A. S.S. deceduto il 16/12=1944 nell'ospedale C. R. I. Civile città in Roma per incidente automobilistica, si raccomanda a questo Spett. Comando perche le venga dato un aiuto finanziario trovandosi questa in condizioni ristrettissime dopo la morte dell'unico figlio il quale era il suo unico sostegno. La Motta per giunta è stata sinistrata ed ha dovuto a malapena spendere quel poco che aveva per rifarsi una casa ed avere un letto. È trascorso già un anno e mezzo dalla disgrazia e finora non ha percepito un centesimo.

Prega dunque le venga assegnato e dato quanto le aspetta ed in attesa ringrazia di tutto cuore.

Con stima

ALLIED COMMISSION 2380 HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Spettabile Comando

12 LUG 1946

La Serivente Motta Cristina ved. Pasina madre del Cap. magg. Pasina Pierino fu Pasquale classe 1918: appartenente al disciolto addestramento comp. te = F.F. A.A. F.F. deceduto il 16/12 = 1944 nell'ospedale C. R. I. Civile città in Roma per incidente automobilistico, si raccomanda a questo Spett. Comando perchè le venga dato un aiuto finanziario trovandosi questa in condizioni ristrettissime dopo la morte dell'unico figlio il quale era il suo unico sostegno. La Motta per giunta è stata sinistrata ed ha dovuto a mala pena spendere quel poco che aveva per rifarsi una casa ed avere un letto. È trascorso già un anno e mezzo dalla sua disgrazia e fino ad ora non ha percepito un centesimo.

Prega dunque le venga assegnato e dato quanto le spetta ed in attesa anticipa di tutto cuore.

Con stima

Motta Cristina ved. Pasina

P. Buonarroti 1 Milano

ALLIED COMMISSION
2380
HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0267

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comms S/C

3/16-1/CM 8

129 Queens Gate
London S.W. 7.

July 1st

(45)

To Admiral Stone,

Dear Sir,

I am writing to you on behalf of Alessandro Bertoglio formerly Stationer-Master at Cremona from 1929 to 1939 and who lost his post through having allowed a British Officer escape while the Germans were in power and he was sent to Piadena Cremona, a place of much less importance. He wishes to be re-instated to his old post in Cremona. Alessandria Bertoglio would be very grateful to Admiral Stone if he could use his influence for him to be taken back to his old post in Cremona. Sending you my best thanks in anticipation.

From Yours Faithfully,

Florence Curtarelli Ward.

Alessandro wished me to write to you, please do your best for him.

Alessandro Bertoglio
Via Dante 81
Cremona

(Capo Stazione di I Classe 167121)
1929-1939
ora in servizio a Piadena

Florence Curtarelli Ward
129 Queens Gate,
London. S. W. 7.

I suggest no action. This man has his own private channels to lodge complaints & ask for re-instatement. He probably has done so & got no satisfaction

N.A.

JPK 11/7

ALLIED COMMISSION 2358 HEADQUARTERS

0268

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED COMMISSION ARMISTICE TERMS HEADQ.

10 LUG 1946

(46A)

120 Queens Gate S.W.7
July 1st

To Admiral Sir [illegible]

Dear Sir

I am writing to you on behalf of Alessandro Bertoglio formaly Station-master at- Breonio from 1929-1939 & who lost-his post- through having allowed a British Officer to escape while the Germans were in power. & he was sent- to Piadena. Breonio a place of much less importance. he wishes to be reinstated to his old post- in Breonio. Alessandro Bertoglio would be very Grateful to Admiral [illegible] if he could use his influence for him to be taken back to his old post-

0269

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

In Lucca - Secolini You my
best thanks in anticipation
from Your's faithfully

Florence Bertarelli Ward

Alessandro wished me to write
to you please to your best for him

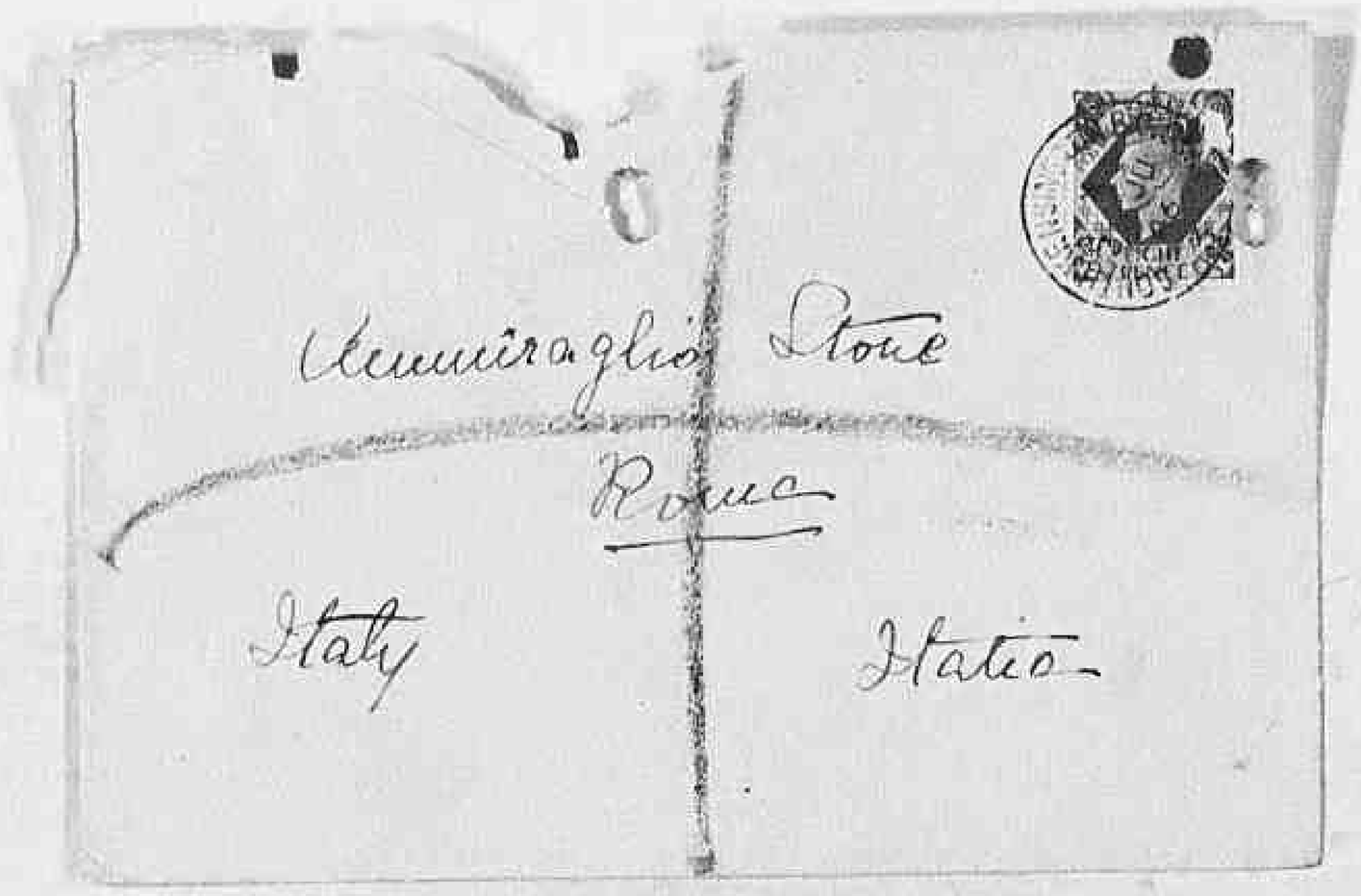
Alessandro Bertoglio
Via Dante 81
Lucca

(Capo Stazione di I Classe 16/7/21) 1929 & 1959
ora in servizio a Viadana

Florence Bertarelli Ward
129 Queens Gate
London S.W.7

0270

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



Admiral Stone

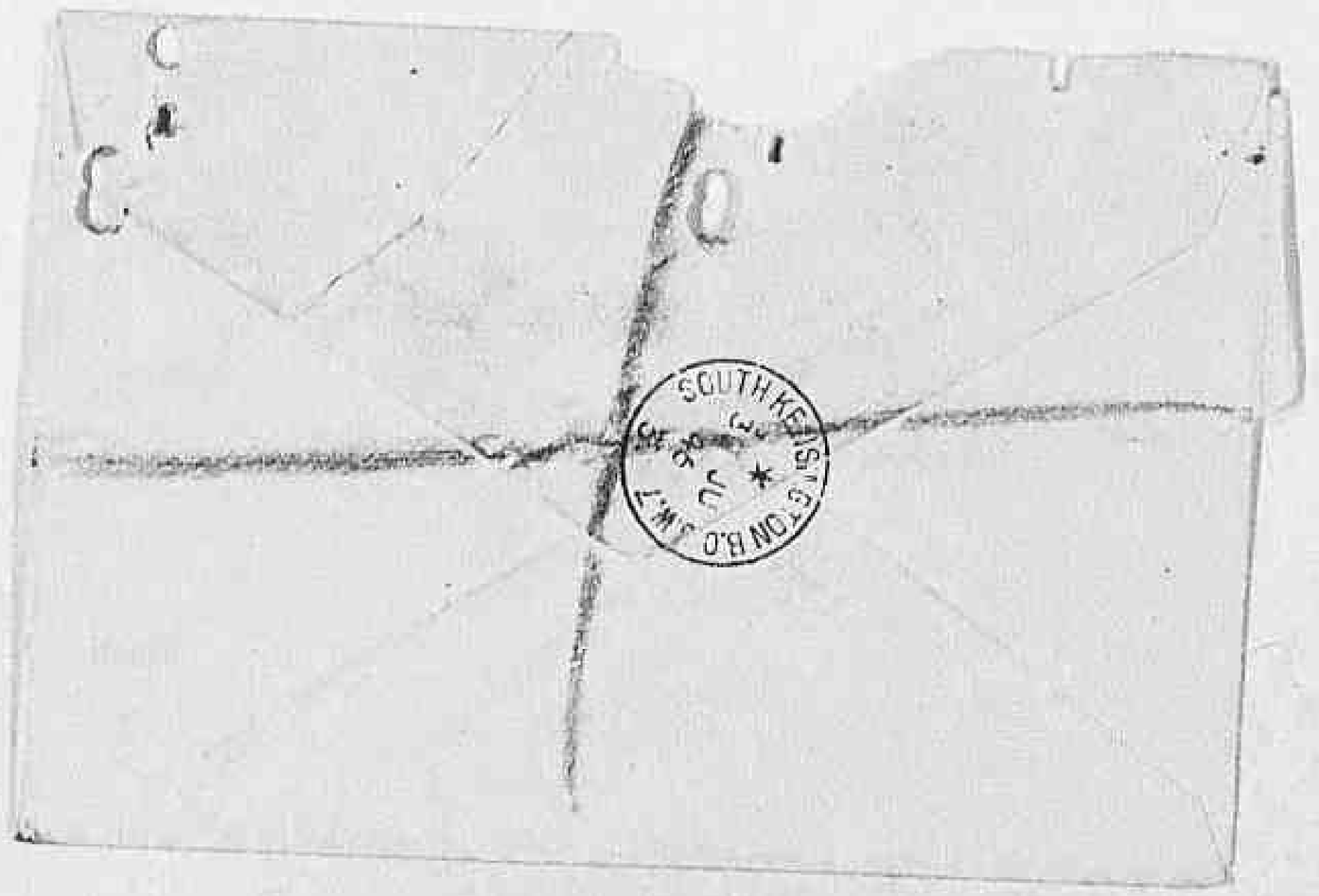
Rome

Italy

Italia

0271

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



0272

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref : 3/I6.I/CA

I5 July 46

SUBJECT : Claims

TO : The War Office CA 2(b)
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
LONDON, W.C.2.

I. Ypur letter CA2(b)D/Misc., of 29th June is acknowledged. The matter has been passed to the Military Authorities concerned.

2. This Headquarters has not called for a report in this matter for transmission to the War Office.

This Headquarters receives a considerable number of complaints of this nature and all it can do is to pass them to the local Authoritiesconcerned. So far as is known it is not the intention that the War Office or other Ministries in London should be recognised as a channel through which inhabitants of this country can make representations in respect of matters with which this Headquarters or the local Military Authorities are concerned.

It is recommended for consideration that if it is clear from the correspondence that the matter has already been referred to the local Allied Authorities, representations made to London should as a general rule, be ignored.

3. In connection with this matter, owing to the depletions in staff and to the fact that Allied Commission Liaison Officers are being withdrawn from all districts (except Tenda) during this month, it is virtually impossible for this Headquarters to give consideration to and compile reports in respect of local complaints which are the concern of the Military or other Authorities.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER .

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

0273

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(43)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION.
APO 394.
CIVIL AFFAIRS SECTION.

Ref: 3/16.1/CA

10th July, 1946

SUBJECT: Funds for Infant School.

TO: Sister Angela Maria,
Superior,
Marbalia Infant School.

Your letter, without date has been received.

You should address your request for funds to the Ministry of Public Instruction as the Allied Commission has never allocated funds to any schools.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

J. VELLA, Captain,
C.A.Section.

659

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

42

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION.
AIO 334.
CIVIL AFFAIRS SECTION.

Ref: 3/16.1/CA 12th July 1946

SUBJECT: Circus.

To: GHQ. (Circus and Hirings)
C.M.P.

The attached letter, written by Don Giovanni to the Prime Minister of Great Britain has been forwarded to this Headquarters by the War Office C.A.(2)b. May the letter please be passed to the appropriate branch for further investigation.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

H. CAMP, Brigadier.
VP. CA. Section.

661

0275

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Tel. No.—Abbey 1272. Ex

Any further communication on this subject should be addressed to:—
The Under-Secretary of State,
The War Office,
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
London, W.C.2,
and the following number quoted.

THE WAR OFFICE, C.A.2(b)
HOTEL VICTORIA,
NORTHUMBERLAND AVENUE,
LONDON, W.C.2.

29 June, 1945

- 8 LUG 1945

Your Reference C.A.2(b)/D/Misc

Sir,

I am directed to forward to you the attached complaint, concerning the requisitioning of charcoal and wood by allied troops.

I am to ask that the matter be investigated, 1 Encl and this office informed of the result.

I am,
Sir,
Your obedient servant,
B. Gracie
for Colonel
DIRECTOR OF CIVIL AFFAIRS

Vice President,
Civil Affairs
A.C. for Italy,
C.M.F.

Translation please
Ref 4/7.

Claim Pending
re G7 HQ.
Complaint that duty
30,000 lire had been paid instead of 50,000

ALLIED COMMISSION
29341
ARTERO

0276

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

40

HEADQUARTERS ALLIED COMMISS .
APO 394.
CIVIL AFFAIRS SECTION.

Ref: 3/19.1/CA

12th July, 1946

SUBJECT : Derequisitioning.

TO : ACLO - Naples.

The attached letter, dated 13th June 1946 addressed by Mr. Scelfaro of Naples to the Prime Minister of Great Britain is forwarded to you for your attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER.

M. CARR, Brigadier.
VP. CA. Section.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394.
CIVIL AFFAIRS SECTION

39

Ref: 3/16.1/CA

12th July, 1946

SUBJECT: Requisitioned Property.

TO : The War Office, C.A.2(b)
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
London, W.C.2.

Your letter CA.2(b)/D/Misc., of 3rd July is acknowledged. The matter has been passed to the appropriate military authorities concerned for their attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER.

M. CARR, Brigadier.
VP. CA. Section.

0278

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16-1/1A

Tel. No.—ABBey 1272.

Any further communication on this subject should be addressed to:—
The Under-Secretary of State,
The War Office,
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
London, W.C.2,
and the following number quoted,

THE WAR OFFICE, C.A.2(b) 38A
HOTEL VICTORIA,
NORTHUMBERLAND AVENUE,
LONDON, W.C.2.

3 July, 1945

Your Reference C.A.2(b)/b/Misc

11 AUG 1945

Sir,

I am directed to forward to you attached copy of a letter received from:-

Mrs Eleonora Cafero,
Via Portacarrese,
Montecalvario,
Naples.

I am to request that the matter be Engl. investigated.

I am,
Sir,
Your obedient Servant,

for DIRECTOR OF CIVIL AFFAIRS

Vice President
Civil Affairs Section,
A.C. for Italy,
C.M.F.

ALLIED CONTROL COMMISSION
2376
PEACE PRESS

0279

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

37

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA. 9 July 1946

SUBJECT : APARECH CHANDRA LAHIRI

TO : Opera Nazionale per la Protezione della
Maternità e dell'Infanzia
Lungotevere Ripa - Roma

Your letter 10008/AS of 2 July is acknowledged. It will be forwarded through Army channels to India for the attention of the LAHIRI.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

654

0280

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

37 B

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA

9 July 1946

SUBJECT : APARECH CHANDRA LAHIRI

TO : AFHQ (G-5)

The attached letter with translation is forwarded to you. May the request be passed through channels to India where no doubt the Records Office may be able to forward it to the soldier concerned for his attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

Howard Peaker Maj

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

653

0281

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/C 1/DA ✓

File Lire/can take no action on this letter. She is not even to appear to know the name nor no. of this soldier

Jack 29/6.

TRANSLATION

Rimini, 25 June 1946

36

Allied Military Command

My address: Via Sigismondo 3 - Rimini

I am Gentilini Cesarina of late Luigi, born at Rimini, residing at Rimini. In September 1944 I met a Briton and I had at once love relations with him. I am sincere, I longed to know our Allies, so that I loved the first one I met, because I was and still am a British friend. That soldier stayed with me some twenty days, then he left to go I do not know where and he promised to marry me on his return.

He came back on November 5th of last year and while he stayed with me we made steps for our marriage but it was in vain, nobody wanted to give us the permit because the front was still so near, that soldier had no papers, with the exception of a booklet from which it resulted that he was unmarried but it was not sufficient. On November 11th he left and I was in the family way since a month. I was despaired being in that condition, I wanted to go do a doctor for miscarriage but the soldier did not want and, weeping, he swore he would have come back or he would have sent the papers needed for the permission. He really did it and through the Allies authority which was at Santarcangelo in 1945 I received the papers that I signed in the presence of two witnesses, before the Mayor of the Commune of Verrucchio (I was then a refugee there and I had met the soldier there) a certain Ragioniere Bedetti Oreste of Rimini, refugee at Verucchio was also present. Those documents were sent to their destination but I never heard anything more about the soldier, and the documents never came back. Now one year has gone over, I have little girl, of the name of Maria Gabriella and it is in the name of this innocent creature that I entreat you to trace that soldier.

I know that other girls could get through you very good news. I entreat you to do something for me also. I have suffered so much for hunger, I was employed at the Commune, but owing to the kid I could not resume work. I am alone, I have no parents, abandoned by everybody, even by the man whom I so madly loved. Let me know something of HIM, tell him that his little child is his image and that I am looking

0282

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

forward to his coming back and that I love him more than ever.
You who are reading this letter, if you have some song,
for the love you have towards them, love my little child also
and let me have news of her father.
I am looking forward to your answer with anxiety
Yours Gentilina Cesarina

Via Sigismondo 3

0283

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

28 GIU. 1946 Rimini 25-6-946 (1)

Com.do Militare Alleato. 28 GIU. 1946 36 P

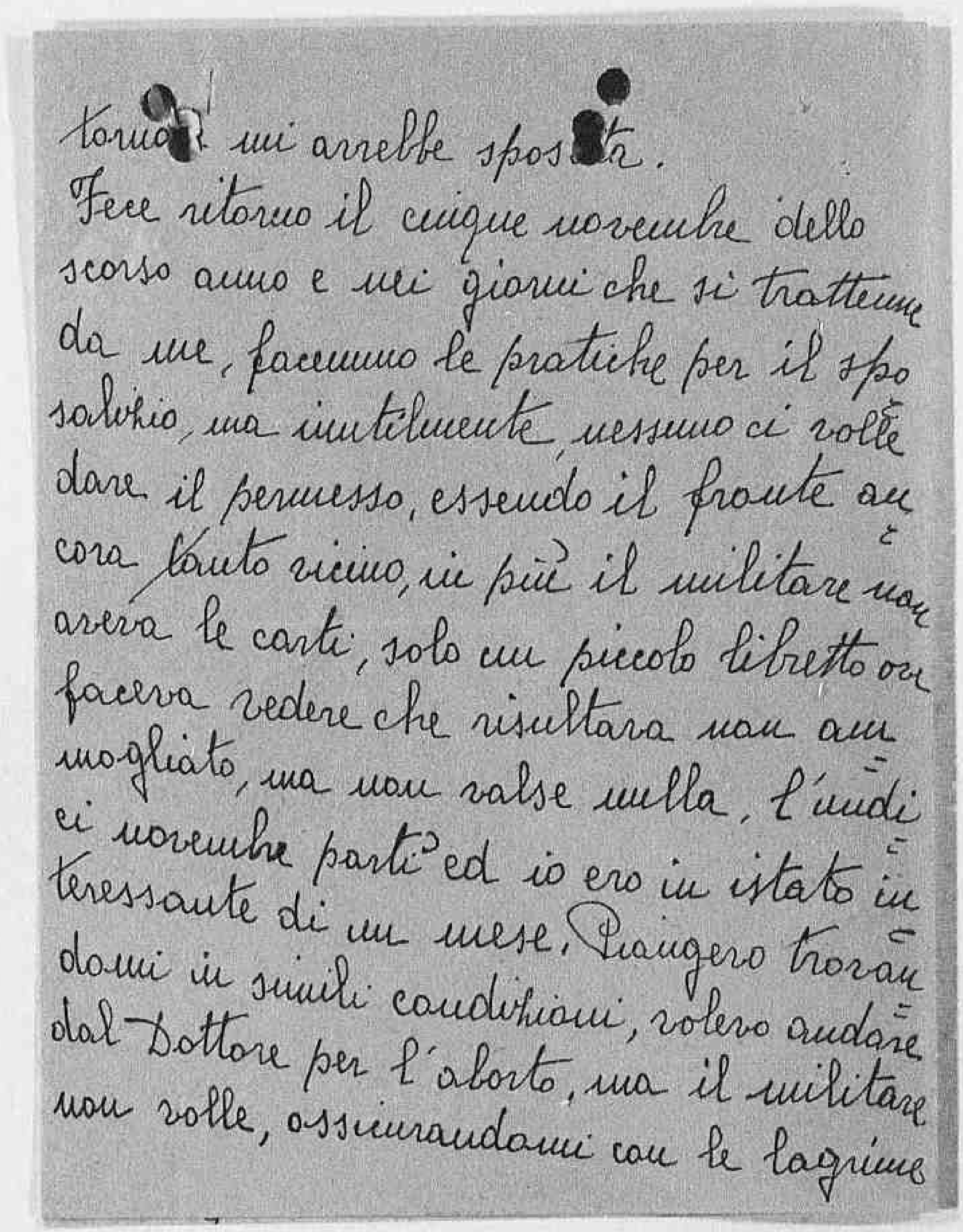
ALLIED COMMISSION 2283 HEADQUARTERS

Sig. Ufficio - Via Sigismondo 3 - Rimini

La scrivente, Gentilini Osanna fu Luigi, nata a Rimini e dimorante a Rimini, ha conosciuto nel settembre del 1944 un inglese e con lui ebbi subito relazioni amorose. Sono sincera, non vedevo l'ora e il momento di conoscere i nostri Alleati e così al primo che incontrai, dalla grande contentezza, perchè ero e sono una filo-inglese, mi misi subito a fare l'amore. Il militare si trattenne, con me, una ventina di giorni, poi partì per ignota destinazione e mi promise il suo ri-

0284

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



torno mi avrebbe sposata.
Fece ritorno il cinque novembre dello
scorso anno e nei giorni che si trattenne
da me, facemmo le pratiche per il spo
salizio, ma inutilmente, nessuno ci volle
dare il permesso, essendo il fronte an
cora tanto vicino, ed più il militare non
aveva le carte, solo un piccolo libretto ove
faceva vedere che risultava non am
mogliato, ma non valse nulla, l'indi
ci novembre partì ed io ero in istato in
teressante di un mese. Piangevo tornan
domi in simili condizioni, volevo andare
dal Dottore per l'aborto, ma il militare
non volle, assicurandomi con le lagrime

0286

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

agli occhi che sarebbe ritornato, oppure mi
arrebbe spedito le carte per il congedo.
Infatti fu così, per mezzo del Governatore
che nel 1945 era a Santarcangelo mi fu
rono spedite le carte, che io firmai con
due testimoni, il Sindaco del Comune di
Verucchio (allora io ero sfollata sotto quel
Comune, e il militare lo conobbi lì,) ed un cer
to Rag.re Bedetti Oreste di Rimini, sfollato
a Verucchio. Furono spedite le carte ed io non
seppi più nulla, né del militare, né le
carte tornarono indietro. Ora è passato un
anno e sono stata tanto tanto male, con
sa questo grande mio dispiacere, ho avu
to una bambina col nome di Maria
Gabriella ed è in nome di questa creatura
che vi supplico se mi potete far ricerche
del militare.

0286

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

So che per mezzo vostro altre hanno avuto buone cose notizie. Io sono qui a pregarvi se potete fare qualche cosa per me. Ho tanto sofferto, anche la fame, ero impiegata in Comune e causa la mia piccola non ho potuto più riprendere servizio. Sono sola, senza genitori, abbandonata da tutti, anche dall'uomo che io ho follemente e ciecamente amato. Fatemi sapere qualcosa di lui, ditegli che la sua bambina è tutta la sua immagine e che io attendo ancora il suo ritorno e l'amo più di prima. Voi che leggete questa lettera, se avete dei figli, per amore di loro, vogliate un po' di bene alla mia piccola, datemi presto notizie di suo padre.
Attendo con ansia sentitamente ringrazio ed ossequio - Verona Gentilini Cesarina
Via Sigismondo 3.

0287

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

35

Ref. 3/16.1/CA.

2nd July 1946

SUBJECT : Factory in Yugoslavia owned by American Citizen.

TO : American Embassy
R O M E

The attached documents concerning a manufactory in Yougoslavia owned by American subjects are forwarded to you. It would appear that a copy of the documents had already been sent to you.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

595

Tel. No: ROME 4890, Ext. 592

3/16/1/GEN V (3H)

Subject: Repatriation of Families.

Headquarters,
Allied Commission (ITALY),
C.M.F.

Ref: G-1(B)/158/A.

1 July 1946.

Distribution: See below.

1. It is apparent from a recent War Office cable that locally married personnel proceeding to UK on Release, PYTHON etc., are being informed that their wives (and families) will follow them immediately.

2. This practice has caused considerable embarassment and numerous Parliamentary enquiries, and will cease forthwith.

3. The enquiries conducted in the UK by the War Office on the receipt of notification from GHQ CMF that application for repatriation of wife (and family) has been submitted, do occasion a certain amount of delay, and in consequence GHQ is unable to state ETD of the family until War Office sanction to the repatriation has been accorded.

4. To avoid unnecessary delay Unit Commanders should ensure that applications for the repatriation of families are submitted to this H.Q. well in advance of the husbands return to UK, and should also ensure that applications conform with the instructions contained in GRO 444 of 1946.

5. The contents of this letter will be brought to the notice of all locally married personnel as soon as possible.

BY COMMAND OF REAR ADMIRAL STONE.

R.A. SAVILL, Major,
DAAG,
for Brigadier,
Executive Commissioner.

/av

DISTRIBUTION :

Executive Commissioner
V.P., Economic Section (5)
V.P., Civil Affairs Section (6)
H.Q., Naples Liaison Group, A.C
H.Q., Bologna Liaison Group, A.C.
H.Q., Liguria Liaison Group, A.C.
H.Q., Piemonte Liaison Group, A.C.
H.Q., Lombardia Liaison Group, A.C.
H.Q., Bolzano Liaison Group, A.C.
H.Q., Venezia Liaison Group, A.C.
SCAO, AMG Venezia Giulia (3)
Prov. Comm. AMG Udine
H.Q., Comd.
O.C., Br. Det.
Director, D.P. & R. Sub Commission
File G-1(D)/456/1/OR.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Distribution: See below.

1. It is apparent from a recent War Office cable that locally married personnel proceeding to UK on Release, PYTHON etc., are being informed that their wives (and families) will follow them immediately.

2. This practice has caused considerable embarassement and numerous Parliamentary enquiries, and will cease forthwith.

3. The enquiries conducted in the UK by the War Office on the receipt of notification from GHQ CMF that application for repatriation of wife (and family) has been submitted, do occasion a certain amount of delay, and in consequence GHQ is unable to state ETD of the family until War Office sanction to the repatriation has been accorded.

4. To avoid unnecessary delay Unit Commanders should ensure that applications for the repatriation of families are submitted to this H.Q. well in advance of the husbands return to UK, and should also ensure that applications conform with the instructions contained in GRO 444 of 1946.

5. The contents of this letter will be brought to the notice of all locally married personnel as soon as possible.

BY COMMAND OF REAR ADMIRAL STONE.

R.A. SAVILL, Major,
DAAG,
for Brigadier,
Executive Commissioner.

/av

DISTRIBUTION :

Executive Commissioner
V.P., Economic Section (5)
V.P., Civil Affairs Section (6)
H.Q., Naples Liaison Group, A.C
H.Q., Bologna Liaison Group, A.C.
H.Q., Liguria Liaison Group, A.C.
H.Q., Piemonte Liaison Group, A.C.
H.Q., Lombardia Liaison Group, A.C.
H.Q., Bolzano Liaison Group, A.C.
H.Q., Venezia Liaison Group, A.C.
SCAO, AMG Venezia Giulia (3)
Prov. Comm. AMG Udine
H.Q., Comd.
O.C., Br. Det.
Director, D.P. & R. Sub Commission
File G-1(R)/456/1/OR.

2309

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0290

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Juliet - Orlando Garcia

33
33A
33B

Transferred to new jacket. (sent to DP 13/2)

Money due to Displ - Peru

12 July 945

0291

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Male (Trento), 13 giugno 1946.

18 GIU. 1946

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2201

32

Ammiraglio

un grande evento storico è avvenuto in Italia dopo la fine della seconda guerra mondiale: la caduta della monarchia sabauda e l'inizio della nuova repubblica italiana.
La Costituente deciderà se questa repubblica sarà veramente democratica, com'è la gloriosa repubblica degli Stati Uniti d'America. Allora l'Italia sarà degna della pace nella giustizia. Ecco è più di un anno che la più grande guerra della storia è finita in Europa e la pace nella giustizia, la pace secondo Cristo ha ancora da venire. È la giustizia vera che manca alle

0292

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nazioni, quella giustizia che è scritta nel profondo della coscienza dall'eterna legge di Dio. Molti uomini, anzi troppi uomini hanno dimenticato questo sacro concetto di giustizia e perciò non possono trovare la pace.

Io affermo chiaramente che la pace non sarà vera, non sarà sicura e duratura se prima non sarà osservata e fatta osservare la giustizia fra le nazioni e nel seno stesso d'ogni nazione. Questa è la giustizia sociale, quella per cui ad ogni cittadino sia pure povero per nascita deve essere riconosciuto il diritto alla vita, cioè la libertà dal la miseria per poter vivere secondo le aspirazioni della propria mente e del proprio cuore. In modo particolare la giustizia è quella per cui si riconosce il diritto morale e giuridico del genio in qualunque paese sia nato e si trovi pure nel grado più umile della società. Cristo stesso nella divina legge del

0293

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

suo Vangelo così ha insegnato di fare
ed una Nazione che non riconosce il
valore intellettuale dei suoi figli più
grandi, perchè nati nell'ombra della
Società non hanno potuto rivelarsi
con mezzi potenti al gran mondo, non
è più degna d'essere indipendente.
Se io scrivo così sinceramente a Lei
Ammiraglio dell'America vincitrice
è perchè io ho veduto quale ingiustizia
è stata commessa in questa Italia pu-
re così carica di civiltà millenaria ver-
so i suoi figli migliori, verso coloro
che se fossero stati aiutati ad uscire dal
le loro miserie avrebbero rivelato al-
l'umanità il frutto della loro arte o del
la loro scienza. Ecco la miseria è stata
la schiavitù mortale ed economica che
ha tarpato le ali al genio. Ecco perchè
io invoco la libertà dalla miseria,
una delle quattro libertà fondamen-
tali di Roosevelt, come legge necessaria
anche in Italia, se si vuol fare ope-

0294

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ra di giustizia umana e cristiana.
Tutto è incerto e variabile a questo mondo ed
è difficile saper scegliere il più bel fiore
fra le spine e trarre la luce fra le tene-
bre e così talvolta ~~riesce~~ riconoscere il ge-
nio ci messo alla moltitudine umana
nel tumulto delle vicende politiche è
molto difficile. Eppure comprendere il
genio umano per quello che realmente
è, non è opera solamente umana, è
opera divina, perchè è uno dei più grandi mandati della
civiltà cristiana. Questa insegna nel
lento e faticoso progresso dei secoli il
valore dell'intelligenza umana nello
splendore del genio rivelatosi tante vol-
te nei prodigi dell'arte e nelle meravi-
glie delle scienze. Difendere e salvaguarda-
re il valore della cultura universale
nella nazione italiana riconoscendo ai suoi
rappresentanti il diritto all'arte e alla scienza
è dovere di civiltà.

Con i più distinti ossequi

Vergerio Depetris

10293

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

To C.A. Sec,

This is nothing whatever to do with me! I'm afraid somebody (not unpardonably) has only read the last sentence

Leonard Woolf

24 June 46.

Ltr to translator

24/6

0298

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N.7.9. 2 6. F.P. 2

3/16.1/CM.

TRANSLATION

Malè (Trento) 13 June 1946

39A

Admiral!

Great historic events have taken place in Italy since the end of World War II: the fall of the Savoy monarchy and the advent of an Italian republic.

The Constituent Assembly will decide whether this republic of ours has really to be democratic like the glorious republic of the United States. Italy will then be worthy of peace with justice. The greatest war of history came to an end one year ago but peace with justice, peace according to Christ is still to come. True justice is lacking to nations, that justice which is written inside the conscience of eternal God's law. Many men, too many men have forgotten such a sacred conception of justice and that is why they cannot find peace.

I openly declare that peace will not be true, safe and lasting if justice will not be respected and caused to be respected among nations and inside each nation. This being the social justice, that by which each citizen however poor has a right to live, that is freedom from poverty to be able to live according to one's own mind and heart. Justice is particularly that by which the moral and juridical rights of genius are acknowledged, it does not matter in whatever country that genius may have been born and from what class of society he may be extracted. Christ himself in the divine law of his Gospel has thus taught and a nation which does not acknowledge the intellectual value of its greatest sons, merely because being of humble extraction they have not

0297

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

been able to reveal themselves, is not worthy of being independent. If I write so sincerely to you, Admiral of victorious America, is because I have seen how unjustly this Italy, which still is civilized since thousandths of years, has dealt with its best sons, with those who had they been helped to come out of their poverty might have revealed to humanity the flowers of their art and their science. Yes, poverty has been a moral and economic slavery which has curtailed genius' wings. That is why I evoke one of the four basic liberties declared by Roosevelt, liberty from poverty, as a law which is necessary in Italy also, if an action of human and Christian justice is to be done.

Everything is uncertain and variable in this world and it is difficult to pick up the best flower among thorns like producing light out of dark or acknowledging genius in the human multitudes or in the turmoil of political events. Still, to understand human genius to its real value, is not only a human deed but I would say rather a divine deed, because it derives from one of the greatest commitments of Christian civilization. The latter teaches the slow and hard centuries progress to be the consequence of human intelligence so often revealed in masterpieces of art and wonders of science.
To shelter and to safeguard the value of universal culture in the Itulian nation acknowledging the rights its representatives are claiming in art and science is a duty of civilization.

Yours truly

Vergerio Depretis

0298

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

8/16.1/c

31

Ref: 3626/299/MC.

8. June 1946.

SUBJECT: CC.RR Position in Italian Police System.

TO : Land Forces Sub-Commission (MGIA).

With reference to your notes on CC.RR position in the Italian Police system dated 4th May 1946.

The action proposed at sub-para 10(e) is a police operational matter, and that at 10(d) might effect the police forces as a whole. I presume that action will be taken, particularly with regard to the establishment of a CC.RR criminal records organisation, only with the full accord of all interested Italian Ministries, in conjunction with the Public Safety Sub-Commission of this HQ. Finally, the Chief Commissioner will wish to be consulted.

M. S. Clark.

Brigadier,
Executive Commissioner.

Copy to: CA Section.

ALLIED COMMISSION 2090

0299

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

30

Ref. 3/16.1/CA

27 June 1946

SUBJECT : Claims against Allied Units.

TO : Claims and Hirings
32, Piazza Augusto Imperatore

The attached letter dated 19 May (and translation) received from BURZACCA, Alessandro, Pioraco, is forwarded for your attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

538

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Tel.8 041 - 46

HEAD QUARTERS
ALLIED SCREENING COMMISSION (ITALY)
C.M.F.

30A

ASC-6-13/PAH/ip/7

27 GIU. 1946

Subject: Claims against Allied Units.

To: H.Q. Allied Commission
Civil Affairs Section
A.P.O. 394

Your correspondence, reference 3/16.1/CA dated 15 June 1946, is returned herewith.

File.

This Commission deals only with claims for assistance rendered to Allied escapers and evaders during the German occupation.

27/6

This claim, therefore falls outside our province.

P.A. HEWITT - Major
Foresters
for: Lt. Col. G.S.
Screening Commission (Italy)
C.M.F.

18 June 1946

ALLIED SCREENING COMMISSION (ITALY) HEAD QUARTERS OFFICIAL

ALLIED COMMISSION 2267 HEAD QUARTERS

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
Office of the Executive Commissioner
++++++++++++++++++++++++++++++++++++++

Ref: 4755/EC.

14 June 1946.

3/16.1/A

14 GIU. 1946

SUBJECT: Requisitioning Policy.

TO : ALLIED FORCE HEADQUARTERS.
Attention: G-5 Section.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2168

1. On 6 June 1946, under reference ES/5.06, I wrote concerning the dissatisfaction caused by the re-requisitioning of hotels after they have been derequisitioned and turned back to their owners. The specific example cited was the Vienna Hotel at RICCIONE.

2. My attention has now been called to a letter from the Italian Hotels Union (a copy of which is enclosed) complaining about this same practice and presenting a number of other grievances in connection with requisitioning hotels. Many of the points raised appear to warrant careful consideration.

3. In the past several weeks there has been a sharp increase in the number of complaints concerning requisitioned properties. These complaints have been coming in by telegram, letter, and even personal delegations, some direct to the Chief Commissioner, and others to me and to my office. As will be realised, Allied Commission can do nothing about these complaints except to forward them on to the proper military authorities for action and then refer the answer back to the applicant.

4. I feel sure that some revision of requisitioning policy is necessary. This is particularly true now that the dependents of military personnel are arriving in ever increasing numbers, thus aggravating the already acute shortage of housing and accommodation for civilians in NAPLES, MILAN and VENICE, and probably elsewhere.

5. Subversive elements are not slow to take advantage of the discontent and resentment over the large numbers of requisitioned properties. This discontent is being fanned at the present time in some sections of the Italian press, particularly in NAPLES, and the recent influx of dependents of military personnel has been unfavourably commented upon, and I feel that we cannot ignore the restlessness thus caused.

6. I realise fully that military authorities cannot always give up requisitioned properties no matter how distressing the situation of the civilian population may be as long as such accommodation is a military necessity. I am also aware from experience that military convenience, which in present circumstances should be subservient to civilian necessity, is often interpreted wrongly as military necessity. It does also appear that the power of requisitioning being unilateral and arbitrary, many properties are requisitioned unnecessarily, and then not fully utilised. Furthermore, once the property is requisitioned, the military occupant is often reluctant to give it up even though alternative accommodation could be made available. Finally, it seems that even when property is derequisitioned and turned back to the owner, who may spend considerable sums

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Attention: G-5 Section.

1. On 6 June 1946, under reference ES/5.06, I wrote concerning the dissatisfaction caused by the re-requisitioning of hotels after they have been derequisitioned and turned back to their owners. The specific example cited was the Vienna Hotel at RICCIONE.

2. My attention has now been called to a letter from the Italian Hotels Union (a copy of which is enclosed) complaining about this same practice and presenting a number of other grievances in connection with requisitioning hotels. Many of the points raised appear to warrant careful consideration.

3. In the past several weeks there has been a sharp increase in the number of complaints concerning requisitioned properties. These complaints have been coming in by telegram, letter, and even personal delegations, some direct to the Chief Commissioner, and others to me and to my office. As will be realised, Allied Commission can do nothing about these complaints except to forward them on to the proper military authorities for action and then refer the answer back to the applicant.

4. I feel sure that some revision of requisitioning policy is necessary. This is particularly true now that the dependents of military personnel are arriving in ever increasing numbers, thus aggravating the already acute shortage of housing and accommodation for civilians in NAPLES, MILAN and VENICE, and probably elsewhere.

5. Subversive elements are not slow to take advantage of the discontent and resentment over the large numbers of requisitioned properties. This discontent is being fanned at the present time in some sections of the Italian press, particularly in NAPLES, and the recent influx of dependents of military personnel has been unfavourably commented upon, and I feel that we cannot ignore the restlessness thus caused.

6. I realise fully that military authorities cannot always give up requisitioned properties no matter how distressing the situation of the civilian population may be as long as such accommodation is a military necessity. I am also aware from experience that military convenience, which in present circumstances should be subservient to civilian necessity, is often interpreted wrongly as military necessity. It does also appear that the power of requisitioning being unilateral and arbitrary, many properties are requisitioned unnecessarily, and then not fully utilized. Furthermore, once the property is requisitioned, the military occupant is often reluctant to give it up even though alternative accommodation could be made available. Finally, it seems that even when property is derequisitioned and turned back to the owner, who may spend considerable sums of money to improve it, the property is often requisitioned again. It is these abuses of the power of requisitioning that are the principal grounds of complaint.

7. I feel sure that substantial results cannot be obtained by merely issuing administrative instructions and directives on the subject.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

I believe some central organisation or authority should be constituted to investigate immediately the use which is being made of all requistioned accommodation, and recommend the release of any accommodation the continued use of which cannot be justified as a military necessity. This central organisation should make every effort to expedite the release of government administrative buildings, prisons, schools, hospitals, hotels and warehouses.

8. Such a central organisation might include:

(a) A Real Estate Allied Officer.

(b) An officer of the Italian Ministry of Foreign Affairs, preferably one already experienced in the functions of Liaison Officer, so that no interpreter will be needed.

(c) A representative from the Presidency of the Council of Ministers who would represent the interests of the various State administrations.

(d) A representative of the Genio Militare, ROME.

9. This central organisation should be in touch with the Liaison Officers, military commands, and local Genio Militare throughout ITALY. All complaints and requests would clear through this organisation.

10. Where a large city, like ROME for example, is concerned, this central organisation should also invite to its deliberations, besides the representative of the branch office of the Genio Militare, also the representative of the interested Minister, or the Provveditore Agli Studi, if schools are concerned, or the representative of the particular Association such as Hotel Owners, according to the subject matter to be dealt with.

11. What I have said above is purely a suggestion. The main thing is that something should be done on this very important subject in order that the whole problem of requisitioned properties will be effectively dealt with and the abuses which form the gist of so many complaints avoided or corrected.

For the Chief Commissioner:

M. S. Lush

Brigadier,
Executive Commissioner.

Copy to: Chief Commissioner
Polad (A)
Polad (B)
HQ. RAAC.
Economic Sec (2)
CA Section (2)
File
Float

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(a) A Real Estate Allied Officer.

(b) An officer of the Italian Ministry of Foreign Affairs, preferably one already experienced in the functions of Liaison Officer, so that no interpreter will be needed.

(c) A representative from the Presidency of the Council of Ministers who would represent the interests of the various State administrations.

(d) A representative of the Genio Militare, ROME.

9. This central organisation should be in touch with the Liaison Officers, military commands, and local Genio Militare throughout ITALY. All complaints and requests would clear through this organisation.

10. Where a large city, like ROME for example, is concerned, this central organisation should also invite to its deliberations, besides the representative of the branch office of the Genio Militare, also the representative of the interested Minister, or the Provveditore Agli Studi, if schools are concerned, or the representative of the particular Association such as Hotel Owners, according to the subject matter to be dealt with.

11. What I have said above is purely a suggestion. The main thing is that something should be done on this very important subject in order that the whole problem of requisitioned properties will be effectively dealt with and the abuses which form the gist of so many complaints avoided or corrected.

For the Chief Commissioner:

M. S. Peck

Brigadier,
Executive Commissioner.

Copy to: Chief Commissioner
Polad (A)
Polad (B)
HQ. RAAC.
Economic Sec (2)
CA Section (2)
File
Float

P.S. I attach copy of letter Pol. No.720 dated 31 May 46 from the Prime Minister giving a typical example of the Italian Government's reactions.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY.

TRANSLATION. 10 May 1946.

FROM : Italian Hotels Union.

TO : Headquarters AC, Economic Section.

SUBJECT: Reopened hotels requisitioned.

The number of hotels requisitioned by Allied Authorities in Italy has greatly increased lately, with a decided tendency towards places of summer resort.

In every case the hotels are those which had been released after many months of occupation and after being repaired and refitted at great cost in preparation for the forthcoming season, have been newly requisitioned.

As the number of such cases is growing this Union has deemed it desirable to report the matter to the Allied Commission, pointing out the following facts and requesting strong intervention by the proper authorities:

1. Almost all the hotels which escaped damage from the war have been requisitioned.

2. Many of them have been released subsequent to the units occupying the same leaving Italy.

3. Hotel owners, on their property being released, decided in most cases to reorganise their hotels, at very heavy cost and sacrifice and accept most disadvantageous financial conditions, in order to resume their activity.

4. Considering the state in which hotels are in most cases evacuated and the cost and financial difficulties of undertaking repairs, the effort hotel owners have been obliged to make may be understood.

4. At Alassio, Castiglioncello, Riccione, Rimini, Venezia Lido, Cortina, the whole of Lake Garda, S.Martino di Castrozza, etc., many hotels owners have repaired their property with funds advanced by their regular customers. Hardly have the hotels been reopened but they are requisitioned a second time. The owners are thus not only prevented from fulfilling their obligations toward their customers but are deprived in many cases of the only means of supporting themselves and their families.

5. At Venezia Lido, Capt. Vincent Jannuska of the Housing Committee, 88th Inf Reg. US Army, took it upon himself to notify the owners of hotels at the said Lido that he intends to lodge the families of the Unit's officers and men in the said hotels during the coming summer and winter, and ordered each owner to accept only American military personnel for at least a year and at very low rates, informing the owners that if they disobeyed their hotels would be requisitioned again even if the peace treaty were signed.

6. Above all it must be pointed out that the hotel owners, being turned out of their hotels by the requisition order, suffer still heavier financial damages.

7. Moreover, many [illegible] requisitioned most

The number of hotels requisitioned by Allied Authorities in Italy has greatly increased lately, with a decided tendency towards places of summer resort.

In every case the hotels are those which had been released after many months of occupation and after being repaired and refitted at great cost in preparation for the forthcoming season, have been newly requisitioned.

As the number of such cases is growing this Union has deemed it desirable to report the matter to the Allied Commission, pointing out the following facts and requesting strong intervention by the proper authorities:

1. Almost all the hotels which escaped damage from the war have been requisitioned.

2. Many of them have been released subsequent to the units occupying the same leaving Italy.

3. Hotel owners, on their property being released, decided in most cases to reorganise their hotels, at very heavy cost and sacrifice and accept most disadvantageous financial conditions, in order to resume their activity.

4. Considering the state in which hotels are in most cases evacuated and the cost and financial difficulties of undertaking repairs, the effort hotel owners have been obliged to make may be understood.

4. At Alassio, Castiglioncello, Riccione, Rimini, Venezia Lido, Cortina, the whole of Lake Garda, S.Martino di Castrozza, etc., many hotels owners have repaired their property with funds advanced by their regular customers. Hardly have the hotels been reopened but they are requisitioned a second time. The owners are thus not only prevented from fulfilling their obligations toward their customers but are deprived in many cases of the only means of supporting themselves and their families.

5. At Venezia Lido, Capt. Vincent Jannuska of the Housing Committee, 88th Inf Reg. US Army, took it upon himself to notify the owners of hotels at the said Lido that he intends to lodge the families of the Unit's officers and men in the said hotels during the coming summer and winter, and ordered each owner to accept only American military personnel for at least a year and at very low rates, informing the owners that if they disobeyed their hotels would be requisitioned again even if the peace treaty were signed.

6. Above all it must be pointed out that the hotel owners, being turned out of their hotels by the requisition order, suffer still heavier financial damages.

7. Moreover, very few hotels are utlised to their full capacity, most of them having only one third of their rooms occupied. Such a proportion is ridiculous even if a safety margin is necessary for further arrivals.

In Rome alone, large hotels such as the Massimo d' Azeglio, the Mediterranea and the Moderno have been empty for months. The Inghilterra and Bellavista hotels have always held small numbers and the S.Caterina Boarding House has never had more than ten persons.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Such deplorable situations are due to the fact that every unit requisitions a whole hotel for its own use, to lodge a few dozen men only, while the empty rooms, for which the Italian Government pays a compensation, remain unavailable at a time when there is such a shortage of accommodation.

Such an undesirability could easily be done away with if all units were to agree to share accommodation in the strictly necessary number of hotels, or else restrict their personnel to the number of rooms they actually require and release the surplus number. This system has been followed in Switzerland and given excellent results.

It is to be noted that many Allied civilians and members of the Allied Forces have a room at their disposal in more than one hotel and others who, although their names are registered in an hotel, have been able to requisition private flats for themselves. Such cases are numerous in both cities and pleasure resorts.

8. Lastly, various hotels, immediately after being released, have been reoccupied by isolated organisations or bodies of civilians who have no right whatsoever to a "military status". We cite as an example the Hotel Corso, Rome, where Polish girl students are at present lodged.

It will now be understood what serious difficulties hotel owners are faced with and we feel that our request for a close, efficient coordination in distributing accommodation space to the Armed Forces is fully justified. We therefore request that the matter be brought to the attention of the proper authorities.

We suggest, moreover, that representatives of the hotel business should be consulted in any revision of accommodation or coordination of requisitions in order that the maximum utility be obtained on one hand and more justice to hotel owners on the other. It is especially desirable, for instance, that, wherever possible, pleasure resorts be left free

This Union is prepared to give any details, information or services the Allied Authorities may require towards the aims we have set forth herein. Should it not, for the present, be possible to carry out a general restriction of accommodation, we earnestly request that the circumstances lamented in points 3, 4, 5 and especially 8 be avoided.

Awaiting your reply we thank you.

Yours respectfully,

General Secretary.

Sgd. ???????

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION. COPY.

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS.

Seg. Pol. No.720 31 May 46.

Dear Admiral,

It appears from information recently received from Venice that the requisitions of hotels and boarding houses on the Lido made by Allied Military Authorities and which have been lately intensified to the point of including almost the totality of said buildings, have created a feeling of great uneasiness in the population of Venice. The use, by the same Allied Authorities, of 8 steamboats previously used for the transportation of civilians, for the exclusive transportation of military personnel from Piazzale Roma to the Lido has accentuated this feeling of dissatisfaction.

Apart from the important material consequences of such requisitions, it must be considered that the abovementioned moral reflections which are equally not to be neglected, are or risk to be exasperated by the action of troublemakers who exploit the feelings of the population trying to create a hostile psychosis towards the Allies.

I consider it my duty to draw your attention to this as well as the other aspects of the question for the steps you may consider advisable to take in this matter.

Believe me, dear Admiral,

Very cordially yours,

(Sgd) R. Prunas.

Admiral Ellery W. Stone,
Chief Commissioner,
Allied Commission,
Rome.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0309

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/CA K

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT:

FILE No.

TO : Polad "A"
Polad "B"

8th June, 1946.

The attached document is passed to you in case it is of interest.

Please return to this office after perusal.

M Carr Brigadier

M. CARR, Brigadier.
VP. CA. Section.

NFA
13 June

0316

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(284)

Doctor Sabbatini Quarto
former Director of Becattini Hospital

Via Paganini 21, Rome.

Dear Admiral Stone,

Please read the attached article which plans a solution of the Anglo-Russian- American dispute.

I beg you to forward this article to your Government. In case it were considered useful for world peace, please have it published in full abroad.

I would like to know your opinion.

I thank you and beg you to believe me

Yours truly

Quarto Sabbatini

0311

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

- 6 GIU. 1946

CAV. DOTT. SABBATINI QUARTO
Già Direttore Ospedale Beccattini
Cura dei tumori senza operazione (metodo proprio)
Via Paganini, 21 - ROMA - Telef. 854-987

288

Illmo Sig. Ammiraglio Stone,
Prego la S.V. Illma a voler leggere l'accluso scritto che progetta una soluzione per il dissidio anglo-russo-americano
Prego la S.V. Illma voler trasmettere al proprio Governo lo scritto tradotto.
Se fosse giudicato utile alla Pace del Mondo, prego disporne la pubblicazione integrale, all'estero.
Gradirei conoscere il giudizio.
Grazie. Omaggi rispettosi

31-V.45

9058

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

OCCORRE COSTRUIRE LA PACE DEL MANDO

- 6 GIU. 1918

Gra parte delle disgrazie che si abbattono sull'Italia, sono causate da due ragioni - contingenti e transeunti. La vigliaccheria, che ha abbassato la volontà di resistenza di moltissimi cittadini, e la mancanza di fiducia in noi stessi, che permette a molti stranieri di presumersi padroni nostri. Vigliaccheria, quale triste eredità del fascismo, che riuscì a snaturare la impulsività del popolo italiano: sfiducia, quale conseguenza della convinzione che lo Stato tutto potesse e che il Governo potesse sostituire mentem et consilium dei cittadini. Condizioni quindi contingenti e transeunti, sulle quali non deve essere fatto affidamento da coloro che giuocano, alla politica, studiata ai danni dell'Italia.

Dobbiamo ricordare a tutti che i latini antichi ebbero la memoria storica: Remuria, città latina, distrutta dai Cartaginesi, rimase nella memoria dei superstiti, che ripararono nelle selve [donde le figure simboliche di Roma: Rea Silvia, la lupa, i gemelli] E quando, dopo cinque secoli e più, il senatore Catone ripetè la frase: de-lenda est Carthago, non disse una esercitazione letteraria, ma rinnovò coram populo un giuramento fatto in privato 5 secoli prima e tramandato di padre in figlio per venti generazioni - E Cartagine fu distrutta, proprio perchè aveva voluto stravincere e proibire ai latini di bagnare le mani nel mare.

E' bene quindi che la politica straniera tenti infliggere a tutti i discendenti di Roma - i quali non vogliono diventare americani, inglesi o russi - nuova offesa in aggiunta a quelle già elargite, affinchè gli italiani siano costretti a vincere la vigliaccheria transeunta e riacquistino la memoria storica.

Nella relazione tra individui è uso far delle promesse. Solamente coloro che le mantengono, sono chiamati galantuomini - La mancanza alla fede si chiama invece fellonia-

Anche in politica, si fanno delle promesse: il mantenerle si chiama onestà politica: il mancare ad esse viene gratificato di una graziosa menzogna: superiore interesse della nazione, che ha ingannato.

Gli interessi di una nazione - in politica estera - sono sempre economici oggi. Un tempo erano dinastici e quindi varii - Le leggi economiche variano col variare dei mezzi di comunicazione - Oggi gravitano sul carbone, ferro, petrolio -

Le guerre sono un furto che si cerca perpetrare a mezzo di omicidi eseguiti in massa (eserciti distrutti). Anticamente erano terre da conquistare per farle lavorare, a proprio profitto: oggi sono miniere di petrolio, carbone, ferro che si debbono incorporare per la propria esistenza industriale e commerciale.

Ogni teoria che oggi camuffi la guerra con ideali di eguaglianza, indipendenza, libertà è una menzogna. L'egoismo (più feroce oggi perchè fornito di micidiali mezzi di distruzione) è ancora in atto, fra le nazioni.

Dicono i francesi: il giuoco non vale la candela - Hanno ragione oggi i politici alleati a fare il giuoco per una tale candela?

A vederli lavorare - di astuzia e di ripieghi - sembra che la posta valga la pena del giuoco: l'Italia non costa nulla ad nessuno. Quindi è lecito sedere ad un tavolo - (coperto di un tappeto verde come le nostre speranze e le nostre miserie?) e giuocare a chi prende l'Italia -

mersi padroni nostri. Vigliaccheria, quale triste eredità del fascismo, che riuscì a snaturare la impulsività del popolo italiano: sfiducia, quale conseguenza della convinzione che lo Stato tutto potesse e che il Governo potesse sostituire mentem et consilium dei cittadini. Condizioni quindi contingenti e transeunti, sulle quali non deve essere fatto affidamento da coloro che giuocano, alla politica, studiata ai danni dell'Italia.

Dobbiamo ricordare a tutti che i latini antichi ebbero la memoria storica: Remuria, città latina, distrutta dai Cartaginesi, rimase nella memoria dei superstiti, che ripararono nelle selve [donde le figure simboliche di Roma: Rea Silvia, la lupa, i gemelli] E quando, dopo cinque secoli e più, il senatore Catone ripetè la frase: de lenda est Carthago, non diede una esercitazione letteraria, ma rinnovò coram populo un giuramento fatto in privato 5 secoli prima e tramandato di padre in figlio per venti generazioni - E Cartagine fu distrutta, proprio perchè aveva voluto stravincere e proibire ai latini di bagnare le mani nel mare.

E' bene quindi che la politica straniera tenti infliggere a tutti i discendenti di Roma - i quali non vogliono diventare americani, inglesi o russi - nuova offesa in aggiunta a quelle già elargite, affinchè gli italiani siano costretti a vincere la vigliaccheria transeunta e riacquistino la memoria storica.

Nella relazione tra individui è uso far delle promesse. Solamente coloro che le mantengono, sono chiamati galantuomini - La mancanza alla fede si chiama invece fellonia-

Anche in politica, si fanno delle promesse: il mantenerle si chiama onestà politica; il mancare ad esse viene gratificato di una graziosa menzogna: superiore interesse della nazione, che ha ingannato.

Gli interessi di una nazione - in politica estera - sono sempre economici oggi. Un tempo erano dinastici e quindi varii - Le leggi economiche variano col variare dei mezzi di comunicazione - Oggi gravitano sul carbone, ferro, petrolio -

Le guerre sono un furto che si cerca perpetrare a mezzo di omicidi eseguiti in massa (eserciti distrutti). Anticamente erano terre da conquistare per farle lavorare, a proprio profitto: oggi sono miniere di petrolio, carbone, ferro che si debbono incorporare per la propria esistenza industriale e commerciale.

Ogni teoria che oggi camuffi la guerra con ideali di eguaglianza, indipendenza, libertà è una menzogna. L'egoismo (più feroce oggi perchè fornito di micidiali mezzi di distruzione) è ancora in atto, fra le nazioni.

Dicono i francesi: il giuoco non vale la candela - Hanno ragione oggi i politici alleati a fare il giuoco per una tale candela?

A vederli lavorare - di astuzia e di ripieghi - sembra che la posta valga la pena del giuoco: l'Italia non costa nulla ma nessuno. Quindi è lecito sedere ad un tavolo - (coperto di un tappeto verde come le nostre speranze e le nostre miserie?) e giuocare a chi prende l'Italia - Qualche biscazziere nostrano è già disposto a cederci in tutto od in parte, senza interrogare noi - I noi siamo i mutilati e gli invalidi di

2053

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

tutte le guerre, i combattenti, i reduci. Uomini che abbiano, più di tutti gli altri, il diritto di deliberare come si debba disporre dell'Italia.

Abbiamo un governo, che si arroga il nome di democratico: perciò di consultazioni per l'avvenire d'Italia nessuna fin'ora è stata fatta. Democrazia falsa -

Se noi fossimo stati consultati, avremmo potuto dire qualche cosa e ricordare qualche fatto ai combattenti ed ai reduci delle altre nazioni. Tra combattenti vige il diritto alla franchezza ed all'onestà di linguaggio: diritto che viene dal rischio della vita, fatto per obbedire ad un dovere.

I politici, assuefatti a calcoli prodigiosi di alchimia dei popoli e di geografia superiore, non sentono la necessità di servirsi della verità e della giustizia.

Un esempio per tutti: noi della guerra 15-18 potremmo domandare agli Jugoslavi di oggi: ricordate le 620 missioni della marina italiana eseguite per salvare l'esercito serbo dalla distruzione? ricordate la ospitalità e la assistenza prodigata ai vostri sconfitti soldati dal popolo Italiano? quali conti ci avete pagato per tanto grandi aiuti e sacrifici nostri, senza dei quali Voi non sareste nazione? E perchè non calcolate gli aiuti di armi, munizioni, di tecnica, di coraggio, di abnegazione dativi da due divisioni dell'Esercito Italiano e da 40.000 volontari in questa guerra?

-Noi - popolo italiano - mantenemmo la promessa fatta agli alleati di allora, entrando in guerra: combattere ed assistere - Combattemmo, finchè la vittoria finale fu nostra: solamente nostra, perchè Vittorio Veneto determinò la caduta della Germania - Assistemmo serbi, albanesi, greci in misura superiore alle nostre possibilità economiche - Non chiedemmo gratitudine, perchè in politica la gratitudine non esiste, nè presentammo conti per quanto demmo a favore degli altri popoli.

Ma oggi che questi accampano presunzione di danni subiti, noi presenteremo il conto di quanto abbiamo speso e fatto di bene-anche se ai politici alleati, non piacerà la resurrezione della nostre benemerenze.

Anzi fummo traditi, perchè la Jugoslavia nacque in funzione antitaliana e, come tale, si è mantenuta. Quale meraviglia se il calcolo, che spinse le nostre alleate a quel conto di alchimia pericolosa di popoli, si sia sviluppato aritmeticamente, al punto da dare una soluzione ancora contraria a noi, ma più ancora minacciosa per gli interessi franco-inglesi nel Mediterraneo?

La Jugoslavia vendica, per nostro conto, l'errore politico e continua - per il proprio interesse - la protesta di d'Annunzio per Fiume -

La Germania aveva una grande missione di equilibrio fra l'occidente e l'oriente: la sua sparizione aumenta grandemente la potenza russa. L'Italia aveva una posizione essenziale alla intesa fra i popoli mediterranei: la sua diminuzione porterà inesorabilmente a complicazioni prevedibili, ma dannose ad altri, assai più che a noi.

Alcuni politici stranieri, vogliono considerare l'Italia una nazione vinta, falsando i fatti politici e militari di questa guerra -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Abbiamo un governo, che si arroga il nome di democratico: perciò di consultazioni per l'avvenire d'Italia nessuna fin'ora è stata fatta. Democrazia falsa -

Se noi fossimo stati consultati, avremmo potuto dire qualche cosa e ricordare qualche fatto ai combattenti ed ai reduci delle altre nazioni. Tra combattenti vige il diritto alla franchezza ed all'onestà di linguaggio: diritto che viene dal rischio della vita, fatto per obbedire ad un dovere.

I politici, assuefatti a calcoli prodigiosi di alchimia dei popoli e di geografia superiore, non sentono la necessità di servirsi della verità e della giustizia.

Un esempio per tutti: noi della guerra 15-18 potremmo domandare agli Jugoslavi di oggi: ricordate le 620 missioni della marina italiana eseguite per salvare l'esercito serbo dalla distruzione? ricordate la ospitalità e la assistenza prodigata ai vostri sconfitti soldati dal popolo Italiano? quali conti ci avete pagato per tanto grandi aiuti e sacrifici nostri, senza dei quali Voi non sareste nazione? E perchè non calcolate gli aiuti di armi, munizioni, di tecnica, di coraggio, di abnegazione dativi da due divisioni dell'Esercito Italiano e da 40.000 volontari in questa guerra?

-Noi - popolo italiano - mantenemmo la promessa fatta agli alleati di allora, entrando in guerra: combattere ed assistere - Combattemmo, finchè la vittoria finale fu nostra: solamente nostra, perchè Vittorio Veneto determinò la caduta della Germania - Assistemmo serbi, albanesi, greci in misura superiore alle nostre possibilità economiche - Non chiedemmo gratitudine, perchè in politica la gratitudine non esiste, nè presentammo conti per quanto demmo a favore degli altri popoli.

Ma oggi che questi accampano presunzione di danni subiti, noi presenteremo il conto di quanto abbiamo speso e fatto di bene-anche se ai politici alleati non piacerà la resurrezione delle nostre benemerenze.

Anzi fummo traditi, perchè la Jugoslavia nacque in funzione antitaliana e, come tale, si è mantenuta. Quale meraviglia se il calcolo, che spinse le nostre alleate a quel conto di alchimia pericolosa di popoli, si sia sviluppato aritmeticamente, al punto da dare una soluzione ancora contraria a noi, ma più ancora minacciosa per gli interessi franco-inglesi nel Mediterraneo?

La Jugoslavia vendica, per nostro conto, l'errore politico e continua - per il proprio interesse - la protesta di d'Annunzio per Fiume -

La Germania aveva una grande missione di equilibrio fra l'occidente e l'oriente: la sua sparizione aumenta grandemente la potenza russa. L'Italia aveva una posizione essenziale alla intesa fra i popoli mediterranei: la sua diminuzione porterà inesorabilmente a complicazioni prevedibili, ma dannose ad altri, assai più che a noi.

Alcuni politici stranieri, vogliono considerare l'Italia una nazione vinta, falsando i fatti politici e militari di questa guerra -

Un osservatore, ~~il maggiore~~, il maggiore Robertson, già addetto alla P.B.V. in Italia, ha scritto sulla "Sociliste Tribune": 540.000 soldati

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

italiani, traditi dai loro generali rifiutatisi di collaborare, furono portati in campi di concentramento in Germania. Il Maresciallo Messe, che ha risposto sul Tempo, non ha saputo trarre la conseguenza logica. E' questa:

1) se i generali italiani rifiutarono di collaborare con i tedeschi, tradirono, è vero, ma tradirono a favore degli anglo-americani, contro i quali non vollero combattere - Voi, signori alleati, dovete ringraziarli e lodarli, per avervi permesso di combattere contro i soli tedeschi;
2) se i soldati, traditi come voi dite dai generali, non combatterono contro di voi, signori alleati, di quale vittoria potete parlare contro l'Italia?
3) Se il maggiore Robertson - uno straniero di vostra fiducia - vi dice che non avete combattuto contro italiani, con quale presunzione ed in forza di qual diritto avanzate pretese di riparazioni e di indennità?

Noi, combattenti, mutilati, reduci di tutte le guerre, non chiediamo ai politici stranieri di mantenere fede alle promesse fatte, Domandiamo che la generosità dell'Italia largamente elargita in passato ad altri popoli, sia tenuta presente ed affermiamo che il nostro avere supera quanto ci viene non giustamente richiesto.

In politica, le promesse errate si scontano sempre a distanza di tempo, - I popoli hanno, nella propria storia, un periodo di politica illuminata, seguita da un periodo di cecità politica - Forse è il Fato, forse è la osservazione della realtà che manca, per superbia, o malafede, - la quale è degradazione della morale.

L'Italia è estranea a questa stravotente competizione di miniere di ferro, petrolio, carbone, Il buon Dio volle toglierci la possibilità di migliorare le condizioni di nostra vita col tranquillo lavoro - Forse predispose tanta povertà, affinchè dalla nostra intelligenza e dalla nostra dura fatica scaturisse un pegno di pace, per il mondo che attende.

Vi sono diritti geografici che non si possono precludere con impunità. Vi sono popoli che si affacciano improvvisamente nelle competizioni internazionali, per una legge di esplosione razziale. I Mongoli col Gran Kan; i Macedoni con Alessandro, gli Unni con Attila. Vi sono formazioni che lentamente e continuamente gravitano verso un destino assoluto: la conquista del mare. Così oggi la Unione dei Popoli Russi tende con sforzi grandiosi a conquistare la libertà di navigare, Può chiamarsi imperialismo? da Pietro il Grande, la Russia segue la stessa politica: oggi 20 volte superiore per numero di abitanti e 20 volte più armata di allora - Rinnendo 2 continenti, con risorse immense, con immenso territorio, deve avere il mare libero-
Ecco perchè oggi la Russia spinge innanzi la Jugoslavia, contro di noi, per un mare non suo. Può servire anche l'Adriatico, che pure è una sacca di acqua salata! Varrebbe più l'Oceano Indiano, libero da chiavistelli, quali sono gli stretti ed i canali in mano altrui-
Il mare libero, farebbe della Russia una nazione amica dalla pace mondiale, propagandista dell'accordo fra tutte le nazioni, comprese in esse anche le imperialiste e capitaliste -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

questa:

1) se i generali italiani rifiutarono di collaborare con i tedeschi, tradirono, è vero, ma tradirono a favore degli anglo-americani, contro i quali non vollero combattere - Voi, signori alleati, dovete ringraziarli e lodarli, per avervi permesso di combattere contro i soli tedeschi;
2) se i soldati, traditi come voi dite dai generali, non combatterono contro di voi, signori alleati, di quale vittoria potete parlare contro l'Italia?
3) Se il maggiore Robertson - uno straniero di vostra fiducia - vi dice che non avete combattuto contro italiani, con quale presunzione ed in forza di qual diritto avanzate pretese di riparazioni e di indennità?
Noi, combattenti, mutilati, reduci di tutte le guerre, non chiediamo ai politici stranieri di mantenere fede alle promesse fatte, Domandiamo che la generosità dell'Italia largamente elargita in passato ad altri popoli, sia tenuta presente ed affermiamo che il nostro avere supera quanto ci viene non giustamente richiesto.

In politica, le promesse errate si scontano sempre a distanza di tempo, - I popoli hanno, nella propria storia, un periodo di politica illuminata, seguita da un periodo di cecità politica - Forse è il Fato, forse è la osservazione della realtà che manca, per superbia, o malafede, la quale è degradazione della morale.

L'Italia è estranea a questa stravotente competizione di miniere di ferro, petrolio, carbone, Il buon Dio volle toglierci la possibilità di migliorare le condizioni di nostra vita col tranquillo lavoro - Forse predisposse tanta povertà, affinchè dalla nostra intelligenza e dalla nostra dura fatica scaturisse un pegno di pace, per il mondo che attende.

Vi sono diritti geografici che non si possono precludere con impunità. Vi sono popoli che si affacciano improvvisamente nelle competizioni internazionali, per una legge di esplosione razziale. I Mongoli col Gran Kan; i Macedoni con Alessandro, gli Unni con Attila. Vi sono formazioni che lentamente e continuamente gravitano verso un destino assoluto: la conquista del mare. Così oggi la Unione dei Popoli Russi tende con sforzi grandiosi a conquistare la libertà di navigare, Può chiamarsi imperialismo? da Pietro il Grande, la Russia segue la stessa politica: oggi 20 volte superiore per numero di abitanti e 20 volte più armata di allora - Riunendo 2 continenti, con risorse immense, con immenso territorio, deve avere il mare libero-
Ecco perchè oggi la Russia spinge innanzi la Jugoslavia, contro di noi, per un mare non suo. Può servire anche l'Adriatico, che pure è una sacca di acqua salata! Varrebbe più l'Oceano Indiano, libero da chiavistelli, quali sono gli stretti ed i canali in mano altrui-
Il mare libero, farebbe della Russia una nazione amica dalla pace mondiale, propagandista dell'accordo fra tutte le nazioni, comprese in esse anche le imperialiste e capitaliste -

E' chiaro che tutte le sue azioni militari hanno lo stesso scopo: avvicinarsi al mare libero.

Perchè non trovare una soluzione a questa necessità dell'Unione di venti popoli, i quali - essendo confinanti e costituendo una continuità geografica, sono garantiti dalla stessa immensità del territorio da ogni assalto dei vicini e dei lontani competitori? Perchè solo di competizioni si può parlare con la Russia e non di inimicizia. L'Unione Russa, una volta raggiunto liberamente il mare, dimostrerà alle altre nazioni che essa non è imperialista e affermerà con la realtà politica la collaborazione volonterosa al progresso umano - E le immense risorse minerarie russe- in gran parte ancora non sfruttate, danno alla Unione la sicurezza assoluta di bastare a tutti i bisogni industriali presenti e futuri e quindi indirizzano una volta di più la volontà russa a lasciare gli altri popoli indipendenti -

A noi che combattemmo, dove essere riconosciuto un diritto; dire chiaramente che siamo stanchi di guerre, di distruzioni, di massacri - Vogliamo parlare ai combattenti di tutte le nazioni e poniamo queste domande:

"Perchè non suggeriamo noi la via della pace?

"Perchè non troviamo, con la nostra buona fede - quella soluzione, che affratelli i popoli e li affianchi nel lavoro, per la salvezza dell'umanità?

Il rispetto delle nazionalità deve essere assoluto: la libertà deve essere patrimonio di tutti i popoli. Gli interessi economici prestabiliti saranno salvaguardati, ma essi non devono impedire la libertà di un popolo -

A noi italiani mancano carbone, ferro, petrolio; ai russi manca il mare. Se il Mediterraneo fosse nostro, servirebbe alla Russia benissimo. Ma l'Adriatico non le serve, perchè i suoi centri di produzione e di consumo sono troppo lontani da Trieste e da Fiume: il commercio ha bisogno di vie più brevi e meno costose.
Noi abbiamo fede nei principii democratici di tutti i popoli e sentiamo la giustizia di soddisfare i bisogni assoluti e,necessari alla vita di ogni nazione. Fra popoli di buona volontà l'accordo è sempre possibile. I gentiluomini sono alla base dei rapporti sociali, come le intese democratiche dovrebbero essere alla base degli accordi internazionali - stipulati per favorirsi a vicenda -
"Una guerra costa migliaia di miliardi e milioni di vite umane, distruzioni e miserie enormi - Il lavoro assorbe uguale denaro, ma crea la nuova ricchezza, risparmia le vite a milioni.
Sul tavolo della pace, noi depositiamo questo progetto: America, Inghilterra, Russia debbono associarsi per costruire la libertà sul mare per tutti i naviganti - dalla quale dipende la pace.
La Turchia è gelosa della custodia degli Stretti - Un canale che dal golfo di Burgas raggiungesse Jambos ed utilizzasse quel corso di acqua che, col nome di Erghene, sbocca presso Enos nell'Egeo, renderebbe libera la navigazione russa verso il Mediterraneo, annullando il valore degli Stretti e la gelosia Turca - La Bulgaria, popolo slavo, ne ri-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785216

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

sono garantiti dalla stessa immensità del territorio da ogni assalto dei vicini e dei lontani competitori? Perchè solo di competizioni si può parlare con la Russia e non di inimicizia. L'Unione Russa, una volta raggiunto liberamente il mare, dimostrerà alle altre nazioni che essa non è imperialista e affermerà con la realtà politica la collaborazione volonterosa al progresso umano - E le immense risorse minerarie russe- in gran parte ancora non sfruttate, danno alla Unione la sicurezza assoluta di bastare a tutti i bisogni industriali presenti e futuri e quindi indirizzano una volta di più la volontà russa a lasciare gli altri popoli indipendenti -

A noi che combattemmo, dove essere riconosciuto un diritto; dire chiaramente che siamo stanchi di guerre, di distruzioni, di massacri - Vogliamo parlare ai combattenti di tutte le nazioni e poniamo queste domande:

"Perchè non suggeriamo noi la via della pace?

"Perchè non troviamo, con la nostra buona fede - quella soluzione, che affratelli i popoli e li affianchi nel lavoro, per la salvezza dell'umanità?

Il rispetto delle nazionalità deve essere assoluto: la libertà deve essere patrimonio di tutti i popoli. Gli interessi economici prestabiliti saranno salvaguardati, ma essi non devono impedire la libertà di un popolo -

A noi italiani mancano carbone, ferro, petrolio; ai russi manca il mare. Se il Mediterraneo fosse nostro, servirebbe alla Russia benissimo. Ma l'Adriatico non le serve, perchè i suoi centri di produzione e di consumo sono troppo lontani da Trieste e da Fiume: il commercio ha bisogno di vie più brevi e meno costose.

Noi abbiamo fede nei principii democratici di tutti i popoli e sentiamo la giustizia di soddisfare i bisogni assoluti e,necessari alla vita di ogni nazione. Fra popoli di buona volontà l'accordo è sempre possibile. I gentiluomini sono alla base dei rapporti sociali, come le intese democratiche dovrebbero essere alla base degli accordi internazionali - stipulati per favorirsi a vicenda -

"Una guerra costa migliaia di miliardi e milioni di vite umane, distruzioni e miserie enormi - Il lavoro assorbe uguale denaro, ma crea la nuova ricchezza, risparmia le vite a milioni.

Sul tavolo della pace, noi depositiamo questo progetto: America, Inghilterra, Russia debbono associarsi per costruire la libertà sul mare per tutti i naviganti - dalla quale dipende la pace.

La Turchia è gelosa della custodia degli Stretti - Un canale che dal golfo di Burgas raggiungesse Jambos ed utilizzasse quel corso di acqua che, col nome di Erghene, sbocca presso Enos nell'Egeo, renderebbe libera la navigazione russa verso il Mediterraneo, annullando il valore degli Stretti e la gelosia Turca - La Bulgaria, popolo slavo, ne ritrarrebbe enormi vantaggi finanziari e politici - Il Commercio ugualmente, per l'abbreviata navigazione fra il Mar Nero ed il Mediterraneo.

Il canale navigabile fra il Don ed il Volga è un fatto compiuto: dal Mediterraneo si entrerebbe nel Mar Caspio - E per uscirne gli ingegneri, con arditi lavori di chiuse, possono utilizzare l'Aresse, congiungendolo al lago di Urmia e quindi al corso superiore del Tigri, creando una grandiosa via di acqua sul Tigri, per la libertà della navigazione russa.

- La Persia non sarebbe più la strada abbligata dalla Russia per raggiungere il mare: garantita nella sua indipendenza, garantirebbe gli interessi inglesi ed americani. Tanta tranquillità finanziaria e politica merita un esame profondo -

-Le difficoltà naturali da vincere sono grandissime; grandissima dovrebbe essere la volontà degli uomini per accordarsi a favore di una soluzione, soddisfacente per tutti e per tutti onorevole.

-Forse, mentre sulla Mesopotamia tornerà il ritmo della vita attiva, potrà trovare la sua soluzione il problema ebraico. I figli di Israele popolerebbero i luoghi, dove i ricordi di Ninive e di Babilonia rendono sacro il suolo, divenendo i rinnovatori di una civiltà, che fu la più grande del mondo antico. Un solo popolo al mondo è presente in tutte le nazioni. Affidare agli Ebrei l'incarico di popolare la Mesopotamia, vorrebbe significare che la nuova via di acqua sarà sicuramente internazionalizzata - le nuove realizzazioni potrebbero consigliare di abbandonare la contesa della Palestina con gli Arabi.

-Lavori per migliaia di miliardi! Lavori per decenni! Ma la pace ai popoli! Ma la giustizia ai popoli!

-Degli uomini politici alleati - responsabili interamente del bene e del male per tutta l'Umanità - quale sarà colui che vorrà negare a se stesso la gloria di aver contributo alla pace del mondo?

Per un gruppo di Mutilati e Invalidi di Guerra
Dottor Sabbatini Quarto - Medico
Roma - Via Paganini 21

24-V-46

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0321

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/EA.

COPY

GH/ms

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
DISPLACED PERSONS AND REPATRIATION SUB COMMISSION

(27)

DPR/4/ARI/EA Tel.489081 Ext.239 7 June 1946

11 GIU. 1946

SUBJECT : ARICCIO, Augusto.

TO : A.C. of S.,
G-2,
A.F.H.Q. (2)

1. The attached copy of a memorandum dated 29 May 1946 from the Italian Ministry of Foreign Affairs is forwarded to you for any action you consider necessary.

2. Your suggestions for an interim reply would be appreciated.

For the Director:

G. Hartman

G. HARTMAN
Major
Emigration & Advisory Officer

12/6
H70

Copy to : British Embassy,
Rome.
C.A. Section, HQ. A.C. ✓

ALLIED COMMISSION
2118
HEADQUARTERS

0322

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1

TRANSLATION

3/16.1/EA. 3 pg. with Two Pls. 11/6

Rome, 30 May 1946

To H.E. Admiral Stone

R O M E

I am enclosing, for your knowledge, a writing of mine "Speech to England" which completes a first set of eight "Speeches", showing the traditional British policy, shared by Britain's associates, all responsible of this universal historical crisis of civilization.

Responsibilities emerging from such writings definitely concern:

War preordained and realized by the United Nations.

Antifascist influence operated in Italy through Free-Masonry in transigentism, within Mussolini's regime - in order to provoke, in view of the war, a fracture among Italians and the disgregation climate of treason, of acquiescence towards the enemy, up to the desire of military defeat.

Anti-Jewish instigation, operated on Hitler, to the purpose of fostering, not only the war climate but also to secure the cooperation of the Jewish German element, as a lever to unhinge unattackable German unity; depriving moreover the Nation of an element which might have efficiently cooperated on all fields to German victory; provoking a whole Jewish anti-German coalition all over the world, encouraged both from inside and outside, to a single British end and factor.

Now, in order to accomplish such a disastrous policy and to attain its purposes for the future, the advent in Italy of a socialist-communist republic is fostered - behind the deceptive screen of a false Anglosaxon-Soviet antagonism - such republic being incidentally passed as a Mazzini republic which has a bad record in Italy and is now advertised as such for the the benefit of all interested classes (1). The idea is of clouding up and cancelling - through progressive Italian disgregation - responsibilities and risks of crimes committed by war and peace policies of the United Nations; of depriving conquered people of all their possible future energy of revival; of brutally imposing them all most barbarous and shameful spoliation to be utilized for distribution among victors and their satellites; to the purpose of enforcing coalition among

0323

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

the latter, suppressing, for their own reciprocal advantage, all possible unavoidable disgust of defeated people against historical, criminal responsibilities sponsored by victors.

In order to close this merciless grip against man and God, the United Nations necessarily need the help of a chain of accomplices, traitors, masked people, effecting directives of the Government, of parties and of the Italian press.

Through such a spiteful chain, every target and every responsibility are changed. As a consequence of this substitution, while scaping goats are put in the place of true and sole first class responsible people, the sacred institutions of the Italian nation, with social peace and national solidarity, should go to utter ruin, to the benefit of major greatness of the three-folded hegemony, since long admitted, and for the salvation of great historical responsible elements.

/s/ Luigi Sammarino

(1) To understand the practical value of Mazzini's republic, we must recall the phrase of a reasonable, responsible and far-seeing man of our Risorgimento: "Now that Italy is made we must make the Italians". Such a historical warning must be now completed by the admission that Italians, because of the faults of their leading class and the criminal interference of foreigners, are now at a still more inferior level, so that the idea of realizing a Mazzini's republic coincides with the paradoxical foolishness of imbeciles and with the pretexts of forgers.

0324

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

A speech directed to the British States that they are heavily responsible for the war - Also that the present Polish-Cal leaders are the ones who are helping the British hide their great faults -

Roma, 30 maggio 1946

11 GIU. 1946 CA 5ee

Al Sig. Ecc. Burza
l'Ambasciata Sovietica
Roma

Accludo, per conoscenza, un mio scritto: "Discorso all'Inghilterra", che completa una prima serie di otto "Discorsi", dai quali emerge, in dimostrazione assoluta, tutta la politica tradizionale britannica, condivisa dai suoi associati, tutti responsabili di questa storica crisi universale di civiltà.

Riepilogando, le responsabilità fissate in questi scritti concernono:

La guerra preordinata e attuata dalle Nazioni Unite.

La suggestione antifascista operata in Italia - attraverso l'intransigenza massonica, attuata in seno al regime mussoliniano - al fine di determinare, in vista della guerra, nella frattura tra gl'italiani, il clima della disgregazione, del tradimento, dell'acquiescenza verso il nemico, fino al concepimento della volontà della sconfitta militare.

La istigazione antiebraica, operata su Hitler, al fine di alimentare, non solo, il clima di guerra, ma e quello altresì di costituire, nell'elemento ebraico tedesco, la leva dello scardinamento della inattaccabile unità germanica; privando, inoltre, la Nazione di un elemento, che avrebbe potuto collaborare efficacemente, in tutti i campi, ai fini della vittoria germanica; determinando tutto un movimento di coalizione ebraica antigermanica mondiale, reciprocamente alimentato dall'interno e dall'esterno: all'unico fine e con l'unico denominatore britannico.

Oggi, per portare a compimento e per assicurare per l'avvenire i fini di questa politica ebraica, si vuole creare in Italia - dietro lo schermo illusorio della subdola suggestione del falso antagonismo anglosassone-sovietico - la repubblica socialcomunista; gabellata, tra parentesi, con una formula larvatamente distribuita in circolazione per conto di tutte le diverse categorie d'interessati, da repubblica mazziniana d'infausta memoria(1): affinché, nella disgregazione progressiva italiana, così assicurata, si confondano e si annullino le responsabilità e i rischi di tutti i delitti della politica di guerra e di pace delle Nazioni Unite; si disperdano, in germe, tutte le capacità avvenire di rivalsa dei vinti; e si possa imporre, spregiudicatamente, ai medesimi, qualsiasi spoliazione, più inciville e disonorante, da utilizzare per la distribuzione tra i vincitori e i loro satelliti: onde rafforzare la coalizione fra loro, sopprimendo, nel tornaconto reciproco, qualunque tardivo rigurgito inelluttabile di nausea per le responsabilità storiche delittuose, solidalmente assunte.

Per completare la morsa inesorabile di questa politica contro l'umanità e contro Dio, le Nazioni Unite hanno bisogno degl'insostituibili servigi di una setta di complici-traditori prezzolati, imperniati le direttive del Governo, dei partiti e del giornalismo italiano.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785216

Accludo,per conoscenza,un mio scritto:"Discorso all'Inghilterra",che completa una prima serie di otto "Discorsi",dai quali emerge,in dimostrazione assoluta,tutta la politica tradizionale britannica,condivisa dai suoi associati,tutti responsabili di questa storica crisi universale di civiltà.

Riepilogando,le responsabilità fissate in questi scritti concernono:

La guerra preordinata e attuata dalle Nazioni Unite.

La suggestione antifascista operata in Italia - attraverso l'intransigenza massonica,attuata in seno al regime mussoliniano - al fine di determinare,in vista della guerra,nella frattura tra gl'italiani,il clima della disgregazione,del tradimento,dell'acquiescenza verso il nemico,fino al concepimento della volontà della sconfitta militare.

La istigazione antiebraica,operata su Hitler,al fine di alimentare,non solo,il clima di guerra,ma e quello altresì di costituire,nell'elemento ebraico tedesco,la leva dello scardinamento della inattaccabile unità germanica;privando,inoltre, la Nazione di un elemento,che avrebbe potuto collaborare efficacemente,in tutti i campi,ai fini della vittoria germanica; determinando tutto un movimento di coalizione ebraica antigermanica mondiale,reciprocamente alimentato dall'interno e dall'esterno:all'unico fine e con l'unico denominatore britannico.

Oggi,per portare a compimento e per assicurare per l'avvenire i fini di questa politica ebraica,si vuole creare in Italia - dietro lo schermo illusorio della suddetta suggestione del falso antagonismo anglosassone-sovietico - la repubblica socialcomunista;gabellata,tra parentesi,con una formula largamente distribuita in circolazione per conto di tutte le diverse categorie d'interessati,da repubblica mazzinisma d'infausta memoria(1):affinché,nella disgregazione progressiva italiana,così assicurata,si confondano e si annullino le responsabilità e i rischi di tutti i delitti della politica di guerra e di pace delle Nazioni Unite;si disperdano,in germe,tutte le capacità avvenire di rivolta dei vinti;e si possa imporre, spregiudicatamente,ai medesimi,qualsiasi soluzione,più incivile e disonorante,da utilizzare per la distribuzione tra i vincitori e i loro satelliti:onde rafforzare la coalizione fra loro,sopprimendo,nel tornaconto reciproco,qualunque tardivo rigurgito inelattabile di nausea per le responsabilità storiche delittuose,solidalmente assunte.

Per completare la scena inscrivibile di questa politica contro l'umanità e contro Dio,le Nazioni Unite hanno bisogno degl'insostituibili servigi di una catena di complici-traditori prestanomi,ispiranti le direttive del Governo,dei partiti e del giornalismo italiano.

Attraverso questa ignobile catena,tutti i bersagli e tutti i responsabili vengono sostituiti,e,nella sostituzione dei capri espiatori ai veri,unici ed esclusivi colpevoli di prima

ALLIED COMMISSION
209
HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

grandezze,le sacre Istituzioni della Nazione Italiana - e con esse la pace sociale e la solidarietà nazionale - dovrebbero andare alla malora:per la maggiore grandezza delle egemonie tripartite,ammesse da un pezzo,e per l'evasione dei grandi responsabili storici.

Con osservanza:

Luigi Cavaliere

(1) Per apprezzare il valore pratico della repubblica mazziniana occorre richiamare alla mente un'affermazione del più consapevole,responsabile e profetico italiano del nostro Risorgimento:"L'Italia è fatta,bisogna fare gl'italiani".Aggiungendo, a questo storico richiamo,la constatazione attuale che,oggi, gl'italiani,per colpa della loro pseudo classe dirigente e delle delittuose interferenze straniere,si trovano ad un livello molto più basso di allora.Per cui,la repubblica mazziniana si identifica con l'estruseria più paradossale degl'imbecilli o con il pretesto dei folsari.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

grandezza,le sacre Istituzioni della Nazione Italiana - e con esse la pace sociale e la solidarietà nazionale - dovrebbero andare alla malora:per la maggiore grandezza delle egemonie tripartite,ammessa da un pezzo,e per l'evasione dei grandi responsabili storici.

Con osservanza:

Luigi Cavaterra

(1) Per apprezzare il valore pratico della repubblica mazziniana occorre richiamare alla mente un'affermazione del più consapevole,responsabile e profetico italismo del nostro Risorgimento:"L'Italia è fatta,bisogna fare gl'italiani".Aggiungendo, a questo storico richiamo,la constatazione attuale che,oggi, gl'italiani,per colpa della loro pseudo classe dirigente e delle delittuose interferenze straniere,si trovano ad un livello molto più basso di allora.Per cui,la repubblica mazziniana si identifica con l'estruseria più paradossale degl'imbecilli o con il pretesto dei falsari.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2091

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(268)

DISCORSO ALL'INGHILTERRA

Gl'italiani consapevoli e responsabili, cioè tutte le forze vive della Patria e della Civiltà, dominano, nella più assoluta comprensione della verità e della realtà accertate, i dati del problema, che la politica britannica è obbligata a risolvere.

Del problema vanno considerate le sue premesse, che costituiscono gli elementi di fatto, di cui è necessario tener conto e che assegnano al problema stesso il suo particolare contenuto, che è di una gravità incommensurabile. Di esso vanno considerate, altresì, le soluzioni verso le quali la politica britannica manifesta di volersi orientare: a causa delle sue affinità elettive congenite; in linea con tutti i suoi indirizzi e il suo sistema,non ancora persuasi della imprescindibile necessità assoluta dell'autodemolizione e dell'autodistruzione.

Sebbene la resa incondizionata della politica britannica,di questa unica e suprema responsabile di tutta la deformazione universale, sistematica e storica del mondo, nonchè di tutte le tragedie umane della guerra e della pace,fu intravista dal massimo artefice britannico dell'attuale crisi apocalittica - purtroppo consapevole e paurosamente preoccupato - quando tentò,attraverso l'allarme lanciato in proposito,di stringere intorno a sè tutto il mondo clandestino e acquiscente, operante ai suoi ordini, onde salvare tutto il sistema britannico dalla apocalittica resa dei conti,non per questo l'Inghilterra è disposta a cedere. Anzi, essa si è indotta a distribuire generosamente, agli associati nel patto del delitto,tutta la pedagogia capillare del suo sistema, portandoli tutti alla convinzione più profonda che l'unico ed esclusivo metodo per realizzare tutti i più vasti interessi,assicurarsi tutte le posizioni e tutte le garanzie,per il presente e per l'avvenire,sia quello di percorrere,sino in fondo,la via del delitto,della prepotenza,della ingiustizia,della distruzione,assoluta e perpetua, di tutte le forze vive del mondo,queste incomode intruse.

Ormai,l'Inghilterra,dopo le gravi e incontrovertibili rivelazioni,è destinata a tentare l'assurdo e l'intentabile per annullare,ai fini pratici definitivi,la portata di tutte le gravi e inconcepibili rivelazioni.

L'Inghilterra,nello sviluppo dei suoi sistemi,nell'attuazione

la politica britannica è obbligata a risolvere.

Del problema vanno considerate le sue premesse, che costituiscono gli elementi di fatto, di cui è necessario tener conto e che assegnano al problema stesso il suo particolare contenuto, che è di una gravità incommensurabile. Di esso vanno considerate, altresì, le soluzioni verso le quali la politica britannica manifesta di volersi orientare: a causa delle sue affinità elettive congenite; in linea con tutti i suoi indirizzi e il suo sistema,non ancora persuasi della imprescindibile necessità assoluta dell'autodemolizione e dell'autodistruzione.

Sebbene la resa incondizionata della politica britannica,di questa unica e suprema responsabile di tutta la deformazione universale, sistematica e storica del mondo, nonchè di tutte le tragedie umane della guerra e della pace,fu intravista dal massimo artefice britannico dell'attuale crisi apocalittica - purtroppo consapevole e paurosamente preoccupato - quando tentò,attraverso l'allarme lanciato in proposito,di stringere intorno a sè tutto il mondo clandestino e acquiscente, operante ai suoi ordini, onde salvare tutto il sistema britannico dalla apocalittica resa dei conti,non per questo l'Inghilterra è disposta a cedere. Anzi, essa si è indotta a distribuire generosamente, agli associati nel patto del delitto,tutta la pedagogia capillare del suo sistema, portandoli tutti alla convinzione più profonda che l'unico ed esclusivo metodo per realizzare tutti i più vasti interessi,assicurarsi tutte le posizioni e tutte le garanzie,per il presente e per l'avvenire,sia quello di percorrere,sino in fondo,la via del delitto,della prepotenza,della ingiustizia,della distruzione,assoluta e perpetua, di tutte le forze vive del mondo,queste incomode intruse.

Ormai,l'Inghilterra,dopo le gravi e incontrovertibili rivelazioni,è destinata a tentare l'assurdo e l'intentabile per annullare,ai fini pratici definitivi,la portata di tutte le gravi e inconcepibili rivelazioni.

L'Inghilterra,nello sviluppo dei suoi sistemi,nell'attuazione dei suoi piani,aveva fatto assegnamento sulla loro profonda essenza inconcepibile e sulla incomparabile collaborazione dello sterminato e insospettabile mondo clandestino,prono ai suoi ordini.E,difatti,il mondo,nella sua decadenza morale e intellettuale,derivante dal progressivo abbandono della concezione religiosa e cristiana dell'Invi

ALLIED CENSORSHIP 2097

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

sibile - fatta per affinare e per elevare tutte le più sottili,diligenti e pazienti capacità intellettuali di ogni serio e scrupoloso ricercatore della verità assoluta - si è dimostrato pervenuto a quella prostrazione definitiva,onde non ha avvertito l'incommensurabile rovina, verso la quale la politica britannica lo andava inesorabilmente sospingendo,a tappe successive,incalzanti,attraverso un tremendo ciclo storico di smarrimento e di involuzione barbarica,materialistica, atea.

Per questa definitiva incapacità del mondo di riconoscere l'inconcepibile del sistema britannico e di ergersi contro di esso,le rovine sono,oggi,un fatto compiuto;e l'Inghilterra può trarre il supremo,lugubre vanto di essere pervenuta al traguardo,superando un oceano di sangue,di macerie e di maledizioni,che attendono di essere placate dalla più severa giustizia,umana e divina: che noi formalmente invocheremmo, in extremis.

Solo Iddio,quel Dio invisibile,dal quale l'umanità si è sostanzialmente allontanata,poichè ha perduto la concezione del divino,parificando l'invisibilità con l'inesistenza e conformandosi a questa,solo Iddio ha voluto che lo scandalo emergesse,che i suoi ideatori potessero attuarlo indisturbati,affinchè si verificasse,e tutti potessero farne la constatazione,considerarne i fatti compiuti,inoppugnabili, ricercarne le cause profonde,i responsabili apparenti: non appena lo scandalo fosse giunto al traguardo della vittoria,supremamente attesa; prima che le colpe e i colpevoli potessero rientrare,in buon ordine ed alla chetichella,nelle spelonche di tutta la degenerazione e di tutto il clandestino.

L'Inghilterra non è la sola colpevole. Lo scandalo,infatti,non scopre soltanto la delittuosa,sistematica concezione della politica britannica; la disonorevole,antiumana degenerazione,che attua progressivamente la rovina fisica e morale del mondo,nella illusione,perfida e stolta,che la falsa vittoria costituisca una sufficiente barriera protettiva per il vincitore: esso scopre,altresì,la colpevole incapacità dello spirito umano di percepire il delitto,la frode,il tradimento;di spezzare tutte le suggestioni dell'utile per convergere verso le attuazioni del dovere. Pertanto,venne il cataclisma;e,quel che è peggio,la frode,il tradimento,il delitto raggiunsero primi il traguardo della vittoria. Di fronte ai progressi tecnici che hanno costitui

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] definitive, onde non ha avvertito l'incommensurabile rovina, verso la quale la politica britannica lo andava inesorabilmente sospingendo, a tappe successive, incalzanti, attraverso un tremendo ciclo storico di smarrimento e di involuzione barbarica, materialistica, atea.

Per questa definitiva incapacità del mondo di riconoscere l'inconcepibile del sistema britannico e di ergersi contro di esso, le rovine sono, oggi, un fatto compiuto; e l'Inghilterra può trarre il supremo, lugubre vanto di essere pervenuta al traguardo, superando un oceano di sangue, di macerie e di maledizioni, che attendono di essere placate dalla più severa giustizia, umana e divina: che noi formalmente invocheremmo, in extremis.

Solo Iddio, quel Dio invisibile, dal quale l'umanità si è sostanzialmente allontanata, poichè ha perduto la concezione del divino, parificando l'invisibilità con l'inesistenza e conformandosi a questa, solo Iddio ha voluto che lo scandalo emergesse, che i suoi ideatori potessero attuarlo indisturbati, affinchè si verificasse, e tutti potessero farne la constatazione, considerarne i fatti compiuti, inoppugnabili, ricercarne le cause profonde, i responsabili apparenti: non appena lo scandalo fosse giunto al traguardo della vittoria, supremamente attesa; prima che le colpe e i colpevoli potessero rientrare, in buon ordine ed alla chetichella, nelle spelonche di tutta la degenerazione e di tutto il clandestino.

L'Inghilterra non è la sola colpevole. Lo scandalo, infatti, non scopre soltanto la delittuosa, sistematica concezione della politica britannica; la disonorevole, antiumana degenerazione, che attua progressivamente la rovina fisica e morale del mondo, nella illusione, perfida e stolta, che la falsa vittoria costituisca una sufficiente barriera protettiva per il vincitore: esso scopre, altresì, la colpevole incapacità dello spirito umano di percepire il delitto, la frode, il tradimento; di spezzare tutte le suggestioni dell'utile per convergere verso le attuazioni del dovere. Pertanto, venne il cataclisma; e, quel che è peggio, la frode, il tradimento, il delitto raggiunsero primi il traguardo della vittoria. Di fronte ai progressi tecnici, che hanno costituito la secolare esaltazione euforica dell'uomo, dell'Europa e del mondo, l'involuzione e lo smarrimento dell'intelligenza umana e della coscienza universale sono una realtà, che emerge dallo scandalo di quella vittoria: cui tutti abbiamo, anche se in buona fede apparente, apportato il nostro contributo attivo o passivo; che oggi costituisce l'argomen

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

to decisivo del fantastico arbitrio del falso vincitore.

L'Inghilterra non è la sola colpevole.Ed infatti essa giustifica se stessa stimando che se l'avversario possedesse,nel suo grado o in grado maggiore,la sua severa consequenziarietà estensiva,illimitata e rettilinea,nonchè tutti gli altri elementi attivi o negativi,che costituiscono le componenti del sistema,non mancherebbero ad esso gli appetiti della violenza e della sopraffazione,seppure non certo allo stesso suo inconcepibile grado.Sicchè,tutto si riduce,per l'Inghilterra,a prendere l'iniziativa del demone tentante,a suggestionare l'avversario con tutti gli aspetti ingannevoli delle maggiori realizzazioni materialistiche,più o meno a portata di mano, con le lusinghe assidue e corruttrici di tutte le vanità,per attirare la preda nella sua rete.

L'Inghilterra non è la sola colpevole,perchè se le Nazioni e i loro Capi fossero tetragoni a tutte le lusinghe,a tutte le suggestioni, a tutta la corruttela,essa non potrebbe registrare che delusioni e dovrebbe logicamente rinunciare ai suoi nobili propositi ed alle sue innocenti speculazioni.

Credete voi che l'Inghilterra si fermerà davanti alla inflessibile onestà dei santi e dei campioni, o non tenterà piuttosto di rovesciarli per sgombrare il suo cammino delittuoso?

Non vi lasciate persuadere dall'Inghilterra,quando essa ostenta di ammirare la virtù,il carattere,l'eroismo,la generosità: nella sua finta ammirazione essa considera l'utile d'ingannarvi,guadagnandovi alla convinzione,di cui ha sommo bisogno,che avete a che fare con gente d'onore.Onde potrà continuare a ingannarvi per l'attuazione permanente, perpetua e integrale dei suoi piani delittuosi,assolutamente e soltanto delittuosi.

Ormai,l'Inghilterra è talmente dominata dal cancro inguaribile dell'egemonia mondiale perpetua;ha talmente,a portata di mano,la lusinga formidabile,suggestionatrice - anche l'Inghilterra è suggestionabile,incommensurabilmente suggestionabile - della sua solidarietà nazionale - determinata dai fini pratici,utilitari,individuali dell'egemonia mondiale, una vera manna per tutto il popolo inglese - che la grandezza morale di tutti i campioni della Civiltà umana non può distrarla dalle sue profonde sollecitazioni concupiscenti egemoniche, divenute un inseparabile esercizio istintivo della sua politica; della sua so-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

grado maggiore,la sua severa consequenziarietà estensiva,illimitata e rettilinea,nonchè tutti gli altri elementi attivi o negativi,che costituiscono le componenti del sistema,non mancherebbero ad esso gli appetiti della violenza e della sopraffazione,seppure non certo allo stesso suo inconcepibile grado.Sicchè,tutto si riduce,per l'Inghilterra,a prendere l'iniziativa del demone tentante,a suggestionare l'avversario con tutti gli aspetti ingannevoli delle maggiori realizzazioni materialistiche,più o meno a portata di mano, con le lusinghe assidue e corruttrici di tutte le vanità,per attirare la preda nella sua rete.

L'Inghilterra non è la sola colpevole,perchè se le Nazioni e i loro Capi fossero tetragoni a tutte le lusinghe,a tutte le suggestioni, a tutta la corruttela,essa non potrebbe registrare che delusioni e dovrebbe logicamente rinunciare ai suoi nobili propositi ed alle sue innocenti speculazioni.

Credete voi che l'Inghilterra si fermerà davanti alla inflessibile onestà dei santi e dei campioni, o non tenterà piuttosto di rovesciarli per sgombrare il suo cammino delittuoso?

Non vi lasciate persuadere dall'Inghilterra,quando essa ostenta di ammirare la virtù,il carattere,l'eroismo,la generosità: nella sua finta ammirazione essa considera l'utile d'ingannarvi,guadagnandovi alla convinzione,di cui ha sommo bisogno,che avete a che fare con gente d'onore.Onde potrà continuare a ingannarvi per l'attuazione permanente, perpetua e integrale dei suoi piani delittuosi,assolutamente e soltanto delittuosi.

Ormai,l'Inghilterra è talmente dominata dal cancro inguaribile dell'egemonia mondiale perpetua;ha talmente,a portata di mano,la lusinga formidabile,suggestionatrice - anche l'Inghilterra è suggestionabile,incommensurabilmente suggestionabile - della sua solidarietà nazionale - determinata dai fini pratici,utilitari,individuali dell'egemonia mondiale, una vera manna per tutto il popolo inglese - che la grandezza morale di tutti i campioni della Civiltà umana non può distrarla dalle sue profonde sollecitazioni concupiscenti egemoniche, divenute un inseparabile esercizio istintivo della sua politica: della sua cosidetta politica internazionale.

Ma lo scandalo non è avvenuto per niente.

La guerra preordinata; tutta la serie delle guerre a catena,preordinate e attuate in vista dello sviluppo e della conservazione perpetua dell'egemonia mondiale, ciò che dimostra inconfutabilmente che

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

il concetto civile dell'egemonia ha degenerato nella concezione barbarica della sopraffazione senza luce,senza gloria e senza onore;la rovina, operata con sistemi di guerra apocalittici,appoggiati dall'esercizio della frode e del tradimento,che ha portato delle grandi e storiche Nazioni alla loro distruzione quasi integrale,che impone - calcolatamente - a dei grandi popoli lo sforzo ciclopico di una ricostruzione secolare,resa volutamente impossibile;le rese incondizionate,attuate in vista di operare,dopo la distruzione e le stragi,la condizione permanente della sconfitta,nell'avvilimento e la disgregazione sociale con tutto il corteo ineluttabile di mali fisici e morali: tutta questa orribile realtà, oggi resa palese, nelle sue origini, nei suoi sviluppi e nelle sue responsabilità,costituisce per l'Inghilterra l'imperativo attuale più assillante di assicurarsi,in tutti i modi ed in qualunque modo,l'annientamento presente e avvenire dei vinti: annullando così ogni loro possibilità di esercitare,per sempre,il diritto della giustizia e della rivalsa,tremendo dopo tanta offesa e tanto delitto.

L'Inghilterra è già ossessionata dal terrore di essere chiamata alla formidabile resa dei conti. Tanto più ossessionata e atterrita,in quanto si rende perfettamente conto che,quando la rivelazione del suo incommensurabile delitto avrà varcato le terre e gli oceani,essa rimarrà sola sul banco degli accusati; e gli stessi suoi complici,che essa oggi blandisce e gratifica con la distribuzione delle spoglie dei vinti,saranno i primi ad abbandonarla al suo destino.

Il complice - prestanome signor De Gasperi,che parte oggi per Parigi - sotto gli auspici del rigetto delle richieste avanzate dai suoi ex - concittadini austriaci - per darsi l'aria di correre a salvare,ciò che egli conosce essere destinato a salvamento, finge d'ignorare questa incomoda posizione dell'Inghilterra. Finge di non rendersi conto che un qualunque rappresentante italiano non complice prestanome del nemico,saprebbe far valere l'incommensurabile portata dell'ineguagliabile diritto assoluto d'Italia,derivante dalla realtà di tutte le rivelazioni,che sono state portate costantemente a sua conoscenza.

Ma egli, per poter fare il complice - prestanome,è costretto a seguitare a fare il nesci, come sempre inderogabilmente fece.

La stessa conservazione dell'egemonia mondiale; la stessa distribuzione delle eroiche spoglie dei vinti; le mutilazioni territoriali e

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

alla loro distruzione quasi integrale,che impone - calcolatamente - a dei grandi popoli lo sforzo ciclopico di una ricostruzione secolare,resa volutamente impossibile;le rese incondizionate,attuate in vista di operare,dopo la distruzione e le stragi,la condizione permanente della sconfitta,nell'avvilimento e la disgregazione sociale con tutto il corteo ineluttabile di mali fisici e morali: tutta questa orribile realtà, oggi resa palese, nelle sue origini, nei suoi sviluppi e nelle sue responsabilità,costituisce per l'Inghilterra l'imperativo attuale più assillante di assicurarsi,in tutti i modi ed in qualunque modo,l'annientamento presente e avvenire dei vinti: annullando così ogni loro possibilità di esercitare,per sempre,il diritto della giustizia e della rivalsa,tremendo dopo tanta offesa e tanto delitto.

L'Inghilterra è già ossessionata dal terrore di essere chiamata alla formidabile resa dei conti. Tanto più ossessionata e atterrita,in quanto si rende perfettamente conto che,quando la rivelazione del suo incommensurabile delitto avrà varcato le terre e gli oceani,essa rimarrà sola sul banco degli accusati; e gli stessi suoi complici,che essa oggi blandisce e gratifica con la distribuzione delle spoglie dei vinti,saranno i primi ad abbandonarla al suo destino.

Il complice - prestanome signor De Gasperi,che parte oggi per Parigi - sotto gli auspici del rigetto delle richieste avanzate dai suoi ex - concittadini austriaci - per darsi l'aria di correre a salvare,ciò che egli conosce essere destinato a salvamento, finge d'ignorare questa incomoda posizione dell'Inghilterra. Finge di non rendersi conto che un qualunque rappresentante italiano non complice prestanome del nemico,saprebbe far valere l'incommensurabile portata dell'ineguagliabile diritto assoluto d'Italia,derivante dalla realtà di tutte le rivelazioni,che sono state portate costantemente a sua conoscenza.

Ma egli, per poter fare il complice - prestanome,è costretto a seguitare a fare il nesci, come sempre inderogabilmente fece.

La stessa conservazione dell'egemonia mondiale; la stessa distribuzione delle eroiche spoglie dei vinti; le mutilazioni territoriali e coloniali,sono la messa in scena per distrarre il mondo dei vinti,dei non vinti e di qualche vincitore, che ancora si lascia suggestionare dall'interesse e pertanto ancora consente alla consumazione finale del patto del delitto,dal vero problema assillante della politica britannica: impedire alle rivelazioni di scavare i suoi solchi profondi,di var

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

care le terre e gli oceani,disperdendole,assediandole e rendendole inoperanti nel punto stesso,donde s'irradiarono;assicurare ai vinti,nella disgregazione sociale illimitata e progressiva,le condizioni permanenti della sconfitta,affinchè non possano risorgere nella solidarietà e nella solidarietà non possano trovare le condizioni necessarie e sufficienti per la rivalsa e la giustizia da ristabilire.

Tutto ciò conoscono i signori Nenni,Togliatti,Pacciardi e De Gasperi,che ancora perseguono le false chimere,le vittime innocenti e,sopratutto,il tradimento della Patria: invece di affrontare,in nome dell'onore e della giustizia,che essi irridono e calpestano ogni giorno con i loro atteggiamenti e il loro turpiloquio blasfemo,i grandi responsabili di tutti i delitti.

Ma, se essi barattano l'Italia,gl'italiani,la Civiltà e la giustizia del mondo con i loro miserabili fini personali - ammantati delle solite formule false, insignificanti e deteriorate - il loro baratto sarà consegnato alla storia e costituirà il loro marchio infamante.

Per l'Inghilterra ed i suoi complici Francia,Stati Uniti e Russia, il capitolo Italia,il capitolo della pace con l'Italia è il più preoccupante,il più duro ad affrontare,il più suscettibile dei più fatali errori. Si era ritenuto di potersela intendere sbrigativamente con il complice - prestanome,cui sarebbe bastato un pateracchio qualunque per salvare la faccia di bronzo di fronte a un popolo opportunamente avvilito in tutti i modi: si ha la sorpresa di constatare che l'Italia,questa Patria immortale di santi e di eroi,oltre la disgregazione artificiosa,subbolamente operata,custodisce una insospettata generazione di forze vive,preparate a tutte le esigenze. Quelle forze,che non conoscono avvilimento,perchè conoscono e misurano l'incommensurabile viltà altrui.

Pertanto,prima di fissare qualunque sia pure sommaria decisione sul capitolo della pace con l'Italia,si tenga presente che il baratto non è possibile. Il baratto si può offrire soltanto ai complici - prestanomi, non già all'Italia vegliata,oltre tutti i falsi guardiani manutengoli dei ladri,da chi per aver conservato l'onore attraverso tutte le lotte,tutte le rinuncie e tutte le tragedie,non può,verisimilmente,abbandonarlo in un vile compromesso,in un meschino e sproporzionato mercato,sia pure propo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

disgregazione sociale illimitata e progressiva,le condizioni permanenti della sconfitta,affinchè non possano risorgere nella solidarietà e nella solidarietà non possano trovare le condizioni necessarie e sufficienti per la rivalsa e la giustizia da ristabilire.

Tutto ciò conoscono i signori Nenni,Togliatti,Pacciardi e De Gasperi,che ancora perseguono le false chimere,le vittime innocenti e,soprattutto,il tradimento della Patria: invece di affrontare,in nome dell'onore e della giustizia,che essi irridono e calpestano ogni giorno con i loro atteggiamenti e il loro turpiloquio blasfemo,i grandi responsabili di tutti i delitti.

Ma, se essi barattano l'Italia,gl'italiani,la Civiltà e la giustizia del mondo con i loro miserabili fini personali - ammantati delle solite formule false, insignificanti e deteriorate - il loro baratto sarà consegnato alla storia e costituirà il loro marchio infamante.

Per l'Inghilterra ed i suoi complici Francia,Stati Uniti e Russia, il capitolo Italia,il capitolo della pace con l'Italia è il più preoccupante,il più duro ad affrontare,il più suscettibile dei più fatali errori. Si era ritenuto di potersela intendere sbrigativamente con il complice - prestanome,cui sarebbe bastato un pateracchio qualunque per salvare la faccia di bronzo di fronte a un popolo opportunamente avvilito in tutti i modi: si ha la sorpresa di constatare che l'Italia,questa Patria immortale di santi e di eroi,oltre la disgregazione artificiosa,subbolamente operata,custodisce una insospettata generazione di forze vive,preparate a tutte le esigenze. Quelle forze,che non conoscono avvilimento,perchè conoscono e misurano l'incommensurabile viltà altrui.

Pertanto,prima di fissare qualunque sia pure sommaria decisione sul capitolo della pace con l'Italia,si tenga presente che il baratto non è possibile. Il baratto si può offrire soltanto ai complici - prestanomi, non già all'Italia vegliata,oltre tutti i falsi guardiani manutengoli dei ladri,da chi per aver conservato l'onore attraverso tutte le lotte,tutte le rinuncie e tutte le tragedie,non può,verisimilmente,abbandonarlo in un vile compromesso,in un meschino e sproporzionato mercato,sia pure proposto in cima ad una tattica defatigatoria a base di tira e molla,ostentati per la platea.

Possiamo perdonare, non barattare.

Possiamo perdonare,perchè illuminati da un dovere religioso,consapevoli che il perdono è la condizione di un'altra remissione,di cui noi stessi abbiamo ugualmente necessità.

Possiamo perdonare per l'apostolato di fornire al mondo rimbarbari

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 78576

to il segno della Civiltà e dell'onore,rafforzati dalla volontà cristiana.

Ma,non possiamo barattare la Patria e il diritto,tuttociò che per noi è sacro,ciò che per noi costituisce il fine unico e supremo della vita,di fronte a cui tutto il resto passa nella categoria delle cose morte.

Perdonare significa che potremmo dimenticare,come abbiamo dimenticato,pienamente,le persecuzioni e le percosse del periodo ventennale.

Perdonare significa che non prepareremo rivincite. Che non sogneremo castighi e sopraffazioni,e che propaganderemo la stessa volontà come principio universale. Ma perdonare non significa che ci adatteremo a subire le deformazioni e i piani della nostra rovina permanente e progressiva,preparati e da attuare attraverso la rete di tutti i complici - prestanomi - traditori,formati all'alta scuola democratica di tutte le grandi democrazie,e destinati a costituire i pilastri e i punti obbligati di quella ignobile democrazia italiana,che in periodo d'occupazione e sotto sì alti auspici,sta facendo le sue prove incomparabili,che tutti ammiriamo da un pezzo.

Perdonare per noi significa annullare tutto il passato,a chiunque attribuibile: e tornare uomini liberi,all'esterno e all'interno,artefici esclusivi della nostra mentalità e del nostro ambiente; custodi gelosi della nostra Civiltà, della Patria immortale e delle sue genuine istituzioni,che per noi non sono un privilegio privato,ma i termini sacri della nostra pace interna e della nostra conservazione millenaria.

Perdonare per acquistare il diritto, mai ceduto,di essere uomini liberi di una libera Patria,cittadini responsabili della moralità e degli indirizzi della Nazione; per continuare ad essere indagatori fedeli e interpreti scrupolosi del divino per forgiare le nostre menti e scaldare il cuore del nostro popolo: disposti,in un doveroso sentimento di collaborazione universale,superiore a tutte le meschine vanità personalistiche,a riconoscere onorevolmente il bene altrui,da qualunque parte sorgente all'orizzonte,e a distribuire agli altri le elaborazioni della nostra Civiltà spirituale,scientifica o tecnica,senza ristrettezze,falsamente patriottiche,e senza sciovinismi. Perchè per noi la Patria è semplicemente la forma integrale della garanzia del nostro bene qualitativo,non quantitativo,cui aspiriamo,dopo averlo forgiato,con tutta la volontà e l'ardore del nostro cuore inesausto.

Il capitolo Italia è per i vincitori il più arduo. Esso rappresen

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

...a cui tutto il resto passa nella categoria delle cose morte.

Perdonare significa che potremmo dimenticare, come abbiamo dimenticato, pienamente, le persecuzioni e le percosse del periodo ventennale.

Perdonare significa che non prepareremo rivincite. Che non sogneremo castighi e sopraffazioni, e che propaganderemo la stessa volontà come principio universale. Ma perdonare non significa che ci adatteremo a subire le deformazioni e i piani della nostra rovina permanente e progressiva, preparati e da attuare attraverso la rete di tutti i complici - prestanomi - traditori, formati all'alta scuola democratica di tutte le grandi democrazie, e destinati a costituire i pilastri e i punti obbligati di quella ignobile democrazia italiana, che in periodo d'occupazione e sotto sì alti auspici, sta facendo le sue prove incomparabili, che tutti ammiriamo da un pezzo.

Perdonare per noi significa annullare tutto il passato, a chiunque attribuibile: e tornare uomini liberi, all'esterno e all'interno, artefici esclusivi della nostra mentalità e del nostro ambiente; custodi gelosi della nostra Civiltà, della Patria immortale e delle sue genuine istituzioni, che per noi non sono un privilegio privato, ma i termini sacri della nostra pace interna e della nostra conservazione millenaria.

Perdonare per acquistare il diritto, mai ceduto, di essere uomini liberi di una libera Patria, cittadini responsabili della moralità e degli indirizzi della Nazione; per continuare ad essere indagatori fedeli e interpreti scrupolosi del divino per forgiare le nostre menti e scaldare il cuore del nostro popolo: disposti, in un doveroso sentimento di collaborazione universale, superiore a tutte le meschine vanità personalistiche, a riconoscere onorevolmente il bene altrui, da qualunque parte sorgente all'orizzonte, e a distribuire agli altri le elaborazioni della nostra Civiltà spirituale, scientifica o tecnica, senza ristrettezze, falsamente patriottiche, e senza sciovinismi. Perchè per noi la Patria è semplicemente la forma integrale della garanzia del nostro bene qualitativo, non quantitativo, cui aspiriamo, dopo averlo forgiato, con tutta la volontà e l'ardore del nostro cuore inesausto.

Il capitolo Italia è per i vincitori il più arduo. Esso rappresenta la loro pietra di paragone e costituisce il loro collaudo definitivo.

Dalle determinazioni, che i vincitori prenderanno nei suoi riguardi, deriverà tutto il resto, nei riguardi degli altri vinti e nei riguardi delle più importanti direttive politiche generali.

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Le nostre spoglie di vinti,da distribuirsi,in tutto o in parte,secondo le norme prestabilite del mercato e del tira e molla defatigatorio, ostentato per la platea,ai vari predoni internazionali,hanno indubbiamente una discreta importanza per noi; se non altro,come testimonianza della nostra capacità costruttiva;ma tale importanza non è assolutamente capace di lusingarci per il baratto dei nostri diritti,che sono intangibili,e della nostra sovranità nazionale interna,decisa alla cacciata di tutti i complici - prestanomi,che lavorano per il nemico,tradendo la Patria,sotto tutte le più disonorate bandiere.

Le rivelazioni,verificatesi al traguardo della vittoria;gli scandali incommensurabili di tutto l'inconcepibile debbono essere registrati. Chi ha tradito l'umanità,la Civiltà e Dio deve essere consegnato alla storia,affinchè perda il gusto di ripetere le sue gesta. E affinchè l'inconcepibile,diretta derivazione dell'allontanamento della società umana dalla concezione dell'Invisibile,non costituisca più,a sua volta,l'insormontabile barriera e la forza deformatrice per impedire il ritorno dell'uomo alle origini di una profonda religiosità.

Il furto della flotta,dell'oro,dei tesori d'arte,delle colonie,delle terre italiane e degli impianti industriali ha il suo valore diretto e la sua portata menomatrice, in vista di attuare per l'Italia la condizione,prorogata a tempo indefinito,di Nazione sconfitta; ma ha,sopratutto,il significato di termine di baratto per le nostre istituzioni,per la nostra indipendenza e sovranità nazionale. Perchè dopo le rivelazioni di tutti i delitti preordinati e di tutte le rovine compiute, attribuiti subdolamente ai vinti con la frode e il tradimento,una condizione da realizzare è indispensabile per l'Inghilterra e i suoi degni associati: la disintegrazione nazionale dei vinti; affidata pertanto,alle solerti cure dei complici - prestanomi del giornalismo,della politica e del Governo, coalizzati nei partiti socialcomunista,democristiano,repubblicano e gli altri repubblicaneggianti.

Tutti questi complici - prestanomi,dietro la scusa e la formula di essere stati liberati dal fascismo,si sono assunto,per gratitudine personale,il mandato di minimizzare,soffocare,disarmare tutte le rivelazioni, opponendo ad esse la più rigorosa,inesorabile,insostenibile congiura del silenzio; e operando progressivamente quella rovina sociale,quello smarrimento,quella demoralizzazione,che costituiscono la condizione necessaria e sufficiente per garantire il raggiungimento del fine di quella con-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

costra capacità costruttiva;ma tale importanza non è assolutamente capace di lusingarci per il baratto dei nostri diritti,che sono intangibili,e della nostra sovranità nazionale interna,decisa alla cacciata di tutti i complici - prestanomi,che lavorano per il nemico,tradendo la Patria,sotto tutte le più disonorate bandiere.

Le rivelazioni,verificatesi al traguardo della vittoria;gli scandali incommensurabili di tutto l'inconcepibile debbono essere registrati. Chi ha tradito l'umanità,la Civiltà e Dio deve essere consegnato alla storia,affinchè perda il gusto di ripetere le sue gesta. E affinchè l'inconcepibile,diretta derivazione dell'allontanamento della società umana dalla concezione dell'Invisibile,non costituisca più,a sua volta,l'insormontabile barriera e la forza deformatrice per impedire il ritorno dell'uomo alle origini di una profonda religiosità.

Il furto della flotta,dell'oro,dei tesori d'arte,delle colonie,delle terre italiane e degli impianti industriali ha il suo valore diretto e la sua portata menomatrice, in vista di attuare per l'Italia la condizione,prorogata a tempo indefinito,di Nazione sconfitta; ma ha,sopratutto,il significato di termine di baratto per le nostre istituzioni,per la nostra indipendenza e sovranità nazionale. Perchè dopo le rivelazioni di tutti i delitti preordinati e di tutte le rovine compiute, attribuiti subdolamente ai vinti con la frode e il tradimento,una condizione da realizzare è indispensabile per l'Inghilterra e i suoi degni associati: la disintegrazione nazionale dei vinti; affidata pertanto,alle solerti cure dei complici - prestanomi del giornalismo,della politica e del Governo, coalizzati nei partiti socialcomunista,democristiano,repubblicano e gli altri repubblicaneggianti.

Tutti questi complici - prestanomi,dietro la scusa e la formula di essere stati liberati dal fascismo,si sono assunto,per gratitudine personale,il mandato di minimizzare,soffocare,disarmare tutte le rivelazioni, opponendo ad esse la più rigorosa,inesorabile,insostenibile congiura del silenzio; e operando progressivamente quella rovina sociale,quello smarrimento,quella demoralizzazione,che costituiscono la condizione necessaria e sufficiente per garantire il raggiungimento del fine di quella congiura.

Poichè,l'unica forza della quale l'Inghilterra è veramente terrorizzata-sopratutto dopo le responsabilità contratte con le rivelazioni di tutto il delitto storico,condotto a compimento - è la solidarietà na

.//.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

zionale. Non soltanto per—chè l'Inghilterra è perfettamente consapevole del significato e della portata,attribuibili alla solidarietà dei suoi cinquantadue milioni di britannici, ma perchè essa si rende perfettamente conto che,mentre le flotte,l'oro,gl'impianti industriali,i tesori artistici sono tutti elementi centingenti,che non producono solidarietà - a meno che non siano in funzione di grandezza e di dominio - la condizione certa e assoluta di tutte le rinascite,di tutte le ricostruzioni,di tutti i progressi scientifici,tecnici e bellici inclusi,è la pace sociale,la solidarietà nazionale: affidate,pertanto, ai complici - prestanomi,traditori della Patria,i quali debbono disobbligarsi,verso l'Inghilterra e gli altri associati,per la liberazione dal fascismo e per la conseguente successione assunta,in monopolio assoluto.

Su questa premessa della pace sociale e della solidarietà nazionale distrutte,anche la distribuzione,ai quattro venti,delle sacre spoglie d'Italia,acquista una opportuna,recondita e lungimirante importanza; perchè perfeziona la coalizione degli associati nel patto del delitto, per tutte le solidarietà inconfessabili del presente e dell'avvenire,e per tentare di assicurare l'Inghilterra,suprema responsabile,contro l'isolamento futuro.

La peur fait touts les mouvements de la souris. Così, l'opportunismo personale regola tutte le azioni dei nostri politici. Essi,disposti a far rientrare la loro funzione di complici - prestanomi nella loro tanto vasta concezione politica,hanno ridotto al livello più basso la carriera più alta del cittadino.

E non ci sono nè telegrammi di rimostranze, nè partenze improvvise,in veste di consulente delle Nazioni Unite,che possano annullare la caratteristica di complice prestanome,largamente meritata dagli attuali dirigenti italiani. Tutto ciò,invece,sta a confermare che quei politici hanno una immutabile faccia di bronzo: poichè le formidabili smentite dei fatti,che da un lato provocano telegrammi e partenze,non li persuadono d'altronde, ancora, dell'obbligo di rinunciare al loro mandato,e seguitano a considerarsi insostituibili. A vantaggio di chi ?

Evidentemente,l'attuale democrazia italiana è una formidabile incassatrice, cresciuta e ringiovanita all'alta scuola dei massimi maestri.

Roma, 3 Maggio 1946

Luigi Sturzo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

...sori artistici sono tutti elementi contingenti,che non producono so
lidarietà - a meno che non siano in funzione di grandezza e di dominio
- la condizione certa e assoluta di tutte le rinascite,di tutte le ri
costruzioni,di tutti i progressi scientifici,tecnici e bellici inclu
si,è la pace sociale,la solidarietà nazionale: affidate,pertanto, ai
complici - prestanomi,traditori della Patria,i quali debbono disobbli
garsi,verso l'Inghilterra e gli altri associati,per la liberazione dal
fascismo e per la conseguente successione assunta,in monopolio assoluto.

Su questa premessa della pace sociale e della solidarietà nazio
nale distrutte,anche la distribuzione,ai quattro venti,delle sacre spo
glie d'Italia,acquista una opportuna,recondita e lungimirante importan
za; perchè perfeziona la coalizione degli associati nel patto del delit
to, per tutte le solidarietà inconfessabili del presente e dell'avveni
re,e per tentare di assicurare l'Inghilterra,suprema responsabile,con
tro l'isolamento futuro.

La peur fait touts les mouvements de la souris. Così, l'opportu
nismo personale regola tutte le azioni dei nostri politici. Essi,dispo
sti a far rientrare la loro funzione di complici - prestanomi nella lo
ro tanto vasta concezione politica,hanno ridotto al livello più basso
la carriera più alta del cittadino.

E non ci sono nè telegrammi di rimostranze, nè partenze improvvi
se,in veste di consulente delle Nazioni Unite,che possano annullare la
caratteristica di complice prestanome,largamente meritata dagli attua
li dirigenti italiani. Tutto ciò,invece,sta a confermare che quei poli
tici hanno una immutabile faccia di bronzo: poichè le formidabili smen
tite dei fatti,che da un lato provocano telegrammi e partenze,non li
persuadono d'altronde, ancora, dell'obbligo di rinunciare al loro man
dato,e seguitano a considerarsi insostituibili. A vantaggio di chi ?

Evidentemente,l'attuale democrazia italiana è una formidabile in
cassatrice, cresciuta e ringiovanita all'alta scuola dei massimi mae
stri.

Roma, 3 Maggio 1946

Luigi Sturzo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0345

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

(25)

Ref. 3/16.1/CA

15 June 1946

SUBJECT : Claims against Allied Units

TO : Allied Screening Commission

The attached letter dated 19 May (and translation) received from BURZACCA, Alessandro, Gioraco, is forwarded for your attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

567

0346

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(24)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA

14 June 1946

SUBJECT : Property Damage and Losses sustained by Agents and Collaborators with the Allied Forces.

TO : Headquarters
2677th Regiment,
Strategic Services Unit (Prov.)
A.P.O. 511, US Army

22+23

Your letter dated 28 May 1946 is acknowledged.

The matter has been referred to the Allied Screening Commission (Italy) C.M.F. who state that they have been endeavouring to obtain authority for the reimbursement of these cases. So far they have been unable to do so. Any future correspondence in the matter should be taken up direct with the Allied Screening Commission. Their Headquarters are in Rome.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

564

0347

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED SCREENING COMMISSION(ITALY)
CMF

11 GIU. 1946

HQ/3/HCDeB/LFA.

To: Headquarters Allied Commission,
Civil Affairs Section.

Subject: Material Damage suffered by Agents and Collaborators of the Allies.

Reference your letter 3/16/1/CA dated 4 Jun 46. folio 22

I have been endeavouring to obtain authority for the reimbursement of these cases. So far I have been unable to do so. I am still working to obtain a review of the policy but until this has been done there is no means of dealing with the cases you quote. When I saw Admiral Stone he agreed with me that cases of this type should be our Allied responsibility, and I am hoping that I shall be in a position to deal with them and to mitigate the hardship some of these people are suffering.

H.G. De BURGH, Lt Col, RA,
Commanding,
Allied Screening Commission (Italy),
CMF.

11 Jun 46.

Capt Pl file + let me have file back pls 13/6.

ALLIED COMMISSION 2117 HEADQUARTERS

0348

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

(22)

Ref. 3/16/1/CA. 4 June 1946

SUBJECT : Material Damage suffered by Agents and Collaborators of the Allies.

TO : Allied Screening Commission.

There is forwarded to you copy letter received from 2677th Regiment, Strategic Services Unit (Prov) dated 28 May 46.

The letter is forwarded without comment but this H.Q. would be glad to know your views in the matter before taking further action.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

Encl. as above.

0349

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
2677th REGIMENT
Strategic Services (Prov.)
APO 512, U.S. Army

CA Sec

21A

- 4 GIU 1946

28 May 1946

MAY 31 1946

SUBJECT: Property damage and losses sustained by agents and collaborators with the Allied Forces.

TO : Allied Commission
Chief Commissioner
Rome

1. During the last year this Command has received a number of claims from former agents and collaborators for property losses suffered at the hands of the Germans and Fascists as a direct result of their activities on behalf of the Allied cause.

2. As your office knows, this Command had a number of Italians civilians working behind enemy lines gathering intelligence and organizing resistance groups. Often they used as headquarters their own homes or the homes or offices of persons who were collaborators with them. When the enemy learned of their activities, they went to these meeting places to make arrests during the course of which they ransacked and destroyed all the furniture and personal effects they could find in the place.

3. Because no provision exists under American law to reimburse these persons for losses of this nature, the matter was taken up in October 1945 with Mr. Pietro Mastino, the undersecretary for War Damages, Ministero del Tesoro, and arrangements were made that all such claims be referred to the Italian Government.

4. Two of the claimants have recently informed this office that their claims have been denied as not coming within the purview of the Italian War Damages act.

5. It is the opinion of this office that some provision should be made to compensate these persons who, as a direct result of their activities on our behalf, suffered property losses. These persons are certainly

2014

EC DIST. 3 June
ACTION - CA Sec
INFO - EC

0350

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

21B

more deserving than those who took no active part in aiding the Allies, but who do come within the purview of the act because their homes were damaged by bombing or shelling. If your office is in agreement with this opinion, it is requested that the Italian Government be directed to accept these claims and make proper recompense to the claimants.

FOR THE COMMANDING OFFICER:

Donald C. Hays

DONALD C. HAYS
Capt., JAGD
Theater Counsel

0351

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

F 67154 - 5 GIU.

JUNE 041214B

CIPHER

'A' BRANCH CHF

ALCOM

CAS

H/3610

JUNE 050830B

IMPORTANT

SECRET

SECRET.

YOUR SECRET LETTER 6517/EC OF 28.

CONFERENCE WILL BE HELD 'A' BRANCH CONFERENCE ROOM THIS HQ 1130 HOURS 06 JUNE. ACK.

AC DIST

ACTION: LAND FORCES

INFO: CHIEF COMMISSIONER

EXEC COMMISSIONER

C A S

FILE

SKELETON

V. P. Fr info 5/6.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2938 1

SECRET

CIPHER TELEGRAM

This message will not be distributed outside British or U.S. Government Departments or Headquarters nor retransmitted even in Cipher without being paraphrased. (Messages marked O.T.P. need not be paraphrased)

0352

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

(19)

Ref. 3/16.1.CA

11 June 1946

SUBJECT : Aid to Prisoner of War.

TO : Allied Screening Commission
Via Lucullo 6 - ROME

The attached letter received from R.A.F. Station ELMAS, CMF, dated 3 June 1946, is forwarded for your attention.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

Copy to : R.A.F. Station
ELMAS, CMF
(Your letter ELM/51/31/Org. of 3 June refers)

507

D 353

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1 8075

Civil Affairs Section.

From: R.A.F. Station EMAS, C.M.F.

To: The Allied Commission, Rome.

Date: 3 June 1946

Ref.: EM1/51/31/Org.

11 GIU. 19 A

CORRESPONDENCE WITH LOCAL CIVILIANS.

Signora Clara PANTANO.

The above-named civilian has received the enclosed letter from a soldier in the U.D.F., Pte G.E.H. Hawkins 14616, and it is forwarded to you for any necessary action.

2. Signora Pantano is at present employed as a domestic assistant in the transit quarters of this camp where she is earning 3,300 lire a month. It appears that owing to sickness in her family and financial hardship she would like some other employment for a higher wage. She resides at Via Ospedale 26, Cagliari, Sardinia.

3. Any help in the form of financial assistance or better employment which you might be able to offer would be greatly appreciated.

4. It would also be appreciated if, in due course, when you have verified the statements in the letter, it could be returned to Signora Pantano.

ALLIED COMMISSION 9/11

/K

(G.W. KAY), F/O
for Wing Commander commanding
R.A.F.STATION EMAS, C.M.F.

0354

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTER
BARI LIAISON GR.
ALLIED COMMISSION

REF : LB/53 8 June I946

SUBJECT : Arrest of Franco ERRICO

TO : HQ Allied Commission
Civil Affairs Section

Reference your letter 3/16/1/CA dated 3 June 46.

1. Franco ERRICO was arrested by 803 American Military Police Coy on the 22nd May I946, on charge of:-

(a) Posing as an American Officer

(b) Illegal possession of a pistol

(c) Illegally entering premises

2. On the 1st JUNE 46 he was handed over to the Questura for questioning and will be placed on trial on the 25th June I946.

3. If it is desired, the result of the trial will be communicated to you in due course.

L.E. VINING, Lt. Col.
Chief Liaison Officer
AC BARI

LEV/CB

0355

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

(17)

Ref. 3/16.1/CA.

7 June 1946

SUBJECT : Granting of Certificate.

TO : Malandrino Salvatore
CALTAGIRONE Sicily.

1. This H.Q. is directed to inform you by the Chief Administrator Cyrenaica that he is not in a position to grant you a certificate certifying that you were a refugee from Cyrenaica.

2. The reason why such a certificate cannot be granted is that you were evacuated by sea from Tobruk on the instruction of the head of the Italian Pilitary Public Works Department before the British occupation in 1941. As your name does not appear in the Land Registry of Benghazi as owenor of immoveable property in Tobruk the Chief Administratore is obviously not in a position to grant the certificate desired by you.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

J.P.K.

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

501

0356

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

(17)

Ref. 3/16.1/CA.

7 June 1946

SUBJECT : Granting of Certificate.

TO : Malandrino Salvatore
CALTAGIRONE Sicily.

1. This H.Q. is directed to inform you by the Chief Administrator Cyrenaica that he is not in a position to grant you a certificate certifying that you were a refugee from Cyrenaica.

2. The reason why such a certificate cannot be granted is that you were evacuated by sea from Tobruk on the instruction of the head of the Italian Pilitary Public Works Department before the British occupation in 1941. As your name does not appear in the Land Registry of Benghazi as owener of immoveable property in Tobruk the Chief Administratore is obviously not in a position to grant the certificate desired by you.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

J.K.

N. CARR, Brig.
VP CA Section.

501

CIV-AFFAIRS

No. 1055/765/CA

7982

Civil Affairs Branch,
GHQ., MEF.

31st May, 1946

HQ., Allied Commission,
ROME.

-6 GIU. 1946

MALANDRINO SALVATORE OF CALTAGIRONE

I am directed to inform you that the a/n, son of the late Munzio and Odorosa Giovanne, born at Caltagirone on 17 May '63, has recently addressed the Chief Administrator, Cyrenaica, with a request for a certificate to the effect that the a/n was a refugee from Cyrenaica and that his property suffered damage during the war. It would appear that such a certificate is necessary for him if he is to claim certain benefits as a refugee.

Since on his own admission he was evacuated by sea from Tobruk on the instruction of the head of the Italian Military ■ Public Works Department before the British Occupation in 1941 and since his name does not appear in the Land Registry at Benghazi as an owner of immoveable property in Tobruk, the Chief Administrator is obviously not in a position to provide the desired certificate.

I am to request you kindly to inform him to this effect.

Alastair McIntosh

(ALASTAIR J. McINTOSH)
Major,
for CHIEF SECRETARY.

3/16-1/CA.

Sal: Granting of Certificate.

To Malandrino Salvatore
CALTAGIRONE X by the Chief Administrator Cyrenaica

X in Tobruk the a
Grant that auth
also do

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MALANDRINO SALVATORE OF CALTAGIRONE

I am directed to inform you that the a/n, son of the late Munzio and Odorosa Giovanne, born at Caltagirone on 17 May '03, has recently addressed the Chief Administrator, Cyrenaica, with a request for a certificate to the effect that the a/n was a refugee from Cyrenaica and that his property suffered damage during the war. It would appear that such a certificate is necessary for him if he is to claim certain benefits as a refugee.

Since on his own admission he was evacuated by sea from Tobruk on the instruction of the head of the Italian Military ~~[redacted]~~ Public Works Department before the British Occupation in 1941 and since his name does not appear in the Land Registry at Benghazi as an owner of immoveable property in Tobruk, the Chief Administrator is obviously not in a position to provide the desired certificate.

I am to request you kindly to inform him to this effect.

Alastair McIntosh

3/16-1/CH.

(ALASTAIR J. McINTOSH)
Major,
for CHIEF SECRETARY.

Sul: granting of Certificate.

To Malandrino Salvatore
X CALTAGIRONE X

to the Chief Administrator Cyrenaica

1 This HQ is directed to inform you that he is not in a position to grant you a certificate ~~certifying~~ certifying that you were a refugee from Cyrenaica.

2 The reason why such a certificate cannot be granted is that you were evacuated by sea from Tobruk on the instruction of the head of the Italian Military Public Works Department before the British Occupation in 1941. As your name does not appear in the Land Registry at Benghazi as owner of immoveable property x

x in Tobruk the Chief Administrator is obviously not in a position to provide the desired certificate.

Allied Military Government
2078

Affixed as a stamp in Italian

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0359

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

File

JK.

16

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Office of the Executive Commissioner
Liaison Division
APO 594

TO: CA Section
Allied Commission

- 5 GIU 1946

Ref: 697/63/EC

5 June 1946

Reference your 3/16.1/CA dated 1 June 1946

Your letter has been forwarded for consideration to the Vatican and necessary action will be taken.

P.H. Tummard
for Brigadier
Executive Commissioner

ALLIED COMMISSION
20/43

9/16.1/04 V 23/4/44. V

In lieu of AF W3149

1 GIU 1946

REPORT OF MEDICAL EXAMINATION

(15)

OFFICERS AND OTHER RANKS OF THE MILITARY FORCES, NURSING AND AUXILIARY SERVICES WHO ARE RELEGATED TO UNEMPLOYMENT OR TRANSFERRED TO THE ARMY RESERVE, OR RETIRED OR DISCHARGED FOR ANY REASON OTHER THAN INVALIDING

This form, when completed, will be disposed of as follows:-

Officers and Women Officers ..... to the War Office (F.3.S)
Other Ranks (Men, ATS, VAD) ..... to the appropriate Record Office

PART I

Surname .....Christian names (in full) .....

Personnel or Army No.....Rank.....Age.....

Regiment or Corps.....Unit.....

Before examination, the person to be examined should be asked to give the following particulars:-

Countries in which served during the present war, and approximate length of service in each --

Brief particulars of any service in the R.N., Army or R.A.F. prior to the present war —

Whether he has received a disability pension in respect of previous service

MEDICAL HISTORY

State with places and dates, illnesses, wounds, injuries and operations —

(1) before present war service ;

(2) during present war service.

The above statement of my service and medical history has been read by me. I agree to it and have nothing to add

DATE .....SIGNATURE OF PERSON EXAMINED .....

PART II MEDICAL REPORT

In completing this report, reference should be made to the "Notes for Guidance on Medical Examination on AF W3149"

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Officers and Women Officers ..... to the War Office (F.3.S)
Other Ranks) ..... to the appropriate Record Office
(Men, ATS, VAD))

PART I

Surname .....Christian names (in full) .....

Personnel or
Army No.....Rank.....Age.....

Regiment or Corps.....Unit.....

Before examination, the person to be examined should be asked to give the following particulars:-

Countries in which served during the present war, and approximate length of service in each --

Brief particulars of any service in the R.N., Army or R.A.F. prior to the present war —

Whether he has received a disability pension in respect of previous service

MEDICAL HISTORY

State with places and dates, illnesses, wounds, injuries and operations —

(1) before present war service ;

(2) during present war service.

The above statement of my service and medical history has been read by me. I agree to it and have nothing to add

DATE .....SIGNATURE OF PERSON EXAMINED .....

PART II MEDICAL REPORT

In completing this report, reference should be made to the "Notes for Guidance on Medical Examination on AF W5149". The Medical Officer must take care not to express any opinion to the member on the relation of any disabilities

ALLIED COMMISSION
1989

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

to service conditions, not to disclose the contents of his report. He may, however, give such general medical advice as he considers necessitated by the member's impending return to civil life.

State reference numbers of medical documents available at the examination.

A. GENERAL CLINICAL EXAMINATION

(1) Head and Neck

Visual acuity without glasses .... Rt.../.... Lt .../....
with glasses (when worn or issued) Rt.../.... Lt..../....

Hearing Rt .....Lt .....

Teeth .....Gums .....

Any abnormal conditions of eyes, ears, nose, mouth and throat --

(2) General Condition

Ht.....Ins Wt.....lbs

Physique..... Skin .....

(3) Deformities, Physical Defects, Scars.

Limbs Joints

Feet Hands

Varicose Veins.....Herniae .....

Effect on function .....

(4) Chest

Heart Arteries

Pulse ..... B.P.....
(if over 40 years of age or otherwise desirable and apparatus available)

Lungs

(5) C.N.S. .....

(6) Abdomen

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Visual acuity without glasses .... Rt.../.... Lt .../....
with glasses (when worn or issued) Rt.../.... Lt..../....

Hearing Rt .....Lt .....

Teeth .....Gums .....

Any abnormal conditions of eyes, ears, nose, mouth and throat --

(2) General Condition

Ht.....Ins Wt.....lbs

Physique..... Skin .....

(3) Deformities, Physical Defects, Scars.

Limbs Joints

Feet Hands

Varicose Veins.....Herniae .....

Effect on function .....

(4) Chest

Heart Arteries

Pulse ..... B.P.....
(if over 40 years of age or otherwise desirable and apparatus available)

Lungs

(5) C.N.S. .....

(6) Abdomen

Muscle: tone

Spleen ..... Liver .....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(7) Any evidence of V.I .....

(8) Any history of Gastro-intestinal Disturbance —

(9) Any obvious evidence of Psycho-neurosis, mental disease or allied conditions —

Mentality .....

(10) Any other signs or symptoms not included above.

(11) Urine

Albumen ..... Sugar .....

(12) In case of Women Members: Gynaecological Disorders.

Breasts ..... Menstrual History .....

B. Disabilities discovered[x] Enumerate these separately and state for each :-

	Diagnosis	Present Condition	Effect on Function	Assessment + degree of disablement
1				
2				
3				

x Note should also be made of any alleged disabilities for which no clinical evidence has been found.
+ See "Notes for Guidance"

Code Number as provided in A.C.I. 1631/1943 .....

C. Do you consider that any existing disablement resulting from the disabilities discovered is due to the conditions of war service? If so, state the evidence.

D. FITNESS FOR FURTHER SERVICE

Is the member fit for further service?
If so in what medical category ?
(If considered permanently unfit for further service he should be brought before a medical board with a view to invaliding)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(10) Any other signs or symptoms not included above.

(11) Urine

Albumen ..... Sugar .....

(12) In case of Women Members: Gynaecological Disorders.

Breasts ..... Menstrual History .....

B. Disabilities discovered[x] Enumerate these separately and state for each :-

	Diagnosis	Present Condition	Effect on Function	Assessment + degree of disablement
1				
2				
3				

x Note should also be made of any alleged disabilities for which no clinical evidence has been found.
+ See "Notes for Guidance"

Code Number as provided in A.C.I. 1681/1943 .....

C. Do you consider that any existing disablement resulting from the disabilities discovered is due to the conditions of war service? If so, state the evidence.

D. FITNESS FOR FURTHER SERVICE

Is the member fit for further service?
If so in what medical category ?
(If considered permanently unfit for further service he should be brought before a medical board with a view to invaliding)

E. Is the member a known or suspected carried of infectious disease ?

Date of Examination ..... Signed .....

Place ..... Personal No. and Rank .....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0366

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA. 5 June 1946

SUBJECT : Permit to enter the United States

TO : VALLOSCURA Antonio
Via Roma, 189
Silvi Marina (Teramo)

Reference your letter of 24 May.

The permit to enter the United States is returned to you. The matter should be taken up with the Italian Ministry of Foreign Affairs in the first place.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

Encl. as above

488

0367

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Silvi Marina, li 24 Maggio 1946

SPETT/LE H. Q. A. C.

A L L I E D C O M M I S S I O N

FINANCE DEPARTMENT

R O M A

ALLIED COMMISSION 2006

Il sottoscritto Vallescura Antonino fu Gaspare domanda a questo Ufficio di poter ottenere una esauriente informazione a quanto qui sotto specifica:

Il sottoscritto ha per due volte ottenuta la cittadinanza americana, la quale perdette nel 1935 poichè essendo in corso la guerra civile spagnola, le autorità italiane gli vietarono l'imbarco.

A dimostrazione di ciò allega i documenti necessari attestanti quanto è detto sopra.

Ora il sottoscritto prega vivamente di poter sapere da questo Ufficio se con tali documenti gli è possibile emigrare in America.

Certo - dell'interessamento

ringrazia. Vallescura Ant

0368

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

FROM: Vallescura Antonino - Silvi Marina -

TO: Allied Commission - Finance Department -

- 3 GIU 1946

Silvi Marina 24 May 1946

I, the undersigned Vallescura Antonio, son of Gaspare, wish to request the A.C. for detailed information on the following:

I have twice been granted American ~~nationality~~ permit for USA, which I lost in 1935 because in view of the Spanish war the Italian authorities refused to grant me an exit visa.

Enclosed are documents testifying to my statement as above.

Will you please inform me whether and with what documents I can emigrate to America.

Trusting you will fulfil my request I thank you.

Yours respectfully,

Vallescura Antonio

sgd.

ALLIED COMMISSION 2006 HEADQUARTERS

0369

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

~~E. P. File N°: ....~~

FROM: Valloscura Antonino - Silvi Marina -

TO: Allied Commission - Finance Department -

Silvi Marina 24 May 1946

I, the undersigned Valloscura Antonio, son of Gaspare, wish to request the A.C. for detailed information on the following:

I have twice been granted American nationality, which I lost in 1935 because in view of the Spanish war the Italian authorities refused to grant me an exit visa.

Enclosed are documents testifying to my statement as above.

Will you please inform me whether and with what documents I can emigrate to America.

Trusting you will fulfil my request I thank you.

Yours respectfully,

Valloscura Antonio

sgd.

3/16.1/CA.

Silvi Marina 24 May 1946

Ref. your letter of 24 May.

The required documents should be returned to the Italian authorities taken up with the Ministry of Foreign Affairs in the first place.

ALLIED COMMISSION 2006 I. HEADQUARTERS

0370

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(13)
1
(15)

Subject
Orlando Barrio

Transferred to new product. (sent to DP 13/4)

Money due to Displ. Pers.

12 Feb '946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(12)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA ✓

3rd June 1946

SUBJECT : Arrest of Franco Errico.

TO : A.C. Liaison Officer
B A R I

The mother, Signora Aida Errico, of Franco Errico has called at this H.Q. today and states that her son was arrested on 26th May by the Military Police at Bari. It is believed that the son was arrested at the home of his relatives at Bari (via Giosuè Carducci 29) for theft and there may be other charges against him. Signora Aida Errico is considerably distressed as she has heard of the arrest from relatives.

Please investigate the matter and inform this H.Q. as early as possible of the charges against Franco Errico, whether they are likely to be proceeded and when. It is understood that the case may be handed over to the civil authorities.

Signora Aida Errico is proposing to leave Rome for Bari on or about 13th inst.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

487

0372

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Aida Errico (12A)

Via Poggio Moglano n° 23 - Roma

Tel. 883844 -

Franco Errico arrested on 26 May at Bari (via Giosuè Carducci, 29) i.e. in the house of his relatives.

What are his charges..

Use arms and bombs

0373

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA.

1 June 1946

SUBJECT : Sig. FROSALI Ottavio
TO : RADIO INTERNAZIONALE
Piazza S. Marco, 6
FIRENZE

Reference your letter Prot. 1151/37 it of 8th May 46, addressed to CASERTA.

Enquiries have been made concerning FROSALI Ottavio but it is regretted that no record exists of this man.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section

0374

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

7694 C D

C.A Bev 11A

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 965.11

25 May 1946

SUBJECT: Italian PW Enquiry - FIOSALI OTTAVIO

30 MAG 19 16

TO : Headquarters, Allied Commission
APO 394.

Reference International Radio letter Pret: 1151/37 it dated 8 May 46.

1. Enquiry from the Internationd Radio, requesting information concerning the above named forwarded for investigation and reply.

2. This Headquarters has no record of FIOSALI OTTAVIO.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A.L. HEBBLEN
Brigadier General, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Encls:
as above.

1958

CORRISPONDENTI
IN TUTTO IL MONDO

TELEFONO 22-960
Diurno e notturno

"International Radio"

(RADIO INTERNAZIONALE)

CENTRO DI ASCOLTO E CONTROLLO PER LE RADIOSTAZIONI MONDIALI
NEW YORK - LONDON - PARIS - FIRENZE - BRUXELLES - BERN - KOBENHAVN

11c

FIRENZE (ITALY) 8/5/46
PIAZZA S. MARCO, 6

Prot: 1151/37 it

ALLIED COMMAND

Mediterranean Theater

C A S E R T A

We beg you to be so kind as to inform us, if possible, about the end of a civilian, Sig. FROSALI Ottavio, son of Pietro, born in Barberino Val d'Elsa, who on Julay 23rd 1944, being wounded, was taken away by the New Zealand Troops to be brought to an Hospital in Siena. The family did not know anything of him afterwards. The brother, Frosali Antonio, lives in Tignano, Barberino Val d'Elsa (Firenze).

With many thanks, we remain

yours very truly

INTERNATIONAL RADIO

ALLIED COMMISSION
HEADQ. FIRENZE
1958

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(RADIO INTERNAZIONALE)

CENTRO DI ASCOLTO E CONTROLLO PER LE RADIOSTAZIONI MONDIALI
NEW YORK - LONDON - PARIS - FIRENZE - BRUXELLES - BERN - KOBENHAVN

FIRENZE (ITALY) 8/5/46
PIAZZA S. MARCO, 6

Prot: 1151/37 it

ALLIED COMMAND

Mediterranean Theater

C A S E R T A

We beg you to be so kind as to inform us, if possible, about the end of a civilian, Sig. FROSALI Ottavio, son of Pietro, born in Barberino Val d'Elsa, who on July 23rd 1944, being wounded, was taken away by the New Zealand Troops to be brought to an Hospital in Siena. The family did not know anything of him afterwards. The brother, Frosali Antonio, lives in Tignano, Barberino Val d'Elsa (Firenze).

With many thanks, we remain

yours very truly

INTERNATIONAL RADIO

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 1958

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0377

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

INTERNATIONAL RADIO
Piazza S. Marco, 6
FIRENZE (Italia)

ALLIED COMMAND

Mediterranean Theater

C A S E R T A

0378

0 3 7 9

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC

10000/105/340

0380

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10000/105/340

MISCELLANEOUS MATTERS
JULY 1941; MAY-OCT. 1946
(2 OF 2)

35 pp

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(10)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA. 1 June 46

SUBJECT : Assistance to Yugoslav PsW.

TO : Dr S.J. Smodlaka
Deputy Representative of Yugoslavia, Advisory Council. pr. Italy
R O M E

The attached letter dated 17 May received from Cav. MORTAROTTI is forwarded to you for such action as you may wish to take.

The Allied Screening Commission to whom the letter had been originally sent are only responsible for recompensing those Italians who materially assisted British, American, French, Polish and Greek escaped Prisoners of War and evadors.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

Encl. as above

481

0382

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10 A

HEADQUARTERS
ALLIED SCREENING COMMISSION (ITALY)
C.M.F.

ASC/6-0/PHA/PHH

27 May 46.

To:- Headquarters Allied Commission,
(Civil Affairs Section)
ROME.
C.M.F.

Subject:- Assistance to JUGOSLAV PsW

With reference to the enclosed attached letters, this Commission is only responsible for recompensing those Italians who materially assisted British Empire, American, French Polish and Greek escaped PsW and evaders. It does not pay compensation for Jugoslavs and Russians and it is considered very unlikely that there is any authority for these latter two Nationalities.

P.M.HEWITT Major.
Foresters.
For Lt.Col.GS
Allied Screening Commission (Italy)
C.M.F.

Encs

ALLIED COMMISSION 1937 HEADQUARTERS

0383.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10B

Summary-translation

FROM: Cav. MONTANTI Umberto,
Viale Petrarca 54,
FLORENCE.

The writer kept in his house 4 Jugoslav PWs for ten months during the German occupation. In Sept 45 he filled in a claim form at the Town Hall which was then forwarded to the Allied Authorities. As he has since heard nothing further he wishes to know to which office he should apply to find out the result of his claim.

17 May 1946.

TRANSLATOR'S NOTE (Mrs Boyd)

This is a matter pertaining to the Allied Screening Commission. I know this family personally and brought their case before the a/m office last year. No compensation is given however for the sheltering of JUGOSLAV PWs.

ALLIED COMMISSION
1937
HEADQUARTERS

0384

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(9)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref. 3/16.1/CA. 1 June 1946

SUBJECT : Italian Civilian Evacuee

TO : The Ministry of the Interior

This Headquarters has been informed by H.Q. East Africa Command that an Italian Civilian evacuee E 13822 BASSANI Armando died as a result of a car accident in Southern Rhodesia on 23rd May 1946. His next of kin, his father BASSANI Mario, resides at Via San Gregorio, 54, Milan. Please take the necessary steps notifying the death to all who are interested including the next of kin.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER

M. CARR, Brig.
VP CA Section.

Copy to: Ministry of Foreign Affairs.
The Vatican.

0385

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.A. Sec. (97)

INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

Originator's Reference: 25972 CIVAFFAIRS

Date/Time of Origin: MAY.29 11500

31 MAG 1948

Message Centre No: B/3493

Date Time Rec'd: MAY.310900B

Precedence: ROUTINE

FROM: HQ EAC

TO : TROOPERS ALCOM ROME

INFO: ALCOM PASS TO ITALIAN GOVT AND TO VATICAN

UNCLASSIFIED.

Italian civilian evacuée E 13822 BASSANI ARMANDO died as result of car accident in.Southern Rhodesia on 23 May next of kin father BASSANI MARIO WM address Via San Gregorio 54 Milano = Italy.

AC DIST

ACTION C A SEC 2

INFO CHIEF COMMISSIONER

FILE

FLOAT 2

ACTION

ALLIED COMMISSION DIRECTOR 1948 HEADQUARTERS

HEADQUARTERS 31 MAY 1948 I.C.

ALLIED COMMISSION - SECTION - 2074 - HEADQ. ISTEKS

(8)

Genova, 31-5-1946.

Ill^mo Sig. Comandante in capo delle truppe alleate in Italia.

Sig. Comandante. Nel settembre 1945 mia figlia è partita per la Toscana per comprare sigarette e rivenderle a Genova, per testimonianza dell'autista che la condotta è discesa alla Pineta 313 (tra Pisa e Livorno) ed è entrata nell'accampamento di truppe di colore americane.
Da allora non a fatto più ritorno, ne ha dato notizie di sè, lasciando due bambini in tenera età. Ora ecco quanto anno pubblicato i giornali di detti accampamenti. Vi sono innumerevoli ragazze, tutte sporche piene di lividure da bastonate ricevute, dette donne sono di età dai 14 ai 30 anni Vi sono di tutte le Regioni d'Italia.
Queste infelici sono tenute prigioniere dai vostri negri.
Dormono di giorno nascoste per non essere viste dal di fuori. (sentinelle le sorvegliano, sotto pena di bastonature se si fanno vedere o gridano) sono fatte ubriacare di vischi la notte, per servire di divertimento ai loro aguzzini.
Di tanto in tanto alcune spariscono senza che si sappia dove vanno a finire, giacchè a casa non ritornano.
Quanto sopra i giornali, un testimone oculare, che è riuscito a penetrare in uno di questi accampamenti a visto

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Genova, 31-5-1946.

Ill^mo Sig. Comandante in capo delle truppe alleate
in Italia.

Sig. Comandante. Nel settembre 1945 mia figlia è partita per la Toscana per comprare sigarette e rivenderle a Genova, per testimonianza dell'autista che la condotta è discesa alla Pineta 313 (tra Pisa e Livorno) ed è entrata nell'accampamento di truppe di colore americane.
Da allora non a fatto più ritorno, ne ha dato notizie di sè, lasciando due bambini in tenera età. Ora ecco quanto anno pubblicato i giornali di detti accampamenti. Vi sono innumerevoli ragazze, lacere sporche piene di lividure da bastonate ricevute, dette donne sono di età dai 14 ai 30 anni Vi sono di tutte le Regioni d'Italia.
Queste infelici sono tenute prigioniere dai vostri negri.
Dormono di giorno nascoste per non essere viste dal di fuori. (sentinelle le sorvegliano, sotto pena di bastonature se si fanno vedere o gridano) sono fatte ubriacare di vischi la notte, per servire di divertimento ai loro aguzzini.
Di tanto in tanto alcune spariscono senza che si sappia dove vanno a finire, giacchè a casa non ritornano.
Quanto sopra i giornali, un testimone oculare, che è riuscito a penetrare in uno di questi accampamenti, a visto oltre a ragazze lacere e sporche, denutrite e maltrattate, anche quelle che sono sparite, e cioè cadaveri di donne nascoste

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

dietro siepi e fossati. Ecco la civilissima Umerica i campioni che cià mandato, e che campione di civiltà i comandi che permettono tali barbarie su donne che nulla anno fatto di male. Mentre i governanti italiani sono troppo vili per chiedere l'immediato rilascio di queste disgraziate.
Ma non ve ne accorgete che così agendo disonorate il vostro paese? Nemmeno i barbari tedeschi sono arrivati a tanto.
Perciò vi prego Sig. Generale di intervenire presso i comandi responsabili perchè rilaxiano e consegnano alla polizia queste donne, per essere mandate alle loro case. Mentre migliaia di genitori e innocenti bambini aspettano le loro care comparse. Vi si prega di farle liberare subito senò parleranno i giornali, e non sarà un onore per gli Americani.

Barbiera Umberto.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0389

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ex corrispondenza

Al Comando Superiore

Truppe Alleate

Roma

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION (Summary)

3/16.1/CA. L F CA See for PS 5/c

81

Genoa 31.5.1946

- 7 GIU.

To : Allied Commission
Chief Commissioner

From: Barbiere Umberto

The daughter of the writer last September went to Toscana Region, Pineta 313, (somewhere between Pisa and Livorno) in order to buy American cigarettes and re-sell them in Genoa. The driver of the courier stated that he saw her entering in a Camp of coloured American Army personnel.

Since then nothing more has been heard of her.

From some newspapers and from people who have seen it, the writer has been told that in that camp there are several girls kept there in pitiabbe conditions, for the amusement of those troops.

These girls are ill-treated if they try to escape, and during the day they are hidden.

He begs to have Admiral Stone intervene, so that these girls may be released as soon as possible.

F/ Barbieri Umberto.

V.P.: I suggest no action in this case, as frankly I don't think this man has any interest in his daughter or his doings. It might have been better to take some action on the newspaper article. JHB. 7 June.

ALLIED COMMISSION 2074 HEADQUARTERS

Agreed. No action unless addressee requests

3/16.1/CA V

(4)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
DISPLACED PERSONS AND REPATRIATION SUB-COMMISSION

DIR/1/AM:

30 May 1946
30 MAG 1946

SUBJECT : Policy and Outline Organisation of Groups and Camps D.P.R.&R.S.C.

TO : Distribution.

1. General Policy.

(a) Within a Military framework to civilianise the Executive and to depute on such authority as possible to Camp D.P. Committees.

(b) While maintaining a high standard of hygiene and welfare, to aim primarily at repatriation and resettlement of Displaced Persons.

(c) To reduce the number of Displaced Persons at present maintained under Allied supervision by every possible means.

2. Group Headquarters.

In addition to the Group Commander, Group Headquarters will not include more than one military officer. The members of Group Headquarters staff may include staff officers as follows :-

Administrative
Supply and Transport
Doctor
Welfare
Repatriation and Resettlement

It must be clearly understood that the above are Staff Officers of the Group Commander and as such transmit his directions to the Camp Commanders. They will not give orders but are available for technical advice to Camp Commanders and to members of the Executive Staff.

3. Camp Executive Staff will consist normally of Camp Commandant, an Assistant Camp Commandant (who will usually perform the duties of Stores supervision, accounting, Supply and Transport) and Welfare representative. Normally not more than one of the above will be a military officer.

4. Welfare.

As practically all efforts of members of Group Headquarters and Camp Executive are primarily welfare, the duties of Group and Camp Welfare personnel will be as deputed by Group and Camp Commanders and will vary according to different conditions. The following are some of the duties which might be deputed to the Camp Welfare representative :-

Hospital diet and in certain cases general supervision of hospital

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Policy and Outline Organisation of Groups and Camps
D.P.H.Q.

TO : Distribution.

1. General Policy.

(a) Within a Military framework to civilianise the Executive and to depute as much authority as possible to Camp D.P. Committees.

(b) While maintaining a high standard of hygiene and welfare, to aim primarily at repatriation and resettlement of Displaced Persons.

(c) To reduce the number of Displaced Persons at present maintained under Allied supervision by every possible means.

2. Group Headquarters.

In addition to the Group Commander, Group Headquarters will not include more than one military officer. The members of Group Headquarters staff may include staff officers as follows :-

Administrative
Supply and Transport
Doctor
Welfare
Repatriation and Resettlement

It must be clearly understood that the above are Staff Officers of the Group Commander and as such transmit his directions to the Camp Commanders. They will not give orders but are available for technical advice to Camp Commanders and to members of the Executive Staff.

3. Camp Executive Staff will consist normally of Camp Commandant, an Assistant Camp Commandant (who will usually perform the duties of Stores supervision, accounting, Supply and Transport) and Welfare representative. Normally not more than one of the above will be a military officer.

4. Welfare.

As practically all efforts of members of Group Headquarters and Camp Executive are primarily welfare, the duties of Group and Camp Welfare personnel will be as deputed by Group and Camp Commanders and will vary according to different conditions. The following are some of the duties which might be deputed to the Camp Welfare representative :-

Hospital diet and in certain cases general supervision of hospital
Schools and Industries
Pre-natal care and children's feeding
Clothing distribution

ALLIED COMMISSION 1960 HEADQUARTERS

..../2

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0393

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED CONTROL COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: V

FILE No.

TO : Pol. Ex. Com.

18 May 1946

3/16.1/07

The attached letter concerning political matters is forwarded for the information of the Executive Commission.

J. Elwood Keeler - Maj
C.A. Section.

J.K. 1815.

DMcL 18/5.

(6)

Perugia 11 maggio 1946

14 MAG 1946

Ammiraglio ELLERY STONE

Capo della Commissione Alleata - R O M A

Mi pregio comunicare all'E.V. che in questi ultimi giorni sono stati scoperti vari fatti, da cui risulta che i comunisti stanno allestendo, per i giorni immediatamente successivi al 2 giugno prossimo, indipendentemente dall'esito elettorale, un'insurrezione armata, che avrà inizio con l'assassinio delle Autorità e persone di ordine già elencate in apposite liste e che sarà facilitata dall'esiguità delle forze di polizia esistenti in provincia.

Informatori fidati ed animosi hanno altresì raccolto nelle file comuniste la notizia che la sanguinosa rivolta dovrebbe avvenire simultaneamente in tutta Italia (esclusa forse la Meridionale) e che si avrebbe anche un contemporaneo attacco alla frontiera orientale da parte delle truppe di Tito.

Nelle campagne di Capilega comunisti diramano ai contadini l'ordine di stare buoni e calmi fino al 2 giugno, di mostrarsi ossequienti alla legge, di andare in Chiesa.

Tali notizie sono avvalorate dallo scarso interessamente che, fino a questo momento, i comunisti dimostrano per la imminente battaglia elettorale per la Costituente e dal senso di grande pericolo e di allarme che si diffonde perfino nelle file dei socialisti.

Veniamo ai fatti:

In questi ultimi tempi si sono intensificate le esercitazioni con armi da fuoco, che i comunisti stanno facendo di notte in aperta campagna al fine di addestrare all'impiego delle armi i loro uomini.

A Perugia sono giunti tre slavi (sembra due jugoslavi ed uno russo), i quali dovrebbero assumere il comando delle forze armate comuniste locali. La compagna comunista Maretici (di origine slava) si è incaricata di trovare ai tre illustri masnadieri (di cui ancora non ci è dato conoscere i nomi) i relativi alloggi in città.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Perugia il maggio 1946

14 MAG 1946

Ammiraglio ELLERY STONE

Capo della Commissione Alleata - R O M A

Mi pregio comunicare all'E.V. che in questi ultimi giorni sono stati scoperti vari fatti, da cui risulta che i comunisti stanno allestendo, per i giorni immediatamente successivi al 2 giugno prossimo, indipendentemente dall'esito elettorale, un'insurrezione armata, che avrà inizio con l'assassinio delle Autorità e persone di ordine già elencate in apposite liste e che sarà facilitata dall'esecuità delle forze di polizia esistenti in provincia.

Informatori fidati ed animosi hanno altresì raccolto nelle file comuniste la notizia che la sanguinosa rivolta dovrebbe avvenire simultaneamente in tutta Italia (esclusa forse la Meridionale) e che si avrebbe anche un contemporaneo attacco alla frontiera orientale da parte delle truppe di Tito.

Nelle campagne di Capilega comunisti diramano ai contadini l'ordine di stare buoni e calmi fino al 2 giugno, di mostrarsi ossequienti alla legge, di andare in Chiesa.

Tali notizie sono avvalorate dallo scarso interessamente che, fino a questo momento, i comunisti dimostrano per la imminente battaglia elettorale per la Costituente e dal senso di grande pericolo e di allarme che si diffonde perfino nelle file dei socialisti.

Veniamo ai fatti:

In questi ultimi tempi si sono intensificate le esercitazioni con armi da fuoco, che i comunisti stanno facendo di notte in aperta campagna al fine di addestrare all'impiego delle armi i loro uomini.

A Perugia sono giunti tre slavi (sembra due jugoslavi ed uno russo), i quali dovrebbero assumere il comando delle forze armate comuniste locali. La compagna comunista Maretici (di origine slava) si è incaricata di trovare ai tre illustri masnadieri (di cui ancora non ci è dato conoscere i nomi) i relativi alloggi in città; il che ha consentito

ALLIED COMMISSION
1805
HEADQ. ARTERO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

di scoprire il fatto.

Al minuzioso apprestamento dell'insurrezione prende parte attiva il comunista perugino Armando Fedeli,uomo intelligente e molto pericoloso rientrato dalla Russia e che è investito di altro incarico nel P.C.I.; il quale sta facendo continuamente la spola tra Perugia e Roma .

Molte persone serie, insospettite od impaurite da qualche notizia trapelata si stanno silenziosamente trasferendo con le famiglie fuori provincia in località dove non siano conosciuti.

Nè il pericolo appare immaginario. Fin dall'ottobre scorso era stata dai comunisti progettata e predisposta un'insurrezione armata che fu allora rimandata ad altro tempo, di fronte alle contro misure militari alleate (da ricordare il forte quantitativo di armi e di esplosivi sequestrati in quel di Città della Pieve). Già da allora si erano fatte distribuzioni di armi automatiche,fucili e munizioni, prelevandole dai copiosi depositi clandestini costituiti in precedenza. Oggi le armi e munizioni sono pressochè tutte distribuite.

Si consideri infine che in provincia di Perugia non vi sono attualmente truppe del R.Esercito e che i pochi Carabinieri di stanza rappresentano un'entità trascurabile di fronte al numero dei comunisti armati. Si può anzi prevedere che queste rilevanti forze comuniste, appena terminati gli eccidi già minuziosamente progettati, si spingeranno fuori provincia e forse marcieranno alla volta della Capitale.

Questa volta poi vi è un fatto nuovo ed eccezionale e cioè che, purtroppo, anche elementi del R.Esercito e precisamente vari ufficiali ed impiegati civili del Distretto Militare di Perugia e di Spoleto, sono già agli ordini ed al servizio dei comunisti.

Al Distretto di Perugia il Ten.Col. in s.p.e. Pini Ugo è comunista fervente insieme al proprio figlio, ambedue intimi del ricordato caporione comunista Armando Fedeli. Lo stesso dicasi del Ten.Salvetti e del S.Ten.Falleri, pure addetti a quel distretto ed iscritti al comunismo. All'armeria è poi preposto un armiere civile, ex aviere

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

e comunista anch'egli, a nome Santarelli. Orbene costui ha rivelato ad un nostro abile e coraggiosa informatore che "le armi si stanno arrugginendo ed ora di fare ad esse prendere aria": probabilmente già molte armi sono passate nelle mani dei compagni. Si noti che la caserma del Distretto si trova nel rione (Corso Garibaldi) più popoloso e sovversivo della città di Perugia.

Altro fatto allarmante è che viene segnalato in questi ultimi giorni un notevole afflusso di slavi nella zona del Bastardo (Spoleto) dove già operarono bande armate slave durante la guerra di liberazione.

Tutte queste notizie, vagliate da persone esperte, serie e non facilmente impressionabili, inducono i capi responsabili dei Partiti dell'ordine nel grave dubbio se non sia molto meglio dedicare ogni mezzo disponibile non già alla propaganda elettorale ma alla difesa privata ed alla salvezza della vita dei cittadini migliori ed a affrontare con decisione e coraggio la guerra civile, che si presenta così minacciosa ed imminente.

Naturalmente si ha scarsissima fiducia ne-ll'opera dell'attuale governo di Roma e del suo Prefetto in Perugia particolarmente.

Giudicherà l'E.V. se non sia opportuno un intervento dei Governi Alleati presso quello italiano per consigliare un rinvio delle elezioni in relazione alla necessità di un miglioramente delle condizioni di sicurezza e perchè il Comando Alleato in Italia disponga un opportuno dislocamento delle sue truppe onde parare ogni eventuale colpo di mano, procedendo ad un'accurato rastrellamento delle armi ed all'arresto immediato dei detentori e dei loro capi.

Con perfetta osservanza

Cesare Baldelli Bombelli
(Perugia)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0398

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Urgente

Riservata-personale

Ammiraglio ELLERY STONE

Capo della Commissione Alleata

ROMA

0399

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

1806

Perugia, 11 May 1946
14 May

Admiral Ellery Stone
Chief of Allied Commission - R O M E

I beg to inform you that various facts have lately been discovered which prove that Communists are preparing an armed insurrection to break out on days immediately following 2 June next, outside results of elections. They mean to begin with the murder of authorities and people ranging with the law, profiting of the scarce police forces existing in the various provinces: they have already prepared special lists of persons to murder.

Trustworthy and bold informers have also learnt from Communists that the sanguinary riot ought to burst out at the same time all over Italy (Southern Italy being probably excluded) and that there would be a contemporaneous attack from Tito's troops at the Eastern frontier.

Communist chiefs of country places are giving instructions to peasants to remain good and quiet till 2 June, to show respectfulness towards the law and go to church.

Such informations are confirmed by the little interest Communists have till now shown about the imminent election struggle for the Constituent Assembly and by the concern of danger and alarm spread also among Socialist ranks.

Let us consider facts:

Communists Of late shooting training has been intensified by in the open country during the night in order to prepare their men to the use of weapons.

Three Slavs (apparently two Jugoslavs and a Russian) have arrived at Perugia: they should take the command of local Communist armed forces. The Communist woman Maretici (of Slav origin) has been charged to find lodging in town for these three illustrious bandits whose names we do not know as yet; that is how we were able to know the fact.

The insurrection is minutely and actively prepared by the Perugia Communist Armando Fedeli, an intelligent and very dangerous man, just come back from Russia and who holds a high post in the Italian Communist Party: he travels continuously / between Perugia and Rome.

Several serious persons, have become suspicious

0400

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

and frightened because of news leaked out, and they quietly displace themselves with their families outside of this province to places where they are not known.

The danger does not appear fanciful. Since October last, Communists had planned and prepared an insurrection that was then postponed, considering the Allied Forces measures (you remember the considerable amount of weapons and explosives discovered at Città della Pieve). Since then many machine guns, rifles and ammunitions have been distributed, from the abundant underground deposits created since long. All available weapons and ammunitions have now been distributed.

You also consider that in Perugia province there are not now army troops and the few local Carabineers are a very negligible number with respect to armed Communists. It is even to be expected that such considerable Communist forces, after having achieved the already minutely planned murders will march out of this province towards Rome.

This time there is, moreover, a new and exceptional fact, that is that, unfortunately, elements of the Royal Army, exactly various officers and civil employees of the Military Districts of Perugia and Spoleto are already under the command and to the service of Communists.

At the Perugia District, Lieut. Col. Pini Ugo, a regular officer, is a fervent Communist together with his son, both very friendly with the above mentioned Communist chief Armando Fedeli. The same may be said of Lieut. Salvetti and Sub-lieut. Falleri, also on duty at this District and Communists. The weapons deposit is being controlled by a civil weapons expert, former airman and Communist too, by the name of Santarelli. Well, the latter confided to an able and bold informer of ours that "weapons are getting rusty and it is about time to air them": probably many weapons have already been delivered to comrades. You consider that the District barracks are located in Corso Garibaldi, the most populous and subversive quarter of the town of Perugia.

Another alarming fact has been lately stated, i.e. a considerable afflux of Slavs in the Bastardo area (Spoleto) where Slav bands already operated during the liberation war.

All these news, controlled by expert persons, who are serious and not easily impressed, make responsible chiefs of conservative parties doubt whether it would not be better to use all available means, rather than to polling propaganda, to private defence and life security of the best citizens, in order to face with decision and boldness civil war,

0401

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

which appears so threatening and imminent.

We can of course have very little trust in the present government and particularly in the Prefect of Perugia.

You may judge whether an intervention of Allied Governments unto the Italian Government would not be opportune for adviaing postponement of elections, under the necessity of improving security conditions and whether Allied Hqs in Italy should distribute their forces to face any sudden inroad, effecting an accurate search for weapons and immediate arrest of detainers and their chiefs.

Yours truly

Cesare Baldelli Bombelli
(Perugia)

CC's in APR 8/F file
27/5.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
DISPLACED PERSONS AND REPATRIATION SUB-COMMISSION

DPR/9-1/ADM Tel. 489081 Ext. 576 23 May 1946

SUBJECT : Nomenclature of D.P.R.S.C. Centres. 24 MAG 1946

TO : Distribution.

Effective date of letter the under-mentioned new designations will be taken into use by all concerned.

OLD DESIGNATION	NEW DESIGNATION
Independent Centres	Independent Centres
IT 32 Aversa Reception Centre	No. 1 D.P.R.S.C. Centre Aversa
AC DP Camp Bagnoli	No. 2 D.P.R.S.C. Centre Bagnoli
'K' Assembly Centre Barletta-Trani	No. 3 D.P.R.S.C. Centre Barletta-Trani
Ancona Group	Ancona Group
IT 87 Riccione	No. 6 D.P.R.S.C. Centre Riccione
IT 88 Senigallia	No. 7 D.P.R.S.C. Centre Senigallia
IT 89 Fermo	No. 8 D.P.R.S.C. Centre Fermo
IT 90 Servigliano	No. 9 D.P.R.S.C. Centre Servigliano
IT 91 Jesi	No. 10 D.P.R.S.C. Centre Jesi
IT 47 Bologna	No. 11 D.P.R.S.C. Centre Bologna
IT 48 Bologna	No. 12 D.P.R.S.C. Centre Bologna
IT 43 Reggio Emilia	No. 13 D.P.R.S.C. Centre Reggio Emilia
IT 44 Reggio Emilia	No. 14 D.P.R.S.C. Centre Reggio Emilia
AMG 13 Corps - Venezia Giulia	AMG 13 Corps - Venezia Giulia
'G' Assembly Centre Trieste	No. 17 D.P.R.S.C. Centre Trieste
Venezia	Venezia
IT 4 Udine	No. 18 D.P.R.S.C. Centre Udine
IT 23 Bolzano	No. 19 D.P.R.S.C. Centre Bolzano

[illegible] affected will notify postal and signal authorities of their new designation.

For the Director:

B. WOODCOCK
Major,
O. i/c ADM.

DISTRIBUTION :

Distr. Lists 'A' & 'B', D.P.R.S.C.
Executive Commissioner, A.C.
C.A. Section, A.C.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

SUBJECT : Nomenclature of D.P.R.S.C. Centres.

24MAG 1945

TO : Distribution.

Effective date of letter the under-mentioned new designations will be taken into use by all concerned.

OLD DESIGNATION	NEW DESIGNATION
Independent Centres	**Independent Centres**
IT 32 Aversa Reception Centre	No. 1 D.P.R.S.C. Centre Aversa
AC PP Camp Bagnoli	No. 2 D.P.R.S.C. Centre Bagnoli
'K' Assembly Centre Barletta-Trani	No. 3 D.P.R.S.C. Centre Barletta-Trani
Ancona Group	**Ancona Group**
IT 87 Riccione	No. 6 D.P.R.S.C. Centre Riccione
IT 88 Senigallia	No. 7 D.P.R.S.C. Centre Senigallia
IT 89 Fermo	No. 8 D.P.R.S.C. Centre Fermo
IT 90 Servigliano	No. 9 D.P.R.S.C. Centre Servigliano
IT 91 Jesi	No. 10 D.P.R.S.C. Centre Jesi
IT 47 Bologna	No. 11 D.P.R.S.C. Centre Bologna
IT 48 Bologna	No. 12 D.P.R.S.C. Centre Bologna
IT 43 Reggio Emilia	No. 13 D.P.R.S.C. Centre Reggio Emilia
IT 44 Reggio Emilia	No. 14 D.P.R.S.C. Centre Reggio Emilia
AMG 13 Corps - Venezia Giulia	**AMG 13 Corps - Venezia Giulia**
'G' Assembly Centre Trieste	No. 17 D.P.R.S.C. Centre Trieste
Venezia	**Venezia**
IT 4 Udine	No. 18 D.P.R.S.C. Centre Udine
IT 23 Bolzano	No. 19 D.P.R.S.C. Centre Bolzano

Units affected will notify postal and signal authorities of their new designation.

For the Director:

B. WOODCOCK
Major,
O. i/c ADM.

DISTRIBUTION :

Distr. Lists 'A' & 'B', D.P.R.S.C.
Executive Commissioner, A.C.
C.A. Section, A.C.
POW Div. M.M.I.A.
Transportation Sub-Commission, A.C.
G-5 A.F.H.Q. (2)
No. 3 District
217 Area
59 Area
211 Sub Area
R.A.A.C.

ALLIED COMMISSION 1905 HEADQUARTERS

B.R.C.S. Civilian War Relief
B.R.C.S. South Europe Commission
B.R.C.S. Milan
A.C. Liaison Officers.
A.F.A.
I.G.C.R.
J.D.C.
Ministero Assistenza Post Bellica.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

JOINT MEMORANDUM D.P.R. SUB COMMISSION,
ALLIED COMMISSION/UNRRA

DPR/10-22/ADM

16 May, 1946.

18 MAG 1946

SUBJECT: Hand-over of Accommodation Centres from UNRRA to D.P.R. Sub-Commission.

TO : Distribution

1. The intention is that Groups and Centres on Appendix 'A' will be handed over by UNRRA to D.P.R.S.C. as soon as possible.

2. General Principle

H.Q. Groups and Centres will be handed over as they stand with civilian staff and equipment of all kinds (except as in 4 (h)).

3. Army Personnel

Any Army Personnel at present seconded or on loan to UNRRA will be handed back to D.P.R.S.C.

4. Stores, Equipment and Office Machinery.

Separate lists will be prepared for the following categories and hand-over/take-over certificates signed for distribution as under :-

Three copies D.P.R.S.C. through HQ Group D.P.R.S.C.
One copy H.Q. UNRRA through Group HQ UNRRA.
One copy Camp Commandant concerned.) for retention
One copy for Group H.Q. D.P.R.S.C.)

NOTE: Where O.C. Camp remains to take charge for D.P.R.S.C., hand-over/take-over certificate will be signed: "Handed over from UNRRA, taken over by D.P.R.S.C."

(a) Stores and equipment drawn through Ordnance channels and on charge to the Army as shown on monthly returns to local Area or A.D.O.S. Separate lists for American or British (including blankets).

(b) Stores and equipment purchased from A.C. or Italian Government funds.

(c) All other stores and equipment, i.e. from salvage, etc.

(d) Exceptions to (a) above are Office Machinery and G.1098 stores which were held on charge by A.F.H.Q. Units, i.e. Assembly Centres and Control Camps. These will be listed separately.

(e) Many Camps have property of the Italian Institution occupied. This property will be listed separately on take-over/hand-over certificates signed by the Italian Authorities concerned and the D.P.R.S.C. Representative.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

...D.P.R.S. Sub-Commission.

TO : Distribution

1. The intention is that Groups and Centres on Appendix 'A' will be handed over by UNRRA to D.P.R.S.C. as soon as possible.

2. General Principle

H.Q. Groups and Centres will be handed over as they stand with civilian staff and equipment of all kinds (except as in 4 (h)).

3. Army Personnel

Any Army Personnel at present seconded or on loan to UNRRA will be handed back to D.P.R.S.C.

4. Stores, Equipment and Office Machinery.

Separate lists will be prepared for the following categories and hand-over/take-over certificates signed for distribution as under :-

Three copies D.P.R.S.C. through HQ Group D.P.R.S.C.
One copy H.Q. UNRRA through Group HQ UNRRA.
One copy Camp Commandant concerned.) for retention
One copy for Group H.Q. D.P.R.S.C.)

NOTE: Where O.C. Camp remains to take charge for D.P.R.S.C., hand-over/take-over certificate will be signed: "Handed over from UNRRA, taken over by D.P.R.S.C."

(a) Stores and equipment drawn through Ordnance channels and on charge to the Army as shown on monthly returns to local Area or A.D.O.S. Separate lists for American or British (including blankets).

(b) Stores and equipment purchased from A.C. or Italian Government funds.

(c) All other stores and equipment, i.e. from salvage, etc.

(d) Exceptions to (a) above are Office Machinery and G.1098 stores which were held on charge by A.F.H.Q. Units, i.e. Assembly Centres and Control Camps. These will be listed separately.

(e) Many Camps have property of the Italian Institution occupied. This property will be listed separately on take-over/hand-over certificates signed by the Italian Authorities concerned and the D.P.R.S.C. Representative.

(f) Clothing stores - to be listed and handed over as they stand.

ALLIED COMMISSION ... 1837 ... ALLIED ARMIES

...../(g) Equipment....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DISTRIBUTION :

List 'B', less 1 and 8
G-5 A.F.H.Q. (6)
Executive Commissioner
C.A. Section
G-1(B)
G-4(B)
G-4(A)
UNRRA Camps Group ANCONA (7)
UNRRA Camps Group BOLOGNA (7)
Cine Citta Reception Centre
Aversa Reception Centre
No.1. Transit Camp BARI
IT 48 BOLOGNA
IT 46 MODENA
Major R.H. SAMSOME, BAGNOLI Camps
British Red Cross (Civilian War Relief)
H.Q. 3 District
H.Q. R.A.A.C.
H.Q. 59 Area
H.Q. 217 Area
H.Q. 211 Sub-Area
H.Q. 54 Area

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

APPENDIX 'A'

ANCONA GROUP H.Q.

Reggio Emilia	IT 43
Reggio Emilia	IT 44
Bologna	IT 47
Riccione	IT 87
Senigallia	IT 88
Jesi	IT 91
Sorvigliano	IT 90
Forno	IT 89
Aversa	IT 32

0408

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma 10 . 5 . 1946

14 MAG. 1946

Con somma gratitudine ricevo l'ostra
scritta, grazie molto della gentilezze
usatemi nel rispondermi. Ma chiedo
a voi, benefattori quale vi siete dimo
strati per la nostra sventura vinta,
nessun atto benevolo avete dimostrato
per me. Sono circa tre anni che
ho perduto l'unico mio figlio, Francesco
Imbornone per luogo al campo di Sciacca
21 Maggio 1943 con un vostro feroce
bombardamento, vi lascio immaginare
quante lagrime ho fatto per ben
due volte documenti per la pensione
al Ministero dell'aeronautica sezione
ma è nulla nulla ancora si
attende ~~spenden~~ spegnendosi la vita
in dolori e in lento veleno, poiche
mio figlio era il mio sostenimento
perche vedova e senza altri figli

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Lascio a voi da padre
la decisione. Attendo dell'arc
metica qualche decisione e
tutto tace. Non altro a
dirvi. Ringraziarvi sentitamente
con la speranza che qualche
piccola cosa farete per me.
Maria Paola Tedova
Imbornone. Via Giuseppe
Fiore. Nicolo Rosa
A 82
(agrigento) Fucca

ALLIED COMMISSION
HEADQUARTERS
1794

0410

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Al Comando Supremo

della Commissione Alleata

Sezione Affari Civile

Roma

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0412

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

(37)

Sciacca, 10 May 1945
14 May

I feel thankful for your letter and for your kindness in answering me. But I ask of you who were so good towards our vanquished nation, what benevolent action did you display on my behalf? Since about three years I lost my only son, Francesco Imbornone of late Luigi, in the Sciacca camp, on 21 May 43, because of one of your fierce bombardments: you may imagine how many tears I have shed. I have sent twice all necessary documents for obtaining a pension to the Ministry of Air Forces, Section 9 a, and nothing, nothing is coming, while my life gradually goes away in sorrow and slow poison, because that son of mine was my only hope, as I am a widow with no other son.

You must be fathers, you decide as such. I am waiting a decision from the Air Forces but they remain silent. I have nothing else to tell you. I thank you very much in the hope that you may do some little thing for me.

Manlia Prado widow Imborrone
Via Giuseppe Licata - Vicolo Rosa 87
SCIACCA (Agrigento).

0413

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

14 MAG. 1946

Castel Volturno 10-5-46

Sig.a Presidente.

Scusate se vi do disturbo datosi che sono fidanzato con un soldato alleato della Ten. Velonto la quale mi a scritto a telegramma che mi ha spedito la Procura da tanto tempo ed io non ancora lo ricevo. Causa il Numero del telegramma sarà 69. se non vi dispiace aspetta vi arriva il la Procura me lo spedisca presto presto.

Lui è stato concedato il 12-2-45 e non ho potuto sposare con lui perchè era chiuso il permesso. e siamo rimasti che mi

0414

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

mandata la pianura per
firmare. Mi ha scritto una
lettera la quale mi parla
che ha pagato tutto il viaggio
per me' il 3-9-46. ma fino
a oggi non ancora ricevuto
nulla. le carte.
Poi giorno 7-5-46 ho ricevuto
un telegramma che mi ha fatto
la preghiera.
Il mio fidanzato ha nome.
N. g. Gallotay 29. Wenona. Road.
Bolonna.
Ven. Zeglanda
la. Signorina D'Angelo Maria G.
di Giuseppe. Via. Nazionale 41 bis.
Castel Jaentano
(Pl. Pisa)

9415

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Se è possibile di questa faccenda
mi fate risposta e mi fate
sapere. se verrà subito oppure
ci vuole ancora tempo

Scusate tanta

0416

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/K.1/9 V

(2)

TRANSLATION

Castel Frentano, 10 May 46.
14 May

Mister President,

Excuse me for my disturbing you. I am betrothed to an Allied soldier of the "New Pelanto". I got a telegram from him in which he said he had sent me the power I have been expecting since long. His telegram bears number 63. If you do not mind, as soon as you get his power, please let me have it. He said he was sending it shortly. He was demobilized on 12 February 45. We could not marry then because his leave had come to an end. That is why he promised to send me his power. He also wrote me having paid my full journey's expenses on 7 September 45, but I have not yet received the document he promised to send me. On 7 May 46 I got a telegram in which he said he had provided for the power. My fiancé is W.g. Gallovanj - 20 Wainoa Road - Rotonna New Peglanda) (perhaps New England?) - or New Zealand?

D'Angelo Maria G of late Giuseppe
via Nazionale 164
Castel Frentano (Chieti)

NZA. / Polk 14/5.

Miscellaneous correspondence

0417

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

OFFICE OF THE HEADQUARTERS COMMANDANT

APO 794

(1)

9/16.1/00

11 MAG. 1946

HQC/9

10 May 1946

SUBJECT : Publications

TO : Civil Affairs Section.

1. Reference request for certain publications by Civil Affairs Branch, GHQ, MEF.

2. All the correspondence was handed to Mr. Bordoni, Director of I.C.E. in Via Torino for action.

3. From recent inquiries it appears that these publications have not yet been found but I.C.E. will endeavour to find these.

M.H. Brown

Captain

M. H. BROWN
Purchases & Contracts

Note
Correspondence was handed by HQ Commandant to Mr. Bordoni of I.C.E. via Torino to trace finances & ICE Unit 7. If any further details cannot be traced ICE are to take the matter up with Gen

16/5

Civil Correspondence file

16/5.

ALLIED COMMISSION
1771
HEADQUARTERS

0418

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

OFFICE OF THE HEADQUARTERS COMMANDANT

APO 394

(1A)

13 MAG 1946

HQC/9 10 May 1946

SUBJECT : Publications

TO : Civil Affairs Section.

1. Reference request for certain publications by Civil Affairs Branch, GHQ., MEF.

2. All the correspondence was handed to Mr. Bordoni, Director of ICE. in Via Torino for action.

3. From recent inquiries it appears that these publications have not yet been found but I.C.E. will endeavour to find these.

M H Brown Captain

M. H. BROWN
Purchases & Contracts

COPY TO : Civil Affairs Branch
GHQ, MEF.

ALLIED COMMISSION 1784

0419

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Vice.

Ref: 3/16.3/10. 25th October, 1946.

SECRET: IMMEDIATE LAHORE.

20 : Liaison Officer,
A.C. Liaison Office,
66 Area, C.M.F.

Attention: Major W.G. Jeffries.

Your letter AGLO 20 dated 23 September, 1946 is acknowledged.

The attached letter from Messrs. Cawnpore Improvement, on the subject of the present arrears of the Reluway Cable, has been forwarded to the Secretary of the Interior and copy to the Ministry of Public Instruction (Monuments and Fine Arts Division) for action.

For the Chief Coordinator:

for
Brigadier.
Executive Coordinator.

5095

Fr copy

SP 25/10/46

Finfile No. 1918

Allied Commission
Liaison Office
86 Area, CMF.

ACLO 20

13047/F

SUBJECT : PALAZZO LABIA
Campo S. Geremia - VENICE -

TO : HQ Allied Commission (Italy)
A P O 794 - R O M E -

23 September 1946

Economic Sec.

copy to :

Cav. BARNABO'
Riva del Carbon 4090 - VENEZIA -

1. The attached letter from Cav. di Gr. Croce Marco BARNABO' on the subject of the present occupants of the PALAZZO LABIA is passed to you for your information and any action you think desirable. The Palazzo is now the property of a Principessa Ida ROBINSON, living in S. Africa who was the wife of the late Count LABIA, Italian Minister to S. Africa. She is a S. African by birth. Cav. BARNABO' is representing the family interests in Venice, though the family lawyer is Comm. Leonardo SPECCHIO of CERIGNOLA (FOGGIA).

2. In addition to the information contained in the attached letter, it was disclosed at an interview in this office that in fact the occupants of the second floor, which contains the SALA di RIEPOLO, are the Communist Party. They use it for receptions, parties, and dances. It is this part which causes the most concern to the Superintendent of Monuments in Venice, because of the damage which might be caused to the frescoes by vibration.

3. The Communist Party entered these premises with the approval of the Prefect, but against the wishes of the Superintendent of Monuments, who wants to keep the second floor empty at least pending restoration.

4. It would be appreciated if, at the request of the interested parties, this problem could be brought to the attention of the British Embassy in Rome.

: 5094

W.M. HARRISON, Major
Liaison Officer

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

OAZO

Copy to :

Cav. BARNABO'
Riva del Carbon 4080 - VENEZIA -

1. The attached letter from Cav. di Gr. Croce Marco BARNABO' on the subject of the present occupants of the PALAZZO LABIA is passed to you for your information and any action you think desirable. The Palazzo is now the property of a Principessa Ida ROBINSON, living in S. Africa who was the wife of the late Count LABIA, Italian Minister to S. Africa. She is a S. African by birth. Cav. BARNABO' is representing the family interests in Venice, though the family lawyer is Comm. Leonardo SPECCHIO of CERIGNOLA (FOGGIA).

2. In addition to the information contained in the attached letter, it was disclosed at an interview in this office that in fact the occupants of the second floor, which contains the SALA di TIEPOLO, are the Communist Party. They use it for receptions, parties, and dances. It is this part which causes the most concern to the Superintendent of Monuments in Venice, because of the damage which might be caused to the frescoes by vibration.

3. The Communist Party entered these premises with the approval of the Prefect, but against the wishes of the Superintendent of Monuments, who wants to keep the second floor empty at least pending restoration.

4. It would be appreciated if, at the request of the interested parties, this problem could be brought to the attention of the British Embassy in Rome.

: 5094

W.M. HARRISON, Major
Liaison Officer

ALLIED COMMISSION CA SECTION 2070 HEADQUARTERS

26 SET 1945

1514

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0422

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

E3/14.08

TRANSLATION

FILE Nº: C50

FROM: Marco BARBARO'
Rivo del Carbon 4090 - Venice -

TO: Major Harrisson
Allied Commission - Venice -

THEIR FILE Nº: ...

Venice 20 September 1946

SUBJECT: Restoration of Palazzo Labia, Venice.

Count Natale Labia, Italian Minister to South Africa, bought - with the intervention of the Italian Government - Palazzo Labia located at Campo S.Geremia, Venezia, in order to return to said city a monument of 1700 which was about to get ruined and in which the famous "Sala degli affreschi" (Frescoes Hall) of Giambattista Tiepolo is.

As soon as the 50 persons who occupied the Palazzo were sent away, Count Labia started the works required to support the building. Such works could not be completed in consequence both of Count Labia's death (occurred in 1936) and of subsequent war events.

When the works on the 1st floor, which contains the Sala of Tiepolo, were completed, Count Labia furnished the premises with paintings, tapestries, furniture and carpets of inestimable historical value which are still there.

5095

The Palazzo became later on the property of Principessa Ida Robinson, wife of the late Count Labia, and of his sons Joseph and Natale, all British subjects residing at Wynberg Cape (Cape Town).

The Superintendent of Monuments in Venice

0423

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

has always taken care of the frescoes representing Mark Antony and Cleopatra banquet; the arrival of Antony and Cleopatra; and, on the ceiling, the Glory of Venice. After 10 June 1940 supports and appropriate wood frames were built in order to protect such frescoes from the consequences of war actions.

Notwithstanding, owing to the explosion occurred in Venice on 21 March 1945, a part of the South-ern wall of Sala of Tiepolo, representing the "Arrival", was ruined.

After the war, Principessa Isabia Robinson requested the Superintendent of Monuments to carry out all necessary works of restoration (as all the fragments of the frescoes had been recovered) and upkeeping of the Sala. Such works were estimated about 500,000 lire.

Thus 64 extremely damp beams, which menaced the fall of the 2nd story floor were strengthened; the old floor was taken off whilst the wood frames which protected the frescoes in the ceiling were partially taken away in order to verify whether also the frescoes on the top had been damaged by the a/m explosion.

As soon as the restoration of Sala Tiepolo, ordered by the Superintendent of Monuments, should finish, Principessa Isabia Robinson would have new works made in order to complete the Palazzo thus using it as a private residence or any way giving it another appropriate destination.

The Superintendent of Monuments always succeeded in keeping the Palazzo empty both for the conservation of the frescoes and other works and for allowing restoration.

As soon as Venice was occupied by Allied troops

5092

0424

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

also the Allied Command took an interest in the matter and had a notice affixed on the Palazzo stating that same could not be occupied or requisitioned by soldiers and civilians as it belonged to British citizens. Said notice is still there.

Notwithstanding the Palazzo was lately arbitrarily and unlawfully occupied by offices and individuals who settled, without any approval of the owners (who are in South Africa) on the ground and mezzanine floors and on the 2nd floor, where works of restoration are pending, with serious risk for the frescoes of Sala Tiepolo which might be irrecoverably damaged by vibration.

The case was urgently denounced to the Military Allied Authorities but they could not take any steps having to deal with "non military" facts.

In view of above it is necessary to have at least the 2nd floor free in order to put the Superintendent of Monuments in a position to continue the works of restoration and upkeeping of Tiepolo's frescoes and then complete the Palazzo, one of the best buildings in Venice, thus employing workmen for the amount of various millions of lire.

The refugees who are in the mezzanine floor might remain there consistently with the state of works.

The Italian Authorities of Venice were requested to intervene in the matter but as so far no measures have been taken we ask you to take some steps, in order that at least the 2nd floor of the building be set free thus allowing the continuation of the w/m works in Palazzo Labia which belongs, as we have already stated, to British citizens.

Thus it would be possible to end a work

5091

0425

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

started by Count Labia and continued, with great expenses, by his wife in order to keep a master-piece which honours Venice and Art.

Sincerely yours

For Labia inheritors
Principessa Ida Labia Robinson
s/d Marco Barrabò

5090

0426

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

File

Ref: 3/26.1/12

25 October, 1946

SUBJECT: Palazzo Labia,
Grand C. GRADENIGO,
Venice.

TO : Ministry of the Interior.

The attached letter from Gov.di Gr.Croce Mauro Bernabo' on the subject of the present occupants of the Palazzo Labia, the property of Princess Ida Robinson from South Africa, is passed to you for your information and any action you think desirable.

This Headquarters has been informed that the second floor of the Palazzo Labia, which contains the SALA DI TIZIANO, is occupied by the Communist Party. It is understood that the Communist Party entered these premises with the approval of the Prefect, but against the wishes of the Superintendent of Monuments, who wishes to keep the second floor empty at least pending restoration.

For the Chief Commissioner:

[illegible]
Executive Commissioner.

5089

T. Enclt.

Copy for Ministry of Public Instruction
(Monuments and Fine Arts Division).

0427

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPIA

Marco Barnabo'
Riva del Carbon 4090
Venezia

Venezia, 20 Settembre 1946

Per il Maggiore Harrisson
della Commissione Alleata

V E N E Z I A

Per interessamento del Governo Italiano il Conte Natale Labia, Ministro Plenipotenziario del Sud Affica, acquisto' il Palazzo Labia, sito nell'abitato di Venezia al Campo San Geremia, che andava in malora, per restituire alla citta' di Venezia un'opera d'arte del 1700 ove c'e' la famosa sala degli affreschi del celebre pittore Giambattista Tiepolo.

Il conte Labia, liberato il Palazzo dai 50 inquilini che l'occupavano, inizio' subito i lavori per la sistemazione statica dell'immobile, lavoro non completato a causa della sua morte (1936) e per le sopraggiunte vicende belliche.

Nel contempo, sistemate le opere di muratura del 1 piano, ove c'e' la sala del Tiepolo, provvide all'intiero arredamento con quadri, arazzi, mobili, tappeti, di inestimabile valore artistico e storico, esistenti tuttora nel detto piano.

Il palazzo conseguentemente passo' in proprieta' della moglie, Principessa Ida Robinson, e dei figli Joseph e Natale. sudditi inglesi, domiciliati nel Sud-Africa a Wynberg Cape (Cape Town).

La Sovraintendenza ai monumenti della citta' di Venezia, che ha avuto sempre cura dei detti affreschi figuranti il Convito di Marcantonio e Cleopatra e l'arrivo di Antonio e Cleopatra e nel cielo la Gloria di Venezia, dichiarata la guerra provvide subito a garantire l'opera d'arte costruendo una impalcata soffice a sostegno del grande soffitto per evitare che le operazioni belliche potessero apportare dei danni negli affreschi.

Cio' nonostante, per lo scoppio verificatosi a Venezia il 21 Marzo 1945, parte della parete nord della sala del Tiepolo, raffigurante l'arrivo, fu rovinata.

Cessata la guerra la Sovraintendenza ai Monumenti ha sollecitato ed ottenuto subito l'incarico da parte della Principessa Labia Robinson, di procedere ai lavori necessari per la conservazione della indicata sala e per i restauri della parte degli affreschi caduti, per i quali erano stati conservati tutti i frammenti ed assicurati provvisoriamente quelli pericolanti, lavoro che importa la spesa di circa mezzo milione.

In esecuzione del detto incarico la Sovraintendenza ha proceduto ai lavori statici del soffitto, restaurando le tentate fradicie delle 64 travi sovrastanti, che minacciavano la caduta del piano sovrastante al soffitto, asportando tutta la massa dell'antico pavimento, ed ora aveva iniziata la smontatura della impalcata di sostegno per liberare il soffitto e verificare se vi fossero danni per l'indicato scoppio;

5088

0428

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

inoltre ha anche iniziato il lavoro di rifacimento delle vetrate, legate a piombo, gran parte rovinate per lo scoppio suddetto.

Completati i lavori della celebre sala del Tiepolo, che interessa la Sovraintendenza ai Monumenti, si sarebbe provveduto, da parte della proprietaria signora Labia Robinson, ai lavori di completamento dell'intiero palazzo per poterlo adibire ad abitazione od altra decorosa destinazione.

Si era sempre intanto riusciti a tenere libero il Palazzo, sotto la sorveglianza e cura della Sovraintendenza ai Monumenti, per la conservazione degli affreschi e delle opere d'arte esistenti e per i lavori da eseguirsi.

Di cio' si interesso' anche il Comando Alleato non appena occupata Venezia e che provvide a far apporre, con regolare cartello, un divieto, tutt'ora esistente, di occupazione e requisizione da parte di civili e militari trattandosi di beni appartenenti a sudditi inglesi.

E' piaciuto ultimamente ad alcuni Enti e civili di occupare arbitrariamente ed illegalmente, senza il consenso della proprietaria che trovasi nel Sud-Africa, parte dei pianterreni, del mezzanino, ed il secondo piano del Palazzo la' dove si devono completare i lavori di restauro, con grave danno e pregiudizio per la Sala del Tiepolo in condizione, come sopra abbiamo detto, precaria, specialmente per alcune zone dei preziosi affreschi che anche alla piu' piccola vibrazione possono cadere in danno irreparabile.

Denunziato quanto sopra all'Autorita' militare Alleata questa non ha potuto prendere i necessari provvedimenti trattandosi nella specie di fatti non militari.

Urge per conseguenza provvedere a liberare almeno il secondo piano del Palazzo per mettere in grado la Sovraintendenza ai Monumenti di continuare i lavori per la conservazione degli affreschi del Tiepolo e posteriormente procedere ai lavori di completamento dell'importante palazzo che e' uno dei piu' belli di Venezia e che importa un impiego di mano d'opera per diversi milioni di lire.

I civili sfollati che occupano il mezzanino potrebbero anche rimanere compatibilmente con lo svolgersi dei lavori.

Le autorita' italiane di Venezia sono state interessate per liberare il palazzo, ma non avendo sinora nulla effettuato, preghiamo che in un modo qualunque e nel piu' breve tempo possibile si provveda a liberare almeno il 2 piano del Palazzo per consentire la prosecuzione dei lavori di restauro e conservazione della sala del Tiepolo, nonche' dei lavori di completamento del Palazzo stesso che, come sopra abbiamo detto, ora appartiene a sudditi inglesi.

5087

In tal modo potra' essere portata a termine il lavoro iniziato dal Conte Labia e continuato dalla di lui signora con enormi spese e sacrifici per la conservazione di un'opera d'arte che onora Venezia e l'Arte.

Con ossequio

Per gli Eredi Labia
Principessa Ida Labia Robinson
Wynburg Cape (Sud-Africa)

f.to Marco Barnabo'

10429

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEAD QUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 794
Office of the Executive Commissioner

Ref : 3/16.1/G1 23 Oct 46

SUBJECT : Nursing Nuns.

TO : AFHQ, G-5 Section.

Reference is made to your letter G-5:307.26 dated 15 Oct 46 and to this Headquarters letters 3/16.1/G1 of 15 Aug and 23 Sept 46.

No further communication has yet been received on the subject from the Italian Government. A reminder, however, has been sent to the Italian Authorities on 14th, and a second one on the 22nd of October 1946.

G5, A.F.H.Q. Civil Affairs Branch has already been informed of the action taken by this Headquarters to meet their request for five nursing Nuns to be despatched to Lybia.

The last part of para 1 of your letter under reference of the 15 Oct has been noted.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER :

Brigadier,
Executive Commissioner.

5086

0430

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

file

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 794
Office of the Executive Commissioner

Ref : 3/I5.I/CA 22 Oct 46

SUBJECT : Nursing Nuns.

To : High Commission of Hygiene,
Ministry of Interior,
ROME

Reference is made to your letter N°20400.III of 20 Sept 46, and to this Headquarters letters of 14 Aug and 14 Oct 46.

The Military Authorities in Lybia are very anxious to know what action has been taken by the Italian Government to despatch to Lybia five Nursing Nuns belonging to the Religious Order "SACRA FAMIGLIA DI SPOLETO" , Perugia.

In your letter under reference , you simply inform this Headquarters that instructions have been given to the Prefect of Perugia to contact the Mother Superior of Spoleto and arrange for the five Nuns requested by General Headquarters M.E.I.F. to be despatched to Lybia.

May this Headquarters please be informed of any further action taken by your office to obtain definite information on this matter.

5085

FOR THE CHIEF COMMISSIONER :

Brigadier,
Executive Commissioner.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2666

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 907.20 15 October 1946

SUBJECT: Nursing Nuns.

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission,
APO 794.

Reference your 3/16.1/CA of 15 August and this Headquarters letters G-5: 705-1 of 11 and 21 September.

1. Can you please say what action has been taken by the Italian Government to despatch the nursin nuns to CYRENAICA. When you obtain definite information please inform Civil Affairs Branch, GHQ, MEF direct of the arrangements made reference their 11203/B/164/CA of 2nd August with a copy to this Headquarters.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A. L. HASELDEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5

5084

ALLIED COMMISSION 3216 HEADQUARTERS

18011

0432

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION
C.M.F.

3/16 1/ea

20904/3/D/MFAA

30 Sep 46

Dear Goodchild,

I got here last week and I am taking an early opportunity of writing you, particularly to ask what has been the hitch in arranging the return to North Africa of the material from the Mostra d'Oltremare exhibition at Naples etc. A large part of this has been at Naples now for nearly 3 months, and the understanding when I left Rome on 2 July was that the shipping was expected daily. I feel a bit of an ass about the whole thing because, at the request of BMA, I did exert considerable pressure on the Italian Government to get the things there, and I certainly shall be in no position to reopen the rather thorny problem of the items which they did not send to Naples until there is at anyrate a sign of life from your end. I do think that if you can possibly fix anything in the way of transport it's worth while doing so at the earliest possible date. In any case I should be very glad to know how things stand. It may help you to know that it is still possible to communicate by signal on that subject addressed to "Allied Commission for Civil Affairs for Ward Perkins".

I am busy compiling the list of plans which I hold, and it will follow in a few days, and I mean to write to Caputo. Meanwhile will you please greet him warmly from me and thank him very much indeed for the photos which he sent. My best wishes also to the McCarthys. I hope you are settled in and finding life agreeable.

Yours,

5083

J.B. WARD PERKINS

R.G. Goodchild, Esq.,
Antiquities Officer,
H.Q. BMA,
Tripoli

822

0433

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION
C.M.F.

3/16.1/CA

(36)

20904 3 D MFAA 8 Oct 46

Dear Goodchild,

Your letter reached me the very day that I sent mine of 30 Sept., and I hasten to follow mine up with this so as to clear up the urgent question of the Exhibition stuff in Naples. There has been a serious misunderstanding there. It was perfectly clearly understood between myself and Haynes, and I thought also Col. Mercer, that while I undertook to try and get everything to Naples ready for shipment, onward transport from Naples would be arranged by BMA. The reasons for this arrangement were twofold:

a) The extreme difficulty of discovering this end anything about shipping to Tripoli.

b) The fact that the whole business had, in the deplorable absence of any directives of any sort, to be arranged by gentleman's agreement with the Italian Ministry of Public Instruction. If you had had any dealings with the higher levels of international restitution-machinery, you would appreciate what it is worth to avoid getting involved in that.

It was therefore agreed that BMA should get the next available shipping (and specifically the second boat returning empty from repatriating Italian P.O.W.s) to pick up the load from the Superintendency of Galleries in Naples whither I undertook to try and get it collected. With the exceptions specified below I was successful, and there it has now been for several months awaiting shipment.

If BMA feel that it is up to the Italian Government to arrange shipment (as, I agree, one feels it strictly should be), I imagine that the only course will be to persuade the Foreign Office to get the Embassy here to make a formal request, inasmuch as such restitution both to and from Italy is now regarded as a diplomatic matter. The Allied Commission has no longer any formal standing in the matter. My advice would be that it would be infinitely worth while in time, trouble, and certainty of result to collect stuff oneself if it can possibly be arranged!

5082

0434

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

I mentioned that there was an exception. This is that the Ministry of Public Instruction has custody of a part only of the stuff, viz. the great majority of the Mostra d'Oltremare exhibits, and the books from Cyrene. A few metal objects from the Mostra, two crates of gold and silver objects and coins, removed to Italy for safety in 1941, and some palaeontological specimens come under the Ministry of Africa Italiana, who have refused to budge an inch; and the Embassy cannot act without a brief from London, still less can I bring any pressure. The objects in question are all clearly specified in the A.C. reports of which you have copies, and in this case my advice would be to make a formal request for restitution through channels (? War-Office, Foreign Office, Embassy at Rome). In the fulness of time this will no doubt reach me for comment!

I enclose some comment on your inscription. The rest of your letter must await reply for a day or two, as I am anxious to get this off without delay. I'm so glad you are settled in and enjoying yourself.

Yours

J.B. WARD PERKINS

R.G. Goodchild, Esq.,
Antiquities Officer,
HQ, BMA,
Tripolitania.

0435

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1258 CIV-AFF.

INFORMAL ROUTING SLIP Log: 2446 (35)

HEADQUARTERS
MEDITERRANEAN THEATER OF OPERATIONS
UNITED STATES ARMY
APO 512

10 SEP 1946 ✓

Suspense: 3/16.1/CA

File

SUBJECT: Letter from Giuseppe Lancieri, dated 6 September 1946.

No.	From	Phone	To	Date	
1	AG Ops (Trans)	227	Allied Commission	10 Sept 46	Translation furnished for appropriate disposition.

M. Frances Aman
M. FRANCES AMAN
Captain, AGD
Asst Adjutant General

Incl:
1 ltr/trans

N. H.
F.U.: Transmittal Ltr
19/9

5081

ALLIED COMMISSION
9034

0436

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

74

Castellammare, 8 September 1946

TO: The Allied Supreme Command - Caserta -

On 23 July 1946 I sent an application to the Ministry of Public Education whereby I requested a replica of my high-school diploma issued to me by the "Luigi Settembrini" Scuola Normale of Naples.

I was unable to obtain the certificate from the President of the "Pasquale Villari" Istituto Magistrale where all the documents existing in the "Luigi Settembrini" Scuola Normale had been stored, after the destruction of the records attesting to the examination I took in 1919.

My original diploma is lying under the ruins of my former dwelling on Via Roma 4, Palazzo Marchesani, in Francavilla al Mare (Chieti).

I am begging your Command to call to task the Ministry of Public Education forcing it to issue me the above-mentioned certificate, which I need as I have to produce it with other documents to the head of the Naples Court to obtain authorization to act as legal counsel in the Castellammare di Stabia District Court.

I point out to you that under the wreckage of the shattered Francavilla there are all my possessions: household furniture, linen, books, documents etc.

I am 67 years old, my wife is 63, and is blind at her right eye while her left eye is affectdd with incipient cataract. My sister, who is dependent on me, is suffering from sciatica and we are all in squalor as I have a miserable monthly pension of 1593 lire. So you see how desperate is my situation, being unemployed without a chance to secure me a job unless I obtain a replica of my diploma.

Confident that your Command will well understand my special case and will heed my prayer I send you a million thanks.

5080

Yours very truly

s/ Prof. Giuseppe Lancieri
c/o Lawyer G. Postiglione
Via del Gesu' 62 1st floor
Castellammare di Stabia

ALLIED COMMISSION
30 34

0437

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

4B

Castellammare, 8 September 1946

TO: The Allied Supreme Command - Caserta -

On 23 July 1946 I sent an application to the Ministry of Public Education whereby I requested a replica of my high-school diploma issued to me by the "Luigi Settembrini" Scuola Normale of Naples.

I was unable to obtain the certificate from the President of the "Pasquale Villari" Istituto Magistrale where all the documents existing in the "Luigi Settembrini" Scuola Normale had been stored, after the destruction of the records attesting to the examination I took in 1919.

My original diploma is lying under the ruins of my former dwelling on Via Roma 4, Palazzo Marchesani, in Francavilla al Mare (Chieti).

I am begging your Command to call to task the Ministry of Public Education forcing it to issue me the above-mentioned certificate, which I need as I have to produce it with other documents to the head of the Naples Court to obtain authorization to act as legal counsel in the Castellammare di Stabia District Court.

I point out to you that under the wreckage of the shattered Francavilla there are all my possessions: household furniture, linen, books, documents etc.

I am 67 years old, my wife is 68, and is blind at her right eye while her left eye is affectdd with incipient cataract. My sister, who is dependent on me, is suffering from sciatica and we are all in squalor as I have a miserable monthly pension of 1598 lire. So you see how desperate is my situation, being unemployed without a chance to secure me a job unless I obtain a replica of my diploma.

Confident that your Command will well understand my special case and will heed my prayer I send you a million thanks.

Yours very truly 5079

s/ Prof. Giuseppe Lancieri
c/o Lawyer G. Postiglione
Via del Gesu' 62 1st floor
Castellammare di Stabia

3034

0438

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

4C

Castellammare, 8 September 1946

TO: The Allied Supreme Command - Caserta -

On 23 July 1946 I sent an application to the Ministry of Public Education whereby I requested a replica of my high-school diploma issued to me by the "Luigi Settembrini" Scuola Normale of Naples.

I was unable to obtain the certificate from the President of the "Pasquale Villari" Istituto Magistrale where all the documents existing in the "Luigi Settembrini" Scuola Normale had been stored, after the destruction of the records attesting to the examination I took in 1919.

My original diploma is lying under the ruins of my former dwelling on Via Roma 4, Palazzo Marchesani, in Francavilla al Mare (Chieti).

I am begging your Command to call to task the Ministry of Public Education forcing it to issue me the above-mentioned certificate, which I need as I have to produce it with other documents to the head of the Naples Court to obtain authorization to act as legal counsel in the Castellammare di Stabia District Court.

I point out to you that under the wreckage of the shattered Francavilla there are all my possessions: household furniture, linen, books, documents etc.

I am 47 years old, my wife is 68, and is blind at her right eye while her left eye is affectdd with incipient cataract. My sister, who is dependent on me, is suffering from sciatica and we are all in squalor as I have a miserable monthly pension of 1598 lire. So you see how desperate is my situation, being unemployed without a chance to secure me a job unless I obtain a replica of my diploma.

Confident that your Command will well understand my special case and will heed my prayer I send you a million thanks.

5078

Yours very truly

s/ Prof. Giuseppe Lancieri
c/o Lawyer G. Postiglione
Via del Gesu' 62 1st floor
Castellammare di Stabia

3034

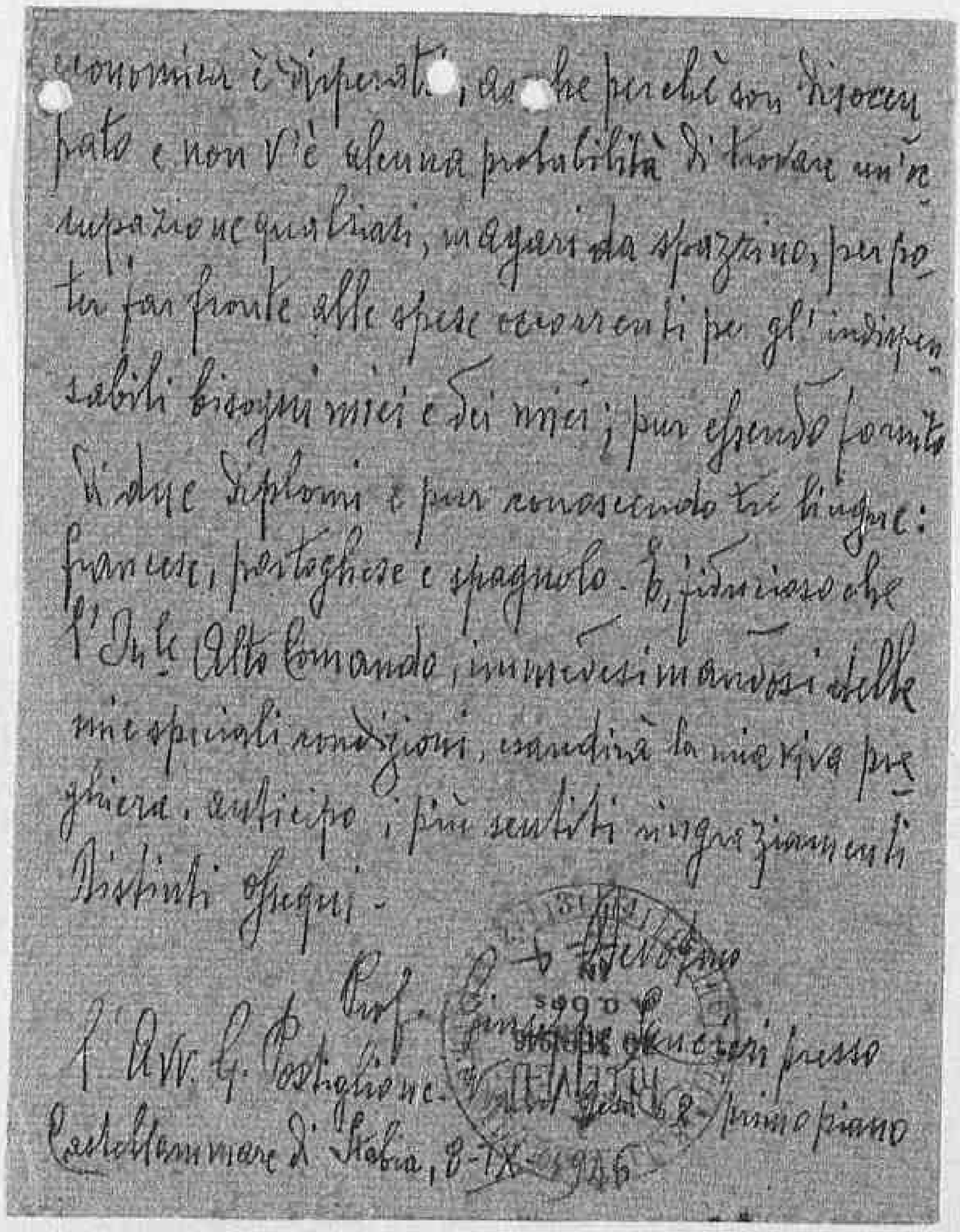
0439

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

All'Alto Commissariato Aggiunto
18 SET. 1948
(7D)
Casella

Poiché dal 23 Luglio u.s. giorno in cui inviai al Ministro dell'Istruzione Pubblica domanda per ottenere il certificato del diploma di licenza normale (licenza magistrale superiore), conseguito presso la soppressa Scuola Normale "Luigi Settembrini" in Napoli, non essendomi stato possibile ottenerlo dal Preside dell'Istituto Magistrale "Pasquale Villari" presso il quale furono depositati tutti i documenti esistenti nella predetta Scuola Normale "Luigi Settembrini" per [illegible] stato distrutto il fascicolo riguardante gli

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



economica è disperata, da che perchè son disoccupato e non v'è alcuna probabilità di trovare un'occupazione qualsiasi, in ogni caso da sperare, per poter far fronte alle spese occorrenti per gl'indispensabili bisogni miei e dei miei; pur essendo fornito di due diplomi e pur conoscendo tre lingue: francese, portoghese e spagnolo - E, fiducioso che S.E. Alto Comando, in merito alle mie speciali condizioni, esaminerà la mia viva preghiera, anticipo i più sentiti ringraziamenti.

Distinti ossequi.

f. to V. G. Postaglione

Cancelleria di Stab. 8-IX-1926

0441

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0442

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Milano, 5. 9. 1946

Spett.a Comando Militare Alleato

Roma

Il sottoscritto Rizzo Giuseppe di Salvatore residente il 16 agosto 1943, in seguito ad incursione aerea, nei locali di Viale Lodi Zugna 59 Milano, dove aveva ed ha locali di abitazione più 2 locali con studio fotografico. Avendo fatto domanda per il risarcimento dei danni di guerra - Zona Bicinese. Gruppo 68. riguardante lo studio fotografico; Ministero non ha ricevuto nessun avviso

0443

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il sottoscritto ha percorso
tutto completamente il padre
di tre figli e si trova in
condizioni economiche pietose.
Per danni subiti per la
distruzione totale dell'abitazione
ha percepito nel 1944 un
acconto di £ 10 000 che è
servito a comperare solo un
po d'indumenti indispensabili
per i componenti la famiglia.
Il sottoscritto ha anche
segnato i prezzi d'acquisto
del 1934 tanto che tra
studio fotografico e abitazione
totalmente distrutti ha
ammontato ad un importo
Complessivo di £ 120 000

0444

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

- Valore di un dollaro americano
fotografica, coi prezzi attuali.
Il sottoscritto, avendo fatto
diverse domande agli uffici
competenti, senza esito.
Trovandosi senza studio
e senza tetto - separato con
i familiari, ed i genitori
parenti, si vede costretto
a rivolgersi a Codesto
Spett.le Comando Alleato
affinchè voglia intervenire
per il disbrigo delle pratiche
e volere generosamente
elargire qualche somma
per provvedere ai
primi bisogni sanitari.

0445

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

La prego gentilmente di fare
comperare qualche apparecchio
fotografico per riprendere
il lavoro anche ambulante.
Fidando sulla generosità
di codesto Comando
ringrazio anticipatamente
e con osservanza Dev.mo

Giuseppe Rizzo di
Salvatore Via Torelli
Viollier 32 Milano

0446

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0447

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Spedire a: Giuseppe Rizzo
Via Corelli Viollier 32
Milano

0443

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
Office of the Executive Commissioner

CONFIDENTIAL

Ref: 254/EC

6 September 1946.

SUBJECT: Arrest of Officer

TO : PRO
VP Civil Affairs Section
VP Economic Section
CSO, Office of the Executive Commissioner.

It is possible that enquiries will be made by representatives of the Press on the arrest of an Officer of this Commission yesterday.

Enquirers should be referred to the PRO who will limit himself to the statement below:

"Investigations which have been proceeding for the past few weeks have led to the arrest of an officer of this Commission. He is being detained pending further investigations which are being made under normal military procedure."

M. S. Lush
Brigadier
Executive Commissioner

MSL/ER

ALLIED COMMISSION SECTION 2862 HEADQUARTERS

5074

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/CAV

CIV-AFF

Trescore 13-9-944

N. 77

Spett. Commissione

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 30/5

17/9

33

Per sapendo che
mai nessuno si rivolse invano alla
vostra generosa bontà ed io avendo
bisogno di un aiuto mi faccio ani-
mo e oso chiedervi un favore.
Sono un'ammalata dove sono stata
degente per 5 anni nell'Istituto Sa-
natoriale di C.A. Pizzardi di Bolo-
gna e per mia volontà volli venire
qui a Trescore da mio marito
e mio figlio, ma anche qui ho avuto
prova che l'aria non mi è favorevole
per la mia poca salute. Ho chiesto se
entrando nell'Ospedale mi trasferisse-
ro a Bologna e la Direzione mi 5072 disse
che la linea dell'autovetture è troppo e
mi trasferirebbero in Provincia Bolo-
gnese nel sanatorio più vicino.

0450

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Le mie due dilette figlie sono
con grande dolore di loro stesse
state obbligate a lasciare
Berlino per la persecuzione
indegna degli ebrei.
L. J. Illustrissima si potrà dirsi
se di un nostro caro ci accom-
pagnerà con qualche parola
i miei auguri.
Con la stessa stima e gratitudine
di cuore mi rassegno
Vostra aff.ma
Marina Foppa Pirelli
Via Bocca 25
Firenze Porta Romana

0451

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Commissione Alleata

Roma

0452

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ros/To

Ministero degli Affari Esteri

6/3029/1188

C.A. Sec.

3/16.1/CA V

(31)

MEMORANDUM FOR THE ALLIED COMMISSION

SUBJECT: Scientific material and library of the Speleologic Museum at Postumia.

1. Reference is made to the Ministry for Education's (Ministero della Pubblica Istruzione) note n.7623 dated January 31st 1946, addressed to the Sub-Commission for Monuments of the Allied Commission, concerning the scientific material and library of the Speleologic Museum at Postumia, removed by the Germans to Pottenstein (GERMANY).

2. As it appears that the Yugoslav government, on behalf of the present administration for the caves of Postumia, have renewed their claim for the restitution of the a/m material and library, the Ministry for Foreign Affairs beg to point out to the Allied Commission that such claim is groundless and preposterous inasmuch as the a/m material and library belonged to the Speleologic Museum as a National institution and not as a local indipendent institution. This is proved by the fact that the Speleologic Museum; though located at Postumia, extended its researches in all localities of Italy, from Venezia Giulia to Sicily and Sardinia. As a result of such researches a great quantity of specimens and scientific material from all over Italy was collected there.

3. The Ministry for Foreign Affairs would be obliged to the Allied Commission if they could through the competent authorities, obtain the restitution of the said material and library to the Italian Ministry for Education.

5071

A

Rome, September 3rd, 1946.

E.C. Dist.
Action: C.A. Sec.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Ministero degli Affari Esteri

C.M. Sec.

3/16.1/CA V

(31)

MEMORANDUM FOR THE ALLIED COMMISSION

SUBJECT: Scientific material and library of the Speleologic Museum at Postumia.

1. Reference is made to the Ministry for Education's (Ministero della Pubblica Istruzione) note n.7628 dated January 31st 1946, addressed to the Sub-Commission for Monuments of the Allied Commission, concerning the scientific material and library of the Speleologic Museum at Postumia, removed by the Germans to Pottenstein (GERMANY).

2. As it appears that the Yugoslav government, on behalf of the present administration for the caves of Postumia, have renewed their claim for the restitution of the a/m material and library, the Ministry for Foreign Affairs beg to point out to the Allied Commission that such claim is groundless and preposterous inasmuch as the a/m material and library belonged to the Speleologic Museum as a National institution and not as a local indipendent institution. This is proved by the fact that the Speleologic Museum; though located at Postumia, extended its researches in all localities of Italy, from Venezia Giulia to Sicily and Sardinia. As a result of such researches a great quantity of specimens and scientific material from all over Italy was collected there.

3. The Ministry for Foreign Affairs would be obliged to the Allied Commission if they could through the competent authorities, obtain the restitution of the said material and library to the Italian Ministry for Education.

5071

A

Rome, September 3rd, 1946.

E.C Desk
Action: C.A Sec
Inf. E.C (file 3002/(2))

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2941

MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI

4 SET. 1946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0455

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1(EA)V CA See

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 934.44 24 August 1946

SUBJECT: Translation from Italian.

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission,
APO 794.

1. It is continually necessary to draw your attention to the fact that documents and letters in Italian must NOT be forwarded to this Headquarters without a translation or precis.

2. Your attention was drawn to this in this Headquarters letter G-5: 1501/5, 17 August 46. A further case has now occurred, your AC/4083/23/L 19 August 46 enclosed an untranslated letter.

3. Will you please issue instructions to obviate this recurrent cause for complaint.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL ~~LEE~~: Morgan

Signed. A.L.H.

A. L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS

EC DIST - 26 Aug: 5070

ACTION - EC
INFO - CA Sec

0456

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CA Lec

Translation

CHIEF OF POLA

X/7591/46

22 August 1946

TO : Admiral Stone,
R o m e.

I feel it my duty to forward you the attached resolution voted on by the Communal Council as a result of the terrible injuries caused by the explosion of a group of mines in the Vergarolla area.

THE PRESIDENT OF THE COUNCIL
(Giorgio Degni)

E.C. DIST.

Action : E.C.
Info : C C
CA Lec.

5069

ALLIED COMMISSION
CA SECTION
2933
HEADQUARTERS

2 SET, 1946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Translation

MINUTES

On the 19 Aug 46 the Communal Council met to examine the circumstances of the tragic explosion of a group of mines left unguarded near the beach of Vergarolla.

The Commissary of the Area gave regular authorisation for the holding of this extraordinary meeting.

The meeting began at 18.10 hrs.

Those present were: the President of the Commune, Prof. Giorgio DAGNI; the President of the Council, Ing. Nicolo' CALIFFI in addition to the members; ARGENTINI Ernesto, Rag. Emilio VASCO, Dott. Vittorio PONIS, GIACOMELLI Francesco, SEPETICH Remigio, RISMONDO Angelo, Ing. MANTICOLLI Bruno and DEGLEVA Franco. The substitutes BRUMINI Giuseppe, DESTRADI Enrico and BELLAZ Attilio were also present.

The Communal Secretary PALIN Ottavio assisted.

The report of the President and of the individual Councillors was heard from which it appears that the principal cause of the terrible incident was due to the absence of any supervision or other precautionary measures destined to foresee and prevent the presence of unauthorised persons near the dangerous war explosives. It was also established, from an examination of the relative files, that as far back as last October the Communal Administration had drawn the attention of the Allied Authorities to the responsibility attaching to them for the presence of so much unguarded explosive material and had requested them several times to take adequate measures. The Council at the conclusion of the discussion unanimously approved the despatch of the following order of the day for the necessary measures, to the Supreme Commander of the Mediterranean, to Admiral Stone, to the Command of the 13 Corps, to Col. Bowman and to the Area Commissioner Col. Maywood.

"The Communal Council met on the 19 August 1946 to hear the report of the new and terrible tragedy which, as a result of the explosion of mines on the beach of Vergarolla, has caused mourning and ruin to many families.
They associate themselves with the deep distress which is felt by the city and express their profound sympathy to the families who are enduring such anguish of spirit.
In front of such a spectacle of pain and death, they wish to make an indignant protest against the guilty carelessness of those who although knowing of the existence and extreme danger of the terrible war material, did not take any precautionary measures to prevent the accident, notwithstanding that the dangers had been pointed out to them by this Communal Administration who had made several requests for adequate measures and had received written assurances from A.M.G.
They request the Government Authorities, whose duty it is to keep order and discipline and see to the welfare of the people, to find out the persons responsible for this last and greater misfortune, in order that those guilty do not avoid just punishment.
They renew their precise and categorical request for immediate measures to be taken for the removal of any other such dangerous war material, at the same time adopting all necessary measures by which the property of the citizens be safeguarded."

5068

The meeting began at 18.10 hrs.

Those present were: the President of the Commune, Prof. Giorgio DAGNI; the President of the Council, Ing. Nicolo' CALIFFI in addition to the members; ARGENTIERI Ernesto, Rag. Emilio VASCO, Dott. Vittorio FURIA, GIACCHELLI Francesco, SEPPILLICH Remigio, RISICONDO Angelo, Ing. MARTINELLI Bruno and DEGLAVA Franco. The substitutes PROTEZIN Giuseppe, DENTRADI Enrico and PELLAZ Attilio were also present.

The Communal Secretary PALLIN Ottavio assisted.

The report of the President and of the individual Councillors was heard from which it appears that the principal cause of the terrible incident was due to the absence of any supervision or other precautionary measures destined to foresee and prevent the presence of unauthorized persons near the dangerous war explosives. It was also established, from an examination of the relative files, that as far back as last October the Communal Administration had drawn the attention of the Allied Authorities to the responsibility attaching to them for the presence of so much unguarded explosive material and had requested them several times to take adequate measures. The Council at the conclusion of the discussion unanimously approved the despatch of the following order of the day for the necessary measures, to the Supreme Commander of the Mediterranean, to Admiral Stone, to the Command of the 13 Corps, to Col. Bowman and to the Area Commissioner Col. Orpwood.

"The Communal Council met on the 19 August 1946 to hear the report of the new and terrible tragedy which, as a result of the explosion of mines on the beach of Vergarolla, has caused mourning and ruin to many families.
They associate themselves with the deep distress which is felt by the city and express their profound sympathy to the families who are enduring such anguish of spirit.
In front of such a spectacle of pain and death, they wish to make an indignant protest against the guilty carelessness of those who although knowing of the existence and extreme danger of the terrible war material, did not take any precautionary measures to prevent the accident, notwithstanding that the dangers had been pointed out to them by this Communal Administration who had made several requests for adequate measures and had received written assurances from A.M.G.
They request the Government Authorities, whose duty it is to keep order and discipline and see to the welfare of the people, to find out the persons responsible for this last and greater misfortune, in order that those guilty do not avoid just punishment.
They renew their precise and categorical request for immediate measures to be taken for the removal of any other such dangerous war material, at the same time adopting all necessary measures by which the property of the citizens be safeguarded."

The meeting ended at 20.40.

THE PRESIDENT OF THE COUNCIL
(Signature)

THE PRESIDENT OF THE COMMUNE
(Signature)

THE SECRETARY
(Signature)

5068

ALLIED COMMISSION SA SECTION 2933 HEADQUARTERS -2 SET. 1946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0459

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CAS

C 913
SEPT 041245 B

H/6304
SEPT 051000 B
ROUTINE

FROM MAIN 13 CORPS
~~XXXX~~ TO ALCOM, INFO: AMG 13 CORPS (BY HAND)

RESTRICTED.

Ref your 3642/148/EC eaed 29 August.

1. Please refer to this HQ letter 5805/G dated 27 August 46.
2. Full and detailed military and civil enquiries are in progress. Consider not desirable to prejudge their investigations.

AC DIST

ACTION EX COMMISSIONER 2
INFO CHIEF COMMISSIONER
C A S
FILE
FLOAT 2

HEADQUARTERS
9 SEP 1946

ALLIED COMMISSION
SECTION
2893
HEADQUARTERS

5067
9 SET. 1946

0460

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CA dept

29C

IVV
14/9

TRANSLATION

ITALIAN GENERAL CONFEDERATION OF LABOR

Secretariat General — Rome, 9 September 1946.

File Nr 16026/46/TO

SUBJECT: Mines explocion in the city of Pola

TO : Admiral Ellery W. Stone, Chief Commissioner, Allied Commission, Rome.

This Secretariat has received the letter Nr 3642/146/EC of 29 August 1946 which gives the assurance that an inquest is being made by the competent Military Authorities in order to ascertain the causes of the recent explosion of mines on the beach of Pola, which has caused about a hundred victims.

While sincerely thanking for such assurance, this Secretariat takes the liberty to draw your attention to the other requests made in the letter Nr 15170/46 of 28 August last, and namely that you kindly give orders that efficient precautionsal steps be take in order to prevent the repetition of similar unlucky events and that the Allied Authorities kindly provide for an adequate payment of damages to the families of the victims.

Trusting that you will kindly take into serious consideration also these points of our previous requests, we remain

Respectfully yours

THE SECRETARIAT

/s/ G. Di Vittorio

/s/ A. Chieri

/s/ E. Rapelli

ALLIED COMMISSION N 2891 HEADQUARTERS
12 SET. 1946

5066

EC DIST - 11/9/46
ACTION : EC (Info 3642/EC)
INFO: POLAD (A)
: POLAD (B)
: CA Sect.

0461

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CA Sec

29B
AD

HQ AIGCH

12SEPT1800

(1) XIII CORPS MAIN

(2) AMEQ FOR G-5 SECTION

Tue
13/9

4930

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED FD

SUBJECT IS EXPLOSION IN POLA FD REFERENCE YOUR TELEGRAM ZERO NINE ONE THREE OF FOUR SEPTEMBER AND IN VIEW OF ENEMY STATEMENT MADE ON PAGE FOUR COL ONE UNION JACK OF ONE TWO SEPTEMBER MAY REPORT REQUESTED NOW BE FORWARDED FD

COPY TO: C.C.
E.C.
CAS

5065

(1) PRIORITY
(2) ROUTINE

A. W. Kolsch.
Executive Commissioner

PAUL COLE
1st Lt Air Corps
Asst Adjt

371

0462

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

A P O 794

Office of the Executive Commissioner

Ref. : 3642/47/20 29 August 1946

SUBJECT: Explosion in POLA.

TO : G-5 Section,
ASTF.

I enclose for your information a translated copy of letter no. 1517 dated 22 August 1946 from the Secretary of the General Confederation of Italian Workers to the Allied Commission.

I presume that a court of inquiry will be held and would appreciate a sight of the proceedings when they have been confirmed.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

M. S. LUSH

Brigadier,
Executive Commissioner.

Encls. as above.

Copy to: CA Section.

5063

5064

ALLIED COMMISSION G-5 SECTION HEADQUARTERS 29 AUG. 1946

0463

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
Office of the Executive Commissioner

29F

To 2/9 (F)

Ref. : 3642/148/BC 29 August 1946

SUBJECT: Explosion at POLA.

TO : SCAO
13 Corps.

1. I enclose for your information a translated copy of letter no. 15170 dated 22 August 1946 from the Secretary of the General Confederation of Italian Workers to the Allied Commission.

2. Will you please forward a full report on the explosion to this HQ without delay.

BY COMMAND OF REAR ADMIRAL STONE:

W. S. [illegible]
Brigadier,
Executive Commissioner.

MC 3/8

Copy to: CA Section

5063

5062

30 AGO 1946

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS
2804

0464

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation

To 8 C.A. Sec.
1 DC
245
1 T

CONFEDERAZIONE GENERALE ITALIANA DEL LAVORO

No. 15170

Rome, 22 August 1946.

We have received a telegraphic report from the Camera Confederale del Lavoro of Pola regarding the misfortune which has happened to the population because of the explosion of 32 mines that were collected by Allied Authorities and left unguarded on the beach of Pola, misfortune that has made several hundreds of victims and that continues the chain of similar misfortunes happened at Torre Annunziata, Acerra and other localities, and that were caused by the same carelessness.

As the interpreter of the natural feeling of indignation of the population of Pola and of the whole of Italy, for the continuous dangers menacing the safety of peaceful citizens, this Confederazione begs you to order that an inquiry be made to determine the causes of the explosion and sentence the proper punishment to the responsible people.

Meanwhile we beg your excellency to dispose so that efficient precautions be taken in order that such misfortunes shall not happen again.

Moreover this Confederazione trusts that the Allied Authorities will provide for the granting of an adequate indemnity to the families of the victims.

Hoping that you will kindly consider this request, we beg to remain,

Yours faithfully

THE SECRETARY
/s/.....

27 AGO 1946

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2770

E.C. DIST-
Act. E.C. 5062
Jug: CA Sec.
Polad (A)
" (B)

To : Admiral Ellery W. STONE
Chief Commissioner, A.C.
ROME

(93b)

Mod 854

Civil Affairs Sec

Roma, 4 settembre 1946

27

File

Presidenza del Consiglio dei Ministri

Alto Commissariato per l'Igiene e la Sanità Pubblica
GABINETTO
Prot. N.° 20400.III Allegati

Al QUARTIER GENERALE DELLA COMMISSIONE ALLEATA
Sezione Affari Civili ROMA

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.°

OGGETTO Suore infermiere -

3/16 1/2A

In relazione alla nota succitata si comunica che nulla osta da parte di questo Alto Commissariato acché l'ordine delle suore della Sacra Famiglia di Spoleto metta a disposizione cinque suore infermiere per l'impiego negli ospedali della Cirenaica.

Si allega in copia la lettera con la quale questo Alto Commissariato ha già provveduto ad interessare l'Ordine in tal senso.

L'ALTO COMMISSARIO

5061

Gr/G

10 SET. 1946

ALLIED COMMISSION 2896

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Presidenza
del Consiglio dei Ministri
Alto Commissariato per l'Igiene
e la Sanità Pubblica
GABINETTO
Prot. N.° 20400.III *Allegati*

Al QUARTIERE GENERALE DELLA
COMMISSIONE ALLEATA
Sezione Affari Civili ROMA

Risposta al Foglio del
Div. *Sez.* *N.°*

OGGETTO Suore infermiere -

3/16 1/CA

In relazione alla nota succitata si comunica che nulla osta da parte di questo Alto Commissariato acché l'ordine delle suore della Sacra Famiglia di Spoleto metta a disposizione cinque suore infermiere per l'impiego negli ospedali della Cirenaica.

Si allega in copia la lettera con la quale questo Alto Commissariato ha già provveduto ad interessare l'Ordine in tal senso.

L'ALTO COMMISSARIO

5061

Gr/G

10 SET. 1945
ALLIED COMMISSION
2886
HEADQ. ARTERS

ISTITUTO POLIGRAFICO DELLO STATO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787010

Mod 854

Roma, 4 settembre *19* 46

274

Presidenza
del Consiglio dei Ministri
Alto Commissariato per l'Igiene e la Sanità Pubblica
Gabinetto

Prot. N. 20400.III.Allegati

Al PREFETTO DI

PERUGIA

Risposta al Foglio del
Div. *Sez.* *N.*

OGGETTO **Suore infermiere per la Cirenaica -**

Il Quartiere Generale della Commissione Alleata ha fatto conoscere che il numero di suore infermiere attualmente impiegate negli ospedali della Cirenaica, appartenenti all'Ordine delle Suore della Sacra Famiglia di Spoleto, non è sufficiente a coprire tutte le necessità e che vi sarebbe urgente bisogno di altri cinque elementi per l'impiego negli ospedali Luigi Razza e a Derna.

Si prega pertanto la S.V. di voler prendere contatti con tale Ordine e far conoscere se è possibile soddisfare la richiesta di cui sopra, comunicando, in caso positivo, i nominativi delle suore disposte a recarsi in Cirenaica.

Il citato Quartiere Generale ha altresì comunicato che le spese di viaggio saranno sostenute dall'Amministrazione Alleata della Cirenaica.

Si resta in attesa di cortese urgente riscontro.

5000

L'ALTO COMMISSARIO

F.to Bergami

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Presidenza
del Consiglio dei Ministri
Alto Commissariato per l'Igiene e
la Sanità Pubblica
Gabinetto
Prot. N. 20400.III.Allegati

Al PREFETTO DI
PERUGIA

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO Suore infermiere per la Cirenaica -

Il Quartiere Generale della Commissione Alleata ha fatto conoscere che il numero di suore infermiere attualmente impiegate negli ospedali della Cirenaica, appartenenti all'Ordine delle Suore della Sacra Famiglia di Spoleto, non è sufficiente a coprire tutte le necessità e che vi sarebbe urgente bisogno di altre cinque elementi per l'impiego negli ospedali Luigi Razza e a Derna.

Si prega pertanto la S.V. di voler prendere contatti con tale Ordine e far conoscere se è possibile soddisfare la richiesta di cui sopra, comunicando, in caso positivo, i nominativi delle suore disposte a recarsi in Cirenaica.

Il citato Quartiere Generale ha altresì comunicato che le spese di viaggio saranno sostenute dall'Amministrazione Alleata della Cirenaica.

Si resta in attesa di cortese urgente riscontro.

L'ALTO COMMISSARIO

F.to Bergami

ARCHIVIO NAZIONALE DELLO STATO

ALLIED COMMISSION 9996 HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

QUARTIERE GENERALE COMMISSIONE ALLEATA
APO 479

Sezione Affari Civili

2/3

3.16.1/CA 14 agosto 1946

OGGETTO: suore infermiere -

ALL'ALTO COMMISSARIO PER L'IGIENE E LA SANITA' PUBBLICA
Ministero dell'Interno
ROMA

La lettera allegata é stata indirizzata al Quartiere Generale della Branca affari civili, G.H.Q., M.E.F.

Il Quartiere generale vi prega di esprimere il vostro parere in merito.

f.to
M.CAMM, Brigadiere
VP CA Sezione -

5059

Gr/G

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Sezione Affari Civili

3.16.1/CA

14 agosto 1946

OGGETTO: suore infermiere -

ALL'ALTO COMMISSARIO PER L'IGIENE E LA SANITA' PUBBLICA
Ministero dell'Interno
R O M A

La lettera allegata é stata indirizzata al Quartiere Generale della Branca affari civili, G.H.Q., M.E.F.

Il Quartiere generale vi prega di esprimere il vostro parere in merito.

f.to
M.CA.R, Brigadiere
VP CA Sezione -

5059

Gr/G

8886

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Presidenza del Consiglio dei Ministri

ALTO COMMISSARIATO PER L'IGIENE E LA SANITA' PUBBLICA

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785010

27e

OGGETTO: Suore infermiere COPIA

N.11203/B/164/CA

BRANCA AFFARI CIVILI

G.H.Q. M.E.F.
Tel."George" Ext 61

2 agosto 1946

QUARTIER GENERALE COMMISSIONE ALLEATA - ROMA - ITALIA -

1. Intendo richiedere che siano presi accordi per ottenere i servigi di cinque suore infermiere per rinforzare l'attuale nucleo di suore, in servizio nell'Ospedale di Derna e "Luigi Razza" in Cirenaica.

2. Il W.E. dell'H.Q. B.M.A. in Cirenaica provvede per un Corpo di 36 suore per l'impiego nei vari ospedali del territorio, e la diminuzione di questo numero dovuta a malattie, al rimpatrio in Italia ed al fatto che alcune di dette suore sono attempate con corrispondente limitazione alla loro forza di resistenza, ha reso impossibile mantenere negli ospedali un adeguato servizio di 24 ore di assistenza infermieristica.

3. Le suore in questione appartengono allo stesso Ordine religioso, Suore della Sacra Famiglia, Spoleto, Perugia, e sarebbe apprezzato se potesse essere svolta una tempestiva azione per prendere contatto con la Madre Superiora allo scopo di sollecitare il suo aiuto nel provvedere le cinque suore di cui vi é sì urgente bisogno.

5058

4. Aggiungo che, dove esse siano rese disponibili, tutte le spese per il loro trasferimento dall'attuale residenza alla destinazione finale sarebbero sostenute da questa Amministrazione e che sarebbe molto gradito ricevere da voi sollecite notizie in merito.

(G.H.BENCH)
Capitano
per il Capo Segretario

N.11203/B/154/CA

BRANCA AFFARI CIVILI

G.H.Q. M.E.F.
Tel."George" Ext 61

2 agosto 1946

QUARTIERE GENERALE COMMISSIONE ALLEATA - ROMA - ITALIA -

1. Intendo richiedere che siano presi accordi per ottenere i servigi di cinque suore infermiere per rinforzare l'attuale nucleo di suore, in servizio nell'Ospedale di Derna e "Luigi Razza" in Cirenaica.

2. Il W.E. dell'H.Q. B.M.A. in Cirenaica, provvede per un Corpo di 36 suore per l'impiego nei vari ospedali del territorio, e la diminuzione di questo numero dovuta a malattie, al rimpatrio in Italia ed al fatto che alcune di dette suore sono attempate con corrispondente limitazione alla loro forza di resistenza, ha reso impossibile mantenere negli ospedali un adeguato servizio di 24 ore di assistenza infermieristica.

3. Le suore in questione appartengono allo stesso Ordine religioso, Suore della Sacra Famiglia, Spoleto, Perugia, e sarebbe apprezzato se potesse essere svolta una tempestiva azione per prendere contatto con la Madre Superiora allo scopo di sollecitare il suo aiuto nel provvedere le cinque suore di cui vi é si urgente bisogno.

5058

4. Aggiungo che, dove esse siano rese disponibili, tutte le spese per il loro trasferimento dall'attuale residenza alla destinazione finale sarebbero sostenute da questa Amministrazione e che sarebbe molto gradito ricevere da voi sollecite notizie in merito.

(G.H.BENCH)
Capitano
per il Capo Segretario

ALLIED COMMISSION 2886 HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Presidenza del Consiglio dei Ministri

ALTO COMMISSARIATO PER L'IGIENE E LA SANITA' PUBBLICA

Istituto Poligrafico dello Stato
2021

0475

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Urgente 24

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 479

Civil Affairs Section.

14th August 46

3/16.1/CA

SUBJECT: - Nursing Nuns.

TO : - The High Commissioner for Public Health,
Ministry of the Interior,
ROME.

Attached letter has been addressed to this Headquarters by the Civil Affairs Branch, G.H.Q., M.E.F.

May this Headquarters please have your views on the subject.

For the Chief Commissioner:

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

5057

ALTO COMMISSARIATO PER L'IGIENE E LA SANITÀ PUBBLICA
17 AGO 1946

Firenze contatti con l'Istituto Religioso e provvedere

Firme dove [illegible]

Devaru 5

2886

0476

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

SUBJECT:- Nursing Nuns.

Nº II203/B/I64/CA. 27E

CIVIL AFFAIRS BRANCH,
G.H.Q. M.E.F.
Tel: "George" Ext 61.

2nd August 1946

Headquarters ,
Allied Commission,
ROME, Italy.

1. I am directed to request that arrangements be made to obtain the services of five nursing Nuns to reinforce the present staff of Nuns serving in the Derna and Luigi Razza hospital in Cyrenaica.

2. The W.E. of H.Q., B.M.A., Cyrenaica, provides for a staff of 36 Nuns for employment in the various hospitals in the territory, and depletion in their numbers due to sickness, evacuation to Italy, and the fact that several of the Nuns are elderly with a corresponding limit to their powers of endurance, has made it impossible to maintain an adequate 24 hours nursing service in the hospitals.

3. The Nuns in question, all belong to the same religious Order, Suore Sacra Famiglia, Spoleto, Perugia, and it would be appreciated if early action could be taken to approach the Mother Superior at that place to solicit her help in providing the five Nuns so urgently needed.

5056

4. I am to add that should they be made available, the overall cost of their move from their present place of residence to their final destination would be borne by this Administration, and to say that early advice from you on the matter would be gratefully received.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2886

(G.H. BENCH)
Captain,
for CHIEF SECRETARY.

0477

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/c9

IVV/3a/9

(96)

Ref. : 989/27/SC

28 September 1946.

My dear Mr. Prime Minister,

(12) 3/16.1/c9

I refer to my letter No. 989/17/SC dated 3 Aug 46 on the subject of the Settlement of Claims.

I would be grateful if an early reply could be given to this letter, please.

Yours very truly,

/s/ Ellery W. Stone

ELLERY W. STONE
Rear Admiral, USNR
Chief Commissioner

Doctor ALCIDE DE GASPERI,
President of the Council of Ministers,
Italian Government,
Rome.

5055

Copy to: G-5 AFHQ
U.S. Claims Service MTO APO 394
M.2 Directorate of Mirings and Disposals. APO 8 551

Chief Commissioner
Dy. Comm.
Econ Sec
Poland A
Poland B
C.A. Section ———

ALLIED COMMISSION C.A. SECTION 3101 HEADQUARTERS

28 SE

0478

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref : 3/16.I/CA

23 Sept 46

SUBJECT : Nursing Nuns.

TO : AFHQ, G-5 Section.

Reference your letters G-5:705-I of 11 and 21 September 1946.

1. Regret this Headquarters is not as yet in a position to state when the nuns will be ready to leave Italy.

2. The Italian Government has informed this Headquarters that arrangements have been made to contact through the Prefect of Perugia the mother Superior of Spoleto and get a reply to GHQ, M.E.F.'s request for five nursing nuns to be despatched to Lybia.

3. No further communication has yet been received on the subject .

FOR THE CHIEF COMMISSIONER :

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

5054

794

0479

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C C

1021

C.A. file.

(24)

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 705-1

21 September 1946

23 SEP. 1946

Subject: Nursing Nuns

To : Chief Commissioner,
Allied Commission,
APO 794

It is hoped that you will soon be in a position to reply to this HQ letter G-5: 705-1 of 11 Sept. '46.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A.L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

5010

ALLIED COMMISSION 3058 HEADQUARTERS

0480

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.A. Sec.

1536
(23)

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

14 SET. 1946

G-5: 705-1

11 September 1946

Subject: Nursing Nuns

To : Chief Commissioner,
Allied Commission,
APO 794.

(7)

Reference your 3/16.1/CA of 15 August 1946.

1. Can you please say whether arrangements are being made by the Italian Government to provide the nuns required for North Africa. If so when are they expected to be ready to leave Italy.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A.L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5

5052

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS
2906
2

0481

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(22)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
CIVIL AFFAIRS SECTION

3/16.11/er

17 settembre 1946

AL : Sig. Floris Efisio,
Miniera S. Giovanni (p. Cagliari),
Iglesias.

E' pervenuta a questo Comando la sua lettera del 24 agosto.

Per quanto riguarda la sua richiesta di essere visitato da un oculista americano si e' spiacenti doverla informare che, dato il ristretto numero delle organizzazioni militari alleate in Italia, non e' possibile provvedere a quanto ella desidera.

Per il Vice-Presidente, Civil Affairs Section:

J.V. VELLA,
Capt,
CA Section.

5051

0482

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.A.C.

ALLIED [redacted] COMMISSION

(22B)

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: Flavio Efimio FILE No.

TO : Ex. Commissioner's Office 6/9 1946

Attached correspondence has been referred to this Section for action.

Regret no action can be taken by this Office as it is not in a position to ask any American eye-specialist to come to Flavio Efimio.

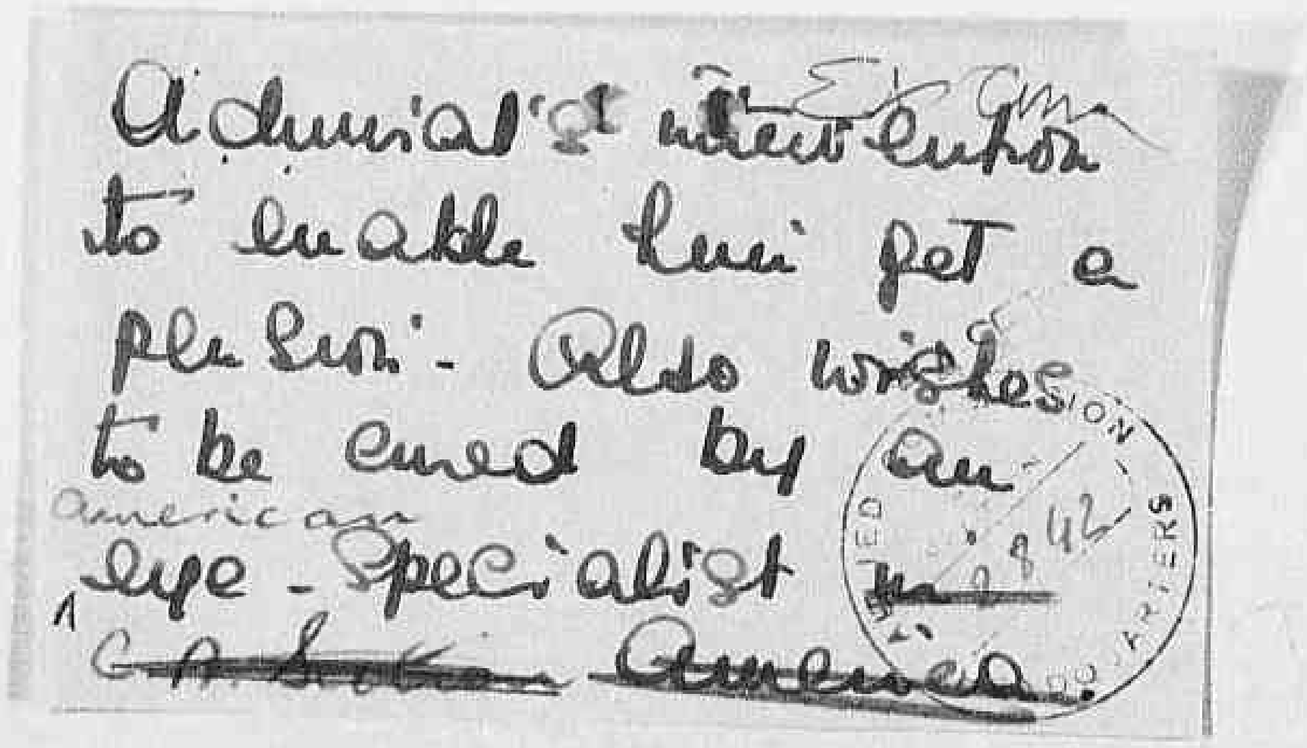
To CAS
Ref above please reply to this effect Blackburn Capt.

Tenth Army Capt. CAS 7/9

5000

0483

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



CA Sec

22B

San Giovanni 24-8-46

Ammiraglio Stone
Capo della Commissione Alleata-
Roma

Io sottoscritto Floris Efisio di Giovanni e di Francisca Maurizia, nativo di Desulo - P. Nuoro - e attualmente residente in Miniera San Giovanni Iglesias, mi permetto rivolgere domanda alla S.V.I. affinchè voglia prenderla in considerazione, e si mostri clemente verso di me, per accordarmi ciò che di cuore Le chiedo.

Sono un esc. combattente della guerra d'Africa Orientale e appartenevo al Corpo di Sussistenza. Nel periodo che mi trovavo in A.O. fui colpito da forte insolazione che mi rese invalido alla vista.

50.-

4 SET. 1946

COMMISSION

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

San Giovanni 24-8-46

Ammiraglio Stone
Capo della Commissione Alleata-
Roma

Io sottoscritto Floris Efisio di Giovanni e di Francia Maurizia, nativo di Desulo-P. Nuovo- e attualmente residente in Miniera San Giovanni Iglesias, mi permetto rivolgere domanda alla S.V.I. affinchè voglia prenderla in considerazione, e si mostri clemente verso di me, per accordarmi ciò che di cuore Le chiedo.

Sono un ex-combattente della guerra d'Africa Orientale e appartenevo al Corpo di Sussistenza.

Nel periodo che mi trovavo in A.O. fui colpito da forte insolazione che mi rese invalido alla vista.

La gradazione visiva mi è fortemente diminuita, e sono costretto a camminare con l'appoggio di un bastone

50-2

24 SET. 1946

ALLIED COMMISSION
HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

all'età appena di trentaquattro anni.
Con tutto ciò il Governo non ha creduto opportuno assegnarmi una benchè minima pensione sebbene mi trovi a dover sopperire al mantenimento di tre piccoli e della moglie.
Sapendo che gli Alleati si interessano per questi casi, mi sono rivolto alla S.V.I. chiedendole di farmi visitare dai professori oculisti americani che in materia sono specialisti e di farmi fare una cura gratuita, non essendo in grado di poter disporre di denaro per farmi curare, per le ragioni di cui sopra.
Le sarò gratissimo se vorrà esaudirmi in ciò che Le ho chiesto e se vorrà rendermi onorato di una Sua gradita e affermativa risposta
Pertanto Le invio i miei più rispettosi ossequi.

Flavio Silvi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

all'età appena di trentaquattro anni.
Con tutto ciò il Governo non ha creduto opportuno assegnarmi una benchè minima pensione sebbene mi trovi a dover sopperire al mantenimento di tre piccoli e della moglie.
Sapendo che gli Alleati si interessano per questi casi, mi sono rivolto alla S.V.I. chiedendole di farmi visitare dai professori oculisti americani che in materia sono specialisti e di farmi fare una cura gratuita, non essendo in grado di poter disporre di denaro per farmi curare, per le ragioni di cui sopra.
Le sarò gradissimo se vorrà esaudirmi in ciò che Le ho chiesto e se vorrà rendermi onorato di una Sua gradita e affermativa risposta
Pertanto Le invio i miei più rispettosi ossequi.

Floris Efisio
Miniera San Giovanni
(P. Cagliari) - Iglesias -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Lecco 10/9/46

(21)

Alla Comissione Alleata

R O M A.

3/16.1/CA (17)
9 mod Cov.

Doverosamente mi rimetto a codesta commissione in ordine a quanto avevo mandato da Bordighera in data 16/7/46/ ed in oltre da Varese in data 21/8/46/ che purtroppo non ho avuto alcun esito positivo. Detta questione in visione presso gli stessi comandi all Alleati, sino dal decorso anno, tramite il Comando Reggionale di Milano ed alla quale io interessato che avrei dovuto ottenere immediatamente sfogo sia su quello che si riferiva ai precedenti e contemporaneamente di lavoro non ho ancora potuto dare inizio a quanto era in programma, e la posizione personale si è in margine al retroscena ed al momento è andata man mano prendendo piega di anormalità e perquanto mi sia rivolto alla polizia Italiana allo scopo d'ottenere passaporto per tutti gli stati o stati consentiti non mi è ancora permesso muoversi in quanto a chè fra gli esposti diretti aloro ed all'autorità nostra credo si è precipitato con l'urtare forse la suscitibilità degli uni e degli altri organi, ed io logicamente ne vado sempre rimettendo.

Non è che non trovi modo di voler addentrarsi con esposti particolareggiati su tutta la tiratera dei guai avuti ma è cosa talmente complessa che invece di dare inizio ad una attività qualsiasi positiva mi dovrei attenere scrupolosamente al programma in origine.

Qualche cosa potrbbe essere veduto presso la stessa direzione del giornale LAvanti di Milano e sarebbe spunto d'inizio a penale e civile di tutti gli organi ed elementi e rei delle calamità espresse. La lettera è in data del 9/5/45/.

Pertanto rimango in attesa di loro gradito cenno a Como. Gradiscono saluti e mi credono.

This letter was written in Como and sent from Varese

Umberto Monti

Umberto Monti
ex Brigadiere ex Milizia
Varese

16/9

50-18

ALLIED COMMISSION 2902

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Alla Comissione Alleata

R O M A.

3/16.1/CA-(17)
2nd Cor.

Doverosamente mi rimetto a codesta commissione in ordine a quanto avevo mandato da Bordighera in data I6/7/46/ ed in oltre da Varese in data 2I/8/46// che purtroppo non ho avuto alcun esito positivo. Detta questione in visione presso gli stessi comandi all Alleati, sino dal decorso anno, tramite il Comandò Reggionale di Milano: ed alla quale io interessato che avrei dovuto ottenere immediatamente sfogo sia su quello che si riferiva ai precedenti e contemporaneamente di lavoro non ho ancora potuto dare inizio a quanto era in programma, e la posizione personale si è in margine al retroscena ed al momento è andata man mano prendendo piega di anormalità e perquanto mi sia rivolto alla polizia Italiana allo scopo d'ottenere passaporto per tutti gli stati o stati consentiti non mi è ancora permesso muoversi in quanto a chè fra gli esposti diretti aloro ed all'autorità nostra credo si è precipitato con l'urtare forse la suscitibilità degli uni e degli altri organi, ed io logicamente ne vado sempre rimettendo.

Non è che non trovi modo di voler addentrarsi con esposti particolareggiati su tutta la tiratera dei guai avuti ma è cosa talmente complessa che invece di dare inizio ad una attività qualsiasi positiva mi dovrei attenere scrupolosamente al programma in origine.-~~Quale~~

Qualche cosa potrbbe essere veduto presso la stessa direzione del giornale L'Avanti di Milano e sarebbe spunto d'inizio a penale ed e civile di tutti gli organi ed elementi e rei delle calamità espresse. La lettera è in data del 9/5/45/.

Pertanto rimango in attesa di loro gradito cenno a Como.Gradiscono saluti e mi credono.

Umberto Monti

Umberto Monti
ex Brigadiere ex Monarchico-
Varese

50 10

13 SET 1946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0490

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Spett/ .

Commissione Alleata

Militare.

Via Veneto

= R O M A =

RECCO 1241

0491

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Includes Martí
plus book cover.

0492

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Curti li 27/9/40 ✓ 3/16.1/CA

Headquarters Allied Commission (23)

Io sottoscritto, Ciccarelli Raffaele
fu Francesco da Curti ed ivi domiciliato
via Piave 52, ho onore di chiedere
a codesto comando (Ufficio) di
Sanità personalmente a voce
di esporre la mia situazione
familiare; data il pericolo che
io attraverso è molto critica.

Con Ossequio

Ciccarelli Raffaele
via Piave 52 (Curti Caserta)

5046

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

(19)

ENTE NAZIONALE PER LA PROTEZIONE MORALE DEL FANCIULLO

ROMA - VIA GIULIA, 52 - ROMA

LA PRESIDENZA

3/16.1/cH V

IV 6/9

OGGETTO: Invito al Primo Convegno Nazionale per la protezione morale del fanciullo (Roma, 9 - 10 - 11 Settembre 1946).

Siamo lieti di informarla che l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, in collaborazione con l'Unione Donne Italiane e il Centro Italiano Femminile, ha stabilito di tenere in Roma, dal 9 all'11 settembre p. v. — con l'autorevole approvazione del Capo provvisorio dello Stato On. DE NICOLA, nonchè dei Ministri della Giustizia, dell'Interno e della Pubblica Istruzione — il Primo Convegno Nazionale per la protezione morale del fanciullo.

Ci permettiamo di ricordare a questo proposito che, come in tutti i Paesi colpiti dalla guerra, anche in Italia i fenomeni dell'abbandono morale, del traviamento e della delinquenza fra i minori hanno raggiunto aspetti, quantitativi e qualitativi, di eccezionale gravità.

Si possono calcolare, infatti, a diecine di migliaia i fanciulli e gli adolescenti, che, nelle campagne e specialmente nelle città, vivono esplicando attività più o meno illecite ed immorali, presentano un comportamento più o meno spiccatamente antisociale, e compiono atti delittuosi di ogni genere.

Si rende quindi necessario fronteggiare tale grave problema che, per la sua natura e la sua vastità, è tale da mettere in serio pericolo lo stesso avvenire del Paese, in quanto, i suddetti fanciulli, tendono a diventare sempre più numerosi ed a costituire un vero esercito di precoci e pericolosissimi delinquenti.

Scopo del suddetto Convegno sarà quello di stabilire in che modo l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo potrà più efficacemente raggiungere le sue finalità fondamentali, che sono quelle di facilitare ed accentuare la coordinazione fra le varie istituzioni, laiche e religiose, che già si occupano dell'assistenza dei minori in istato di traviamento, allo scopo di accrescere il rendimento di tali istituzioni nel campo profilattico e rieducativo, nel pieno rispetto della loro assoluta autonomia; e di integrare l'opera di quegli organi statali che si occupano più direttamente della lotta contro la delinquenza minorile, ed in particolar modo della polizia, del tribunale per i minorenni e dei centri di rieducazone.

In questo stesso Convegno dovranno inoltre prendersi precisi accordi con le rappresentanze di tutte le Città d'Italia per la organizzazione dei Consultori di medicina pedagogica emendativa, dei Patronati per minorenni e dei Centri di osservazione, che costituiscono le istituzioni fondamentali per la prevenzione del traviamento e della delinquenza dei minori, nonchè della rieducazione morale e sociale dei minori stessi.

La preghiamo, pertanto, di volere inviare, con la massima sollecitudine, la sua gradita adesione a tale Convegno, la cui importanza è dovuta soprattutto al

LA PRESIDENZA

3/16.1/CH

IW 6/9

OGGETTO: Invito al Primo Convegno Nazionale per la protezione morale del fanciullo (Roma, 9 - 10 - 11 Settembre 1946),

Siamo lieti di informarla che l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, in collaborazione con l'Unione Donne Italiane e il Centro Italiano Femminile, ha stabilito di tenere in Roma, dal 9 all'11 settembre p. v. — con l'autorevole approvazione del Capo provvisorio dello Stato On. DE NICOLA, nonchè dei Ministri della Giustizia, dell'Interno e della Pubblica Istruzione — il Primo Convegno Nazionale per la protezione morale del fanciullo.

Ci permettiamo di ricordare a questo proposito che, come in tutti i Paesi colpiti dalla guerra, anche in Italia i fenomeni dell'abbandono morale, del traviamento e della delinquenza fra i minori hanno raggiunto aspetti, quantitativi e qualitativi, di eccezionale gravità.

Si possono calcolare, infatti, a diecine di migliaia i fanciulli e gli adolescenti, che, nelle campagne e specialmente nelle città, vivono esplicando attività più o meno illecite ed immorali, presentano un comportamento più o meno spiccatamente antisociale, e compiono atti delittuosi di ogni genere.

Si rende quindi necessario fronteggiare tale grave problema che, per la sua natura e la sua vastità, è tale da mettere in serio pericolo lo stesso avvenire del Paese, in quanto, i suddetti fanciulli, tendono a diventare sempre più numerosi ed a costituire un vero esercito di precoci e pericolosissimi delinquenti.

Scopo del suddetto Convegno sarà quello di stabilire in che modo l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo potrà più efficacemente raggiungere le sue finalità fondamentali, che sono quelle di facilitare ed accentuare la coordinazione fra le varie istituzioni, laiche e religiose, che già si occupano dell'assistenza dei minori in istato di traviamento, allo scopo di accrescere il rendimento di tali istituzioni nel campo profilattico e rieducativo, nel pieno rispetto della loro assoluta autonomia; e di integrare l'opera di quegli organi statali che si occupano più direttamente della lotta contro la delinquenza minorile, ed in particolar modo della polizia, del tribunale per i minorenni e dei centri di rieducazone.

In questo stesso Convegno dovranno inoltre prendersi precisi accordi con le rappresentanze di tutte le Città d'Italia per la organizzazione dei Consultori di medicina pedagogica emendativa, dei Patronati per minorenni e dei Centri di osservazione, che costituiscono le istituzioni fondamentali per la prevenzione del traviamento e della delinquenza dei minori, nonchè della rieducazione morale e sociale dei minori stessi.

La preghiamo, pertanto, di volere inviare, con la massima sollecitudine, la sua gradita adesione a tale Convegno, la cui importanza è dovuta soprattutto al

EC 15

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ENTE NAZIONALE PER LA PROTEZIONE MORALE DEL FANCIULLO

ROMA - VIA GIULIA, 52 - ROMA

PRIMO CONVEGNO NAZIONALE PER LA PROTEZIONE MORALE DEL FANCIULLO

ROMA, 9 - 11 settembre 1946

PROGRAMMA

Giorno 9 - ore 10: Inaugurazione. Saluto del rappresentante del Governo.
Sui problemi odierni della lotta contro il traviamento e la delinquenza dei minori. Relazione del Prof. Benigno DI TULLIO, Presidente dell'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo.

id. ore 17: Coordinamento fra le varie istituzioni, laiche e religiose, che si occupano dell'assistenza ai minori traviati e delinquenti, e l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, con particolare riguardo al funzionamento dei Consultori medico-pedagogici, dei Patronati per minorenni e degli istituti di ricovero e di educazione per minori. Relatrice On. Dr. Maria FEDERICI.

Giorno 10 - ore 9: Coordinamento fra le varie attività dell'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, gli organi statali (polizia, tribunale per minorenni, centri di rieducazione per minorenni) e gli enti assistenziali interessati. Relatrice On. Dr. Teresa MATTEI.

id. ore 17: Adeguamento delle funzioni della polizia, dei tribunali per minorenni, dei centri di rieducazione alle finalità scientifiche e pratiche della moderna lotta contro la delinquenza minorile. Relatore On. Avv. Giovanni PERSICO.

Giorno 11 - ore 9: Proposte di innovazioni sul funzionamento del tribunale per minorenni.

id. ore 17: Voti e mozioni conclusive.

5044

Al termine di ogni relazione sarà aperta la discussione sui temi posti all'ordine del giorno.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016
0493

PRIMO CONVEGNO NAZIONALE PER LA PROTEZIONE MORALE DEL FANCIULLO

ROMA, 9 - 11 settembre 1946

PROGRAMMA

Giorno 9 - ore 10: Inaugurazione. Saluto del rappresentante del Governo.
Sui problemi odierni della lotta contro il traviamento e la delinquenza dei minori. Relazione del Prof. Benigno DI TULLIO, Presidente dell'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo.

id. ore 17: Coordinamento fra le varie istituzioni, laiche e religiose, che si occupano dell'assistenza ai minori traviati e delinquenti, e l'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, con particolare riguardo al funzionamento dei Consultori medico-pedagogici, dei Patronati per minorenni e degli istituti di ricovero e di educazione per minori. Relatrice On. Dr. Maria FEDERICI.

Giorno 10 - ore 9: Coordinamento fra le varie attività dell'Ente Nazionale per la protezione morale del fanciullo, gli organi statali (polizia, tribunale per minorenni, centri di rieducazione per minorenni) e gli enti assistenziali interessati. Relatrice On. Dr. Teresa MATTEI.

id. ore 17: Adeguamento delle funzioni della polizia, dei tribunali per minorenni, dei centri di rieducazione alle finalità scientifiche e pratiche della moderna lotta contro la delinquenza minorile. Relatore On. Avv. Giovanni PERSICO.

Giorno 11 - ore 9: Proposte di innovazioni sul funzionamento del tribunale per minorenni.

id. ore 17: Voti e mozioni conclusive.

5044

Al termine di ogni relazione sarà aperta la discussione sui temi posti all'ordine del giorno.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0 4197

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16. 1/CA

G.A. Sec.

(18)

TRANSLATION

Quinto, 25 August 1946.

Admiral Ellery W. Stone
Chief Commissioner
Allied Commission
Rome.

The undersigned Emilia Rizzotti, widow of the great painter Beppe Ciardi, living at Quinto di Treviso, begs to inform you of the following:

In November 1943, her villa was occupied by the Germans and later from April 1945 until now it was requisitioned by the RAF from the Airfield of Treviso.

The name of Beppe Ciardi is universally known also in England, because his father, Guglielmo, and his sister Emma made various exhibitions of their wrks in London.

The writer has always been jealous of her husband's artistic patrimony which was conveniently arranged in the various rooms of the villa as shown in the attached monography, which I take the liberty of presenting to you.

Presently all the artistic material has been taken down and stored in boxes suffering considerable damage. The same has been done with the artistic furniture that surrounded the works of art and was universally known as "Beppe Ciardi's Sacrary".

It is the writer's great wish that the 'Sacrary' may again take the form she created for it in memory of her late husband and for the admiration of amateurs and art students. Therefore she begs you kindly to examine the possibility of derequisitioning the villa so that in her old age she may still see her art collection rearranged.

Hoping that you will understand this and grant the request, she thanks you and looking forward to your kind reply remains

Yours respectfully,

/s/ Emilia Ciardi

E.C. DIST - 3 Sept
Action: Ec. Sec.
C.C.
E.C.
C.A. Sec.

5043

0498

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

21 agosto 1946

Civil Affairs

SPETT. COMMISSIONE ALLEATA

3/16.1/CA ✓

ROMA

In considerazione della posizione che purtroppo non é stata definita repu=
to opportuno domandare attraverso codesto Ufficio il passaggio della citta=
dinanza Statunitense e ottenere con ciò immediato passaporto per il loro
stato. La questione politica militare ecc. passata che va attraverso anche
a una riforma come maniaco la quale sarebbe spunto più che facile quando non
si dovesse addivenire alla domanda in inizio in quanto che col pro e il con-
tro si finirebbe su un terreno sdrucciolevole e di non mai accordo non solo
spassionato ma neanche interessato, sarebbe motivo per essere d'ufficio ac-
compagnato, in ordine a motivi più precisi che io stesso potrei dare di per-
sona, al loro paese, mettendo me in una condizione di definire ogni coda pas-
sata e presente e così dare adito ad attività di lavoro più che positive.
Trattando di persona potrei anche accordarsi su questioni di speciale inte-
resse che nell'uno o nell'altro caso darebbero ad un immediato sfogo di
tutto quanto. Attendo risposta immediatamente ed al seguente indirizzo.

Cordialmente

(Jenny Costa
Corso

Umberto Marchi

This letter has not been censored. M.A. Fil

5042

23 AGO 1946

Fil CA

26/8 CA

HEADQ. ALLIED COMM. ITALY

1747

0499

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma, 3/16-1/CA ✓ (10)

15 LUG. 1946

Ministero della Pubblica Istruzione
IL SOTTOSEGRETARIO DI STATO

Egregio Signore,

in relazione al Suo esposto dell'8 corrente mese, non posso che confermarle quanto già Le ho fatto presente con lettera in data 11 marzo c.a., e cioè che il Ministero, come da comunicato pubblicato nel B.U. n.20 del 10 maggio 1923, non ha riconosciuto valore legale ai titoli di studio rilasciati dall'Istituto Helvetia di Lucerna. Tale disposizione non è stata mai modificata ed è pertanto tuttora in vigore.

Distinti saluti

Sig. Fiorenzo Bolzani
Via Ancona, o
MILANO

ALLIED COMMISSION
SECTION
2403
HEADQ ARTERS
30 AGO 1948

5041

STUDIO CULTURA
PROF. BOLZANI ENZO
CAPO ZONA ACLI

RISERVATA

(16A)

Milano 14 Agosto 1946

ALLIED COMMISSION SECTION 2803 HEADQUARTERS

SPETT. HEADQUARTES ALLIED COMMISSION

CIVIL AFFAIRS SECTION

SUB=COMMISSION EDUCATION

Argomento: MANCATO RICONOSCIMENTO DA PARTE DEL GOVERNO ITALIANO DI TITOLI ESTERI SVIZZERI

30 AGO 1946

(allegato una lettera Sig. Morazza del Minist. Pubbl. Istruz)

Ci permettiamo portare a conoscenza a nome del nsD irettore Prof. BOLZANI, Capo Zona Acli ed a nome degli studenti diplomati Ragionieri dall'Istituto Superiore Helvetia di Lucerna (Suisse) che il Sig. Morazza Sottosegretario al Ministero della Pubblica Istruzione di Roma con lettera 15 luglio, di cui si allega in visione, con errato concetto e valutazione personale continua a negare ogni valore al titolo svizzero, in forma certamente non democratica, e precludendo, ogni possibilità di continuazione studi economici con grave ingente danno morale e materiale.

Essendo ancora in regime armistiziale si prega S.V. Illma se puo' svolgere una passo diplomatico favore per ragioni di giustizia ed equità perchè la coltura di un popolo ed i suoi studi non devono essere da meno di un'altra nazione e non un monopolio nazionale dove chi studia a Roma ha maggior valore di chi studia altrove con pale motivo di settarismo inconcepibile „ e solo i titoli emessi da loro hanno un grande valore. Cosa incredibile.

Inoltre il nos. Direttore Prof. Bolzani Enzo munito di assaporto e iscritto alla facoltà di Legge per ragioni di cultura non puo' trasferirsi a Scuole di legge in Italia pagando il Governo ogni valore oppure creando delle difficoltà burocratiche insormontabili tali da desistere ogni volonteroso cittadino che in nome della coltura o della scienza continui a studiare per perfezionarsi a scopo didattico e di sapere per esplicarlo poi con allievi nelle diverse branche dello studio e della dottrina.

5040

Pare impossibile una simile situazione, facendo presente che il ns. Direttore, Prof. Bolzani Capo Zona Acli dove ha esplicato nella lotta clandestina i Raggi di azione nelle Officine del Nord e dove sta sorgendo dal nulla dopo due anni di sfollamento si ttova dalle Autorità non soddisfatto in richieste di incarichi didattici o di concorsi, venendo respinto e non seguendo le pratiche in una completa disorganizzazione, tanto che deve provvedere per conto suo ad organizzarsi per corsi ed incarichi amministrativi.

Facciamo presente che il Prof. Bolzani da cinque anni con grave danno finanziario non ha piu' insegnato nella scuole pubbliche per non servire il regime dittatoriale sopra

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016
0506

ALLIED COMMISSION
SECTION
2803
HEADQUARTERS

SPETT. HEADQUARTES ALLIED COMMISSION

CIVIL AFFAIRS SECTION

SUB=COMMISSION EDUCATION

Argomento: MANCATO RICONOSCIMENTO DA PARTE DEL GOVERNO ITALIANO DI TITOLI ESTERI SVIZZERI

30 AGO 1946

(allegato una lettera Sig.Marazza del Minist Pubbl.Istruz)

Ci permettiamo portare a conoscenza a nome del nsDirettore Prof.BOLZANI,Capo Zona Acli ed a nome degli studenti diplomati Ragionieri dall'Istituto Superiore Helvetia di Lucerna(Suisse) che il Sig.Marazza Sottosegretario al Ministero della Pubblica Istruzione di Roma con lettera 15 luglio,di cui si allega in visione, con errato concetto e valutazione personale continua a negare ogni valore al titolo svizzero,in forma certamente non democratica,e precludendo,ogni possibilità di continuazione studi economici con grave ingente danno morale e materiale.

Essendo ancora in regime armistiziale si prega S.V.Illma se puo' svolgere una passo diplomatico favore per ragioni di giustizia ed equità perchè la coltura di un popolo ed i suoi studi non devono essere da meno di un'altra nazione e non un monopolio nazionale dove chi studia a Roma ha maggior valore di chi studia altrove con pale motivo di settarismo inconcepibile.,e solo i titoli emessi da loro hanno un grande valore. Cosa incredibile.

Inoltre il nos.Direttore Prof.Bolzani Enzo munito di passaporto e iscritto alla facoltà di Legge per ragioni di cultura non puo'trasferirsi a Scuole di legge in Italia negando il Governo ogni valore oppure creando delle difficoltà burocratiche insormontabili tali da desistere ogni volonteroso cittadino che in nome della coltura o della scienza continui a studiare per perfezionarasi a scopo didattico e di sapere per esplicarlo poi con allievi nelle diverse branche dello studio e della dottrina.

Pare impossibile una simile situazione,facendo presente che il ns.Direttore,Prof.Bolzani Capo Zona Acli dove ha esplicato nella lotta clandestina i Raggi di azione nelle Officine del Nord e dove sta sorgendo dal nulla dopo due anni di sfollamento si trova dalle Autorità non soddisfatto in richieste di incarichi didattici o di concorsi,venendo respinto e non seguendo le pratiche in una completa disorganizzazione ,tanto che deve provvedere per conto suo ad organizzarsi per corsi ed incarichi amministrativi.

5040

Facciamo presente che il Prof.Bolzani da cinque anni con grave danno finanziario non ha piu' insegnato nella scuole pubbliche per non servire il regime diattatoriale,sofferendo restrizioni economiche ingenti per lungo tempo e privandosi di tutto.

Facciamo appello a codesto Onorevole Comando alleato avendo noi UNA LETTERA DEL QUARTIERE GENERALE ALLEATO DI MILANO DEL SETTEMBRE 1945 A FIRMA MAGG.VESSELO CHE AVOCAVA A SE LA QUESTIONE Ringraziando sentitamente Prof.Bolzani

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0502

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CIV-AFF.

3/16.1/CA

INFORMAL ROUTING SLIP

Log: 2338 1132

15

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
APO 512

File

Suspense:

SUBJECT: Translation of cable.

No.	From	Phone	To	Date	
1.	AG Ops. (Trans)	227	Allied Commission	28 Aug 46	Translation furnished for your information.

Incl:
1 cable/trans

M. FRANCES AMAN
Captain, AGD
Asst Adjutant General

F-F

NC

5039

1 SET

ALLIED COMMISSION
CA
SECTION
2916
HEADQUARTERS

0503

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

27 August 1946

To: The American General Command - Caserta.

GIANNINO, MAROTTA, DI SCIASCIA, railroad-workers of Licata, wish to express their gratitude to your Command.

5000

ALLIED COMMISSION

0504

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

(15B)

27 August 1946

To: The American General Command - Caserta.

CIARRUSSO, MAROTTA, DI SCIACCA, railroad-workers of Licata, wish to express their gratitude to your Command.

5037

ALLIED COMMISSION 2816

0505

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

(15)

27 August 1946

To: The American General Command - Caserta.

GIARRUSSO, MAROTTA, DI SCIACCA, railroad-workers of Licata, wish to express their gratitude to your Command.

ALLIED COMMISSION 2915 MEDIATERRANEAN

0508

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. 30 - Telegr. 1937 XV

INDICAZIONE DI URGENZA

Il Governo non assume alcuna responsabilità civile in conseguenza del servizio della telegrafia. Le tasse riscosse in meno per errore od in seguito a ritardo o irreperibilità del destinatario devono essere completate dal mittente.
Il destinatario è obbligato a firmare la ricevuta presentata dal fattorino e a segnarvi la data e l'ora dell'arrivo del telegramma. Per mancanza di tali indicazioni il destinatario perde il diritto a richiamo in caso di ritardo della consegna.

BOLLO d'ufficio

Ricevuto il 193 ore

Ricevente

Pel circuito N

Le ore si contano sul quadrante corrispondente al tempo medio della Europa centrale, e pel telegrammi interni e con quei paesi ai quali è in vigore la stessa data solare come all'altro.
Nei telegrammi impressi in caratteri romani, il primo numero indica l'ora del luogo d'origine rappresenta quello del telegramma, il secondo quello delle parole, gli altri la data, l'ora e i minuti della presentazione.

QUALIFICA	DESTINAZIONE	PROVENIENZA	NUM.	PAROLE	DATA DELLA PRESENTAZIONE Giorno e mese	Ora e minuti	VIA E INDICAZIONI EVENTUALI D'UFFICIO

Ord. 497 - [illegible] 937-XV - I.P.S. [illegible] (Palermo - 23 x 23 3.000.000)

CAS LICATA 330 10 27 9/35 -

- FERROVIERI GIARRUSSO MAROTTA RINGRAZIANO DISDIACCA -

5035

FATEVI CORRENTISTI POSTALI. PAGAMENTI E RISCOSSIONI IN TUTTE LE LOCALITÀ DEL REGNO. FRA CORRENTISTI I PAGAMENTI E LE RISCOSSIONI MEDIANTE POSTAGIRO. SONO ESEGUITI SENZA LIMITAZIONE DI SOMMA ED IN ESENZIONE DA QUALSIASI TASSA

0507

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

RECEIVED
29 AUG 1946
A. G. OPS
IN
T-12

TELEGRAMMA

N. 12 di recapito - Rimesso al fattorino ad ore _____

Nulla è dovuto al fattorino pel recapito. Il latore rimette una ricevuta a stampa quando è incaricato di una riscossione.

D COMANDO GENERALE AMERICANO CASERTA

0508

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

14

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
CIVIL AFFAIRS SECTION
APO 794

26 agosto 1946

REF.3/15.1/CA

OGGETTO : Domanda d'impiego

AL : Prof.Giuseppe SOSTI
Via Mergellina 226
Napoli.

In riferimento alla Sua lettera del 24 corrente, questo Commando é spiacente di non poterle essere di aiuto, in quanto non dispone di posti d'impiego da offrire ai Suoi figli.

Con la migliore considerazione

J.V.VELLA
Capt.
Civil Affairs Section

: 5084

737

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C. 12 Affari Es.

Napoli, 24 agosto 1946 14A

Spett.le Commissione alleata-
Via Veneto - Roma.

La Signora Roosevelt, alla quale mi sono rivolto per un impiego ai miei figli in Napoli o nelle vicinanze, ha trasmesso la lettera tramite l'American Relief for Italy all'Ente Nazionale per la distribuzione dei soccorsi in Italia in Roma alla via Lucullo, 6.
Senonchè detto Ente con lettera in data 17 agosto 1946 Prot. Ari 205 mi ha reso noto che non è di sua competenza di prendere in considerazione il mio desiderio e mi ha consigliato di rivolgermi direttamente a codesta Commissione alleata.
Nella lettera ho reso noto che i miei figli hanno prestato servizio nella Quinta Armata in Italia nella guerra di liberazione e che conoscono la lingua inglese.
Attendo con ansia perciò l'esito dell'interessamento di codesta Commissione per potermi rivolgere alla Signora Roosevelt, ringraziando-
Con ringraziamenti ed ossequi.

Prof. Giuseppe Sasti
Via Mergellina 226.
Napoli.

5023

Via Veneto - Roma -

La Signora Roosevelt, alla quale mi sono rivolto per un impiego ai miei figli in Napoli o nelle vicinanze, ha trasmesso la lettera tramite l'American Relief for Italy all'Ente Nazionale per la distribuzione dei soccorsi in Italia in Roma alla via Lucullo, 6.
Senonchè detto Ente con lettera in data 17 agosto 1946 Prot. N. 205 mi ha reso noto che esso è di sua competenza di prendere in considerazione il mio desiderio e mi ha consigliato di rivolgermi direttamente a codesta Commissione Alleata.
Nella lettera ho reso noto che i miei figli hanno prestato servizio nella Marina Armata in Italia nella guerra di liberazione e che conoscono la lingua inglese.
Attendo con ansia perciò l'esito dell'interessamento di codesta Commissione per potermi rivolgere alla Signora Roosevelt, ringraziando -

Con ringraziamenti ed ossequi.

Prof. Giuseppe Sosti
Via Mugellina 226.
Napoli.

ALLIED COMMISSION 2/1 1759 HEADQUARTERS
26 AGO 1946
5023

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0511

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Spett.le Commissione Alleata
Via Veneto
Roma

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0513

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

13

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 479

Civil Affairs Section

22nd August 46

3/16.1/CA

TO: - Mrs TRICE LAURIE,
Excelsior Hotel,
MILANO.

Reference your application to the Allied Commission Chief Liaison Officer, Milan for the loss of your property during the air-raids on Milan in August 1943.

It is regretted this Headquarters be not in a position to help you since you have lost your property not during the Allied occupation. Your case is entirely ore for the Italian Government to settle.

For

J. V. VELLA, Captain.
CA Section.

5032

781

HEADQUARTERS
LOMBARDIA REGION LIAISON GROUP
ALLIED COMMISSION

Office of the Chief Liaison Officer

C.A Sez
606/12

REFERENCE:- LOMB/CLO/165. 13th August 1946.

SUBJECT :- Loss of property of British subject. 19 AGO 1946

TO :- Headquarters, Allied Commission.

1. The attached correspondence was handed to me by -

TRICE LAURIE,
Excelsior Hotel,
MILANO.

2. She states she made application to A.M.G. MILANO last August, but has had no reply.

3. Will you please review the case and advise her direct of the proceedure to adopt and whether we can help her in any way.

A.H. GARDNER.
Lt.Colonel. R.A.
Chief Liaison Officer.

AHG/JM.

50.1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

: Loss of property of British subject. 19 AUG 1946

TO :- Headquarters, Allied Commission.

1. The attached correspondence was handed to me by -

TRICE LAURIE,
Excelsior Hotel,
MILANO.

2. She states she made application to A.M.G. MILANO last August, but has had no reply.

3. Will you please review the case and advise her direct of the proceedure to adopt and whether we can help her in any way.

A.H. GARDNER.
Lt.Colonel. R.A.
Chief Liaison Officer.

AHG/JM.

501

ALLIED COMMISSION
CA
SECTION
2723
HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0516

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.A.Lc

Translation

MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI
Il Segretario Generale

No. 1022 Sec. Sol.
Rome, 6 Aug. 46.

3/16 1/CA

Dear General Lush,

With reference to preceding correspondence and in particular to the letter sent by President De Gasperi to Admiral Stone on the 9th April (n.440) concerning the question of presumed Italian War Criminals claimed by Jugoslavia, and reference your reply of the 15th June 46 (n.6517/S.C.), I am sending you herewith a publication edited under the auspices of the War Ministry and the Ministry of Foreign Affairs, entitled "Notes Relative to the Italian Occupation of Jugoslavia". This publication, which is to be considered an official document, has the object of showing in a just light the surrounding conditions in which the Italian troops lived and worked in Jugoslavia and the dealings and intercourse between them and the local population.

Yours sincerely,

5030

(Signed) R. Prunas

Brigadier M.S. LUSH,
Allied Commission,
R o m e.

2692

8 copies - 10 Aug
Action : E.C.
Info : C.C.
C.A.Sec

0517

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

V

3/16-1/CH

C.A. Section

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Office of the Chief Commissioner
APO 794

MC
FV - 6 AGO

(10)

Ref. : 939/17/20

3 August 1946

My dear Mr. Prime Minister,

Shortly after the arrival of Allied troops in Italy an Agreement was entered into between the Italian Government and the British Claims Commission to the effect that the British Claims Commission would assess all claims against the British Forces (and other forces under their command, such as the Polish Forces), and serve demands for the payment of the compensation assessed on the Ministero del Tesoro who would effect payment.

A similar agreement relating to payment of claims against the U.S. Forces was also entered into between the Italian Government and the U.S. Claims Service.

In October 1945 a further agreement was entered into between the Italian Government and representatives of the British War Office transferring claims of certain categories to the Italian Government to be investigated and assessed as well as paid by them. The original agreement was made on 21/22 October 1945, and its scope was subsequently enlarged by additional agreements made on 23 January 1946 and 30 April 1946.

A similar agreement was entered into in December 1945 between the Italian Government and the U.S. Claims Service transferring all claims against the U.S. Forces to the Italian Government for investigation, assessment and payment.

Insofar as claims against the British Forces are concerned, the Italian Government agreed to set up the necessary machinery in the following terms: -

(a) At a meeting which took place on the 21st October 1945, at which were present Colonel Disney, Colonel Charlton and a committee nominated by the Italian Treasury, the whole plan was elaborated at length by Colonel Disney, and it was stressed, as appears from the minutes of the meeting, that it would be necessary for the Italian Government to provide an organisation for implementing the arrangements which they had agreed; detailed procedure was to be a matter for discussion between representatives nominated by the British Claims Commission and by the Committee referred to.

5023

HEADQUARTERS
2643

0518

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(b) D.D.Claims, British War Office, in a minute to the Treasury Minister dated 23 October 1945 said "It is hardly necessary for me after what has already been discussed to impress upon you the necessity of taking every possible step to ensure that your Government is ready to implement the arrangements in the enclosed memorandum on the agreed date, viz: 1 November 1945." The Treasury Minister replied by letter dated 25 Oct. 45: ".... I assure you that all the necessary steps will be taken to ensure that the contents of the agreement will be put into effect as from 1 November 1945."

It was also the Treasury Minister who agreed in each case to the Agreement being enlarged as mentioned above.

Several months after signature of the Agreement no steps appeared to have been taken by the Italian Government to implement it, and as the number of claims transferred increased without action being taken to deal with them and complaints of non-payment were being received, the British Claims Commission took the matter up with the Italian Authorities with the result that ultimately a decree was promulgated in the Gazzetta Ufficiale on 10 June 1946, 133-2, about eight months after the signing of the original British agreement. This decree sets out the policy to be followed and gives directions as to the various agencies which will have to deal with the work. Responsibility for investigation, assessment and payment of claims was placed by agreement between the various Italian Government Departments, on the Italian War, Air, Navy and Transport ministries according to the nature of the claim. In fact, the bulk of the work will rest with the Italian War Ministry.

It is understood that the latter have made repeated requests for staff and credits necessary to carry out the work, and that the War Minister sent a communication to the Treasury Minister on 11 January 1946 setting out his requirements in detail.

No action appears to have been taken on this, and as a result about 12,000 claims, British and American, have accumulated in the Italian Government Departments without a single assessment or payment being made.

The situation is becoming most serious. Complaints are flowing in with repercussion as far afield as London and Washington and the present state of affairs is proving most harmful to the prestige of the British and American Forces in Italy, besides being unsatisfactory from many other points of view.

5028

0519

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3)

It is understood the Italian War Minister requires: -

(a) that the offices of the Genio Militare for Allied requisitions take over and be responsible for the claims files:

(b) that the Treasury Ministry gives authority to the War Ministry to provide for all the expenses necessary for the offices:

(c) that the whole requisition service, which is at present directly dependent upon the Direzione del Tesoro, become "autonomous" in order that the files be dealt with more expeditiously. This office should come under the Treasury Ministry on technical and administrative matters.

Presumably, the Air, Navy and Transport Ministries' requirements will be similar to the above only less important.

I should be obliged, my dear Mr. Prime Minister, if urgent steps could be taken to ensure that the necessary credits are allotted and adequate machinery set up to deal with the claims which have accumulated as stated above in the various Italian Government Departments. Information as to the action taken and the results achieved would be appreciated. It cannot be stressed too strongly that the present situation is most unsatisfactory from both Allied and Italian points of view, and it is essential that steps be taken to implement the various agreements at the earliest possible moment.

Yours very truly,

M. S. LUGH
Brigadier
for ELLERY W. STONE
Rear Admiral, USNR
Chief Commissioner

5028
5027

Dr. Alcide De Gasperi,
President of the Council of Ministers,
Italian Government,
Rome.

Ex.Distr.: G-5 AFHQ
U.S.Claims Service MTO APO 794
N.2 Directorate of Hirings and Disposals APO S 551.

Int.Distr.: Chief Commissioner
Ex.Com.
C.A.
Economic Section
Polad A
Polad B

0520

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

✓

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A P O 794
Office of the Executive Commissioner

3/16-1/CA

(9)

Ref. : 9009/SC

31 July 1946

SUBJECT: Restitution of Property to Yugoslavs.

TO : Navy Sub-Commission (attention Cmdr. Bahlmann)
Legal Sub-Commission (attention Lt.Col.Hannaford)

1. You are requested to attend a meeting to be held in the office of the V.P. Civil Affairs Section at 1000 hrs on Friday 2 August 1946.

2. Purpose of this meeting is to consider the draft of the lists and of the paragraphs of the letter to be sent to AMG in reply to their G-5 912.23-1 dated 20 July 1946.

3. Your attention is drawn to the memorandum referred to at the last meeting in which was set out the suggested form the reply to AMG should take.

N. W. HIND-SMITH

Chief Staff Officer,
to Executive Commissioner.

Copy to: V.P. C.A.S.

5026

5026

ALLIED COMMISSION 2607 APO

0521

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16-1/CA

IT 26/7 (8)

26 July 1946.

SUBJECT: Signori GUFFINA and DE PASCHALI

Dear Sir:

Supplementing my letter of 18 July to Dr. Arpesani on the above subject, please be informed that these men were originally suspended from their insurance company posts upon orders of the Combined Chiefs of Staff, transmitted to this Commission by Allied Force Headquarters.

Yesterday, I telegraphed Allied Force Headquarters stating that in view of their clearance or acquittal in epuration proceedings, it did not appear that there was any further basis for not complying with the request of the Italian Government that their suspension be canceled, and accordingly requested that appropriate instructions be issued to Allied Military Government, 13 Corps, at Trieste, which is now under the direct command of AFHQ.

I requested that a copy of such instructions be furnished to the Allied Commission and upon their receipt I shall be glad to so advise you.

Very truly yours,

/s/ Ellery W. Stone

ELLERY W. STONE
Rear Admiral, USN
Chief Commissioner

5025

On. Paolo Cappa,
The Undersecretary of State,
Presidence of the Council of Ministers,
Rome.

ALLIED COMMISSION FOR ITALY
2522

DISTRIBUTION:
Ex Com
Polad A — Econ Sec
Polad B — CC
VF CA Sec

0522

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(47)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 479

Civil Affairs Section.

15th August 46

3/16.1/CA

SUBJECT: - Nursing Nuns.

TO 1 - AFHQ, G-5 Section.

Attached correspondence from Civil Affairs Branch, G.H.Q. M.E.F. to this Headquarters. It is thought that it should have more properly been channeled through you.

Have you please any comments to make.

Meanwhile, the Italian Government has been requested to express their views.

For the Chief Commissioner:

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

5024

719

0523

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

No 11203/B/164/CA.

CIVIL AFFAIRS BRANCH,
G.H.Q. M.E.F.
Tel: "George" Ext 61.

2nd August 1946

SUBJECT: - Nursing Nuns.

Headquarters,
Allied Commission,
ROME, Italy.

1 I am directed to request that arrangements be made to obtain the services of five nursing Nuns to reinforce the present staff of Nuns serving in the Derna and Luigi Razza hospital in Cyrenaica.

2 The W.E. of H.Q., B.M.A., Cyrenaica, provides for a staff of 36 Nuns for employment in the various hospitals in the territory, and depletion in their numbers due to sickness, evacuation to Italy, and the fact that several of the Nuns are elderly with a corresponding limit to their powers of endurance, has made it impossible to maintain an adequate 24 hours nursing service in the hospitals.

3. The Nuns in question, all belong to the same religious Order, Suore Sacra Famiglia, Spoleto, Perugia, and it would be appreciated if early action could be taken to approach the Mother Superior at that place to solicit her help in providing the five Nuns so urgently needed.

4. I am to add that should they be made available, the overall cost of their move from their present place of residence to their final destination would be borne by this Administration, and to say that early advice from you on the matter would be gratefully received.

(G.H. BENCH)
Captain,
for CHIEF SECRETARY.

5026

0524

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(6)

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 479
Civil Affairs Section.

14th August 46

3/16.1/CA

SUBJECT: - Nursing Nuns.

TO : 1 - The High Commissioner for Public Health,
Ministry of the Interior,
ROME.

Attached letter has been addressed to this Headquarters by the Civil Affairs Branch, G.H.Q., M.E.F.

May this Headquarters please have your views on the subject.

For the Chief Commissioner:

T.V.L. Carr

M. CARR, Brigadier,
VP CA Section.

5022

129

0523

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

(6A)

SUBJECT:- Nursing Nuns.

No II203/B/164/CA.

CIVIL AFFAIRS BRANCH,
G.H.Q. M.E.F.
Tel: "George" Ext 61.

2nd August 1946

Headquarters ,
Allied Commission,
ROME, Italy.

1. I am directed to request that arrangements be made to obtain the services of five nursing Nuns to reinforce the present staff of Nuns serving in the Derna and Luigi Razza hospital in Cyrenaica.

2. The W.E. of H.Q., B.M.A., Cyrenaica, provides for a staff of 36 Nuns for employment in the various hospitals in the territory, and depletion in their numbers due to sickness, evacuation to Italy, and the fact that several of the Nuns are elderly with a corresponding limit to their powers of endurance, has made it impossible to maintain an adequate 24 hours nursing service in the hospitals.

3. The Nuns in question, all belong to the same religious Order, Suore Sacra Famiglia, Spoleto, Perugia, and it would be appreciated if early action could be taken to approach the Mother Superior at that place to solicit her help in providing the five Nuns so urgently needed.

4. I am to add that should they be made available, the overall cost of their move from their present place of residence to their final destination would be borne by this Administration, and to say that early advice from you on the matter would be gratefully received.

(G.H. BENCH) 50-1
Captain,
for CHIEF SECRETARY.

3/16-1/CAL

(5)

CALATAFIMI 28/7/946

- 1 AGO 1946

AMMIRAGLIO STONE
CAPO DELL'A.C. IN ITALIA
ROMA

OGGETTO: ARBITRARIO USO DI A UTORIZZAZIONE IN MATERIA SCOLASTICA CONCESSA DA L'A .M.G.O.T. A MONS. BALLO VESCOVO DI MAZARA DEL VALLO. ILLEGALE FUNZIONAMENTO NEGLI ANNI SCOLASTICI 1944-45 E 1945-46 DELLO ISTITUTO PARROCCHIALE DI ISTRUZIONE MEDIA «BEATO ARCANGELO» IN CALATAFIMI (TRAPANI).

Si settopone alla benevola a ttenzione della S.V. quanto segue:

I) Sotto il patrenato di Mons. Ballo, vescovo di Mazara del Vallo, e sorto in Calatafimi nello anno scolastico 1944-45 un Istituto di Istruzione Media denominato Istituto Parrocchiale «BEATO ARCANGELO»

2) Dato che il suddetto Istituto non è stato mai autorizzato a funzionare dalla competente Autorità Scolastica Italiana

3) Dato che nell'anno scolastico 1944-45 la regione era passata sotto l'amministrazione del Governo Italiano

4) Dato che il suddetto Istituto ha sfruttato la autorizzazione concessa da un Colonnello dello A.M.G.O.T. a Mons. Ballo, Vescovo di Mazara del Vallo onde far funzionare nella Diocesi stessa delle scuole d'indole privata nell'anno scolastico 1943-44

5) Dato che nell'anno 1944-44 l'Istituto «BEATO

No Action. If Gottlieb already terminated Dept. He hasn't one activity in Item 8/7 NC

5020

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

AMMIRAGLIO STONE

CAPO DELL'A.C. IN ITALIA

ROMA

OGGETTO: ARBITRARIO USO DI A UTORIZZAZIONE IN MATERIA SCOLASTICA CONCESSA DA L'A .M.G.O.T. A MONS. BALLO VESCO= VO DI MAZARA DEL VALLO. ILLEGALE FUNZIONAMENTO NEGLI ANNI SCOLASTICI I944-45 E I945-46 DELLO ISTITUTO PARROCCHIA= LE DI ISTRUZIONE MEDIA «BEATO ARCANGELO» IN CALATAFIMI (TRAPANI).

Si sottopone alla benevola a ttenzione della S.V. quanto segue:

I) Sotto il patronato di Mons. Ballo, vescovo di Mazara del Vallo, e sorto in Calatafimi nello anno scolastico I944-45 un Istituto di Istruzio= ne Media denominato Istituto Parrocchiale «BEATO ARCANGELO»

2) Dato che il suddetto Istituto non è stato mai autorizzato a funzionare dalla competente Autori= tà Scolastica Italiana

3) Dato che nell'anno scolastico I944-45 la regio= ne era passata sotto l'amministrazione del Governo Italiano

4) Dato che il suddetto Istituto ha sfruttato la autorizzazione concessa da un Colonnello dello A.M.G.O.T. a Mons. Ballo, Vescovo di Mazara del Vallo onde far funzionare nella Diocesi stessa delle s scuole d'indole privata nell'anno scolastico I943-44

5) Dato che nell'anno I943-44 l'Istituto «BEATO ARCANGELO» di Calatafimi non esisteva

6) Dato che lo stesso Governo Alleato ha espresso

No Action. If God Lord already terminated Draft the letter as one entirely for them 2/8 NC

COMMISSION CA SECTION 2677 QUARTERS

5020

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

il desiderio che tali autorizzazioni dovessero intendersi valevoli solo per l'anno scolastico 1943-44

7)Dato che detto Istituto ha continuato a funzionare anche nell'anno scolastico 1945-46

8) Dato che il Comune di Calatafimi (abitanti 10500) non sente la necessità di detto Istituto,in quanto vi esiste da vari anni altro Istituto di Istruzione Media regolarmente ed egregiamente funzionante in virtù di autorizzazione e riconoscimento legale concesso dalle competenti autorità Scolastiche Italiane

Si prega la S.V. affinchè voglia interessare il CONSIGLIO DI STATO,in ambiente non Demo-Cristiano,perche venga ordinata la chiusura di detto Istituto,la cui esistenza è incopatibile con le leggi vigenti.

Si allegano note esplicative atte ad illustrare l'illegale funzionamento di detto Istituto.

Con osservanza

Allegati N° 4

Ettore Avila

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

PRO=MEMORIA REL[illegible] ALL'ATTIVITA' DELLO S[illegible] ISTITUTO PARROCCHIALE ''BEATO ARCANGELO ''DI CALATAFIMI NELL'ANNO SCOLASTICO 1944/45

6666

5A

Allegato N° 1

Lo pseudo istituto parrocchiale ''Beato Arcangelo'' di Calatafimi é sorto nel corrente anno scolastico 1944/45,mentre la circ.del Ministero P.I. con oggetto:''funzionamento scuole non governative nell'anno scolastico 944/45''dell'aprile del corrente anno 945,che abrogava la circ.N.1979/9 del 10/10/44,dice che nessuna nuova scuola può sorgere se non autorizzata dai RR.Provveditori,La stessa circolare dice che le autorizzazioni concesse dal Governo Militare Alleato e per espresso desiderio dello stesso, hanno valore solo per il 194[illegible]/44.Lo pseudo istituto parrocchiale,pur non essendo stato autorizzato dal Provveditore agli Studi di Trapani,servendosi di un corpo insegnante totalmente sfornito dei necessari titoli accademici e con alunni in massima parte sforniti dei documenti legali di ammissione,in locali non igienicamenti adatti,ha tenuto durante il corrente anno scolastico un regolare corso di lezioni.In contrasto con la legge 19/1/42 N.86 e senza che durante l'anno scolastico in corso fosse stata sottoposta alla richiesta ispezione per ottenere il riconoscimento legale, con un telegramma del 26/6/945, il Commissario dell'E.N.I.M.S.,non si capisce con quale criterio, ha concesso il riconoscimento legale provvisorio. In seguito a protesta telegrafica avanzata dalla Presidenza dell'Istituto ''ALBERTO AVILA'' di Calatafimi,gia regolarmente autorizzato dai competenti organi fin dal 1941/42 e parificato nel corrente anno 44/45,detto Commissario dell'E.N.I.M.S. chiedeva la relazione dell'ispezione che avrebbe dovuto essere fatta dal Preside Amico,ma che di fatto non era stata mai fatta in quanto lo pseudo istituto in parola era sconosciuto ai competenti organi scolastici,l'elenco ed i titoli accademici del corpo insegnante.

Così,implicitamente,veniva ad essere abrogato il riconoscimento legale concesso in precedenza.

In seguito il R.Provveditore agli Studi di Trapani dietro pressioni 5019 dell'Alto Commissario per la Sicilia,Aldisio,invitato telefonicamente da un Ispettore(che non si sa bene chi sia né con quale diritto abbia agito) a fare iniziare gli esami con riserva, ha inviato un Commissario Governativo per fare iniziare gli scrutini.Il giorno 2 Luglio é arrivato il com=

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

...scolastico 1944/45,mentre la circ.del Ministero P.I. con oggetto:''funzionamento scuole non governative nell'anno scolastico 944/45''dell'aprile del corrente anno 945,che abrogava la circ.N.1979/9 del 10/10/44,dice che nessuna nuova scuola può sorgere se non autorizzata dai RR.Provveditori,La stessa circolare dice che le autorizzazioni concesse dal Governo Militare Alleato e per espresso desiderio dello stesso, hanno valore solo per il 194-/44.Lo pseudo istituto parrocchiale,pur non essendo stato autorizzato dal Provveditore agli Studi di Trapani,servendosi di un corpo insegnante totalmente sfornito dei necessari titoli accademici e con alunni in massima parte sforniti dei documenti legali di ammissione,in locali non igienicamenti adatti,ha tenuto durante il corrente anno scolastico un regolare corso di lezioni.In contrasto con la legge 19/1/42 N.86 e senza che durante l'anno scolastico in corso fosse stata sottoposta alla richiesta ispezione per ottenere il riconoscimento legale, con un telegramma del 26/6/945,il Commissario dell'E.N.I.M.S.,non si capisce con quale criterio,ha concesso il riconoscimento legale provvisorio. In seguito a protesta telegrafica avanzata dalla Presidenza dell'Istituto ''ALBERTO AVILA'' di Calatafimi,gia regolarmente autorizzato dai competenti organi fin dal 1941/42 e parificato nel corrente anno 44/45,detto Commissario dell'E.N.I.M.S. chiedeva la relazione dell'ispezione che avrebbe dovuto essere fatta dal Preside Amico,ma che di fatto non era stata mai fatta in quanto lo pseudo istituto in parola era sconosciuto ai competenti organi scolastici,l'elenco ed i titoli accademici del corpo insegnante.

Così,implicitamente,veniva ad essere abrogato il riconoscimento legale concesso in precedenza.

In seguito il R.Provveditore agli Studi di Trapani dietro pressioni 5019 dell'Alto Commissario per la Sicilia,Aldisio,invitato telefonicamente da un Ispettore(che non si sa bene chi sia né con quale diritto abbia agito) a fare iniziare gli esami con riserva, ha inviato un Commissario Governativo per fare iniziare gli scrutini.Il giorno 2 Luglio é arrivato il commissario,Prof.D'Angelo,il quale ha trovato tutto in disordine,senza alcun registro di classe,né generale di voti,i documenti degli alunni non a posto, gli insegnanti non in sede,per cui non ha potuto procedere ai lavori di scrutinio.Invece di verbalizzare tutto ciò,il Prof.D'Angelo,invitato il

%

Dirigente di detta pseudo scuola a mettere tutto in ordine,é ritornato nella sua sede dicendo che avrebbe fatto ritorno a Calatafimi il giorno 5,cioé il giorno precedente a quello stabilito per gli esami.Il giorno 5 difatti ha procedato ai lavori di scrutinio ed il giorno 7,cioé l'indomani del giorno stabilito,ha iniziato gli esami.Il giorno 10,quando si era alla fine degli esami orali,il R.Provveditore ha invitato con un biglietto il Commissario a sospendere gli esami ed il 12 mattina é arrivato personalmente a Calatafimi,accompagnato da un'insegnante di francese e da un insegnante di matematica.La decisione del Provveditore é stata presa in seguito ad un telegramma del Ministero P.I. il quale ordinava l'invio di una commissione in base alla Ordinanza del Ministero stesso per cui un gruppo di giovani privatisti,quando in sede manchino altri istituti sede di esami e per gravi necessità contingenti,possono ottenere gli esami in sede con una commissione nominata dal R.Provveditore.Quindi implicitamente,se da un canto il telegramma del Ministero abrogava il riconoscimento legale concesso dal Commissario dello ENIMS col telegramma del 26/6/45,dall'altro era in contrasto stridente con le disposizioni vigenti,in quanto già in Calatafimi esisteva l'Istituto Parificato ''ALBERTO AVILA'' e quindi,di diritto,sede d'esami con pieno valore legale.

Intanto,quando il Provveditore é intervenuto,gli esami orali erano quasi alla fine,difatti rimanevano soltanto 12 alunni da interrogare;per cui ha fatto continuare gli esami dalla nuova Commissione,mentre doveva annullare quelli già fatti e rifarli daccapo sotto il controllo della nuova Commissione in quanto la precedente,composta da preti senza alcun titolo accademico non era legale per effetto del già citato telegramma del Ministero della P.I.D'altra parte detti preti non avevano nessun titolo per autonominarsi Commissari d'esami,né la loro nomina era stata ratificata dal Provveditore,insomma la procedura non era a norma del paragr.3l dell'Ordinanza Ministeriale del 12/5/45 sugli scrutini ed esami.Infine la Commissione sub-entrante non ha ratificato i lavori fatti precedentemente,perché sono stati firmati verbali a parte ed essendo detta pseudo scuola non legalmente riconosciuta non si può procedere a lavori di scrutinio aventi effetti legali, ma tutti gli alunni debbono essere sottoposti ad esami.

In seguito a queste illegalità la Presidenza dell'Istituto parificato

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

[illegible] gli esami.Il giorno 10,quando si era alla fine degli esami orali,il R.Provveditore ha invitato con un biglietto il Commissario a sospendere gli esami ed il 12 mattina é arrivato personalmente a Calatafimi,accompagnato da un'insegnante di francese e da un insegnante di matematica.La decisione del Provveditore é stata presa in seguito ad un telegramma del Ministero P.I. il quale ordinava l'invio di una commissione in base alla Ordinanza del Ministero stesso per cui un gruppo di giovani privatisti,quando in sede manchino altri istituti sede di esami e per gravi necessità contingenti,possono ottenere gli esami in sede con una commissione nominata dal R.Provveditore.Quindi implicitamente,se da un canto il telegramma del Ministero abrogava il riconoscimento legale concesso dal Commissario dello ENIMS col telegramma del 26/6/45,dall'altro era in contrasto stridente con le disposizioni vigenti,in quanto già in Calatafimi esisteva l'Istituto Parificato ''ALBERTO AVILA'' e quindi,di diritto,sede d'esami con pieno valore legale.

Intanto,quando il Provveditore é intervenuto,gli esami orali erano quasi alla fine,difatti rimanevano soltanto 12 alunni da interrogare;per cui ha fatto continuare gli esami dalla nuova Commissione,mentre doveva annullare quelli già fatti e rifarli daccapo sotto il controllo della nuova Commissione in quanto la precedente,composta da preti senza alcun titolo accademico non era legale per effetto del già citato telegramma del Ministero della P.I.D'altra parte detti preti non avevano nessun titolo per autonominarsi Commissari d'esami,né la loro nomina era stata ratificata dal Provveditore,insomma la procedura non era a norma del paragr.3l dell'Ordinanza Ministeriale del 12/5/45 sugli scrutini ed esami.Infine la Commissione sub-entrante non ha ratificato i lavori fatti precedentemente,perché sono stati firmati verbali a parte ed essendo detta pseudo scuola non legalmente riconosciuta non si può procedere a lavori di scrutinio aventi effetti legali, ma tutti gli alunni debbono essere sottoposti ad esami.

In seguito a queste illegalità la Presidenza dell'Istituto 5018 Parificato ''ALBERTO AVILA'' di Calatafimi ha presentato ricorso ai competenti organi scolastici ed all'Ammiraglio Stone C.C.A.in Italia.Sotto la data(approssimativa)del 20/8/45 l'ammiraglio Stone inviava una nota al Ministero della Pubblica Istruzione con oggetto :''Scuole Parrocchiali della Diocesi di Ma-

zara''di cui all'alleg[illegible] 3.

In seguito a detta nota,il Ministero della P.I.aveva ordinato un'inchiesta segreta.Detta inchiesta é stata fermata dall'Alto Commissario per la Sicilia Aldisio il quale ha rimandato il carteggio relativo al Ministero della P.I. esprimendo il parere sulla opportunità di non dar seguito a detta inchiesta per il fatto che ne sarebbero risultati compromessi i buoni rapporti tra lo Stato e la Chiesa.

La cosa é stata così messa a tacere e nella sessione autunnale si sono ancora svolti presso lo pseudo istituto parrocchiale,esami alla presenza di unico Commissario Governativo,nonostante detto pseudo istituto non avesse nessun elemento [redacted] per potere aspirare al riconoscimento legale.

La Presidenza dell'Istituto Parificato ''ALBERTO AVILA'' di Calatafimi ha protestato vivamente presso gli organi scolastici competenti per questa nuova illegalità con telegrammi inviati in data 8/10/45.-

20/10/45

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ERO=MEMORIA RIASSUNTIVO SULL'ATTIVITA' DELLO PSEUDO

ISTITUTO „BEATO ARCANGELO„ DI CALATAFIMI

Allegato N.2

(5B)

Nell'anno scolastico 1944/45 ha cominciato a funzionare in Calatafimi, sotto l'egida di Mons.Ballo,Vescovo di Mazara del Vallo,un Istituto di Istruzione Media,col nome di GINNASIO PARROCCHIALE A'BEATO ARCANGELO'' SCUOLA MEDIA E GINNASIO SUPERIORE,senza che le Autorità Scolastiche competenti ne abbiano mai concessa la necessaria Autorizzazione,con insegnanti privi dei necessari titoli accademici,sistemato in locali non idonei e mancanti di ogni arredamento didattico.

Tale Istituto non poteva,infatti,essere autorizzato a funzionare dalla competente Autorità Scolastica perché,essendo già in Calatafimi l'ISTITUTO ''ALBERTO AVILA'' autorizzato per la Scuola Media dal 1941/42,per il Ginnasio Superiore dal 1943/44,Parificato per la Scuola Media dal 1944/45,non era rispondente ''vere e proprie esigenze locali'' richieste dalla circolare N.1976 del 23/4/45 del Provveditore agli Studi di Trapani.Calatafimi infatti é un centro di poco più di diecimila abitanti e la sua popolazione scolastica non può alimentare due istituti di istruzione media dello stesso tipo.Né d'altro canto,il predetto pseudo Istituto Parrocchiale«Beato Arcangelo„ha potuto essere autorizzato a funzionare dal Governo Militare Alleato,in quanto nell'anno scolastico 1944/45 l'amministrazione scolastica era già passata al Governo Italiano e il Bollettino Ufficiale del Ministero della P.I. N.8 del 16/4/46, che reca i decreti ratificanti le concessioni in materia scolastica fatte dal Governo Alleato nell'anno scolastico 1943/44 ad altri istituti esistenti in altri centri della Provincia di Trapani,non accenna allo Istituto ''Beato Arcangelo '' di Calatafimi.

Nonostante tutto questo,alla fine dell'anno scolastico 1944/45,il suddetto Istituto riusciva ad ottenere,non si sa in virtù di quali disposizioni,la sessione estiva di esami alla presenza di un Commissario Governativo(modalità competente agli Istituti parificati) prima e della intera Commissione (modalità competente agli istituti regolarmenti autorizzati)dopo,e la sessione autunnale di esami alla presenza del solo Commissario Governativo(modalità competente agli istituti parificati).

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785216

...sotto l'egida di Mons.Ballo,Vescovo di Mazara del Vallo,un Istituto di Istruzione Media,col nome di GINNASIO PARROCCHIALE ''BEATO ARCANGELO'' SCUOLA MEDIA E GINNASIO SUPERIORE,senza che le Autorità Scolastiche competenti ne abbiano mai concessa la necessaria Autorizzazione,con insegnanti privi dei necessari titoli accademici,sistemato in locali non idonei e mancanti di ogni arredamento didattico.

Tale Istituto non poteva,infatti,essere autorizzato a funzionare dalla competente Autorità Scolastica perché,essendo già in Calatafimi l'ISTITUTO ''ALBERTO AVILA'' autorizzato per la Scuola Media dal 1941/42,per il Ginnasio Superiore dal 1943/44,Parificato per la Scuola Media dal 1944/45,non era rispondente ''vere e proprie esigenze locali'' richieste dalla circolare N.1976 del 23/4/45 del Provveditore agli Studi di Trapani.Calatafimi infatti é un centro di poco più di diecimila abitanti e la sua popolazione scolastica non può alimentare due istituti di istruzione media dello stesso tipo.Né d'altro canto,il predetto pseudo Istituto Parrocchiale«Beato Arcangelo»ha potuto essere autorizzato a funzionare dal Governo Militare Alleato,in quanto nell'anno scolastico 1944/45 l'amministrazione scolastica era già passata al Governo Italiano e il Bollettino Ufficiale del Ministero della P.I. N.8 del 16/4/46, che reca i decreti ratificanti le concessioni in materia scolastica fatte dal Governo Alleato nell'anno scolastico 1943/44 ad altri istituti esistenti in altri centri della Provincia di Trapani,non accenna allo Istituto ''Beato Arcangelo '' di Calatafimi.

Nonostante tutto questo,alla fine dell'anno scolastico 1944/45,il suddetto Istituto riusciva ad ottenere,non si sa in virtù di quali disposizioni,la sessione estiva di esami alla presenza di un Commissario Governativo(modalità competente agli Istituti parificati) prima e della intera Commissione (modalità competente agli istituti regolarmenti autorizzati)dopo,e la sessione autunnale di esami alla presenza del solo Commissario Governativo(modalità competente agli istituti parificati).

A suo tempo alle competenti autorità scolastiche sono stete fatte sentire la irregolarità e la illegalità di tali esami.

Nell'anno scolastico 1945/46 lo psendo istituto ''Beato Arcangelo'' ha continuato a funzionare,pur non essendone autorizzato,anzi ha inoltrato

%

regolare domanda all'Alto Commissario per la Sicilia onde ottenere il Riconoscimento Legale;Riconoscimento Legale che l'Alto Commissario,in base alle risultanze dell'ispezione del 21 Maggio 1946 presso detto pseudo istituto,non ha concesso e di questo fanno fede i relativi atti giacenti presso i competenti organi scolastici.
Nonostante questo e nonostante,come sopra si disse,tale pseudo istituto fosse sconosciuto ufficialmente dal Provveditorato agli Studi di Trapani, perché da questo mai autorizzato,il Provveditore agli Studi di Trapani, in seguito a pressioni telefoniche pervenutegli dall'Alto Commissariato per la Sicilia,stabiliva di inviare presso tale pseudo istituto per la sessione estiva d'esami del 1945/46 una Commissione,concedeva cioé il trattamento devoluto agli istituti regolarmente autorizzati,in contrasto con le vigenti disposizioni,essendo già in Calatafimi(abit.10.500)l'Istituto ''Alberto Avila'' parificato e quindi,di diritto,sede d'esami.
Tale decisione veniva rifiutata da Mons.Ballo,Vescovo di Mazara del Vallo,il quale chiedeva al Provveditore di Trapani di soprassedere all'invio dell'intera Commissione presso lo pseudo Istituto «Beato Arcangelo» e,negli ultimi giorni di giugno,partiva in aereo alla volta di Roma.
Pur dovendo iniziare gli esami il 1° Luglio,il Provveditore di Trapani inviava la Commissione presso lo pseudo istituto ''Beato Arcangelo'' il giorno 4 Luglio 1946 ed il mattino del giorno 5 avevano inizio gli esami.
Lo stesso giorno 5 un ordine improvviso scioglieva la Commissione e lasciava un unico Commissario Governativo perché intanto era arrivato,da parte del Ministero della P.I.all'Alto Commissariato per la Sicilia,un telegramma ove si ordinava di''<u>considerare con particolare benevolenza gli istituti parrocchiali</u>''.In seguito a questo ordine ed in stridentissimo contrasto con il non concesso riconoscimento legale in seguito alla ispezione del 21/5/46,l'Alto Commissariato per la Sicilia comunicava al Provveditorato agli Studi di Trapani di concedere allo pseudo istituto ''Beato Arcangelo'' di Calatafimi il riconoscimento legale provvisorio.
E,per finire,mentre gli esami presso detto pseudo istituto erano in pieno svolgimento,il giorno 8 Luglio un altro contordine sostituiva il Commissario e così gli esami iniziati sotto il controllo di uno,avevano termine sotto quello di un altro Commissario Governativo.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

presso i competenti organi scolastici.
Nonostante questo e nonostante,come sopra si disse,tale pseudo istituto fosse sconosciuto ufficialmente dal Provveditorato agli Studi di Trapani, perché da questo mai autorizzato,il Provveditore agli Studi di Trapani, seguito a pressioni telefoniche pervenutegli dall'Alto Commissariato per la Sicilia,stabiliva di inviare presso tale pseudo istituto per la sessione estiva d'esami del 1945/46 una Commissione,concedeva cioé il trattamento devoluto agli istituti regolarmente autorizzati,in contrasto con le vigenti disposizioni,essendo già in Calatafimi(abit.10.500)l'Istituto ''Alberto Avila'' parificato e quindi,di diritto,sede d'esami.
Tale decisione veniva rifiutata da Mons.Ballo,Vescovo di Mazara del Vallo,il quale chiedeva al Provveditore di Trapani di soprassedere all'invio dell'intera Commissione presso lo pseudo Istituto «Beato Arcangelo» e,negli ultimi giorni di giugno,partiva in aereo alla volta di Roma.
Pur dovendo iniziare gli esami il 1° Luglio,il Provveditore di Trapani inviava la Commissione presso lo pseudo istituto ''Beato Arcangelo'' il giorno 4 Luglio 1946 ed il mattino del giorno 5 avevano inizio gli esami.
Lo stesso giorno 5 un ordine improvviso scioglieva la Commissione e lasciava un unico Commissario Governativo perché intanto era arrivato,da parte del Ministero della P.I.all'Alto Commissariato per la Sicilia,un telegramma ove si ordinava di''<u>considerare con particolare benevolenza gli istituti parrocchiali</u>''.In seguito a questo ordine ed in stridentissimo contrasto con il non concesso riconoscimento legale in seguito alla ispezione del 21/5/46,l'Alto Commissariato per la Sicilia comunicava al Provveditorato agli Studi di Trapani di concedere allo pseudo istituto ''Beato Arcangelo'' di Calatafimi il riconoscimento legale provvisorio.
E,per finire,mentre gli esami presso detto pseudo istituto erano in pieno svolgimento,il giorno 8 Luglio un altro contordine sostituiva il Commissario e così gli esami iniziati sotto il controllo di uno,avevano termine sotto quello di un altro Commissario Governativo.

27/7/1946

5015

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

2?/8/45 (si presume)

Ministero Pubblica Istruzione

Roma

Allegato N° 3

(5C)

Oggetto: Scuole Parrocchiali della Diocesi di Mazara del Vallo.=

Il Sig.Ammiraglio di Squadra Stone, Capo dell'A.C., prega la S.V. di prendere atto delle sotto indicate considerazioni:

1) Con lo sbarco delle Truppe Alleate in Sicilia fu permesso da un Colonnello funzionario dell'A.M.G.O.T. al sig.Vescovo Ballo di far funzionare nella sua Diocesi delle Scuole d'indole privata.

2) Tali scuole avevano l'unico scopo di agevolare gli studenti dato il momentaneo dissesto delle Scuole dello Stato.

3) Dette scuole non avevano carattere pubblico ed ufficiale, ma privato ed ufficioso.

4) Dato che dette scuole non rivestivano carattere pubblico, fu data loro l'indipendenza dal Provveditore.

5) Dato che dette scuole, nonostante la cessazione d'autorità del Governo Alleato e del passaggio della Regione sotto l'amministrazione Italiana continuano a valersi di un decreto che poteva avere valore soltanto durante l'Amministrazione dell'A.M.G.O.T.

6) Dato che si continua da dette scuole a far uso del decreto alleato; si chiede l'immediato accertamento dei fatti. 501

Desidera inoltre che vengano presi serissimi provvedimenti ~~[illegible]~~ a carico dei responsabili. Qualora detti provvedimenti non fossero presi dal Governo Italiano, l'A.C. si vedrà costretta ad agire da sola in conseguenza. Attende una particolareggiata relazione.

Ho l'onore di essere

F/to Ammiraglio Stone

F/to Visto Generale Rouel
del Quartiere Generale di Sua Maestà Giorgio V°

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 781016

Roma

Oggetto: Scuole Parrocchiali della Diocesi di Mazara del Vallo.=

(5c)

Il Sig.Ammiraglio di Squadra Stone, Capo dell'A.C., prega la S.V. di prendere atto delle sotto indicate considerazioni:

1) Con lo sbarco delle Truppe alleate in Sicilia fu permesso da un Colonnello funzionario dell'A.M.G.O.T. al sig.Vescovo Ballo di far funzionare nella sua Diocesi delle Scuole d'indole privata.

2) Tali scuole avevano l'unico scopo di agevolare gli studenti dato il momentaneo dissesto delle Scuole dello Stato.

3) Dette scuole non avevano carattere pubblico ed ufficiale, ma privato ed ufficioso.

4) Dato che dette scuole non rivestivano carattere pubblico, fu data loro l'indipendenza dal Provveditore.

5) Dato che dette scuole, nonostante la cessazione d'autorità del Governo Alleato e del passaggio della Regione sotto l'amministrazione Italiana continuano a valersi di un decreto che poteva avere valore soltanto durante l'Amministrazione dell'A.M.G.O.T.

6) Dato che si continua da dette scuole a far uso del decreto alleato si chiede l'immediato accertamento dei fatti. 3014

Desidera inoltre che vengano presi serissimi provvedimenti ~~xxxxxxxxx~~ a carico dei responsabili. Qualora detti provvedimenti non fossero presi dal Governo Italiano, l'A.C. si vedrà costretta ad agire da sola in conseguenza. Attende una particolareggiata relazione.

Ho l'onore di essere

F/to Ammiraglio Stone

F/to Visto Generale Rouel
del Quartiere Generale di Sua Graziosa
Maestà Giorgio V°

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

0540

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Allegato N° 4

ELENCO DEL PERSONALE INSEGNANTE PRESSO LO PSEUDO ISTITUTO „BEATO ARCANGELO„

ANNO SCOLASTICO 1944-45

COGNOME E NOME	TITOLO ACCADEMICO	NOTE
GALLO ANDREA fu GIVANNI	LICENZA LICEALE	Sul di lui certificato del
LONGO ARCANGELO	MONACO	Casellario Giudiziale compa io-
SCANDARIATO GIUSEPPE	PRETE	no alcune condanne per reati
SCANDARIATO ANDREA	"	comuni.
AVILA FEDERICO	"	
INGARRA GIROLAMO	"	
FIORELLO MARTINO	RAGIONIERE	
PALMERI GIUSEPPE	TERZO ANNO FACOLTA' LETTERE	

ANNO ACCADEMICO 1945-46

COGNOME E NOME	TITOLO ACCADEMICO	NOTE
GALLO ANDREA	COME SOPRA	COME SOPRA
SCANDARIATO GIUSEPPE	" "	
SCANDARIATO ANDREA	" "	
AVILA FEDERICO	" "	
INGARRA GIROLAMO	" "	
FIORELLO MARTINO	" "	
DI LORENZO DOMENICO	FUORI CORSO LETTERE	
REINA FRANCESCO	" " "	
VANELLA GIUSEPPE	LAUREA IN LETTERE	

5D

ALLIED COMMISSION 5th SECTION 9610 HEADQ. ARTERS

5019

0541

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

APO 394

Office of the Executive Commissioner

3/16-1/ET

8th August 1946.

MEMO TO: Vice President,
Civil Affairs Section.

I spoke to G-5 about this letter and they agree that it should not have been sent to us. They also agree to reduce correspondence on such matters to a minimum in future.

MSL/JG.

Brigadier,
Executive Commissioner.

File
7 VII
8/8

2512

5012

0542

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.A. Sec. 9783

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 953.10

26 July 1946

29 AUG 1946 (4A)

SUBJECT: Italian Civilian Request for Employment.

TO : Chief Commissioner
Allied Commission
APO 794.

The attached letter from CARLO ADAMO dated 16 July 1946, with 2 copies of the English translation thereof, is forwarded for acknowledgment and any action you deem suitable.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A. L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Incls:
as above.

No general rule
No action. This HdQs cannot proceed on
a referral for Military representations to the
Italian Govt
S/S MC

50-1

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2512

Show to Hamblen
MM 3/8

0543

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION.

ALLIED COMMISSION 2512 16 July 46

To : General Morgan - Commander in Chief
of the MTOUSA Headquarters - Caserta.

Sir,

Confident of finding in the Allies that spirit of human comprehension that I was unable to find in the Italians, I, a 24 year-old young man, am appealing to you whose intervention I ask in the name of Justice and Liberty.

After a belabored existence following my uncapability to secure me an employment, though I applied to all the offices of the province, and particularly to the Avellino Prefect, I decided, six months ago, to call the Government's attention to my plight.

It was the 7th of January 1946 (a day which was to remain a milestone in my life), when I arrived in Rome to be received by His Excellency Romita to whose particular examination I had to submit my tragic situation.

After having danced attendance under the Ministry's doors, on the fourth day I was received by the Private Secretary to the Minister, Doc. Basso, to whom I produced my degrees and my good reasons, pointing out to him that I was denied employment for not having been a soldier.

I have once again made the rounds of the offices, specifying my direst financial conditions as well as persons dependent on me who are entitled to live as they belong to the huge unlucky crowd which is the Italian people. No-one has comprehended my situation. The Italian Government does not seem to heed my prayers; nor does it answer my registered letters which I believe to be torn out.

I am appealing to your conscience as a freeman and am asking your intervention, inasmuch as I did not stain myself with Allied blood.

This is the fault charged to me by Italian executives and Government employees. To my opinion I believe that, such being the state of affairs, this is no demerit as not all evils will produce other evils; I rather think that it might constitute a merit for you, being the real administrators of the defeated peoples. This remains to be seen. In my last application which I directed to His Excellency Romita on 6 July 1946, I informed him that, had he not paid due consideration to my application, I would apply to the Allied Authorities stationed in Italy. This was of no avail. To date I am still meeting

50 + C

0544

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

with apathy and indifference which breed hatred and despise. I am now expecting from you the outcome of my destiny: I am submitting to you my pitiful case waiting for your verdict. Therefore I am confident in your particular sentiment as a father, hoping that you will give particular heed to my humble prayer and will do everything in your powers with the Italian Government for the triumph of the real principles of humanity and justice. I am sure that you will tribute to yourself the merit of having helped and individual out of his predicament, who shall look towards you as to an everlasting image of dear recollection and blessing.

While awaiting a kind hint of interest for my case, I send you the expressions of my highest gratitude.

Yours very devoutly

s/ Carlo Adamo
Via Fratelli Urciuoli 1
Avellino.

N.B. I have asked the Italian Government to be employed in a Questura or Prefettura (preference was given to those of Naples or Avellino) either as a book-keeper, scriba, archive-man ... etc... I am addressing to you the same prayer to be given a chance to work honestly.

s/ Carlo Adamo.

5000

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Avellino li 16 luglio 1946.

Raccomandata - Espresso - R.R. Personale - Riservata

Al generalissimo Alexander
Comandante in capo delle Forze Armate del
Mediterraneo
- Caserta -

ALLIED COMMISSION
HEADQUARTERS

Eccmio signore:

fiducioso di trovare negli Alleati quello spirito di umana comprensione, che non fu trovato negli italiani. Vogliate ascoltare il grido di un giovane ventiquattrenne, che, per ragioni che seguano, chiede il Vostro autorevole intervento in nome della Giustizia e della Libertà. Dopo una tragica esistenza, non avendo potuto trovare un impiego, pur avendo bussato vanamente a tutti gli uffici della provincia ed in modo particolare al Prefetto di Avellino, decisi sei (6) mesi or sono di portare a conoscenza del Governo la mia sporadica situazione.

(?)

Era il 7 gennaio c.a. (giorno memorabile

Ascoli il 10 luglio 1944.

Raccomandata - Espresso - R.R. Personale - Riservata

Al generalissimo Giorgan
Comandante in cap. delle Forze Armate del
Mediterraneo
- Caserta -

Egregio signore:
fiducioso di trovare negli Alleati quello spirito di umana comprensione, che non ho trovato negli italiani. Vogliate ascoltare il grido di un giovane ventiquattrenne, che, per ragioni che seguono, chiede il Vostro autorevole intervento in nome della Giustizia e della Libertà. Dopo una tragica esistenza, non avendo potuto trovare un impiego, pur avendo bussato sanamente a tutti gli uffici della provincia, ed in modo particolare al Prefetto di Ascoli, decisi sei (6) mesi or sono di portare a conoscenza del Governo la mia sporadica situazione.

(?)

Era il 7 gennaio c.a. (giorno memorabile della mia vita) allorchè giunsi a Roma per essere ricevuto da S. E. Romita, sottoponendo

50 00

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

al suo particolare esame la mia tragica situa-
zione. Dopo aver aspettato 3 giorni sotto le
porte del Ministero, fui ricevuto al quarto dal
suo Segretario Particolare dott. Bayo. al quale
esposi i miei Titoli di Studio e le mie buone
ragioni, facendogli osservare che mi veniva
negato un impiego per non aver io merito
di essere stato un combattente.-
Ne sono restato inerme in questa lunga
tornata di tempo, resa ancora più lunga dall'at-
tesa. Sfinito di muovogli uffici, ho fatto
presente le mie disagiatissime condizioni
economiche e le mie persone a carico, che
pure hanno il diritto a vivere facendo parte
di quell'immensa folla sofferente che è il
popolo italiano. Nessuno ti è compenetrato
del mio stato. Quelli del Governo mi danno
l'impressione di non ascoltare le mie preghiere,
di non ricevere i miei esposti raccomandati o
ricevendoli li strappano.
Oggi faccio appello alla vostra coscienza di
uomo libero e chiedo il Vostro intervento

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

al suo particolare esame la mia tragica situazione. Dopo aver aspettato 3 giorni sotto le porte del Ministero, fui ricevuto al quarto dal suo segretario Particolare dott. Basso. al quale esposi i miei Titoli di Studio e le mie buone ragioni, facendogli osservare che mi veniva negato un'impiego per non aver il merito di essere stato un combattente.-

Ne sono restato inerme in questa lunga tornata di tempo, resa ancora più lunga dall'attesa. Sfogiato di muovogli uffici, ho fatto presente le mie disagiatissime condizioni economiche e le mie persone a carico, che pure hanno il diritto a vivere facendo parte di quell immensa folla sventurata che è il popolo italiano. Nessuno ti è compenetrato del mio stato. Quelli del Governo mi danno l'impressione di non ascoltare le mie preghiere, di non rievere i miei esposti raccomandati o ricevendoli li stracciano.

Oggi faccio appello alla Vostra coscienza di uomo libero e chiedo il Vostro intervento perchè non porto sulla coscienza il peso di aver sparso sangue alleato.-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ecco il demerito che mi rinfacciano i sapi-amministrazione italiani insieme a quelli del Governo
A mio giudizio ritengo, che stando così le cose tale particolare non è un demerito, poichè non tutti i mali sono mali; ma di fronte a Voi che siete i veri amministratori dei popoli liberi, potrebbe costituire una benemerenza. Ciò è da vedersi. Nell'ultimo esposto del 6 luglio 1946 diretto a S. E. Romita gli feci noto che se non avesse provveduto in merito e che la mia situazione dovesse trovare ancora incomprensione mi sarei rivolto alle Autorità Alleate di stanza in Italia. Ebbene! A tutt'oggi ancora apatia e indifferenza che lascia odio e disprezzo. Ora aspetto da Voi l'esito del mio destino. A Voi passo per competenza la mia tragica situazione che aspetta solo da Voi il suo verdetto. Per questo confido nel Vostro particolare sentimento di padre, sperando che Dio stia particolarmente a cuore questa umile pagina e che vogliate far trionfare con tutti i mezzi a Vostra disposizione presso il Governo Italiano i

5007

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 787016

Ecco il demerito che mi rimfacciano i capi-amministrazione italiani insieme a quelli del Governo
A mio giudizio ritengo, che stando così le cose tale particolare non è un demerito, poichè non tutti i mali sono uno Sfizio; una di fronte a Voi che siete i veri amministratori dei popoli Uniti, potrebbe costituire una benemerenza. Ciò è da vedersi. Nell'ultimo esposto del 6 luglio 1946 diretto a S. E. Pomilio gli feci noto che se non avesse provveduto in merito e che la mia situazione dovesse trovare ancora incomprensione mi sarei rivolto alle Autorità Alleate di stanza in Italia. Niente! A tutt'oggi ancora apatia e indifferenza che lascia colio e disprezzo.
Ora aspetto da Voi l'esito del mio destino. A Voi passo per competenza la mia tragica situazione che aspetta solo da Voi il suo verdetto. Per questo confido nel Vostro particolare sentimento di padre, sperando che Vi sia particolarmente a cuore questa umile pagina e che vogliate far trionfare con tutti i mezzi a Vostra disposizione presso il Governo Italiano i veri principii di umanità e di Giustizia.
Sono sicuro che vogliate capir Voi da solo

5007

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 78516

il merito di aver aiutato un individuo, presso il quale resterete immagine imperitura di caro ricordo e di benedizione.-

Tormentandomi ancora nell'attesa di un cortese cenno di interessamento di quanto fatto per me, vogliate gradire di cuore il mio umile e deferente saluto, estensibile a tutto quel libero e grande popolo di cui fate parte vostro devotissimo Carlo Adamo

Grazie!

Studente Universitario
Carlo Adamo
Via Fratelli Arcuoli N° 1
Avellino

N.B Aquelli del Governo chiedevo di essere impiegato in qualche Questura o Prefettura (con preferenza quella di Napoli od Avellino) con una delle seguenti mansioni e cioé contabile, scriba, archivista.....etc.

Oggi giro per competenza a V. E lo stesso vivo

il merito di aver aiutato un individuo, presso il quale resterete immagine imperitura di caro ricordo e di benedizione..

Tormentandomi ancora nell'attesa di un cortese cenno di interessamento di quanto farete per me, vogliate gradire di cuore il mio umile e deferente saluto, estensibile a tutto quel libero e grande popolo di cui fate parte vostro devotissimo Carlo Adamo

Grazie!

Studente Universitario

Carlo Adamo

Via Fratelli Urciuoli N°1

Avellino

N.B Quelli del Governo chiedevo di essere impiegato in qualche Questura o Prefettura (con preferenza quella di Napoli od Avellino) con una delle seguenti mansioni e cioé contabile, scriba, archivista.....etc.

Oggi giro per competenza a S. E lo stesso stivo desiderio di lavoro giusto e onesto.

Carlo Adamo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0553

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

He has been awarded a Section
for his job of Area Station
at Asti. File N.A. for Italy
Copy enclosed by the 3/16.1/DF
Corps intervention by the
Railway Administration for
the assignment of his wages for
the period April '45 - April '46 -

A S.E. L'Ammiraglio [illegible] STONE ASTI, 3 Agosto 1946

29 AGO 1946

Capo della Missione Militare alleata in Italia

ROMA

(3)

L'E.V. vorra' perdonare del disturbo che arreco con la presente istanza. Non avendo trovato nella Superiorita' del Compartimento ferroviario di TORINO quella serenita' di giudizio e quella giustizia che deve elevarsi al disopra di ogni vendetta o di odio personale, sono costretto a chiedere l'autorevole Vostro intervento im una dolorosa e triste faccenda.

Sono il Capo stazione di II Classe MATTA EDOARDO appartenente alla stazione ferroviaria di ASTI dipendente dal Compartimento ferroviario di TORINOil quale, ritenendo essere una obbligatorieta' quale dipendente dello Stato come per il passato e cedendo a pressioni del segretario federale di ASTI si iscrisse al P.F.R. appartenendovi per sei mesi e precisamente dal I5/3 al 28/IO.I944.

Alla liberazione del 25/4/45, per sfuggire ad eventuali rappresaglie accompagnai la mia famiglia dai miei genitori ad ALESSANDRIA.Elementi della reazione approffittando che il mio alloggio rimase incustodito, lo invasero, lo saccheggiarono completamente e poscia lo fecero occupare da un altra famiglia lasciando cosi mia moglie, mio figlio ed io in mezzo alla strada privi di ogni indumento, biancheria ed arredi, frutto della dote di mia moglie e del mio onestissimo e sudato risparmio e privazioni di 30 anni di servizio e costretti a mendicare per vivere alla generosita' dei parenti ed amici.

Sollevato dal servizio dopo la liberazione, la mia posizione amministrativa fino al 23/4/45 era la seguente come da disposizioni date dalla Sezione Movimento di Torino:

26/4/I945 sospeso dal servizio
I Gennaio I946 assente arbitrario
7/2/I946 sospeso dal grado con privazione dello stipendio a tempo indeterminato (e non assente arbitraio)
I9/5/46 il C.L.N. ferroviario del Comp. di Torino ordinava all'Ufficio Contabilita' di sospendere ogni pagamento a mio favore
27/5/46 (disposizione postuma) considerato assente arbitrario dal 26/4/45 al 26/4/46.

Mi permetto qui richiamare l'attenzione dell'E.V. sulla discordanza delle disposizioni emanate dal citato Ufficio nei riguardi della mia posizione amministrativa. Con detta disposizione mi vengono percio' negati gli assegni spettanti da legge per detto periodo e cio' mediante la retroattivita'.

Premesso che nel periodo dal 26/4/45 al 23/4/46 sono sempre rimasto in attesa di ordini o disposizioni che mi riguardassero e che mai tali ordini o disposizioni furono emessi dai miei superiori, solo in data 20/3/I946 ricevetti da detti superiori,l'ordine di presentarmi il 24/4/46 presso quegli Uffici.

Con mia istanza in data I5/6/46 ho chiesto al Capo della Sezione Movimento di Torino in quale mancanza sono incorso per essere dichiarato assente arbitrario: Con sua lettera in data 4/7/46 il predetto Capo Sezione rispondeva per essersi "reso irreperibile" quando in detto periodo mai e poi mai venni chiamato o mi si fosse fatto obbligo di presentarmi a chichessia.

Concludendo:

I - Lo stipendio non potevo ritirarlo per non correre il rischio di essere trucidato, rischio al quale sono riuscito a sottrarmi per ben tre volte.
2 - Tale stipendio che giungeva regolarmente presso la stazione di ASTI, nonostante venissero da me osservate le norme in vigore presso l'amministrazione ferroviaria,non veniva consegnato ai miei famigliari per ragioni a me ignote.
3 - Come potevo essere reperibile ad ASTI quando con gesto di forza arbitraria oltre essere stato derubato di tutto venni privato anche dell'abitazione?

Eccellenza,

In ossequio al desiderio ed alle direttive del Governo per una pacificazione generale e nazionale ho perdonato a chi non certo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(39)

L'E.V. vorra' perdonare del disturbo che arreco con la presente istanza. Non avendo trovato nella Superiorita' del Compartimento ferroviario di TORINO quella serenita' di giudizio e quella giustizia che deve elevarsi al disopra di ogni vendetta o di odio personale, sono costretto a chiedere l'autorevole Vostro intervento in una dolorosa e triste faccenda.

Sono il Capo stazione di II Classe NATTA EDOARDO appartenente alla stazione ferroviaria di ASTI dipendente dal Compartimento ferroviario di TORINOil quale, ritenendo essere una obbligatorieta' quale dipendente dello Stato come per il passato e cedendo a pressioni del segretario federale di ASTI si iscrisse al P.F.R. appartenendovi per sei mesi e precisamente dal I5/3 al 28/IO.I944.

Alla liberazione del 25/4/45, per sfuggire ad eventuali rappresaglie accompagnai la mia famiglia dai miei genitori ad ALESSANDRIA.Elementi della reazione approffittando che il mio alloggio rimase incustodito, lo invasero, lo saccheggiarono completamente e poscia lo fecero occupare da un altra famiglia lasciando cosi mia moglie, mio figlio ed io in mezzo alla strada privi di ogni indumento, biancheria ed arredi, frutto della dote di mia moglie e del mio onestissimo e sudato risparmio e privazioni di 30 anni di servizio e costretti a mendicare per vivere alla generosita' dei parenti ed amici.

Sollevato dal servizio dopo la liberazione, la mia posizione amministrativa fino al 23/4/46 era la seguente come da disposizioni date dalla Sezione Movimento di Torino:

26/4/I945 sospeso dal servizio
I Gennaio I946 assente arbitrario
7/2/I946 sospeso dal grado con privazione dello stipendio a tempo indeterminato (e non assente arbitraio)
I9/5/46 il C.L.N. ferroviario del Comp. di Torino ordinava all'Ufficio Contabilita' di sospendere ogni pagamento a mio favore
27/5/46 (disposizione postuma) considerato assente arbitrario dal 26/4/45 al 26/4/46.

Mi permetto qui richiamare l'attenzione dell'E.V. sulla discordanza delle disposizioni emanate dal citato Ufficio nei riguardi della mia posizione amministrativa. Con detta disposizione mi vengono percio' negati gli assegni spettanti da legge per detto periodo e cio' mediante la retroattivita'.

Premesso che nel periodo dal 26/4/45 al 23/4/46 sono sempre rimasto in attesa di ordini o disposizioni che mi riguardassero e che mai tali ordini o disposizioni furono emessi dai miei superiori, solo in data 20/3/I946 ricevetti da detti superiori,l'ordine di presentarmi il 24/4/46 presso quegli Uffici.

Con mia istanza in data I5/6/46 ho chiesto al Capo della Sezione Movimento di Torino in quale mancanza sono incorso per essere dichiarato assente arbitrario: Con sua lettera in data 4/7/46 il predetto Capo Sezione rispondeva per essersi "reso irreperibile" quando in detto periodo mai e poi mai venni chiamato o mi si fosse fatto obbligo di presentarmi a chichessia.

Concludendo:

I - Lo stipendio non potevo ritirarlo per non correre il ridchio di essere trucidato, rischio al quale sono riuscito a sottrarmi per ben tre volte.
2 - Tale stipendio che giungeva regolarmente presso la stazione di ASTI, nonostante venissero da me osservate le norme in vigore presso l'amministrazione ferroviaria,non veniva consegnato ai miei famigliari per ragioni a me ignote.
3 - Come potevo essere reperibile ad ASTI quando con gesto di forza arbitraria oltre essere stato derubato di tutto venni privato anche dell'abitazione?

Eccellenza,

In ossequio al desiderio ed alle direttive del Governo per una pacificazione generale e nazionale ho perdonato a chi non certo ubbidendo a degli ordini superiori, ma al solo scopo di farne oggetto di lucro personale mi ha rapinato il mobilio, il vestiario e di tutto cio' che costituiva la ragione di vivere mio e della mia famiglia subendo un danno di 750.000 lire circa;ho perdonato chi contro ogni elementare

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

e civile diritto di vivere, mi ha estromesso dalla mia abitazione lasci domi con la famiglia in mezzo alla strada; ho perdonato al presidente del C.L.N. ferroviario di Asti e con lui a sette ferrovieri di detta stazione che con le loro false accuse ed alterate affermazioni mi fecero sospendere dal servizio e sottoporre a giudizio d' epurazione.

Con un vostro autorevole intervento, dopo che ne avrete constatato l-illegale modo di procedere e l-arbitrio perpetrato ai miei danni da parte della Sezione Movimento di Torino, prego l'E.V. far si che io possa almeno entrare in possesso del denaro che le disposizioni sia alleate che governative concedono agli agenti che si trovano in tale posizione, denaro che mi servirà a saldare i debiti contratti per vivere in quel turbinoso periodo della vita nazionale.

Vi giungano Eccellenza i miei vivi ringraziamenti unitamente a quelli della mia famiglia e le mie profonde scuse

Natta Edoardo

NATTA EDOARDO CAPO STAZIONE II CLASSE DELLA STAZIONE FERROVIARIA
(Compartimento di Torino) domiciliato presso CONTI GIUSEPPE
ISOLA D'ASTI (ASTI)

5[illegible]
5006

ALLIED COMMISSION 2678 HEADQUARTERS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3/16.1/14 V

Avezzano, 1 agosto 1946

Ill.mo Signor PREFETTO della Provincia

L'AQUILA

e, per conoscenza,

a S.E. IL MINISTRO degli INTERNI = COMANDO MILITare ALLEAto

ROMA

- 6 AGO 1946

Nella seduta del 7=7=1946 il Consiglio Comunale di Avezzano ha deliberato la nomina del nuovo consiglio di Amministrazione del civico ospedale, dichiarando decaduto quello attuale, perchè nomi= nato dalla Autorità Alleata.

Il sottoscritto si permette far presente che la deliberazione su= detta non può essere approvata per i seguenti motivi:

Il Consiglio di Amministrazione dell'Ospedale Civile di Avezzano fu nominato, dopo la liberazione, dall'autorità alleata nel settembre 1944 con provvedimento che conserva tutta la sua efficacia ai ter= mini dell'art. 1 del D.L. 11 febbraio 1944 n.31, che dispone: "Con la cessazione dell'amministrazione militare alleata non avranno più vigore nei territori italiani già ad essa sottoposti tutti i procla= mi e le ordinanze finora emanate dal Generale Governatore Militare delle Forze Alleate o dai suoi delegati.

5054

"Resta ferma la efficacia degli atti o fatti compiuti dalle Autori= tà militari alleate, di cui al comma che precede, in virtù di detti proclami ed ordinanze, COMPRESE LE NOMINE e licenziamenti da Uffici pubblici e privati, cui sarà riconosciuta in ogni caso piena validi= tà agli effetti di legge, COME SE COMPIUTI dal GOVERNO Italiano".

9636

L'art; 13 dello Statuto dell'Ospedale stabilisce:

"L'Ospedale è retto da un Consiglio d'Amministrazione nel proprio

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

L'AQUILA

- 6 AGO 1946

e,per conoscenza,

a S.E.IL MINISTRO degli INTERNI = COMANDO MILITare ALLEAto

ROMA

Nella seduta del 7=7=1946 il Consiglio Comunale di Avezzano ha deliberato la nomina del nuovo consiglio di Amministrazione del civico ospedale,dichiarando decaduto quello attuale,perchè nominato dalla Autorità Alleata.

Il sottoscritto si permette far presente che la deliberazione suddetta non può essere approvata per i seguenti motivi:

Il Consiglio di Amministrazione dell'Ospedale Civile di Avezzano fu nominato,dopo la liberazione,dall'autorità alleata nel settembre 1944 con provvedimento che conserva tutta la sua efficacia ai termini dell'art. 1 del D.L. 11 febbraio 1944 n.31,che dispone:"Con la cessazione dell'amministrazione militare alleata non avranno più vigore nei territori italiani già ad essa sottoposti tutti i proclami e le ordinanze finora emanate dal Generale Governatore Militare delle Forze Alleate o dai suoi delegati.

5054

"Resta ferma la efficacia degli atti o fatti compiuti dalle Autorità militari alleate,di cui al comma che precede,in virtù di detti proclami ed ordinanze,COMPRESE LE NOMINE e licenziamenti da Uffici pubblici e privati,cui sarà riconosciuta in ogni caso piena validità agi effetti di legge,COME SE COMPIUTI dal GOVERNO Italiano".

2636

L'art;13 dello Statuto dell'Ospedale stabilisce:

"L'Ospedale è retto da un Consiglio d'Amministrazione nel proprio seno.Esso dure in carica quattro anni ed i consiglieri si rinnovano per un quarto ogni anno".=

Consegue dalle richiamate disposizioni che gli Amministratori dell'Ospedale durano in carica quattro anni,tranne un componente che de

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ve essere rinnovato ai sensi dell'art.13 suddetto.

Con la **ricostituzione**,su cessi elettive,del Consiglio Comunale non può ritenersi decaduto l'intero consiglio di Amministrazione dell'Ente.Invero esiste una sola disposizione della Legge Comunale e Provinciale(art.325 T.U. 4=2=1915 n.148)corrispondente all'art.341 T.U. 3 marzo 1934 n.383,che prevede la decadenza dei membri nominati dal Consiglio Comunale a far parte di Commissioni,quando sia sciolto il Consiglio medesimo.Tale disposizione proviene,attraverso opportune modifiche,dalla Legge 7 luglio 1889 n.6163.

In vari casi le autorità autarchiche danno incarico a consiglieri comunali e provinciali di far parte di comisioni;e,poichè l'incarico è conferito a quelle date persone in quanto consigliere,logicamente l'art.325 dispone che si decade dell'incarico,se l'organo da cui proveniva l'investitura(consiglio comunale o provinciale)è sostituito da un commissario.In luogo dei decaduti il Commissario sceglie altre persone che siano nominabili a consiglieri comunali o provinciali.
Tali persone,nominate dal Commissario,però,non rimangono in carica per il periodo normale;previsto per quelle commissione,(un biennio,un quadriennio)ma sono surrogati dagli organi ordinari appena questi sono ricostituiti.

All'infuori di detta disposizione non vene sono altre che limitino la durata in carica delle persone nominate dal Consiglio comunale,quali componenti di commissioni,al periodo durante il quale rimanga in funzione il consiglio che le nominò.
La disposizione medesima non è applicabile alla Commissione dell'Ospedale,per essere membri della quale non è prescritta la qualità di consigliere comunale.
Nè vi è stata alcuna disposizione che stabilisce che le Commissioni, nominate dalle autorità alleate o dalle amministrazioni comunali e

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0560

Se invero esiste una sola disposizione della Legge Comunale e Provinciale(art.325 T.U. 4=2=1915 n.148)corrispondente all'art.341 T.U. 3 marzo 1934 n.383,che prevede la decadenza dei membri nominati dal Consiglio Comunale a far parte di Commissioni,quando sia sciolto il Consiglio medesimo.Tale disposizione proviene,attraverso opportune modifiche,dalla Legge 7 luglio 1889 n.6163.

In vari casi le autorità autarchiche danno incarico a consiglieri comunali e provinciali di far parte di commissioni;e,poichè l'incarico è conferito a quella data persona in quanto consigliere,logicamente l'art.325 dispone che si decade dall'incarico,se l'organo da cui proveniva l'investitura(consiglio comunale o provinciale)è sostituito da un commissario.In luogo dei decaduti il Commissario sceglie altre persone che siano nominabili a consiglieri comunali o provinciali. Tali persone,nominate dal Commissario,però,non rimangono in carica per il periodo normale;previsto per quelle commissione,(un biennio,un quadriennio)ma sono surrogati dagli organi ordinari appena questi sono ricostituiti.

All'infuori di detta disposizione non vene sono altre che limitino la durata in carica delle persone nominate dal Consiglio comunale,quali componenti di commissioni,al periodo durante il quale rimanga in funzione il consiglio che le nominò.

La disposizione medesima non è applicabile alla Commissione dell'Ospedale,per essere membri della quale non è prescritta la qualità di consigliere comunale.

Nè vi è stata alcuna disposizione che stabilisce che le Commissioni, nominate dalle autorità alleate o dalle amministrazioni comunali e provinciali in via transitoria in virtù del D.L.4=4=1944 n.11,decadono di diritto con la ricostituzione delle amministrazioni locali su basi elettive.

Per le suesposte considerazioni il Consiglio comunale non può che rinnovare un solo membro del consiglio dell'Ospedale civile ai sensi dell'art.13 dello statuto dell'Ente,essendo decorso un anno dalla costituzione del consiglio medesimo e dovendosi rinnovare ogni anno uno dei componenti.

Voglia pertanto la S.V.Ill.ma restituire senza alcun provvedimento la deliberazione suddetta,imponendo ancora una volta,come è sua costante condotta,il rispetto della legge,contro la interessata subdola opera di cricche camorristiche.

Con il dovuto ossequio

Devotissimo

Del Ponte Pasquale di Antonio=Avezzano

Del Ponte Pasquale

5[illegible]

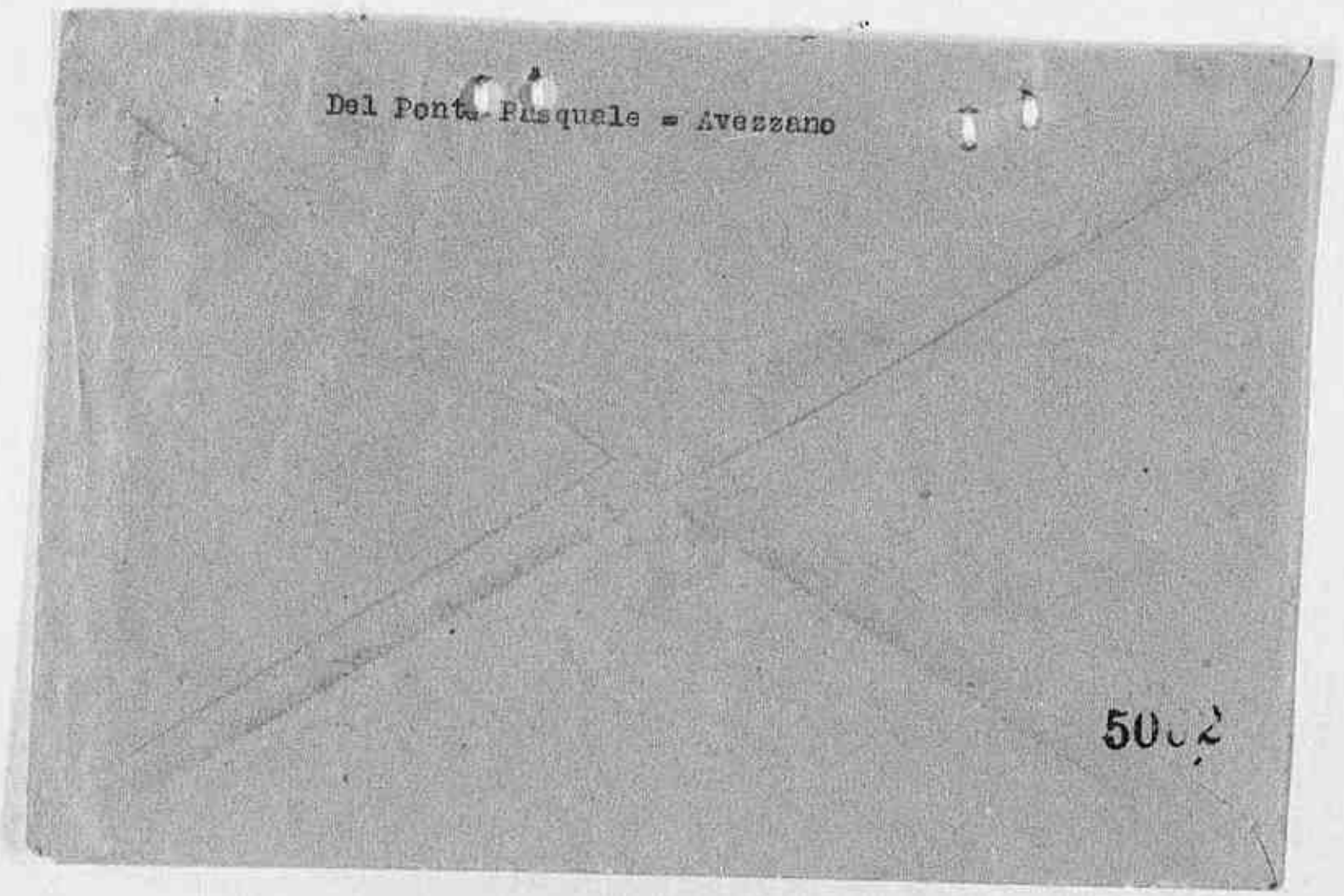
50[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0562

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

No.7814

Subject: Major FAVI
Photpietro, POW.

No.11225/578/CA.

CIVIL AFFAIRS BRANCH
GHQ MEF.

RECEIVED 29 JUL 1946 640

24th July 1946.

29 LUG 1946

Sir,

I have the honour to draw your attention to the case of the above-named Italian officer, which has been the subject of a good deal of controversial correspondence, and has been passed to me by the Chief Administrator ERITREA for further action. Having studied the aforesaid correspondence carefully, the circumstances would appear to be as follows:-

(i) When the Italians evacuated the town of Asmara in 1941, they left behind them a number of policemen (members of the P.A.I. - Polizia Africana Italiana) to maintain law and order under the terms of the surrender. On the entry of the Allied Forces these policemen were retained to carry on their duties until such time as the British Military Administration had been organised.

(ii) When this had been achieved these policemen were then confined to barracks. The P.A.I. was an armed force, organised on military lines, and its members were dealt with as POWs. It was subsequently, however, decided to employ in the newly constituted ERITREAN Police Force such of them as were willing to be bound by the rules and regulations governing service in the police under British Administration in Occupied Territories.

(iii) In consequence of this decision the Italian P.A.I. personnel left behind were asked to sign a statement of parole (copy attached) in the event of their being willing to work as policemen under British Military Law. Some 130 complied with this request; the remainder were confined in POW Camps. Major FAVI was one of those who signed the parole form, and did useful work in the allied interest. (It should be noted that the parole arrangement was made in collaboration with the Italian authorities).

(iv) Subsequently, Major FAVI, whilst engaged on July 30th 1942 on a police patrol in search of native robbers, received in the course of his

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

29 AUG 1946

3/16-1/CA

Sir,

I have the honour to draw your attention to the case of the above-named Italian officer, which has been the subject of a good deal of controversial correspondence, and has been passed to me by the Chief Administrator ERITREA for further action. Having studied the aforesaid correspondence carefully, the circumstances would appear to be as follows:-

(i) When the Italians evacuated the town of Asmara in 1941, they left behind them a number of policemen (members of the P.A.I. - Polizia Africana Italiana) to maintain law and order under the terms of the surrender. On the entry of the Allied Forces these policemen were retained to carry on their duties until such time as the British Military Administration had been organised.

(ii) When this had been achieved these policemen were then confined to barracks. The P.A.I. was an armed force, organised on military lines, and its members were dealt with as POWs. It was subsequently, however, decided to employ in the newly constituted ERITREAN Police Force such of them as were willing to be bound by the rules and regulations governing service in the police under British Administration in Occupied Territories.

(iii) In consequence of this decision the Italian P.A.I. personnel left behind were asked to sign a statement of parole (copy attached) in the event of their being willing to work as policemen under British Military Law. Some 130 complied with this request; the remainder were confined in POW Camps. Major FAVI was one of those who signed the parole form, and did useful work in the allied interest. (It should be noted that the parole arrangement was made in collaboration with the Italian authorities).

(iv) Subsequently, Major FAVI, whilst engaged on July 30th 1942 on a police patrol in search of native robbers, received in the course of his duty gunshot injuries to his face which resulted in what was thought by the specialists to have caused temporary blindness. It was apparently the hope of the doctors attending him that his sight would be sufficiently retrieved to enable

Director of Civil Affairs,
The War Office,
Hotel Victoria,
Northumberland Avenue,
LONDON, W.C.2.

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS D.C. SECTION 9603

/his....

him in due course to continue to perform his duties efficiently. After a period of two and a half years, however, their efforts proved unsuccessful and Major FAVI is now permanently and totally blind.

(v) The P.A.I. and other similarily situated enemy subjects in territories overrun by the occupying allied forces have been adjudged to fall into one of three categories:-

(a) POWs
(b) Civilian internees
(c) Persons, primarily classed in (a) or (b), but subsequently released to work for the British or other allied Administrations under parole.

The first receive the pay of a POW according to their rank and are entitled, under the terms of their service with the Italian Government, to a pension on their eventual repatriation and retirement. The second, those treated as civilian internees - are, if compassionate circumstances warrant, entitled to relief under a schedule of rates laid down. The third are entitled to pay or salary according to the contractual nature of their employment (in the case of Major FAVI to 450/- East African per month).

2. The question now at issue is - what is to be done for Major FAVI who has lost his eyesight in the service of the BMA? The position is as follows. Major FAVI, it is submitted, is a POW who is, or was, working for the BMA under parole. He has suffered injuries in the course of his duty which incapacitate him for further service. He would, therefore, ordinarily revert to his full POW status and be reconfined in a POW Camp where he would automatically become re-eligible for POW pay. HQ. BMA. ERITREA have represented to GHQ. MEF. that this course of action is ruled out by compassionate considerations. Major FAVI is at the moment living with, and being looked after by, his own family. He is at present unable even to dress himself without assistance and he would suffer unnecessary hardship by being returned to a POW camp where, of necessity, he could not receive the attention he now receives. In reply to [illegible] representations of HQ. BMA. ERITREA, AG5 instructed that Major FAVI be granted relief as an internee (vide para. (v) (b)). This relief he has refused, presumably on the grounds that its acceptance would invalidate any claim (for pension etc.) he might have on the Italian Government as an Ex-P.A.I. officer and a POW.

3. It would, I submit, be inequitable to deprive a man who has suffered a 100% disablement in the allied cause of any legitimate entitlement, and I consider that Major FAVI's POW status should now again be recognised, although circumstances have rendered impracticable his reconfinement in a POW Camp.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

allied forces have been adjudged to fall into one of three categories:-

(a) POWs
(b) Civilian internees
(c) Persons, primarily classed in (a) or (b), but subsequently released to work for the British or other allied Administrations under parole.

The first receive the pay of a POW according to their rank and are entitled, under the terms of their service with the Italian Government, to a pension on their eventual repatriation and retirement. The second, those treated as civilian internees - are, if compassionate circumstances warrant, entitled to relief under a schedule of rates laid down. The third are entitled to pay or salary according to the contractual nature of their employment (in the case of Major FAVI to 450/- East African per month).

2. The question now at issue is - what is to be done for Major FAVI who has lost his eyesight in the service of the BMA? The position is as follows. Major FAVI, it is submitted, is a POW who is, or was, working for the BMA under parole. He has suffered injuries in the course of his duty which incapacitate him for further service. He would, therefore, ordinarily revert to his full POW status and be reconfined in a POW Camp where he would automatically become re-eligible for POW pay. HQ. BMA. ERITREA have represented to GHQ. MEF. that this course of action is ruled out by compassionate considerations. Major FAVI is at the moment living with, and being looked after by, his own family. He is at present unable even to dress himself without assistance and he would suffer unnecessary hardship by being returned to a POW camp where, of necessity, he could not receive the attention he now receives. In reply to [illegible] representations of HQ. BMA. ERITREA, AGS instructed that Major FAVI be granted relief as an internee (vide para. (v) (b)). This relief he has refused, presumably on the grounds that its acceptance would invalidate any claim (for pension etc.) he might have on the Italian Government as an Ex-P.A.I. officer and a POW.

3. It would, I submit, be inequitable to deprive a man who has suffered a 100% disablement in the allied cause of any legitimate entitlement, and I consider that Major FAVI's POW status should now again be recognised, although circumstances have rendered impracticable his reconfinement in a POW Camp. It will be for him, on his eventual repatriation, to present any claim (to pension etc.) which he may think he has, to the Italian Government who are still his employers. In the meantime I submit that he is also entitled to such compensation

/as.....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

would, in circumstances of a similar disablement contracted on duty, be payable to any other officer serving on the regular ERITREAN Police establishment. Major FAVI's service was voluntary and we cannot disregard our contractual obligation to him merely on the grounds that he is, or was, an enemy subject and a POW.

4. I should be grateful for an early ruling on the recommendations put forward in para. 3. Not only is Major FAVI's individual case an urgent one but there is a principle involved, acceptance of which will facilitate the disposal of any similar case which may arise.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient Servant,

(A.S. PARKER)
Lt-Col.
CHIEF SECRETARY.

Copies to: A.G. 5,
GHQ., MEF.

HQ., Allied Commission,
ROME.

Chief Administrator,
HQ., BMA.,
ERITREA.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

PAROLE AND AFFIDAVIT.

Text agreed upon on 10th July 1941.

WHEREAS His Excellency PIETRO BARILE, Secretary-General to the previous Italian Administration of Eritrea, representing and acting on behalf of my Government, has agreed to the employment, on the part of His Britannic Majesty's Government, whose Armed Forces actually occupy the territory of Eritrea, of certain elements of the Italian Armed Forces belonging to the Units called "Polizia dell'Africa Italiana", "CarabinieriReali" and "R.Guardia di Finanza", who will perform civil duties as members of the Police Force with a view to maintaining public order and tranquillity in the Occupied Territory, under the orders of a British Officer in charge of the Police Administration in the aforesaid Territory.

I, ...
of the .....Prisoner of War,
freely consent to perform duties as a member of the Eritrea Police Force as mentioned above.

CONSEQUENTLY, in consideration of my release to freedom in order to carry out the aforesaid civil duties, I hereby give my parole of soldier to the General Officer Commanding His Britannic Majesty's Forces in Eritrea, and solemnly declare that, so long as I shall be bound by the Obligations incumbent upon me by the parole given, I shall not attempt in any way to evade or to engage myself in any activities of political or military nature, or to do or commit a thing or action either directly or indirectly aimed to assist the Armed Forces of Italy, or prejudice, obstruct, cause harm or damage to His Britannic Majesty's Armed Forces or those of His Allies, or the British Administration of Eritrea.

I am fully conscious that in case I commit any action or do anything contrary to what has been clearly agreed upon by the parole given by me, I shall in consequence lose my right to be treated as soldier and as prisoner of war, and I shall be liable to judicial proceedings for my violation, and on being declared guilty, to the punishments applicable to the effect, as would be the case if I were a civil inhabitant of the Occupied Territory.

During the Hostilities between my Government and His Britannic Majesty's Government, and so long as I shall remain at liberty, I shall be bound by this parole of mine, unless the Territory of Eritrea is not effectively reoccupied by the Armed Forces of Italy or those of her Allies.

And I, PIETRO BARILE, with my signature given hereunder, consent on behalf of the Italian Government, to the giving of the parole and to the engagements to be assumed according to the present act.

Solemn declaration of loyalty given before me .....
.....
Date ..... 194 .

Signature of the Officer expressly delegated by His Excellency PIETRO BARILE, Secretary-General of the previous Italian Administration of Eritrea, to

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

elements of the Italian Armed Forces belonging to the Units called "Polizia dell'Africa Italiana", "CarabinieriReali" and "R.Guardie di Finanza", who will perform civil duties as members of the Police Force with a view to maintaining public order and tranquillity in the Occupied Territory, under the orders of a British Officer in charge of the Police Administration in the aforesaid Territory.
I, ...
of the .....Prisoner of War,
freely consent to perform duties as a member of the Eritrea Police Force as mentioned above.

CONSEQUENTLY, in consideration of my release to freedom in order to carry out the aforesaid civil duties, I hereby give my parole of soldier to the General Officer Commanding His Britannic Majesty's Forces in Eritrea, and solemnly declare that, so long as I shall be bound by the Obligations incumbent upon me by the parole given, I shall not attempt in any way to evade or to engage myself in any activities of political or military nature, or to do or commit a thing or action either directly or indirectly aimed to assist the Armed Forces of Italy, or prejudice, obstruct, cause harm or damage to His Britannic Majesty's Armed Forces or those of His Allies, or the British Administration of Eritrea.

I am fully conscious that in case I commit any action or do anything contrary to what has been clearly agreed upon by the parole given by me, I shall in consequence lose my right to be treated as soldier and as prisoner of war, and I shall be liable to judicial proceedings for my violation, and on being declared guilty, to the punishments applicable to the effect, as would be the case if I were a civil inhabitant of the Occupied Territory.

During the Hostilities between my Government and His Britannic Majesty's Government, and so long as I shall remain at liberty, I shall be bound by this parole of mine, unless the Territory of Eritrea is not effectively reoccupied by the Armed Forces of Italy or those of her Allies.

And I, PIETRO BARILE, with my signature given hereunder, consent on behalf of the Italian Government, to the giving of the parole and to the engagements to be assumed according to the present act.

Solemn declaration of loyalty given before me .....
.....
Date ..... 194 .

Signature of the Officer expressly delegated by His Excellency PIETRO BARILE, Secretary-General of the previous Italian Administration of Eritrea, to receive on his behalf and in his stead, the aforesaid declaration,

.....

ALLIED COMMISSION HEADQUARTERS 2603

COPY.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0571